Homelinns - TRanstei - Cencetl.

MARCH 1978
$\because$



PARIS - Further studies will be necessary before work can begin on the new harbour in Transkei and the original cost estimate of R125-million is liable to be quickly revised.

The original contract for the harbour project has "been signed between Transkei Government an Umtata-registered $\quad c_{0}, 0 m$ many, : Systems and Management Board, and a French concern, Sociête dens Etudes d'Equipment d'Enterprise' (SEEE).
$\therefore$ A spokesman for this French concern said that a $50-50$ company had been established between the Government and the two companies which would be called Transkei National Engineering Corporation.
plans to associate the huge French concern Grand Trayaux de Marstiles Internationale (GTMI), with this initial contract had been dropped late during negotiations.
SEEE is a member of the large "G TM I" civil engineering group.

OTHER STUDIES
The SEEE spokesman, president Francis" "Ger main, said that an original main indicated South African participation in test drilling of the hatbour site which, he said, would be at the mouth of the Uingazana River:

Mr German agreed that the original harbour este-: mate was R125-million but indicated that this was a rough figure which could soon be overtaken as the harbourideveloped.
It Would take :about four years to build the harbour in its first form, he said, and the target date currently being tala ked about: was 1982. to P1983.
SHE Will take about 10


$$
\begin{aligned}
& \text { HOMELANDS - TRANSKEI GENERAL } \\
& 14 \text { APRIL } 1928-29 \text { APRIL } 1978
\end{aligned}
$$



# The prodigal son 



Like Lady Macbeth's feigned swooning at the news of the death of the king she helped to murder, Chief Kaiser Matanzima's renunciation of his mothercountry does not ring true. His severance this week of Transkei's diplomatic links with South Africa would be less like buffoonery and more like realpolitik if he had not thrown away all his trumps by accepting independence on Pretoria's terms in the first place.

Mr Vorster had made it clear to Matanzima that Transkei would get no more land than had been set aside in terms of the 1936 Land Act. Nobody forced Matanzima to take independence on this basis - but he did. Nobody forced him to accept independence on the basis of stripping all "his" people of their SA citizenship - but he did. Nobody forced him to sign agreements with Pretoria to the effect that Transkei nationals in the Republic would be subject to discriminatory laws like the Urban Areas Act - but he did.

For Matanzima now to shout that a part of SA has been "cynically raped" from Transkei when he himself was a willing party to dispossessing Xhosas of their SA citizenship is the sheerest humbug and double-think.
The fragmentation of SA into independent bantustans is the culmination of Verwoerdian apartheid; only a few months ago Plural Relations Minister Connie Mulder confirmed that the aim of the bantustan policy was that ultimately there would be no black South Africans. Matanzima has willingly collaborated with this grand design all along.

In so doing he has squandered the birthright of the Xhosas. If, as he alleged, a "rape" took place, he was a consenting party. For him now to talk about "obnoxious apartheid laws" is the purest sophistry and cant.

Whatever his motives in cutting links with SA - whether to paper over cracks in his party or to make a case for international recognition - neither the outside world nor the "liberatory" movements to which he has suddenly recruited himself
are going to be fooled by his absurd antics.

Vorster's response in Parliament this week was correct and restrained. He made it clear that SA would honour its undertakings to Transkei, which presumably include the R114m budgeted in the Foreign Affairs vote at the end of

March. It will be interesting to see whether Matanzima accepts this money from the government which has made a "declaration of war" against him by handing over East Griqualand from the Cape to Natal - which, as Vorster said, was little more than a de jure recognition of a de facto administrative arrangement

## anyway:

The severing of diplomatic relations does not mean the withdrawal of recognition by either side. Nor does it imply that the wide-ranging government-to-government agreements between SA and Transkei, which were signed just before inde pendence, are terminated. Until cither side revokes these according to procedures laid down in the agreements themselves, they remain in force.

Derisory as Matanzima's behaviour is, it nevertheless highlights a fundamental question - indeed, the most important question of all: the dividing-up of the land of SA. Although Vorster was no doubt correct in pointing out that SA had fulfilled all its undertakings to Transkei in respect of land, Opposition leader Colin Eglin was equally justified in his response to Vorster in Parliament.

## Eglin's áttack

Said Eglin, amid continual Nat heckling: "When the government restricts the full citizenship rights of $70 \%$ of the population to states comprising $13 \%$ of the land, and generating $3 \%$ of the GDP, it is entrenching discrimination on an inter national basis. When the government uses these states as dumping grounds for what it considers economically surplus or redundant people, it is increasing discrimination and with it the potential for anarchy."

This formula for land division is the most monumental of all the injustices of apartheid. Matanzima is not to be condemned for raising the land question per se, but for having gone along with the fragmentation in the first place.

His action in cutting 'ranskei's diplomatic and consular links with SA, and his threat to train soldiers for military confrontation with the whites of SA, are surely but a foretaste of what is to come. Vorster is already on record that all the Bantustans bar KwaZulu will be independent within five years.

Most of these little mini-states are already seriously overcrowded; they will become even more so as the influx control and resettlement programmes result in more and more Africans being packed into them.

11 is almost inevitable that people stripped of their citizenship and of $87 \%$ of their country will one day want to fight to get it back. Eglin was surely right to point out to the House of Assembly that "the National Party dream is starting to turn into a South African nightmare."

For is there not a grave danger that the bantustan policy and its $87 \%-13 \%$ land carve-up is laying the foundation of a Palestinian problem in SA?

Is there trot a grave danger that black South Africans,' believing themselves --like the Palestinians - to have been robbed of their land, will in time turn to
desperate measures to get it back?
Matanzima is foolish in thinking that the British will heed his calls for help. And British Labour MP (formerly a Tory) Humphry Berkely was equally silly in encouraging Matanzima to make the break with SA.

## Dangerous process

Indeed, the best response of the com munity of nations will be not to recognise Transkei but to strengthen its resolve to refuse both it and BophuthaTswana recognition. And the world should also make it clear that no nation will recognise any other bantustan which plunges. into the treacherous waters of independence. Thereby, it is to be hoped, the process of fragmenting SA, with the dangers which that policy entails, will be stopped before it goes any further.

Difficult as it will be to work out the appropriate constitutional arrangements, the only hope for SA in the long run is as a unitary state - to which the prodigal. Transkei can one day return. Both the non-independent bantustan leaders and the world at large should stand by KwaZulu's Gatsha Buthelezi in his réze fusal to be party to dispossessing black South Africans of their citizenship. They should also strongly support his stand point that the whole of SA-100\% $\mathrm{o}_{\mathrm{N}}$ it - belongs to all who live in it, blackit: and white alike. Which brings us to the fiext point which the Transkei defection highlights - and that is the extent to which the policy is crumbling to its fôundations. kei's Chief Kaiser Matanzima.
$\underset{ }{ } \mathrm{He}$ accepted independence on the basis of a . This is the point Mr Colin Eglin made in Parfiament on Tuesday and Which drew such a furfragmented and inadgous reaction from the Nationalists-a sure nonsense for him to complain about that now.
In doing so he abandoned his people in the rest of South Africa. He consented to their being dispossessed of their SA çitizenship; and he propided the rationale for continued discrimination ăgainst them.
"So it is humbug for him to shout now about the plight of his black brothers; and the wickedness of a policy in which he has connived.

But having said that, the fact remains that Chief Matanzima's action in breaking off diplomatic relations with SA highlights one important thing - which is the discrimination Built into the very found dations of separate de velopment.
This now is about the division of land between black and white - and it is inescapably true that. the apportionment of $13 \%$ of the lánd to $70 \%$. of the population of SA. who are black is grossly disproportionate and dis: criminatory.
Yet this dispensation is the whole basis of the policy of separate development. Everything else is built upon it. The entire rationale is that civil rights can be withheld from the black man in the main part of SA because he is being given them in his own homelands. sign that he had hit the mark.
The all-round failure tias become spectacular: - Nat policy on the colbureds and Indians has failed: both have rejected the constitutional plan embodying it.
There is no real policy for urban blacks. The attempt to start one through the Community Council system was a derisory failure at the first Soweto elections in February, and is unlikely to fare much better at the by-elections today.

Now the policy for thie rural blacks, and corfierstone of the whole Nat ideology, has suffered this defection by its major participant. - Finally, national security. The main justification for separate development has always been That it is the only safe Way for whites, and that power-sharing would be todo dangerous.
But how safe is it to be setting up a string of states in our midst which, because of an inheierent sense of grievance over the unequal division of land and wealth, may turn hostile as the Transkei has done and try to make common cause with" "liberation movements"?

Thus discrimination is justified on the basis" of a. deal which is itself gross discrimination. Such a policy can only generate a sense of grielvance.


## Old maps back ${ }^{\text {( }}$

PRIME Minister Matanzima of Transkei this week said he was breaking off diplomatic relations with South Africa because the rich farming lands of East Griqualand were handed over to Natal instead of Transkei.
How valid is his claim to East Griqualand? On the face of it, it appears to be justified.
Since 1913 the area has been part of the Cape Province, but even before he came to power in 1963 Matanzima claimed it as part of "Greater Xhosaland" which he described as all the land between the Fish River, the Stormberg and Drakensberg, and the Natal border.
This takes in a large chunk of the White areas of the Cape and part of the Ciskei, as well as East Griqualand. By 1968, however, the demand had been whittled down to the districts of Maclear and Elliot, Port St Johns, Mount Currie (Kokstad) and the White areas of Matatiele and Umzimkulu.
Port-St Johns was handed over to Transkei in 1974, much to the fury of the White residents who said they had been promised it would always remain part of South Africa. And with independence in 1976 Transkei was given the districts of Herschel and Glen Grey - some say in return for going for independence.
Chief Matanzima, however, has continued to reiterate his claims to East Griqualand, which now consists of the Mount Currie district and the White areas of Umzimkulu and Matatiele. On independence, these enclaves were withheld from Transkei and have now been given to Natal for the sake of easier administration.

He bases his claims on the fact that this was, indeed, once part of the Transkeian Territories: East Griqualand became the seat of a chief magis. tracy in 1878. At that time it consisted of Elliot, Maclear, Mount Fletcher, Qumbu, Tsolo, Matatiele Kokstad, Umzimkulu and Mount Frere
Then, in 1913 under the Natives Land Act Elliot and Maclear were excised from the Transkei The now disputed areas in the dis. tricts of Matatiele Kokstad, and Umzimkulu were left out of the area defined as the Transkel
+. Since 1972 Pressmen vis iting Transkei have freauientlv been invited bv the

## Kaiser's land claim



- An early map of South Africa showing Transkei land (Walker's Historical Atlas of Southern Africa).


## By JEAN LE MAY

chief to examine the late nineteenth century maps on which he bases his claim. They clearly show the whole of East Griqualand as Transkei territory

Modern historians say there have been Xhosas, Tembus, and Pondos in what is now Transkei for many centuries. They also say, however, that the high-
lands of what is now East Griqualand were inhabited mostly by San people (the modern word for Hottentots), although they admit the coastal tribes may have grazed their cattle in summer up to the Drakensberg.

The South African Government bases its rejection of Matanzima's claim on information from the Cape Archives. Until now it has not been made clear precisely what this information was


TRANSKEI broke diplomatic relations with South Africa partly because of the way in which the country was forcing Rblacks to take Transkei citizenship.
This is evident from a statement made to the Sunday Express yesterday by the Transkei consul-general in Johannesturg, Mr. L M
f Nishongwana, who said the South African Government had used Transkei consular offices as an means of enforcing its own laws
This was one of the "areas of disagreement" which this week led to the severing of diplomatic relations by Transkei, he said.
Others were the dispute about land claims by Transkei which South Africa has arbitrarily turned down, and the "shabty treatment of our Transkei citizens by Scuth Africa," he went on.
He confirmed that all Transkei consular offices would close down.
Transkei citizens who need advice or travel documents would in future be obliged to apply direct to Transkei, he added.
"We object very strongly to the manner in which the South African Government has used Transkei consular offices to enforce its own laws," he said.
The Transkei vice-consul in Johannesburg, Mr Alexander Njobe, told the Sunday Express that the consular office in Tembisa employed a full-time staff of seven people to deal with people referred to them by South African authorities.
Although the legitimate work of the office was to issue travel documents, and to act for genuine Transkei citizens, much of its time

## BY JEAN LE MAY

was spent in sorting out the problems of people living permanently in South Africa.
"People we do not regard as Transkei citizens were constantly referred to the consular offices," said Mr Ntshongwana,"so that they could comply with the laws of the Republic.
"But we are very clear who is a Transkei citizen and who is not: Transkei citizenship stems from the Republic's own Status of Transkei Act.
"If the South African Government chooses to interpret Transkei citizenship differently from the way we do, that is their own affair.
"But we refuse to allow our consular offices to be used to administer South African laws:
The South African Government had made "no attempt whatever to treat Transkei citizens as foreigners', he said.

In effect, they were treated as if they were still Black citizens of South Africa.
"We are still prepared to negotiate, but we are definitely not window-dressing for the benefit of the outside world or anybody else.
"We see ourselves with a definite role to play in the liberation struggle in southern Africa.'

Asked whether Transkei would allow its territory to be used as a base for armed intervention in South Africa, he replied:
"The word 'base' means that somebody else would be involved, Let me say rather we regard ourselves as an agency for change.".

The issue of Transkel citi-: zenship was widely debated at the time of Transkei independence in 1976.

Most objections stemmed from the fact that $1,3-\mathrm{mil}-$ hion people of Transkei origin would automatically be stripped of their South African citizenship and become
Transkeians
$\qquad$





## 








 Verskeie wit en swart terro-



哄







 Noll








 AC sou dit baie beteken. Vir die ANC en veral die
ac sou dit baie beteken.



berig u
IAM UpA segpu:





$\mu i \Omega 500 . \mu$ $\pi$
0
0
0
0
0 quon a!p sDm poolnu! as pqSłpD SXX $\square$



## Uhuruhoppers ait Ymicir. yol <br> (03) <br> LHPMORT l6 La 1 <br> ,

DIE Transkeise regering het pas in leningsaanbod ten bedrae van R160 miljoen ontvaing van twee Duitsers, 'n Angolees en 'n Portugees.
Die viermanskap is deel van die groot aantal internasionale: geldsmouse en advi eurs wat besig. is om na die Transkei te stroom.
In ' $n$ ander transaksie het hoofminister Kaiser Matan zima besluit om die ontwikke ing van verskeie trustplas y Queenstown toe te ken an in Wes-Duitse man skappy.
Die plase, wat deur die Transkeise Ontwikkelings: korporasie administreer word, mag nie van die hand gesit of vervreem word voor dat die laaste blanke boer uitgekoop en die grond aan die Transkei oorgedra kan word nie
Die Wes-Duitse matskappy sal 51 persent van die aandele in die beoogde nuwe boerdery-onderneming besit, Die res van die andele sal aan Trañkeise burgers toegeken wordis
Na verneem word, sal daar op groot skaal met beeste eboer word: 'Groente en arider gewasse sal ook gepro duseer en uitgevoer word.
Hoewel 'sommige van aanbiedinge wat die Transkei nou van oorsese finansiers nou van oorsese finansiers ontvang die land tot voordeel kan strek, is daar ernstige bedenkinge onder wit en swart amptenare oor die maklike manier waarop dr. Kaiser Matanzima die geldsmouse en adviseurs vertrou.
$\because, \mathrm{Hy}$ glo die mense glad te, maklik en dikwels word daar nie eens $n$ poging aangewend om hul geloofwaardigheid te toets nelootwaar van die amptenare.
Sommige van die sogeSommige van die sogesiers wat besig is om die siers wat besig is om die
Umtata-amptenare te onthaal, is bekend as Uhuru-hoppers. Hulle trek van land tot land deur Afrika met net een doel voor met net een doel voor oé: om met beloftes van geldelike en ander hulp n transaksie te beklink en dan met reusebedrae land-uit te vlug.
,,Jy kry hulle altyd in een van die hotels hier - groepies welsprekende, uiters be skaafde buitelanders wat druk sit en gesels. Dis asof hulle mekaar uitruik," vertel n ander amptenaar.
Die kommer oor die bedry wighede van hierdie mense trek wyd. Die Transkei soek geld vir sy hawe, die bou an paaie en spoorlyne, hidro-elektriese skema 'n moontlike lughawe en vele ander projekte.

Kort-kort is daar nuwe gladgeskeerde gesigte, nog advies oor hoe die projekte aangepak moet word en wat ter ander projekte nog ange pak kan word en nog belof tes.
Die groot strewe van' die meeste Uhuru-hoppers is om $n$ brief van 'n regering te kry waarin 'n projek uiteenge sit word en $n$ lening gevra word om dit uit te voer. Hier-
mee smous die Uhuru-hop pers dan op die wêreldmarkte in 'n poging om 'n finansier te vind.
Die rentekoerse is dikwels hoog. Geld vir gunste en gawes verwissel hande en di Uhuru-hopper se kommissie is hoog - 3 persent van n lening wat dikwels miljoene rande beloop. En alte dikwels verdwyn hy met 'n kommissie voordat daar iets van die lening kom.
Een yan die geldsmouse wat vandeesweek in Umtata was, was onder meer in Indie Pakistan en Australië voordat hy Afrika toe gekom het. het vandeesweek met. Hy smaak vertel dat my groot bou-adviseur 25000 as landuit Nigerié 25000 dollars skud het se staatskas gekud he
Die maklike manier waar op dr. Matanzima hierdie mense vertrou, het hom a y meer as een geleentheid suur bekom. Umtata s mense praat nog steeds van Joseph Ben-Dak, die Israehese hoogleraar in internasionale betrekkinge by die Universiteit van Haifa.
Dr. $\bar{i}$ Matanzima het hom teen in salaris van R75000 per jaar aangestel as die Transkei se hoofbeplanner. Hy was presies een maand en ses dae hoofbeplanner voordat hy sonder sy salaris land-uit is.

By die Universiteit van Haifa het niemand nog van hom gehoor nie. Wat verder kommer wek, is gerugte da Berugk dalk weer ga

# Buite die Bunga net kommer 

IN UMTATA se Bunga skud die politici hand na celke stryd lustige toespraak teen Suid-Afrika. Die galery sit stampvol; die oe van almal op die man wat vandeesweek Suid-Afrika se diplomate aangesê het om te loop.

Die steun was eenparig Maar buite die Bunga, onder die werkers en amptenare wat buite die politiek hul brood moet verdien, kry jy net een reaksie: kommer oor die Transkei se toekoms. Kommer oor ' $n$ besluit wat deur
gaans beskryf word as oorhaastig en ondeurdag
Mnr. Knowledge Guzana, prokureur, oud-opposisieleier en ' $n$ man wat in die Trans-kei-politiek naam genaak het met sy besadigde siening en metrede het net een beskrymin die ber dis strgies en tra
rofies en tragies
Hy kan nie insien dat minr. John Vorster ooit in die huidige omstandighede afstand kan doen van die betwiste kan doen ied nie. Vorentoe gion hy net 'n verstarde ekose ne ne ne nât nuwe nome, n gebrek an al hoe werkgeieenthede en al hase minder kanse op buitelands beleggings. En n bevg met die woorde op die hoofminis ter sal draai: het jy ons man daat gehad?
Vir Suid-Afrika se rassebeleid het hy ewe min tyd as ander swart politici en hy ander sam met dr. Matanzima ol saam mendgebied binne die dat die grondgeb Gatsha Bu invledir
dige probleme kan skep
Maar dit bly nog steeds nie genoeg rede vir die dras tiese stap nie. ,"Kaiser, he y moeg geword vir die lewe en is jy nou besig om ons by jou selfmoord in te sleep?" vra hy.

By die Jongelizwe-Kollege op Tsolo, waar die seuns van die Transkei se stamkapteins opgelei word, praat drie onderwysers.
Die blankes is onrustig oor hul toekoms. Hul salarisse - moet SA dit bly subsidieer of wie anders? ,,Dis duldelik dat by die onderwysers en ander departemente ernstige ander departemente ennsige situasie. Ek is bevrees dat ontrrekking van amptenare in een departement onvermydeik sal lei tot onttrekking uit ander departemente," se mnr. Jan Taljaard, Jongelizwe se skoolhoof en voorsitter van die Vereniging vir Blank Onderwysers. .,Die knaende onsekerheid oor 'n mens se toekoms beinvloed elke amp
enar elke lid van sy tenaar,' sen hy.
Geen groot uittog van die owat 1200 oorblywende blankes word voorsien nie, maar ' n verdere verslegting in die posisie kan die prentjie maklik verander.

- By die Transkeise departement van justisie sit mnr Joe Burger vir eets nog rustig in sy adviseurstoel.
,,Ons bly koel en, kalm. Ons gaan voort asof niks ge beur het nie," sê hy.

By die Transkeise Nywerheidsontwikkelingsk orporasie gaan mnr. Franco Maritz en dia meeste van sy amptenare ook voort.
Van elke amptenaar kom die velking die breuk het die verserf geen nerf versil gemakk aan die goeie gesind heid wat daar nog altyd tussen wit en swart in Transkei bestaan het nie.
As die politici net wil koelkop bly, drúk ons deur, sê hulle. Anders. weet hulle nie so mooi nie.

## What price <br> 

any gost elementary test of any government is whether it has the ability to execute its own policies and by this test the National Party Government is re peatedly proving itself incompetent.

Leave aside the mishmash of its policies on urban Africans; leave aside the creeping economic paralySis and declining growth rates; leave asiae the bloated bureaucra cies and the semi-socialist passion for centralised controls; leave aside the reckless spending of a few years ago; leave aside the mess in which our foreign relations have landed.

Leave it all aside and concentrate simply on that centrepiece of all Nationalist policies: The 30 -yearlong effort to divide the country into a commonwealth of independent ethnic states, all living in har. mony and interdependence.

Transkei was at best a Mickey Mouse kind of country, divided into three bits, its citizens scattered throughout the four provinces of South Africa, its independence of South Africa, its independence unrecognised abroad. But here was in-the-sky could be brought down to earth.

And look how it has worked out
Not that South Africans need spare much concern for chief Matanzima since he has talsen on the role of the mouse that roars. He made all the bargains, he signed the treaties, he sold his people's South Arrican birthright for a sham independence.

If he doesn't like what he got, he has only himself to blame. But that is now Transkei's concern

What must concern South Afri-
cans is the performance of its own Govermment in this affair, Transer's land claims are open to dispute (as the article on the optoris page discloses) but Sount Aimin itle rests on little mose than coiquest. If the Governmont had wanted its owm policy to work, it could have been maghanmous in reaching a settlement belore inds. pendence.

And if it had wanted that settic ment to survive, it shonld hrve negotiated in public, making stinc to carry public opinion on both sides o? he border

But it followed its usuaz zuthori tarian practice of scoming publio opinion, of setting thing in : closet, of sudging the "dings in a issues, and of relying on the pubile relations whizz kids to sell the jidea to the suckers outside.

Well, this time it hasn't worked. Petty apartheid has already col lapsed; now grand apartheid is on lapsed; no
the rocks.

The trouble is that this sory business is likely to be repeated again and again as more banitustams are tacked together, :any old hopy and shoved tinto the outer darkiess, The black' 70 per cent of the popula tion gets 13 per cent or the land, the whites keep most of the respory

Any blacke leader who, waving seen the outcome in Transikei, g cepts this formula must surely be afool. Meanwhile, as Transkei's troubles spill over the border - perhaps only as cattle raids or squatting or stories of hardship and starvation - We shall see how long the Nationalists continue to gloat as they have done this, week over Chief Maianzima's dependence of south African help,



## Massive <br> loan for

 TranskeiSECRET OVERSEAS POOL COMES UP

## WITH RI7Om OFFER

## By PETER MANN

 and BILL KRIGETRANSKEI has secured loan of about R170 million frombasool of overseas investorst believédito re present A rab countries.
N News of the oan, which has been agred gi prin ciple, comes an the same week as the break in djp omath $r$ ela South "Anra and equal be piven to rranskei by South Africa this year 4n Basic documentation for the transfer of the money has been completed, the an a merig haded by house A of ar of the loan has been made and Trans. has been made and to the terms hiesmoney s beng lent by aly unnamedupob not coming from any country because this would imply international recognition.
Sonrces in Untatat and Southrandica yesteiday confirmed that the money was beirig bent tror pur poses of furthering the de delopmentof thén mos trial wection , $n d$ for developing the rinfustrut acture in general"

The sources would not be named tit lo dangerous for us to talk about this ${ }^{r}$ There are so fow of know about it on said.

They said there wasstill. a possibility the loan could go wrong.
EEven though therehtas been an offer and ars wh ment things will onfobe definite when the money arrives in Umtáta, they the said.
No. Transkeland Goven ment sources could ached for comment. The Secretaryof Hinance Dr Joop de Loor, saidhe: new no ohing about the funds. "Neither" the Transke nor the Reserve Bank have yet approached us about the R167 million, he said: Meanwhile,, Paramount Chief, Matanzima, othe Prime Minister, said Trans ke would buildan inter national ainport and, gether - with proposed harbour at domngazana, arms iand a, troops sitrom other counthet coupd 6 o
 out touching Soutrotrican
$\qquad$
$\qquad$


LONDON: Mr Humphrey Berkeley, Transkei's new political "guru", spent exactly four days in the homeland before his appointment as political, diplomatic and constitutional adviser to -Paramount Chief Kaizer Matanzima.

Mr Berkeley, a former Conservative MP, Joined the Latour Party in 1970 in protest over Mr Edward Heath's decision to sell arms to South Africa.


- The 52-year-old bachelor lists his entry in Who's Who lists his occupation as writer and broadcaster arrived in Transkel
March 30: On April 3 was fivited by the Prime Minister to become the diplomatic and con stitutional adviser.
Shortly afterwards diplomatic relations of South Africa with South Airica

However, Mr Berkeley refuted any suggestion influenced might have tanzima that the ime mas right for the Transion to bite the hand that feeds it
"The brealk was ine
cinitated break was pre. cipitated by a report in a President' had unilaterally incorporated terilerally incorporated territory into the into the Republic," Mr Berkeley said in an inter viewhere.

## Coincidence

"I was therefore informed while I was there that they had broken off diplomatic relations with South Africa," he said. "I played no part in this played no part in this said it was entirely coincidental that he was in Um. tata when the decision was madé.
"I was Invited to the Transket as a guest of the Prime Hinister," le saia, What influenced the homeland leader to invite him and appoint him?
I think he must have known that I knew have been to every single

## By Rory Linsky

Commonwealth country in Africa, he said.
Mr Berkeley conceded that on his first fleeting visit to the homeland he had not strayed beyond Umtata.
"It was impossible" for me to see the country. I was involved in meetings with Cher Matanzima an members of his Cabinet
Mr Berkeley declined to discuss what took place at the meetings, minen he called highly confidential.
Mr Berkeley also refus ed to discuss his salary as an adviser.
"Myfee is confidential. I would never pretend I was doing something volun tarily. I am being paid
"Although I arrived in the Transkei on March 30 and was asked on April 3, I would have said. no unless 1 was convinced. Chief Matanzima genuinely wanted to make his country truly independent, and was opposed to apartheid.
"I was convinced on both points. I found lim a most"impressive .man" he said.

## Approval

"Under those circumstances I was prepared os accept. $x$ was also to accent i don't sell my services to people r an't services to
He said that Chief Ma' tanzima was fully prepared to accept the consequences of accept action const is in

Smith: "A twister"
conceivable that. South Africa would invade the Transkei. I think it unlikely that they will use economic sanctions."
Lesotho, Botswana "and Swaziland did not have diplomatic links, yet they remained in the Customs Union with South Africa.
"The last thing I want to see is fighting in Africa let alone Cubans coming in with Russian weapons Matanzima would never allow guerrillas to be based in the Transkei," Mr Berkeley said. "Nor do think he would ever accept economic aid from the Eastern bloc because he is strongly pro-West."

## Orilic

Mr Berkeley said he had no knowledge of $2 n y$ offers of economic sup. port, but hoped that the kei.
He remains a vocal critic of Mr Tan Smith and the Rhodesian Front. "I never cared for Ian Smith. I always thought he was a I always thought he was a proved to be so."
Mr Berkeley does not regard Prime Minister "i dorster in the same light. I do, oddly enough, have Vorster his views ot all but regard liim as a bir 1 as I regard Mr Smithas as 1 regard
little man?:

But the Transkei's new But the ranskeis new political adviser does not compromise between the homeland and Sorth Africa,

## Who has the Bible now?



TO MOST white South Africans, Chief Matanzima's land claims seem outrageous and importunate, yet the historical record is by no means as clear as the Steyn Committee, which investigated East Griqualand, concluded that it was.
This committee's report, which was completed in March, 1977, found that Transkei's claims to East Griqualand were "without any factual foundation or "justification", as it had never been African territory and for the past 115 years Thad been an area of Griqua, coloured and white settlement.
; Historically, the disputed iarea was of shifting complex scene interneof shifting forces, internemanipulation and inter racial conflict. Chief Matanzima's claim rests upon a treaty entered into in 184 between the Mpondo chief Faku, and Britain in term of which Faku was recog mised as ruler of the entire area between the Umtata and Umzimkulu rivers and from the Indian Ocean to the Drakensberg.
Within this large territory was a region which, because of its sparse population, was known as Nomansland. And it is this region which is what today's dispute is all about.

## Onerous

Historical evidence suggests that it was peopled by bands of San (Bushmen) hunters and a few scattered African communities over whoin Faku had no control.
The Cape Blue Book on Native Affairs for 1885 says that part of the region was of a high altitude and so cold in the winter that Africans never cared to occupy it.
Faku found his treaty obligations onerous because his nominal control made

## By DAVID WELCH

Associate Professor, Deparfment of Anthropology, University of Cape Town
depredations in Natal. In 1850, after having to pay 1000 head of cattle by way of compensation, he informed the Natal authorities that he had not asked for Nomansland. Rather it had been forced upon him, had been forced upon him, and "rather than be held accountable for the mis-
deeds of its inhabitants he would prefer to see the Goyernment taking possesSubsequatly ruling it ${ }^{\text {in }}$ Faku offered to cede the whole of Nomansland to the British Government, which in 1862 proceeded to settle about 3000 Griquas in that part of the region.
in the meantime, the ethnic mosaic of Nomansland had been complicated by the settlement of a number of Sotho under the leadership of Nehemiah Moshoeshoe, a son of King Moshoeshoe, on the headwaters of the Umzimvubu River, in what is today the Matatiele district.
The Griqua chief, Adam gling to set up an adminis-
tration in what was coming to be an increasingly turbulent area that now contained about 40000 Africans, many of whom had entered the area only after the Griquas.
In 1875 the whole district of Griqualand East came of Griqualand East came under the control of the
Cape Government and in Cape Government, and in
1879 it was formally annexed to the Cape colony.

## Pretext

According to a historian of East Griqualand, John Shephard, white settlers entered the region only from 1880 onwards. By 1890 almost the whole of the origimos Nomansland had been surveyed and farms were surveyed and farms were according to Theal, Griqua land East contained about 3000 whites, 90000 Africans and 3500 Griqua and other colonial blacks.
Chief Matanzima's claim includes also the white owned districts of Maclear and Elliot, which he says were declared to be part of

Kaffraria by the British Government and subseGovernment and subsequently were, (illegally) an-
There can be little doubt that these districts and Matatiele were substantially African-occupied, but they became white-owned in the 1880's, when the African inhabitants were expropriated as punishment for a rebellion - a frequent pretext for the alienation of African land rights in the 19th century.
You may by now be bewildered by the complexity of the claims and counterof the claims and counter-
claims, and will want a claims, and will want a
simple answer to the question of who is right, Matanzima or Vorster. Alas, no such easy answer exists.

## Alienated

If the claim to part of East Griqualand rests on the treaty of 1844, the question must be asked whether circumstances later in the century did not abrogate it. If the counter-claim for white ownership rests on the argument that the whites entered an "empty" area, this is untrue, even if the population of the higher parts was sparse.
In the final analysis the white claim rests upon historically superior power, dressed in moralistic garb. As the Blue Book on Native Affairs for 1885 frankly put it, "our ownership of Griqualand East is based nominally on a cession made by the Pondo chief, Faku, in reality it rests on the right of a civilised power to enforce order in districts occupied by barbarians".


The present dispute whatever the rival merits of the claimants, should not be allowed to blur the incontrovertible historical fact that a vast amount of African: occupied land was alienated. by whites in the 19 th cen: tury. Writing in 1930; the historian, W. M. Macmillan; estimated that the African population was required to live on about one-fifth of the land it had previously occupied.

## Emotional

The addition of land to the homelands in terms of the Bantu Trust and Land Act of 1936 by no means fully compensated for the earlier losses. There is a Xhosa saying that "when the white man came he had the Bible and we had the land; now we have the Bible and he has the land".
The facts about landalienation are not likely to be pleasing to the Goverm: ment, which dogmatically denies historical truth and retuses to go beyond the land allocations provided for in the legislation of 1936. This attitude will not be helpful in the many dispute that are bound to arise in the future.
Clearly, rights to the ownership and occupation o land are an emotional issue, bur to shevent col trod

## Equitable

No one is demanding that latad be handed over holus bolus to unskilled African cultivators who, because of their lack of scientific train ing, will proceed to ruin it. But neither can a credible case be sustained for insisting that 70 per cent of the population be confined to 13,7 per cent of the land.

A first step might be to inspan the services of historians (of various persuasions) in establishing what actually happened and whose claims are historical ly valid. Thereafter, even within the framework: of separate development (al though I believe it has collapsed), let there be negotiations among black and white leaders with a view to a more equitable and mutu ally acceptable settlement,



## Matanzima takes army through East Griqualand

Own Córrespondent MATATIELE. - The Prime Minister of Transkei, Paramount Chief Kaiser Matañzima, repeated his claim to East Griqualand when he drove through the heart of the territory with part
of his 400 -man army at the weekend.

Chief Matanzima addressed a political rally attended by about 5000 people in the Maluti region close to this East Griqualand town.
Chief Matanzima's
ntourage through Kokstad, Cedarville and Matatiele included four army trucks, an army bus, Cabinet ministers in their official cars and many other vehicles.

The main road coninecting Umtata with Maluti passes
through East Griqualand and there is no border post. Many white East Griqualand residents felt Chief Matanzima was being provocative and in spite of talk : of a protest none occurred.




UTATA Top and the deal is being Transkeian sources thandled byan American yesterday confirmed the Transkeian Government had secured a loan of R168: million from overseas investors.

According to a Sunday newspaper report the loan is believed to be from a pool of overseas investors said to represent Arab countries.

The loan, which has been agreed in principle; will greatly assist Transkei in its aim of cutting economic dependency on South Africa in view of the break last week in diplomatic relations.

Details of the loan are expected to be revealed by the Minister of Finance, Mr Tsepo Letlaka, in his Budget speech, on Wednesday. He was unavailable for comment yesterday.

According to the report, documentation for the money is being completed
brokerage house.
The loan apparently does not come from one country as this might ime ply international
recognition:
The money will be used for the general develop ment of Transkei

Last yearthe South African Goviernment granted R165 million towards the Transkeian Budget of R239 million.

In the latest South African Budget estimates of R113,5 million have been set down as aid for Transkei on the Department of Foreign Affairs account.

The Squth African Government has not yet indicated whether the break in diplomatic relations by Transkei will mean South African aid will be cut off.

Political observers believe this is not likely at present. - DDR

WITH only four years to live, $\& 23$-year-old Kennilworth Peter, a student at the school for cerebral palsy and crippled children in Umtata, dedicates his time to his sculpture called "Coming through the darkness."
He is just one of the 18 pottery students whose work is on display in the Transkei pavilion.
"It is more his work
than anything else that than anything else that
keeps him alive," said Mr J Faragher, who runs the pottery workshop.
Cilay rhinos, crocodiles, kettles and casserole dishes dot display shelves among more abstract scalptures. in mottled earthys shades.
"L have to get it $t$ " a woman clasping a sculph tured head paperweight "exclaimed, "It's so "different."
"Public response has been very good - people coming from all over to support us. The mines have deferred payment and there have been donations from the public," Mr Faragher said.
The school makes very little profit, its ${ }^{\prime}$ aim being mainly to convey an awareness of the more un. fortunate to the public.
Kennilworth Peter, who has been with the school for 10 years, is not only a very talented sculptor but is also adept with brush painting, wood carving and musical instruments. He plays the drums and guitar while lying on his back on his specially modified stretcher.
"Sadly our terminal cases seem to be the most talented," said Mr Faragh er.
Crowds of people gather round the two pottery wheels" at the stand to
watch as' a clay giraffe takes form in the hands of student Peter Peter is a cripple and camot walk without the aid of a spe cially adapted crutch.
The school, called Ikhwezzi Lokusa (Star of the Morning), has 192 gtudents and goes up to standard seven. Fifty of the students are too handicapped to work outside the school and are permanently employed in a sheltered workshop.
The school, which is building small flatiets for them, is a Catholic organisation and is subsidised by the Transkei Government. The balance is paid by "friends of the school:"
"We try to provide ${ }^{\text {Wa }}$ home in a Christian seta ting. Tkhwezi Lokusa strives to help each handicapped person reach his fullest potential," Mrisas. agher concluded.

# Matanzima, 

## Mercury Correspondent

MATATIELE - Transkei Prime Minister Paramount Chief Kaiser Matanzima reiterated his claim to East Griqualand at the weekend after driving through the heart of the disputed territory with part of his 400 -man army.

Chief Matanzima addressed a political rally attended by about 5000 at Ramohlakoane in the Maluti region close to this East Gri-
qualand town.
White East Griqualand residents in the towns of Kokstad, Cedarville and Matatiele were apprehensive about the Transkei en tourage of four army lorries, an army bus, Cabinet ministers in their official cars and several other vehicles passing through their areas.

The main road connecting Umtata with Maluti is a tarred road passing through East Griqualand. There is no

## East Griqualand border post. <br> Many residents felt Chief

 Matanzima was being provocative but, in spite of talk of a protest, none occurred and the motorcade passed peacefully through the disputed territory.Chief Matanzima said diplomatic relations would not be restored with Pretoria until East Griqualand had been handed back.

The large crowd, many of
whom rode in on horseback, received Chief Matanzima enthusiastically

Observers believe Chief Matanzima went to the Maluti area to whip up support for his ruling Transkei National Independence Party which is losing ground in Maluti after the defection of the principal chief in the area, Chief Jeremiah Moshesh, to the opposition. Chief Moshesh snubbed Chief Matanzima by staying away from the rally.

In his speech Chief Matanzima sadid the Transkeian army would be expanded and there would eventually be a regiment in each of the 10 regions of Transkei.
"The international world, which has been fed with distorted information about Transkei, is beginning to receive the correct information from our Department of Foreign Affairs and its representatives abroad," he said.

The drive through East Griqualand was plainly designed to draw further attention to Chief Matanzima's land claims in the territory: and perhaps to add some coloursto his recent declaration that he would go to any lengths to, demand whathe considered belonged to his people. In the, eircumistances local residents were wise not tie react unduly Meanwhile, the Government might prevent recurtence through the simple device of installing more border control posts: The present ease with - which people may enter and leave Transkei without any check, makes nonsense of the whole border control system.

Altogether, the veritable barrage of threats and anti-South African out poutings that has emanated from Umtata since Transkei's dramatic severance of diplomatic relations withithis country, simply teinforces
the belief that Chief 'Matanzima is pursuing a policy on his land claims that he mapped out years ago. In 1974 he told a congress of his ruling party that it would be pointless to pursue these claims before seeking independence, and subsequently he has conceded that it was his strategy "to take what we did in order to get what we want."

It is evident that the Chief is now exploiting his land demands in his bid for international recognition, which he knows is unlikely to materialise while he is seen to be on cordial terms with. South Africa. However, there can be no certainty that the path he has chosen will prove the most fruitful.

No matter what aid Transkei imight receive from elsewhere, the country will remain for a long time heavily dependent on South Africa economically and otherwise. And one wonders for how long the South African taxpayer will bee content to finance the exchequerrof a neighbouring government that isis being constantly provocitive. Moreover, the aura of uncertainty which GChief Matanzima is busy promoting could well "have an extremely adyerse effect on investor confidence in his country.

|  |
| :---: |



As soon as I was satisfied that Paramount Chief Kaizer Matanzima was genuinely against apartheid and that he wanted to break free from the stranglehold of Pretoria, I was only too happy to become political constitutional and diplomatic adviser to Transkei."
This was said in Londo by Mr Humphry Berkeley former Conservative MP, who has been much in the news here since Transkei broke diplomatic ties with South Africa.
As he was in Transkei the week before chief Matanzima made his startling move, at the very least Mr Berkeley did not dissuade him from his course of action.
"The Transkei Prime Minister had already made up his mind when I saw him," Mr Berkeley told me: "I fülly supported the move:"
Whatever influence he may wield, Mr Berkeley's advice could be crucial to the path Transkei chooses to follow in the wake of its cutting-the-umbilical-cord decision. Thereforeit may well be significant that Mr Berkeley now makes two points about the future Transkei however une realistic these may be. He says he thinks it would be helpful if Transkel now got to know its black neighbours really well
By this he means the former British Protec-

UMTATA - A record estimate Budget of R328,3 million - R90 million more than last year - was tabled in the National Assembly yesterday by the Minister of Finance, Mr Tsepo Letlaka.

Mr Letlaka handed in diture during the first reading of the Appropriation Bill. He will deliver his Budget speech during the second reading today.

According to the es-
timate, there will be a
budgetary deficit of R102.-
7 million. There is no in-
dication how the deficit will be closed.
But, according to reliable sources, Mr Letlaka is expected to release details in his speech of a loan from foreign investors that will be used to develop Transkei. Such a loan could come from a pool of foreign investors. According to sources the loan has already been secured.
The Department of Works and Energy, engag. ed in vital capital develop. ment projects, gets the largest slice of RGI million.
This represents an' increase of R10,8 million for
the department. The total amount includes development projects in other Government projects.
Education, with R55,5 milion, gets the next largest amount. Of this amount, R6,7 million will go to capital services for the new University of Transkei.
The amount allocated to the Department of Finance increases from R2,6 million last year to R39 million. This includes an amount of R30 million which will supplement the Transkeian Development and Reserve Fund.
The amount of aid from South Africa -- R113,5 million - is the same as last year, as is the R60 million from customs and excise.
In the Department of Works and Energy account, R2 million is set aside for the construction of border posts at Sterkspruit, Tsomo ${ }^{\text {St }}$ Mark's, Lady Frere, CalaXalanga, Bizana. and.

Poela near Umzimkulu.
An amount of R280 000 has been set aside for the construction of housing and accommodation for embassy staff in Bophuthatswana.
An amount of R220 000 for consular staff accom modation in the form of semi-duplex flats in Upper Houghton, Johannesburg, is also set aside. But in view of the break in diplomatic relations, this amount may not be spent as estimates were prepared before the break.
Defence spending will increase by R2,3 million to R3,6 million
The amount granted to security intelligence in the Prime Minister's Department is estimated to increase by R37 000 to R537 000.
General tax or income tax is estimated to bring in reyenue of $\mathrm{R} 18,4$ million and stock tax $\mathrm{R} 3,1$ million. - DDR

## Transkei <br> rica's Minister of Finance, has planned

## FINANCIAL EDITOR

TRANSKEI is hoping to borrow more overseas this year than South Africa. It is also assuming a similar South African contribution to its Budget as last year, in spite of the diplomatic break.

The Transkei Budget presented in the National Assembly at Umtata on Tuesday estimates a deficit for 1978-79 o R102. 600000 .

The Minister of Finance, Mr Tsepo Letlakia, said the deficit would be made up by aproaches to the world capital marke Transkei Government sources have already claimed that Transkei has secured a Rib8-million loan from overseas investors - said to be Arabs - for this year Senator Owen Horwood, South Af-
for overseas loans of only R75-million for 1978-79.

Capital market sources sonder how Transkei can expect to borrnw over R100. million out of total estimated spending of R328-million.

There has been a rearrangement of the South African contribution to Transkei.

The direct grant for 1978-79 makes, 4 , R113 500000 of estimated spending of R225-million against a grant of R165-millions last year

But this is offset by an increase in customs and excise duties to $\mathbf{R 6 0}$-million basically another South African revenue contribution.


UMTATA It was com. mon practice and befitted the heart of disputed - the status of befitted territory, to get to UmThriver of the Prime, stimuli, He said there is Minister, Paramount no other, way of getting to Chief Kaiser Matanzima, for soldiers to accompany him on his official visits throughout Transkei, Transkeian Army Chief, Brig Rodney Keswa, said yesterday.
He was commenting on a report in Monday's Daily Dispatch stating that Transkei ${ }^{\text {i soldiers had ac }}$ companied the Prime companied the Prime weekend visit to Maluti.
Brig Keswa said the soldiers accompanied Chief Matanzima for ceremonial, and no other reasons 5 male LEven When he visited Umzimurdonecenty solders drove through
either Umzimkulu or Malutir from om or or without driving through 'disputed territory'?
If they had gone to Maluti on the other route through Maclear they would have hand to drive through disputed territory also; he said!' Brig Keswa denied the drive was intended to upset or provoke people living in the area in any waxy.
He said he had asked the Minister of Defence; Chief Kaiser Matanzima, to intervenein the reporting of certain foreign jour nalistis' about he he army fDR. $\cdots$

## Transkei gets long-term loan funds <br> UMPA'TA <br> Ine <br> 115000 to R 25000

 Transkeian Government had succeeded in securing loan funds for long-term Einvestment, the Finance Minister, Mr Tsepo :Letlaka, said yesterday.; Delivering his budget speech in the National Assembly, Mr Letlaka staid: "These will resjuvenate our economy and enable us to launch immediately projects of a capital nature.
"Further, the private sector investment is likely to accelerate if one considers the ever-increasing interest of the international business community in the new vertures in our country.
"The repayment of these loans will be met in years to come without any undue stress out of the profit's derived from the improvements built today for the benefits of generations
tomorrow.'
The R328,3 million budgeted for expenditure leftha deficit of R97 million.

The Government had decided to approach the world capital markets for a loan to bridge this deficit, he said. But he did not say whether the loan funds the Government had already came from these world money märkets.

This year's Transkeian budget represents an increase of $\mathbf{R} 90,2$ million or 37:8 per cent over last year.

Mr Letiaka said he felt commercial banks should assist in stimulating the circulation of temporary idle funds for productive employment.
To facilitate the aviallabillty of money within the country and to prevent outflow of funds the maximum balance of savines bank deposits would bemincreased from
"After Transkei was annexed in 1894 no significant development took place as it suited the colonial sured the maintain a reservoir of cheap migratory labour to draw from and build the Republic of South Africa.
"The belated and hesitant attempts in the early 70 s to start a few border industries by South Africa have made no significant impact on Transkei's economy," Mr Letlaka said.

When the Transkeian Government took independence in 1976 they were under no illusions about the non-viability of their economy, he said.
"Your Government was fully aware that the economy of Transkei was unfortunately based on migrant labour with its concomitant social and moral evils as well as economic chaos."

One of the factors hampering development in Transke was the nonavailability of funds. Transkei had not yet been recognised by the United Nations and it could not therefore get financial assistance from in stitutions such as the International Monetary Fund and the World Bank for development.

Mr Letlaka said the Government had to look to other avenues and did so successfully. He did not explain further.

Transkei received R113,5 million from South Africa and R60 million from customs and excise in the common customs pool with South Africa, Botswana, Lesotho and Swaziland.

He said among the big capital investment projects provided for was a mammoth $\mathrm{R} 23,3$ million housing scheme for Umtata, Idutywa and Ilinge. - DDR.

## Transkei harbour

 company lounchedUMTATA - An inter. national company with a subscribed capital of R10 million has been launched to get Transkei's harbour project at Umgazana off the ground.

This was announced by Transkel's Minister of Finance, Mr Letlaka, during his budget speech in the National Assembly yesterday.

The Transkeian Government will subscribe half of the shares and nominate half the board of direc. tors.
Mr Letlaka said the financial commitment of Transkel would therefore be limited to R5 million half of which would be liquidated by the cession of 128 sa km in the harbour area and the balance of R2,5 million in cash over five years. This would be payable at the rate of R250000 every six months.

Mr Letlaka said when the idea of a harbour was first mooted, "not so friendly persons preferred to consider the project as a pipedream."
"It is hardly necessary to stress that an investment of such a limited amount is well within the boundaries of our budget and in this way the socalled pipedream has become feasible."

International finance for the balance of the funds would be attracted by establishing Umgazana as a free port.

Inquiries had already been received from American, French, Swiss, Italian and Spanish sources, Mr Letlaka said.

Manufacturing, assembling, packing and storage within the free zone would provide demand for local labour and job opportunities could be estimated. in tens of thousands. - DDR.

## nurses

UMTATA - A:Bill to regulate and control the quality of the nursing profession in Transkel was read for a seconditime in the Transkeian National Assembly

Reading the Bill, the Minister of Health. the Rev G. T. Vika; said the nursing profession had access to the secret hopes and fears of most of the people they had contact with.

Because of the special position enjoyed by nurses in society and the power they wield it is vitally essential that the selection for nurses for training be scrupulous for the protection of both nursest themselves against temptation, and the patients from ex. ploitation.
"Dealing"as they will be with a largely illiterate un sophisticated and ex. tremely gullible community it is the easiest of things to dupe, deceive and chea their charges of large sumsof money by pretending to know more than they do..
"Equally does the dedicated nurse deserve protection from the un: justifiable demands sometimes imposed onher by self-centred, selfpitying patients, an insen sitive bureaucracy and a selfindulgent society, Mr Vika said -DDR.


[^0]


## Hetlaka urged to lift veil on loan

UMHALA An opposi over 18 and womanover tion MP: Mr Caledon Mda, 2
yesterday called on the Minister of Einance to stay wheremranskei had secured ion funds for seng term investment. Winhis Budget speechon Wednesday, the Minister. Mr I'sepo Letlaka, said Transkei had succeededin securing suchloans
Mr Letlaka also said financial negotiations had been conducted locally and internationally and successfully concludedtor expansion to the K. D. Matanzima Airport:
Man effective creditó seven yearshas been made avalable and without undue thancial strain air links between Iranskel and the world will be avalable withing 24 months "the said.
RMr Mdarad there had been press speculation on ant international loan and anthigure of R168 million had been mentioned The people shouldbeinformed about such a loan, he said.

Mr Mda also referred to
a report trom Cape rown
which alleged there were East Germans in Transket Although The Minister of
Foreng Attais had denied their presence, Mr Mda said Wemustrgnow
 MMr Mda, who tecently depectedrto the eop position hit:at the imposi tion ot the central stock rate which he sald was
rate another name fortite old stock tax
Whe imposition of the stockratéwould meanthe people would not appreclate what the Government had donétors them Mr Mda said Another proposalof Mr Lethakas which came ưn derifire rom Mr Mda and other Eastern Yondoland MPS was the newspecial tax of R10 per person 10 r Severy ablebodied man
Cerer
MrMda said the Govern ment should explain such a measur before taking any act the lang any action !
The Leader of the $0 p$ position, Mr Cromwel Diko, who eventually sat down in trustration atter constant objections that he was not following the broad principles of Mr broad prop Letlakas Budget, speech, also hit out at the stock rate for dipping.
a think the Minister of Hnance owes the House an apology for abolishing the tax which he never abolished, he satid
He said the Minister shouildiknow that peasants n' 1 ranskel did notskeep stock for búsiness purposes Besides. nobody dipped sheep and goats. .
Referring to the special tax of R10 pe merson, Mr Diko asked Where afe our red bianketed girls:go ing to get the money? the. Government is going to drive them to placés like Durban to get work The Transkeian people will not Hike that:'

> shemdebatenonthe Bud get speech continues today,,$~ D D R$ :

## zone

UMTATA - A BH\% to
determine and défine the
territórial waters ando the
fishing zone of Transkei
was tabled in the National
Assembly yesterday: by
the Minister of Local
Government and Land
Tenure, Chief George Ndabankulu.
The Bill also provides for the exploitation of natural resources of the Continental Shelf of Transkei.
It proposes the territortal waters of Transkei extend for 12 nautical miles. $\mathrm{F}, \mathrm{F}+$ When the Bill becomes law the Transkeianfishing zone will extend for a dis: tance of 200 nauticalmiles In which "Transkei.will bave the same powerstin relation to fisining as it will have in ts control of its territorial waters'
The taw will not affect the rights of any ship under international navigational aw from passing , through Transkeits territorial waters providing such passage is not prejudicial to peace, order or good government or security of Transkei:-DOR.
atar,


## Transkei lays out (19) territorial waters ${ }^{2 / 4} / \mathrm{c}_{0}$

UMTATA. - A Bill which will define Transkei's territorial waters and fishing zone was introduced by the Minister of Local Government and Land Tenure Chief George Ndabankulu, in the National Assembly yesterday.
The Bill will give Transkei powers over the sea beyond the territorial waters within a distance waters within a distance
of relation to fish mind in catching of fish the ritorial waters will extend
to a distance of 12 nautical miles from low-water mark, and would also provide for any law relating vide for any law relating
to mining precious stones, metals or minerals includmetals or minerals includAny rights under International Law in respect of navigation in or through territorial waters would not be affected by the provisions of the bill the vided that the peace order, good poverninent order, good governmint or security of Transke - Sapa.

## Inside Mail

> Transkei's diplomatic break with South Africa has left both whites and blacks in East Griqualand more uneasy than ever about their future. TREVOR BIS. SEKER visited this attractive but saddened corner of the country where people's one wish is that the politicians would leave them alone.


Victor Biggs. $\quad$ last in Iine


Lt Col H Naude
MARRIAGE is out, but living together is fine. That is how East Griqualand regards its intimate and turbulent relationship with Transkei.
Whites in Kokstad and Matatiele put on a brave face when I spoke to them last week about Transkei's action in cutting diplomatic relations with south Africa, of its land claims. They believe Chief Kaiser Matanzima dare not go further than a token break because of Transkei's overwhelming reliance on East Griqualand for its food and general supplies.
Eighty per cent of rail trafEfic to Kokstad is carried on by road over Brooks Nek into Transkei, and further west perhaps 200000 Xhosas are served with practically arll their needs by Matatiele. But the East Griqualanders also acknowledge their own vulnerability to


Len Harris . . . Mt Currie behind.
any disruption of trade by up. This business is not an Transkei. They are uneasy indication of the feelings about the tone of Chief between the people." Matanzima's speeches, and is provocative move last weekend in heading a convoy of official cars and army rucks through Kokstad and Cedarville on his way to ddress a meeting Matatiele.
"At a personal level, we have a lot of time for each other," said Mr R P Sorour town clerk of Matatiele. "It is at the political level that all the nonsense is stirred


Frank Quiggin handed over East Griqualand to Transkei, it would be bad for the coloureds. We are very happy about becoming part of Natal."
Coloureds have freehold rights in East Griqualand rights in East Griqualand, coloured-owned farms. 'I'm not anti-Kaiser,' said Mr Quiggin, "but I don't like his threats of bloodshed. Historically he has no claims to this territory. If anyone is entitled to it, then it's the Griquas."
On the subject of Transkei's land claims, I was invariably referred to the report of Mr Justice M T Steyn, now Administrator General of South West Africa, who conducted an inquiry into the area before its future was decided. Dealing with Transkei's claims, he wrote: "It is quite clear that the Mpondo can lay no just clam to the territory and that the suggestion that it should go to them rather than be
incorporated, into Natal is incorporated, into Natal is foundation or justification. "East Griqualand was settled by the Griquas but tamed, developed, conserved and beautified by the white man. It is today a weinserved region, which is obviously in good hands, agriculturally speaking. And that is the way East
Griqualand intends to stav.

The road will cost about R15-million, and the Government says Natal must pay. But Mr Peter Griler, secretary of the East and the rearmers' Union development association sees it as a national problem involving the change of provincial borders.
Both major roads from Natal pass through Transke territory. the national road km . Fifty km of the railway line from Maritzbure also runs through Transkei. Mr Herbie Muller, a Kokstad motor dealer who does $40 \%$ of his business with Transkei, described Chief Matanzima's action as a independence, but he was worried about the long term implications of the move. "Unless things can be sorted out, Transkei could get involved with the wrong sort of foreign country, and we could have communist influences right on ou doorstep.
business as it has been business as usual, and we
hope it stays that way. We can't do without Transkei any more than they can do without us.'
The view was echoed by blacks and coloureds I spoke to, both in East Griqualand and in Pondoland.
Mr Frank Quiggin, chairman of Kokstad's exclusive club for coloureds, St Anthony's Social Club, told me: "If South Africa

The people dismiss the possibility of banned oolitical groups like the ANC being allowed to operate from Transkei, and claims already there as "just talk" The district "just talk" of the SA Police, Lt Col H C Naude, told me: "Our relationship with Transkei is $100 \%$ and we don't expect any trouble."
What if there was a sudden flare-up? "We'd be in a position to act quickly," said Across the
Across the mountains in Pondoland, I found people qually anxious for good easy to see why. The land has a threadbare look, the villages are badly run-down, unemployment is worsening and although those on rospered since rospered life seems to be more difficult than ever for the country folk. It is difficult to imagine them taking up arms against East Griqualand, and storming the lorries which bring their daily milk and bread to the cal stores.
East Griqualanders like Len Harris, an insurance farmer are sure nothing fould change if it were up to the people themselves. "We know the Transkei, travel there regularly, do business and holiday in Transkei and have many friends there," he said. "Why can't the politicians just leave us alone?'



Transkei next Friday with his family.

He said he was looking forward to returning to Transkei. "We have built up a brand new world in Transkei where blacks and whites can do things together."

Professor Njisane was uncertain of his next as. signment, but confirmed that he would remain with the Ministry of Foreign Affairs. He be lieved that the time he would spend in Transkei would help him sort out some of the pressing issues he had come across while in the Republic.-Sapa.



家


MR PETER KENNY ．．． 10
minutes to leave．

out


## peter kenny＇s OWN STORY

UMTATA－When the head of the Transkei securitity police，Maj Martin Ngceba，phoned and asked to see me yesterday，I thought he was going to ask me again for the source of a story I wrote in February．
tasked him if he could see me alt my office．
＂This is very important and mu st see you now，＂ Maj Ngceba said．

Optimistically I asked if he：had a story for me and he said yes．

On my way to SP head－ quarters at Botha Sigcau building I jokingly told a friend：＂If I don＇t pop in and see you on the way back within a half－an－hour contact the Daily Dispatch．The head＇of security police wants to see me．

Maj：Ngceba smiled as I entered＂his office．＂I have bad news for you，＂he said．
＂You are being served with a deportation order．
＂who issued it？＂
cW h

## DiSpatch Mane told to leave Transkel

UMTATA－The Daily Dispatch＇s senior reporter at Umtata，Mr Peter Ken－ ny，was served with a deportation order yester－ day and given 10 minutes a to collect has belongings before he was escorted by two members of the Security Police to the Ked River border post．
The order was issued by the Acting Minister of the Interior，Mr Ramsay Madikizela，dated April 21 ， and was handed to Mr Kenny by the head of the security police，Maj M． Ngceba．

At 3.30 pm yesterday Mr Kenny received a telephone call from Maj Ngceba，who said he wanted to see him at his office．
Maj Ngceba said at the office that he had bad news for Mr Kenny and said，＂You are being deported＂．He showed him the deportation order and said it would take effect immediately．

When Mr Kenny asked why he was being deported，Maj Ngceba said：＂I warned you about the stories you wrote about Ben－Dak．＂
Prof J．Ben－Dak，an Israeli economics expert， was appointed as the was appoinister＇s planning adviser in January this year and resigned on February 6.

The Daily Dispatch later published details of a memorandum sent by Prof Ben－Dak to the Transkei Prime Minister， Chief Kaiser Matanzima， which recommended， among other things，the phasing out of two top of－ ficials of the Transkei development Cor： proration．
to the Rand Daily Mail： Cape Times，Natal Mere－ cure and Eastern Province Herald．

Fellow journalists and friends of Mr Kenny received the news with shock．

A spokesman for jour－ nalists in Transkei said： ＂The freedom of the press is now in danger in Transkei．We expect Mr Madikizela to give an ex－ planation of the deports－ ion of our colleague．＂
He said if Mr Kenny had been deported because of his reporting of Transkei events Mr Madikizela should have taken the matter up with the editor of the newspaper and with the Press Council．No com－ plaints of inaccurate reporting or distortion had been made against Mr Kenny．

The leader of the New Democratic Party in Transkei，Mr Knowledge Guzana，said last night：
＂This must be an unfor－ tunate thing to happen to free reporting in Transkei．＂
He said the tradition of a free press had been maintained by reporters and correspondents from South Africa who came to Transkei to reflect objec－ tively what development was taking place．
＂If in reporting， something is brought into the open which is uncom－ fortable to some people， the reporters are least to blame，and the news most to blame，＂he said．

He regretted this had happened to Mr Kenny．．It was hoped he would be allowed to return to Transkeir to continue reporting objectively and ${ }^{\prime \prime}$ accurately．





##  Frank Jeans

The break in diplomatic relations between South Africa and Transkei has in no way diminished interest in what Transkei has to offer in products.

The new state's pavilion at the Rand Show has drawn plenty of visitors, with a good level of business achieved. Says Mr P M Ntloko, adviser at the pavilion: "I expect the total number of visitors to be even greater than last year.
"A particular attraction has been the traditional ware and crafts of Transkei" " "
Mr Ntioko added that there had been a number of requests from. South Africans and visitors from abroad to establish indứs: tries in Transkei.
Another' successful ven.
ture has been the Aus.
trians' highlight - as solar
heating. system which has:
sparked industrial and
priváte interest.
According to Mr F
Woschnagg, a director of
the e Austrian iepavilion,
about a dozen South Afri-
$\qquad$
-

## 103

business
can companies are making a determined effort to produce the system localjy.
"There have also been about 400 private individuals who have made firm inquiries," he said.
The Rhodesians repor "amazing response" to what the country has produced. Well over 100000 visitors visited the pavilion, and there were hundreds of inquiries.
Said Mr Ian Campbell, manager of the pavilion: "If these inquiries bear fruit, I expect the value of business to be in the region of R200 000."
Senator Dr John Strong, Deputy President of the Rhodesian Senate, added: "This pavilion agaiǹ underlines the fact that we hąve, in our small coun-
try, a very high percentage of talented people of all races.
"I am very proudit to be a Rhodesian when I see what we have done here, and to have heard, the favourable comments from visitors."
A total of 694615 people visited the show and although this fell short of the 700,000 plus record there were 13000 more visitors than last year.

And even now, bookings are coming in for next year's Rand Show, Mr W Aron, chairman of the Industries Committee said: "It has been a high. ly successful ${ }^{3}$ show, and people who were unable to get space allocation, are wasting no time in booking yp for 1979."
Transkei hit
by floods

UMTATA - Heavy rains in Transkei have left properties flooded, roads mpassable bridges sub merged, and electricity and telephone lines dis rupted:

At Umtata, 173 mm of rain has fallen since last Thursday. The Umtata River overflowed its bankš :flooding proper ties: More than 10 families at Norwood had to be evacuated from their homés and 10 houses built of mudibricks collapsed at the... Ngangelizwe the Ngangelizwe township.
The town clerk of Umtata, "Mr" J. Sacke said: tata, Mr J. Sacke, said. "The flood was worse han the recently-built Umtata Dam less damage has been experienced."
Mr Christopher

Mokoatle a prison warder whose house is on the whose house is on the at Norwood, said:" "When we noticed that the water was rising and my house rising and my house was in danger, we removed the furniture. I watchmergeduntil only the roof op was abo the water. The water subsided yesterday.
The road through the Mlengana cuttings to Port St Johns was blocked by a landslide and motorists had to travel via, Mount Ayliff, Flagstaff and Lusikisiki.
An official at the Department of Posts and Telecommunications said the lines from Umtata to the lines from Umtata to Port St Johns, Buntinguille and'Lusikisiki were "disrupted by the rain:-DDR.
to keep
PE office
PORTELIZABETH The
Transkel Government will continue to rent the con sulate offices here and will not sell the consul＇s house in Sümmerstránd

This was disclosedinian interview yesterday with the Transkel Consul，in the Eastern Cape，Mr Hamilton Mpunzi who said clerks from Transkei would probably be sent to maintain the offices and look after Transkeis in－ 100 e after ranse would terests，the nouse Transkei Government．
At a meetingrat his home，Mr Mpunzi told about 150 Eastern Cape Transkeilan leaders not to involve themselves in the politics of other countries and homelands，but to re main loyal to their country，regardess their individual poin affiliations：－SAPA

[^1]号




Matanzima
(Continued from Page 1)
draw her accusation. She
withdrew, but had made
her point as she indicated
when she said: 'It is easy to withdraw.'
She asked why Chief Matanzima was so concerned and bent on interfering with anyone's priatelife?
She went on: ${ }^{\text {P }}$ Can he really, point a finger? Doesn't he have children outside (of marriage)? 'It is a question of a man scorned? I could go. on
and on:.

This was the last straw for Chief Matanzima. Cho king with anger, he said: I will not: accept these insults. She must withdraw. . . unreservedly.'
But Miss Sigcau still got the Jast word in. She won-
dered how many 'ther would be to serve if we would all choose to wash our dirty linen in public.: in Unitata
EAST LONDON - A British journalist, at present on the staff of the Cape Times, has accepted a temporary appointment as senior Transkei correspondent for the South African Morning Group of newspapers.

He is Mr Simon Barber, the son of Mr Stephen Barber, who heads the London Dally Telegraph's Washington Bhicau fin the United States.

Mr Simon Barber's appointment in Umiata follows the deportation of the Daily Dispatch man, Mr Peter Kenny, from Transkei last Friday. He took over Mr Kenny's desk yesterday and will remain in Umtata until he returns to Washington in June.

Mr Barber, 22, has a degree in classics from Cambridge University. Since his arrival in South Africa earlier this year he has worked for the Sunday Times in Johannesburg and for the Cape Times in Cape Town.
 volve filing Transkei stories to these two newspapers as well as to the Daily Dispatch, Rand Daily Mail, Natal Mercury and \&astern Province Herald,

He remains on the Cape Times staff, but will operate from the Daily Dispatch's Umtata office.
The Daily Dispatch has not yet considered a replacement for Mr Kenny in Umtata after Mr Barber leaves.

The Editor of the Daily Dispatch yesterday addressed a letter to the Transkei Minister of the Interior requesting reasons for the deportation order.

Mr Kenny, meanwhile, has joined the Daily Dispgen arafice in East London. -- DDR: cabinet, yesterday said as a Rondo widow her pregnancy was not regarded as immoral and: she could not understand a" vicious" attack on her by the Prime Minister, Paramount Chief Kaiser Matanzima

Miss Sigcau, who was speaking during the debate on the policy speech on the Prime Minister's vote in the Appropriation Bill, said she was bound to reply to a statement by Chief Matanzima who explained why she had been dismissed.

In a statement she said:
HIn 1.968, at the request of the Eastern Rondos, I decided to leave teaching for politics. Following the indication of my intention to join thee TNIP, I was advised by the then Minister. of Justice, the late B Mdledle to revert to my maiden surname. Little did I realize then that when it suits them, certain people would choose to lose sight of the fact that I am a widow. I also wish to enlighten members of this house that subsequent upon my widowhood I applied for emancipation, thus breaking away from the concept that a woman is a perpetual minor.

## Known fact

"Be that as it may, it is a known fact that we blacks are proud of our origin, that we are proud of our traditions and customs.

She f said that the late Paramount Chief Victor Soto of Western Pondoland in his book "Ibali-Nentlalo- Yama Mpondo", had listed among other Pondo customs, the Ukungena custom, commonly practised even today. This custom was never regarded as "an unsavoury relationship nor was a child of such a union regarded as a child of sin.
"Ask any' Pond in this house who knows our customs if that is not so Further, ask the two cabinet ministers, from Eastern: Pondoland if that is not so for they do not only know but also practise the custom, yet they still remain honourable for indeed they have not committed an immoral act, even their children are not children of sin, and any that will be born will not be regarded as sin children.

# Killer floods hit 

## Durban

 At least three people have died in storm-battered Port St Johns, where residents cut off by landslides and wrecked bridges have painted a giant SOS with the plea "Send copter please."

A still-swollen river flows around the wreckage of a low causeway on the Umtata Port St Johns road

And the Transkei Government has asked South Africa for urgent assistance, particularly helicopters, to airlift victims from the stricken area.

The pilot of a light aircraft which flew a senior Transkei Government official to Port St Johns early today landed on a straight stretch of highway rather than risk the partly-flooded airfield.

The Transkei authorities have set up an emergency committee to co-ordinate the relief operation begun yesterday
Reporters who flew over the area today saw leas three bridger hadi. dim aged by f\% © oters. a.s about a a pon serions
landslides on the only two landslides on the only two
routes out of the wild routes out
Coast town.

Two spans of the large concrete bridge over the Mzimvubu River on the road to Lusikisiki and Kok stad, had been swept away and two smaller bridges on the Umtata road were badly battered.

Road repair gangs were clearing the landslides, the worst of which ap peared to be along the side of the famous Execution Rock where a huge section of hillside appeared to have slipped away, taking the highway with it.
Residents were standing around the giant plea for help, painted in white on a main road, and pointing out a temporary windsock towescue helicopters

## Postmortems

The Secretary for the Transke Prime Minister's department MrM Lujabe, Said today that at least three corpses had been found in the Port St Johns rarea and search parties were looking for more.
He had no information on how the deaths occur red but said post-mortems would be carried out to day.
Scores of tourists ar

## Scores

## are

## marooned

Own Correspondent Scores of holiday maker would be marooned along the Pondoland roast for most of this week even though the rains slopped four days ago, Mr Lloyd Wingale, of the Zoology Department of the Univer sity of Natal, said in Maritzburg today.

Mr Wingate arrived here today - four days late - afier walking along the beach from Um. zikaba to Port St Johns.
He and his party had got out of Poxt St Johns by leaving their car there and walking about 20 km along the Umtata road. Landslides had made most of the roads impas. most.
The Transkei Roads De partment did not have the heavy engineering equip. ment needed to repair the andslides in the Portst Johns area. $\qquad$

# 44. $2.5 / 4 / 4 \mathrm{x}$ <br> My pregnancy not immoral 

 says SigcauUMTATA - The daughter of the Transkei State President, Miss Stella Sigcau, a former Minister of Interior in the Transkei Cabinet, yesterday said as a Pondo widow her pregnancy was not regarded as immoral and she could not understand a "vicious" attack on her by Prime Minister Matanzima.

Miss Sigcau said she was bound to reply to a statement by Chief Matanzima as to why she had been dismissed.
"In 1968, at the request of the Eastern Pondos, 1 decided to leave teaching for politics. Following the indication of my intention to join the TNIP, I was ad oo join by the then Minister vised by the then Mate B. B. Mdledle, to revert to my maiden surname," she said.
"Little did I realise then that when it suited them certain people would choose to lose sight of the fact that 1 am a widow. I also wish to enlighten members of this House that subsequent upon my widowhood I applied for emancipation, thus breaking away from the concept that a woman is a perpetual minor."

She said one Pondo custom, the Ukungena custom, a custom still practised today, wás never regarded as inyala or an unsavoury relationship nor was a child of such a union regarded as a child of $\sin$.
"Honourable sir, ask any Pondo in this House who knows our customs if that is not so. Further, ask the two Cabinet Ministers from Eastern Pondoland if
that is not so, for they do not only know, but also practise the custom, yet practise the remain they still remain honourable for indeed they have not committed an immoral äct, even their children are not children of $\sin$, and any that will be born will not be regarded as sin children.
"Coming to this question of my dismissing unmarried female teachers, I have never gone on a witchhunt."

It was a deliberate misrepresentation of facts that the dismissal of hachers during her term teachers during her term of office as Minister of Education was unilateral.
She asked the Prime Minister: "Were you objecting to an affair between a Minister and a prostitute?
"Honourable sir, what secrets of State could real ly have been in danger between two Ministers. Would you rather 1 had chosen a typist in my department or a male nurse at the hospital or a teacher in one of the. schools of the Transkei or even a schoolboy for the affairs of State to be safe?"

She said since the day of the statement made in the House, several people had asked several questions concerning Chief Matanzima.
Some were: Why is he so concerned with your private life? Is it a question of a man scorned?
"I wonder how many there would be to serve if we would all, ehoose to wash dirty linénin public. Blessed is the man who Blessed is the mas in cuphas no skeleton in his cup.
board.' shesgid. -SAPA.


# Thansfee nolinalingned， Kaiser tells assemibly 

UMTATA．－The policy of the Transkei Govern ment was one of non－align ment in the power struggle between East and West， the Transkeian Prime Minister，Chief Kaiser Ma－ tanzima，said in Umtata yesterday．

Chief Matanzima，deliv－ ering his policy speech in the National Assembly on the Prime Minister＇s vote， said Transkei rejected Mar－ xist－Leninism
＂We believe firmly in the democratic principles of the West，which are deeply rooted in our tradi－
tional institutions．We
wish to maintain friendly
relations with all nations of the world
＂But having broken dip－ Iomatic ties with South Af rica，the relations between these two countries wil remain highly strained Only the solution of the land dispute will restore normal relations，＂Chief Matanzima said．

Economic involvement of South African citizens in Transkei should not be affected．Transkei is a capitalist country and has no intention of nationalis－ ing businesses or indus－ tries，or even farming pro－ jects，＂he said
Transkei protected and encouraged private enter－
prise．In developing its in－ ternational harbour，the country had agreed to es－ tablish it as a company with private shareholders． Transkei encourages foreign investments from overseas and southern Af－ rica．Know－how and ex－ pertise from whatever source are welcome，＂Chief Matanzima said

He rejected the asser－ tion that white taxes fi－ nanced black institutions．

More than four million Transkeians made an enor mous contribution to the South African revenue fund by way of indirect taxation，he said．－Sapa．


UMTATA - The defection of certain Eastern Pondoland members of the Transkei National Assembly from the ruling party was "only a storm in a tea-cup and should not a tea-cup and siould
cause any anxiety," Prime Minister Matanzima said here yesterday.
Delivering his policy speech on the Prime mpeech 's vote during the committee stage of the committee sion Bill. Chief Appropriation , Matanzima said the co stitutional development of Transkei, which would "always be identified with "always be identided since my name as leader stage 1961," had reached a stage where "soberminded peo ple could not be
"I feel confident that some of those who crossed (the floor) followed (the floor)
facts and that, now that they have been told their better wisdom will teach them better judgment to review their judgment to realise the damage they are doing to damage they are domg cause of our strugle against white oppression.
"If these defectors have been actuated by some honest and genuine differences of political conviction or ideology, the Assembly awaits a postulation of such ideology by the said members.
"Otherwise, when they discover the truth after their indiscreet and illtimed action they will come back and join in the concerted struggle with concerted struggte their fellow fighters, as long as they are not seek ing to justify a mis. ing to deanor or vice." Chief Matanzima said. - SAPA.


## Investments in Transkei are ${ }^{2448}$ secure-Kaiser

UMTATA - The policy of the Transkei Government was one of non-alignment in the power struggle between East and West, although the country regarded itself as belong. ing to the West, the Prime Minister, chief Kaiser Matanzima, said here yesterday.

Chief Matanzima, who was delivering his policy speech in the National Assembly on the Prime Minister's vote, said Transkei rejected Marxist Leninism as "a way of life for its people.
"We believe firmly in the democratic princlples of the West, which are deeply rooted in our traditional institutions. We wish to maintain friendly relations with all nations of the world.

- 1
"But having broken diplomatic ties with South Africa, the relations between these two countries will remain highily strained. Only the solution of the land dis pute will restore the nor mal relations that have hitherto existed.
"Economic Involvement of South African citizens in Transkei should not be affected. Transkei is a capitalist country and it has no intention to nationalise businesses or industries, or even farm ing projects," he said.

On the contrary, Transkei protected and encouraged private enterprise. In developing its' intèrnational harbour the country had agreed to
establish it as a company with private shareholders.
"Transkei encourages foreign investments from overseas and Southern Africa. Know-how and ex pertise from whatever source are welcome,' Chief Matanzima said.
He rejected the asser tion that white taxes financed black in. stitutions.
"It is common cause that the financial contribution of the more than four million Transkeians to the South African revenue fund by way of indirect taxation is enormous.

The white taxpayer is not motivated to appreciate that the services rendered to his community are substantially financed from these in direct taxes. I refer to the State revenue of South Africa, which accrues from tobacco, liquor, petrol and other sales tax es on clothes.
"The buying power of the blacks, who contribute to all these indirect taxes, is tremendous and runs into thousands of millions of rand," he said
The Government of Transkei was doing all in its power to recover the unaccounted revenue from two miltion citizens in South Africa
"Before independence none of us ever worried to investigate the chicanery that goes on in the area of our financial relationships with South Africa," he sald. - SAFA


## slams

Ancas
Matanzima
From a Staff Reportere
GuLUNDI. - Chief Gatsha Buthelezi and
the KwaZulu House of Assembly last night
tore into Chief George Matanzima of Trans-
kei in a snap debate.
Chief Buthelezi, was re plying to an attack by Chief Matanzimat whích had just been read to the House.
Chie f Matanzima? in
turn had been reacting to
Chief Buthelezi's rejection
of Transkei land claims
Speaking in the debate
Chief Buthelezi said the
sight of blacks' clawing one another was a damag.
ing. exercise which Pre toria alone enjoyed:
He had tried to keen
the land debate on a dig
nified footing, but chief
Matanzima had rediced the level of the arguiment to that of a disbarred solicitor,
people in Trathat many
people in Transkei disown Matanizima fommily the driven by their political megalomania; , Chief
;
BBefore Chief Matanzima can speak to me of polit ical morality he must re mové' proclamation R. 400 Transkei's hoing-standing "State of Emergency" legislation:He must release the leaders of the opposition - then he can speak to me:
Fr)CHARLATAN
Chief Buthelezi said the aworlde: could judge who was the charlatan: I I have never made myself a pa ramount chieftos se myself above ny king. * When the Màtanzimas treat Paramount Chief Sabata" Dalindyebo with the deference which is his due, It will treat them with respect.
As for a charge that he was a "chameleon, Chief Buthelezi- said, it was the Matanzimas:- wh o o h, ad struck from their friendship the Siecau family which had befriended and supported them throughout their lone careers
Amid jeers and laughter and an occasional: shout of fury from the Honse, the Zulu leader said Transkei was a pseudo-sovereign nation whose antics since it had taken Independence had made , it a a laughing stock
Far from encourating
KwaZulu to follow it to independence, Transkei acted as a strong deterrent.


UMTATA. - The 16 indeperident members of the Transkei National Assembly who broke away from the ruling party last month, have formed a political party, the Transkei National Progressive Party, under the leadership of Mr Caledon Mda, a former chief whip of the governing party.

Announcing the formation of the party yesterday, Mr Mda said it was motivated by a political ideology.

On Monday the Prime Minister, Chief Kaiser Matanzima, said if the defectors had been actuated
by an honest and genuine difference of political conviction or ideology, the assembly would await proof of that.
$\mathrm{Mr} . \mathrm{Mda}$ is a former memberi of the Democratic Party which narrowly lost the first Transkei general election in 1963 to Chief Matanzima's party he was one of the party's fiery !frontbenchers and was also spokesman on financial matters.
'Announcing the party's constitution, -Mr Mda said the Progressives aimed to:

- Guarantee - by constitutional entrenchment freedom of speech, worship, mồvement and of assembly.
- To seek the unification of the peoples of Southern Africa under a constitution which provides for a federal form of goverriment.
- To guarantee that all people are equal before the eyes of the law and shall have free and unfettered access to the courts of the land without exception.
- To ensure the protection of minorities by constitutional entrenchments.
- To ensure that justice shall be meted out equally to all - irrespective of race, colouri creed or political affiliation.
- To develop political awareness and a strong deep sense of national loyalty of the country.
- To develop, a sound agricultural and industrial economy based on an intensive development programme of the potential of all the regions of the country.
- Tó - stimulate manufacture and production forsexport, thereby maintaining : credit balances with the te country's trading partners. $\qquad$



be dispute about the land further south．A friend of mine pointed out the other day that on an if－ lustrated road map of the Cape there was a reference to a mountain between Knysna and Plettenberg Bay on the banks of the Bitou River still called＂Kaffirkop＂． This，the map said，was ＂the site of a battle against Xhosa raiders in 1802．＂

It would be interesting to find out more about the to find of Kaffirkop．It cer－ Bainly illustrates that the historical myths on which Government policy has been based are not necessarily accurate and it would be completely it would be complack leader to accept them or the basis of the 1936 law．
Chief Gatsha Buthelezi recently described the， land issue as＂explosive＂ and that is no under． statement．It is aliso an issue which will have to be handled with considerable skill．Chief Kaiser＇s action has shown how explosive it is even for a conser－ ＊ative leader．


 e кq peyoeq stiounov ie！
－u！nosd omf out pue＂qeien
 7ser jo oanjny out opioop 07 Kitnbut jo uoissiumuo
oi！$M-I I E$ ue siu！odde


 a policy of separation．






 －дәләоsдечм иогэәәр

 eวupy yinos juas

$\qquad$





 Parliament that as a prac Minister，Mr Vorster told Earlier this month the
South African Prime made a point．

## 




，


 such merit in a claim to

 yonu se pey satty fileyt
 Elizabeth． 0
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0
路
 70
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0 7
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0 3
0
0
0
0
9
7
0
0
0 0
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0

 the Transvaal．


## Port St ${ }^{2 / 1 / \mathrm{J}^{W} h n s}$ still cut off

PORT ST JOHNS - This Transkei resort town is still completely isolated and rumours that a road link had been established have proved unfounded.

As the state of siege went into its sixth day, one of the town's most respected inhabitants, Mr Méth Heathcote, had to be flown toy hospital in Un tatabwhere his condition was deścribed as serious.

Meanwhile, many of the 76 visitors still stranded in the resort yesterday morning were airlifted out Others are waiting at the wrecked Umngazi Bridge for repair work to be completed

On Tuesday night the Transkeit Commissioner of Police, Brig E. Cwele reported that Landrovers could get through to the beleaguered town. Yesterday morning pilots shuttiing between here and Um: tata said this was untrue.
Untata road istclósed aboutt 0 km out of the capital. Fúrther on workmen are struggling fromedawn to dusk to reopen the Mlengane cutting to heavy traffic. Sections of it had simply ceased to exist after the deluge' last week
In the yalley below I met Mr Alfred King, a shopkeeper whose 23 yearold daughter, Lynette, was going into labour the was becoming increasingly concerned because the mother to-be had suffered from intense lungsoongestion"at previous births
: "Thank heavens the road is now open at last: We can now get Lynette through to a hospital in Untata, he said:

A few kilometres further on, the first of two bridges over the Umngazi River was in ruins and workmen had yet to arrive B .
The road to Port St Johns was still closed.
Meanwhile; the airlift is continuing unabated. Mr Jim Rous flew all day to evacuate stranded holiday makers Last night he said he had lost count of the number of flights he had made since the relief ef fort began on Monday.
The air strip here had been swamped by heavy rains on Tuesday night, leáving onily a narrow shorefront road for landing As a result larger air: craftcould not come in, he said.

Meanwhile, the post of fice in Durban announced yesterday that it was handling no telephone calls, to subscribers here following the floods.

Exceptions were calls to the police and local ex change, the only two numbers not affected by the floods. - DDC.SAPA


Chief George Matanzima . . . "We wont restore diplomatic relations."


## EAST LONDON - Transkei and South Africa are to exchange officials to look after the interests of each others' nationals - but diplomatic relations will not be restored. <br> This was revealed after <br> practical problems to iron

## $\cdot$ and helicopters

 are standing byPRETORIA - A new re. quest for emergency aid by the South African Air Force had been received from Transkei's Governmont since the flood situa. ion had taken a turn for the worse, it was learned from official sources here yesterday.

Earlier reports said the Transkei Government had withdrawn a request for help.
According to eyewitnesses, between 75 and 250 people are trapped in the "umity"óp Port St Johns and Umgazi, and the local bakery is without bread.

The request for helicopter aid was made by the Transkeian Minister of Justice, Chief George Matanzima, to South Africa's Minister of Foreign Affairs, Mr Pi Botha, in East London yesterday.

According to an Air Force spokesman, one helicopter had already left for Transkei for reconnaissance purposes while other machines were standing by. As there was no reason for panic, it would only be decided today how many helicopters would be needed the would be needed, the spokesman said. - SAPA.
a hush hush two -hour meeting at ministerial level in the VIP lounge at the East London airport yesterday. It was the first contact made since diplomatic relations were severed.

The Minister of Foreign Affairs, Mr Pis Botha, met his Transkeian counterpart, Mr Digby: Koyana, "to iron out a few matters."
The talks were also attended by the Transkeian Deputy Prime Minister; Chief George Matanzima, Transkei Am Matanzima, Transkel Am bassador to South Africa Prof M. Njisane, and the South African Secretary for Foreign Affairs, Mr Brand Fourie.

Chief George said they the to discuss who could look after the interests of Transkeians living in South Africa and South Africans living in Transkei.

But he said the meeting did not mean diplomatic relations would be restored. "W'e are definitely not going to do that. :We just had a few
out," said Chief George.

Mr Botha, who flew in in his South African Air Force jet, left immediatety after the talks.

Mr Botha confirmed in Cape Town that South Africa and Transkei had agreed to appoint officials to look after their nationals' interests from nationals The officials next month. The officials would have diplomatic inmunity.

Mr Botha refused to elaborate. He saw the Prime Minister, Mr Vorster, on his return to Cape Town.
The meeting follows the announcement on April 10 by the Transkel Prime Minister, Chief Kaiser Matanzima, that he was breaking diplomatic relations with South Africa over the issue of Africa over Griqualand.

Both countries have said their respective ambassadors will be recalled by April 30 . The various Transkei consuls in South Africa are also to leave the: country by that date PCSAPA-DDR

## Kei Ministers hold talks with Botha ${ }^{\text {lin }}$ <br> Own Correspondent EAST LONDON. - Tran. skei's Deputy Prime Mini ster, Chief George Matanzima, and his Foreign Minister, Mr Dighy Koyana, met South Africa's Minister, of Foreign Affairs, Mrepik Botha, for about two hours at East London: Airport yester. day. <br> Also present were Transkei's Ambassador to South Africa; Prof $M$ Njisane; the Secretary for the Prime Minister's department, Mr M Lujabe, the Secretary for Foreign Affairs, Mr S Qabas the <br> South African Secretary for Foreign Affairs, Mr Brand Fourie and Mr Botha's private secretary. <br> Chief Matanzima said they met to discuss who could look after the interests of Transkeians and South Africans living in Transkei now that Tran skei had severed diplomatic relations with South Africa. <br> But he said the meeting did not mean diplomatic relations betweeñ the two countries would be . stored. ; <br> Mr Botha, whomflew in <br> his South African Air Force jet; left immediately after the talks and was not available for comment. <br> Prof Njisane said the talks had been cordial. <br> The issue of the rights of Transkeiáns living'tin South Africa, which has often been raised, was not discussed. <br> No one would be formally appointed to look after interests of Trankeians in South Africa But there would be some one to look after family problems, said Prof Njisane.




## Eglin, Vorster

Continued from page 1 him.
rejected his policies "but, in regard to the factual case I have 'put to this Parliament they will stand on South Africa's. side, and will say so.
"Am I not entitled under the circumstances to say to the honourable : member for Sea Point on whose side are you batting?"

After a further row over the Prime Minister's insistence on calling Mr Eglin the "honourable member fợ Sea Point" rather than the "hionourable Leáder of the Opposition", Mr Vorster accused him of using the opportunity "not to defend South Africa, but to smear it".
Amid cries of "skande" from the Nationalist benches, Mr Vorster said: "I have never before seen a bird that has fouled its nest as the honourable member fouled his today"."

Rejecting an "insinuation" by Mr Eglin that the government/Transkei crisis arose because" "we don't negotiate with each other as equals", he said there was not a single homeland leader who could level such an accusation at

On Mr Eglin's claim that the citizenship quêstion, in which the Leader of the Opposition said. full citizenship rights of 70 percent of the population were restricted to states comprising 13 percent of the land, Mr Vorster replied: "The citizenship question has nothing to do with thiss matter and even the Prime Minister of Transkei never brought up this argument. But the honourable member stands up here as if he is not briefed by Transkei, but by outsiders." rank.,
Later, a restrained Mr Eglin attacked the Prime" Minister for "developing a habit that is not worthy of him -it wasn't his habit in the pasts - and that is to make every argument a personal one."
Mr Eglin said: "There was no personal attack from this side of the House. There was no questioning of integrity or sincerity. There was an acceptance of the facts that the Prime Minister gave tus. What there was, was an attack on the policy of the government - we're entitled to attack it.

4.



Inquiry on Transkei
 Own Correspondent. EAST LONDON. Mr Hector Ncokazi, leader of the Democratic Party, will appear in the Engcobo Magistrate's Court this morn ing in a preparatory examination under the Transkei Public Security Act.

Mr Ncokazi's lawyer said the examination would be under Sections 2 and 3 of the Act.

Section 2 deals with the prohibition of statements and dissemination of views and doctrine subverting the sovereignty of parliament or constitutional independence of Transkei. Mr Ncokazi has been de tained since January 20.
He was first detained on July 27,1976 and released on February 25, 1977.

He was detained again on August 15, 1977 and re leased on October 18 ; 1977.
 from South Africa for disaster areas:

The Transkeian Government yesterday announced it did not need South African helicopters. , to help people cut off by floods, but later
changed its mind and asked for aid.

Conditions in floodravaged Lusikisiki were desperate yesterday, con-
trary to the Transkeian Government's earlier claim that the situation had returned to normal.

Road links to the town are severed and areas within 30 km of Lusikisiki are isolated: and have not received supplies. since Thursday.

The Dambizana Hospital has enough diesel to last to the weekend. When that is finished the hospital will be without power and water.

Fuel supplies in Lusikisiki are low and St. Elizabeth's -TURN TO PAGE 2


## Hector Ncokă to stand trial

ENGCOBO－The Leader of the Democratic Party， Mr Hector Ncokazi，was committed for trial here yesterday when he appeared on two：counts under the Transkei Public Security Act：
He is charged with the prohibition of statements and acts subverting the authority of the State and its officers and the prohibition of statements and dissemination of vews and doctrine sub－ verting the sovereignty of Parliament or con－ stitutional．indepencience of Transkei．
Mr Ncokazi pleaded not guilty to both charges．

A packed gallery and a crowd thronging the verandah outside the courtroom heard evidence led by the State witness， Const M－T．Ludidi，Who
attended the congress of the party last December：

Const Ludidi said Mr Ncokazi was the first to address the congress and copies of his speech were circulated．He was issued with a copy．
The copy of the speech was－handed to the court． ${ }^{3} \mathrm{Mr}$ R．S．Canca，for Mr Ncokazi，reserved his cross examination．

Mr Canca asked for a copy of the charge sheet and more particulars con－ cerning the charges．
He said Mr Ncokazi would deny he was the author of the document and that he delivered the speech．

The prosecutor Mr E ． Sivuku，had no objection to bail of R200 on con－ ditions Mr Ncokazi sur rendered travel documents in his posses－ sion；that he did not leave Transkei，that he refrain－ ed from making public speeches before his trial， or making any written statements for publication
Mr Ncokazi paid the R200 and was told the Attorney General would Inform him about the date of thétrai ificedecided to： be tried in the supreme


24

## Deportation

 unexpescorted to Kei Bridge border post by two security policemen

On Monday the Editor of the Daily Dispatch, Mr George Farr, sent a letter to the Minister of the Interior asking for the reasons for the deporta. tion order.

In his letter Mr Farr also asked if Mr Kenny would be allowed to return to his post and what arrangementscould be made for Mr Kenny to return to Umtata to pack his personal belongings

EAST LONDON Transkei's Acting Minister of the'Interior, Mr Ramsay Madikezela, has refused to give reasons for the summary deportation of the senior Daily Dispatch reporter in Umtata last Friday saying it was not in the interests of his government.
Mr Kenny,28, was called to the office of the head of Transkei's security police Major Martin Ngceba; in formed of the order;taken home and given 10 minutes to pack and then


[^2]left behind and trarisport them to East London. Mr Madikezela replied: "I wish to advise that it will not be in the interests of my government to give reasons for the deportation of Mr Kenny.
"With regard to his per. sonal belongings these may be collected by anybody on the staff of the Daily Dispatch upon instructions from him."
He did not mention whether Mr Kenny would be allowed' to return to his post.-DDR.

# Man from Transkei refused HP to buy <br> car in <br> East London 

Indaba Reporter
EAST LONDON - People banking with the Stan dard Bank in Transke would have to obtain loan facilities from Transkei branches of the bank when they wanted loans to buy goods in South Africáa.
This was said by an of ficial of Stannic, the hire purchase wing of the bank to Indaba this week.
The :inquiry had been prompted by a complaint by Mr S.a M. Kenene, of Umtata.
Mr Keriene wanted to buy a car from an East London car dealer when he was told by a salesman Stannic would not pass his hire purchase apptication in East London because he was from Transkei.
Mr Kenene said the salesman had left him on the shop floor after telling him what he thought of Transkei's move to go for indeependerice.
The impression I got was that the Standard Bank would not pass me for credit because ' $I$ was'


Mr Kenene.
from Transkei," Mr Kenene said

He said the salesman had told him it would have been easier if he banked with Barclays who would pass it through the Western Bank.
Mr Kenene said he was surprised by the salesman's attitude because he had gone to Malcomess Toyota as a customer and did not know Transkeians were treated differently from other customers. The spokesman for Stannic said: "We do not do anything for Transkeians in East London. They have
to make all finance arrangements with bank managers in towns from which they come. All arrangements for people banking in Transkei must be done in Transkei," she said.
Asked what the position would be if a man from Grahamstown wanted finance to buy a car in East London, she saidi: 'There would be no problem and we would pass credit in the normal way.
"We cannot entertain loans from people in Transkei from banks outside Transkei," she said.

The managing director of Malcomess Toyota Mr Cyril Phillips, said his company sold cars to Transkeians and dissociated himself with the alleged action of the salesman.


##  not be admitied to training courses of the South African Defence Force un. til diplomatic retations between the iwo countries were normalised, a spokes: man at Defonce Headquarters in Fretoria said yes. terday. <br> He was replying to inquiries ahout a report of Minister of Transkel, Paramount Chief Gaizer Matan. zama, in the Transkei Pat: liamert on tharsday. Chicf Malanzma was quot. ed as sayirut: "Fov reasons undiseloser to us yet, the SMDF Has cancolhad a course for our sodmers at the South African Bohool of Infantry at Ounts- <br> The Defence Force spokesman sald that alot though it was the Governt: ment's standpoint that not Transkei soldiers would be: admitted to SADF courses for the thme being, soldiers fifutwere alyeady uncergolng defence training would be allowed to conplete their courses:

UMTATA, Transkeian Prime Miñister, Chief Kaiser Matanzima, claimed here yesterday his Government had been trickedsinto meeting the Ministers of Foreign Affairs, Mri Pik Botha, in East London on Tuesday.

Chilef Matanzima was denying an SABC Current Affairs ${ }^{19}$ broadcast which said that the meeting was held at the insistence of Transkei and asserted that the cutting of diplomatic ties was merely a passing phase.

He said this was the usual $\operatorname{SABC}$ distortion of the true facts.
The truth is that Dr Du Plooy of South Africa con veyed to Mr D. Koyana the desire of the South African Minister of Foreign Affairs to defuse the strained relations by hotding discussions at ministerial level on the land question.
-""My ministers made all preparations for discussion on this particular issue, only to find that Mr Botha wanted discussions only on the question of solving difficulties encountered by Transkeian and South African citizens in either country when there are no ambassadors.
He read extracts from the report of the East

London meeting in Parliament yesterday but refused to give the full report to the press. "It is, a confidential documentwhe said.

Hिty
Mr Du Plooyeréfused"to comment on the state ment by Chief Matanzima: He said he had, notqueceiv ed a copy ooffothe

On South Africas aid the floods at portest Johns, Chief Matanzima said: "I think Current Alf fairs is again taking advantage of a situation which will not defuse our deter. mingtion to struggle relentlessly against the brutal policies of South Africa against the black man and to persist on the road'for majority rule?,

He said white South Alfrica would be taught to respect other people in spite of their inherent arrogance. "We shall pur sue a policy that will bring them to their knees
He said South Africa had agreed to be involved in the salvage operationat Port St Johns and the sur rounding coastar areas because of her interesterin marooned South African citizens, On humanitarian grounds, Transkei ;could not refuse the offer, DDR. 4 4.

## ' <br> Transheians will

## complete training

PRETORIA - Transkei soldiers would not be admitted to training courses of the South African Defence forè uñtr diplomatic relations between the two countries. were normalised, a spokesman at Defence Headquarters here said yesterday.

He was replying to inquiries about a reportof a speech by the Prime Minister of Transkei. Paramount Chief Matanzima, in the Transkel Parliament on Thursday,

Speaking on the defence vote, Chief Matanzima, who is also Minisṭer
of Defence, was quoted as saying: "For reasons uñdisclosed to us yet the SADF has cancelledta course arranged for our soldiers at the South African School of Infantry at Oudtshoorn."

The defence force spokesman said that although it was the Government's standpoint that no Transkei soldiers would be admitted to SADF training courses for the time being, soldiers from Transkei who were already undergong defencestrafining would be allowed to complete their courses. - SAPA.
 were engared in ar ajo. visove capacity in eight Transkei departmenrs, the Cepuig.Prian Minister. Chici Geerge intanima, said here yesterday.
Chief Jatanzma was replying in the arional Assembly to a queston by a Government member from Mount Fletctien, Mr H. H. $\angle \mathrm{ibi}$

Chief Matanzima said the Govermment incurred no expenditime in reavect of salaries and allowances for the South Afrish ad. visers as they were paid by therr Govermment.
His Government in. curred an expense of R7400 for the eatary of one British ectuoraic ad. viser to the Depurtmont of Commerce, moustry and Tourism diding the 197778 financial year
The Transkei Ceril Service derived optimum bencfits from these ad. visory services althourh endeavours were bririg made to train sultiois Transkeians to take full responsibility of duties
A varlety of tenable ful?ame and part time univer. sity bursaries were awarded by the Governmen: timeuasly to enable Transketans to qualify ior specific positiciss in the


# Flood victims near revolt 

Gag

## Own Correspondent

UMTATA - About 50 holidaymakers evacuated from the flood stricken Wild Coast to Umtata yesterday, almost revolted when they were told they would have to pay for their air trips home.

They were under the impression the SADF was obligated. to transport them.

They refused to pay and after frantic phone cails by Transkeian officials to Pretoria the Defence Force agreed to send in Dakotas. The aircraft arrived in Umtata today.
While white South Africans were worrying about flying free to their homes, black pupils at Umata's St John's College clubbed together to buy bread for flood victims.
in Besides passing the hat around they gave up breakfast this morning and took the saved up bread and purchased supplies to the airport to be airlifted to ${ }^{\text {'Lusinisiki. }}$

Tenous road links to Port St Johns were opened yesterday and some of the more daring visitors managed to get out by car.

Others arrived by air in Durban yesterday - and told of their admiration for the people of Port St Johns and a plucky 30 -year-old bush pilot.

Shortly before an emotional re-union with their daughter, Mr Bill Myhill and wife Sheila from Scottburgh told of hte repeated rescue sorties flown by missionary pilot Mr Tim Kalrouse.

Operating from an almost impossibly short, makeshift runway, Mr Kairouse averaged four rescue shuttles a day between the beleaguered town and Umtata.
"I just don't know how he managed it," Mr Myhill admitted today. "He flew between sheer cliffs and managed to land on a 200 m stretch of slightly curving road."

Over the past two days, the SAAF helicopters, commanded by Major Zak Zuncíkel of 16 Squadron in Port Elizabeth, have airlifted about " 100 people out of the flood-stricken Wild Coast to Unitata:

## Request

The air force Dakotas are scheduled to leave Swartkop Airbase today and evacuate women and children to convenient centres in South Afric̣a.
The decision to send the Dakotas is believed to follow a request by the South African Embassy in Umtata, which has assumed responsibility for stranded tourists.

Meanwhile, the spotight is shifting from Port St. Johins further inland to the Môunt Hope area near Lusikisiki in Pondoland, where fears are mounting that a major disaster is imminent in certain isolated rural areas.

Tribesmen have been fording swollen tributaries of the Umzimvubu River to find food and clothing for stărving pinhabitants in remote areas of Pondoland.

At least 20 children are feared dead and the death toll is likely to run into scores as the cold weather sets. in and food supplies dwindle.
on the main road at Gem-. vale and believed a store had been demolished.

However, reports that about 75 tribesmen had perished in a devastating landslide in Pondoland were discounted late yesterday by Transkei police.

The full extent of the crisis is likely to be fully appreciated only when communications to Lusikisiki and neighbouring rural villages are restored:

Residents have begun to ferry supplies of mealie meal and dried milk across the severed road links outside Lusikisiki

And Transkei Government officials have been criticised by Pondoland residents for apparently not taking adequate action to assist in the area.

## Fear

Stores have been depleted of vital stock and an outbreak of disease is feared if medical supplies do not reach the isolated areas soon.

Meanwhille' the airborne evacuation of South African tourists from the Wild Coast holiday resorts by four SAAF helicopters continued yesterday.

The light aircraft was piloted by Jim Cole-rous of Missionary Aviation and landed on a short stretch outside the Cape Hermes Hotel in Port St. Johns.
However, visitors and residents in Port St. Johns may now travel along the main road to Umtata.
The Town Clerk of Port St. Johns, Mr. H. de Villiers, said yesterday that engineers and workmen from the Transkei Roads Department had $\cdot \mathrm{re}$-opened the road to Libode shortly after noon.
An alternative route available to traffic was via Tobo, Giengazi, Old Bunting and through to Libode.

## Secure

Mr. de Villiers said the coastal resort had adequate supplies and he expected the links to the capital to be secure as heavy equipment had been employed to repair the road.
He said the road to the isolated holiday camp of Umngazi about 30 km away was under repair and was expected to be open by Monday.

The nearby holiday resort at Agate Terrace was also isollated but supplies were being flown in and stranded tourists were being airlifted to Umtata.
A spokesman for Transkei Airways denied that there was any congestion at the Kaiser Matanzima Airport although radio reported it was bottle-necked by tourists trying to return to South Africa.
"We have two flights chartered to Durban and one plane is almost empty, he said yesterday afternoon Most of the South Africans who were airlifted to the capital claim they are without the means to book flights home.

FTom SIMON BARBER PORTST JOHNS. The road to Port St Jhns is noy open but about 90 holidaymakers are still trapped at nearby resorts
Only now, is the full scale of Transkei's flood disaster beginning to emerge, $p$,
For the black subsistence farmers clinging to the hills along the coast, staruation in the coming months has become a real threat
Mealie patches, vegetable plots, livestock - ally have been hit. Whole fields have been washed away and once fertile slopes whave disappeared into the swollen rivers.
The senior agriculturaliofficer in the Port St Johns, area; $\mathrm{Mr} \mathbf{N}$. M Golimpi, Said yesterday that the future
for local black farmers was
bleak.
nerswas
"These people farm on step
slopes Which now have
simply sunk into the rivers.
Thér huts have fallen
down. Unless we actithey will starve in the cold season."
There ias also been oossof life In Lusikisikitan undertaker said that the had run out of small coffinsorangecrateswere providing an alternative.
Meanwhile the question for those still left in Port St Johns is why the south African Defence Force took so long in coming. Four helicopters of the 16th Squadron Eastern Prowince Command artived fere on Thuts day, set, zupa command, post in a hoteland ${ }^{2}$ immediately began Umtata. Pört St Stonns's ṕlight first became known on Monday.


UMTATA - Transket's Prime Minister, Chie Kaiser Matanzima, will decide today whether or not South African Defence Force helicopters will continue to fly aid to isolated farmers in the regions of his country devastated by floods, the Secretary for Justice, Mr J. D. Zeka, said last night.
According to South Africa's senior envoy in Umtata, Dr G. .du Plooy, the first priorities of the Port Elizabeth helicopter squadron had been to pull out stranded South Africans and to deliver supplies.
"But 1 have asked Mr Zeka and the Deputy Commissioner of Police, Col J. Mantutle, both of whom were flown to the stricken region on inaturday, to find out from the Prime Minister what further assistance, if any is needed. We will only help

If asked," he said.
The Umtata Govern ment has organised a disaster committee, now under the chairmanship of Dr Zeka. The committee was formed last Monday, at first headed by the secretary to the Prime Minister, Mr N. Lujabe and later by the Commissioner of Police, Brig E. Cwele

It is understood that South African personnel here were angered by Chief Matanzima's remarks on Friday. He said then that the floods and South Africa's subsequent intervention would "not defuse our determination to struggle. relentlessly against the brutal policies of South Africa.

Meanwhile, in the dis: aster area operations are under way to aid farmers whose livelihoods have been seriously threatened
by the floods: South

African helicopters - have thoroughly reconnoitred almost the whole Transkei coastal belt.
They found that the oast is littered with debris : mealies, pumpkins, and livestock carcases - to the extent that it is impossible to discover any human casualties. Fewer huts casualties. destroyed than was originally anticipated, though in the Umzimbuvu River basin the damage is severe.
The last of the beleaguered tourists were flown out of Umtata on Saturday. Before they left they sent a letter of thanks to Chief Matanzima for having laidion his personal caterer to feed them while they awaited evacuation. - DDC.


## Transkei <br> 0 <br> bans belks (103) 28 UMTATA Nine publiin Transkei and they have been listed in the latest Government Gazette by the Transkei Publication Board according to 1977 Publication Act. <br> The publications are, Angela by Proféssor, Sew. ing Machine Man by Stanley Morgan, Larry : Wish You'd Lose Some - Weight, by Fleur de Lis Publications, Max Does This'Mean We're Engaged by Hamiltont Alexander Sancy Post Gara Annual by Baniforth's Churchill's Vixens no 2 by Leslie McManns, Tobias and the Angel by Franky Yerby; Phoenix Island by Charlotte and The Naked Ape by Desmond Morris.

4

For those inland, the food From SIMON BARBER
UMTATA. - Transkei's Prime Minister, Chief Kaiser Matanzima, will decide today if South African Defence Force helicopters will continue to fly aid to isolated black farmers in the flooddevastated areas of the country, the Secretary for Justice, Mr J D Zeká, said last night.

The first priorities of the Port Elizabeth-based helicopter squadron had been to pull out stranded South Africans and to deliver supplies, SA's senior envoy in Umtata, Dr G du Plooy, said last night
"But I have asked Mr Zeka and the Deputy Commissioner of Police, Colonel J Mantutle, both of whom were flown to the stricken region on Saturday, to find out from the Prime Minister what further assistance, if any, is needed.
"We, will only help if asked."
The Umtata Government has organized disaster committee, now under the chairmanship of Dr Zeka.
The committee was formed last Monday, at first headed by the Secretary to the Prime Minister, Mr N Lujäbe, and later by the Comimissioner of Police, Brigadier E Cwele.

In the disaster area operations are under, way to help black farmers whose livelihoods have been seriously threatened by the floods.

South African helicopters have flown over almost the whole Transkei coastal belt.
The coast is littered with the carcases of livestock, ruined mealies and pumpkins - to the extent that it is impossible to discover any human casualties.

Fewer huts have been destroyed than was originally anticipated, though in the Umzimbuvu River basin the damage is severe.
There have been heavy landslides between"Port St Johins and Lusikisikǐ.' Most of the smaller roads are still open but road engineers have been flown over to inspect them,
Near Umngazi an old man was found trying to sell a chicken to holidaymakers so that he could buy mealie meal at a nearby trading store.
The most needy areas are those inland:"

## Fish and mussels

Coástal inhabitants are able to gather fish and mussels shortage has been made more severe by an outbreak of American mealie bug.
Supplies - including bread, jam, milk and peanut butter provided by local supermarkets and the pupils of St John's School in Umtata have been flown to isolated mission stations.
The pupils volunteered to give up their meals for a day to help the needy farmers.
Local pharmacists have of fered medicines.

In Port St Johns life has returned to normal
Stories of visitors' attempts to escape are still emerging.

A Rhodesian tobacco farmer, Mr Richard Wiley Birch, was cut off in Agate Terrace last week near Port St Johns.

At the same time he learnt that his farm had been at tacked by terrorists.

Witnessës recounted yesterday !how, with 60 local tribesmen and a team of four bullocks, he opened the road to Lusikisiki.

In Umtata the daughter: of Mr Alfred King, Lynette, thie 23-year-old woman stranded by floods when she went into labour, gave birth to a sonf:

She suffered bronchial spasms in childbirth and had to be given oxygen.

## Coloureds in Transkei <br> In conformity with its <br> application for citizenship

avowed policy of nonracialism, Transkei, on assumption of independence, tacitly un dertook to repeal all legislation that dis. criminated between man and man on the grounds of colour. This was to be the position irrespective of whether the relevant legislative enactment was by the Government of South Africa or by Transkei before in. dependence.

In the light of this un dertaking, it was natural for us to expect that peo. ple born in the Transkei irrespective of their racial affiliation or colour of their skin would automatically become citizens of the Transkei if they so wished. The onus the citizenship of the Transkei.
One cannot understand how a person who owed athegratue to the state or the Transkei; wishes to be registerea as a citizen of Transkei and was born in Transkei may be told by the Transkei government that there are certain legal impediments militating against his
of the Transkei
At the last congress of the Transkei National Independence Party we Thad the occasion to listen to Dr Leon Shapley, a man whose grandfather was born and bred in the Transkei, address the congress on this very thorny question of citizenship was a very embarrassing experience. This man who speaks the Xhosa language better than some of our bext Xhosa speakers, a man who has unreservedly thrown his lot with Transkei state and has assumed Transkei as his only home has had the embarrassing experience of being told that in terms of our law he does not qualify as a citizen of the Transkei.
This, he explained, is the position with the entire Coloured population in iranskel. incidentally this was confirmed to tally this was confirmed to be the position by the
Minister of Interior Mr Pamla. He said that the law would have to be amended to cater for Coloureds, whites and Indians as citizens of the Transkei. The law clearly discriminates against
these racial groups.
This is a source of ex treme embarrassment to the people of Transkei and the sooner this legislation is removed from our statutes the better
Let Transkei be a truly non-racial state in all respects. We shall soon be accused of downright political hypocrisy and as people who pay lip. service to the principle of non-racialism. Let us show the world that our society is a truly open one.
L. L. Mtishizana, Box 23, Sterkspruit.

## Unfair

The unwarranted and unfair attacks made on Coun. cillor Ben Armist have prompted me to put pen to paper.

Firstly, I suggest the new Nationalist MP, Mr Myburgh, blow his trumpet about his intend ed achievements for the city of East London if and when he has done something. I doubt whether he even contributes one cent at pre sent to the Revenue from rates in East London, a city whose high rates bear

THE ASSEMBLY - Amid strong indications that relations. between Transkei and South Africa are still strained. the South African Foreign Minister, Mr Pik Botha. is to explain today what agreements the two governments have
reached.
Mr Botha will be asked in the Assembly by the Progressive Federal Party spokesman on foreign $\div$ ffairs, Mr Japie Basson; whether he recently held discussions with the Transkei Government on future diplomatic relations.
Mr Basson wants to know if any agreements were reached between the governments and what these were.
The question follows a meeting between Mr Botha, the Transkei's Deputy Prime Minister, Chief George Matanzima, and Transkeils Foreign Minister, Mr Digby Koyana, at East London airport last week.

At the meeting it was agreed the two governments would appoint officials to look after their nationals' interests in each others' country.

But the Transkeian. Prime Minister, Chief Kaiser Matanzima, has since claimed that his Government had been tricked into the meeting.
Chief Matanzima bitterly attacked the SABC for suggesting the talks had been held at the insistence of Transkei and that-the
cutting of diplomatic ties was merely a passing phase.
He said the meeting had been arranged after South Africa's senior representative in Transkei, Dr G. Du Plooy, had told Mr Koyana Mr Botha wanted to defuse the strained relations between the two countries by holding discussions on a ministerial level:
His Ministers had prepared for discussions on this issue only to find Mr Botha wanted taliks "on the question of solv"? ing difficulties en countered by Transkeian and South African citizens in either country when there are no amba: ssadors.'
Chilef Matanzima said white people should be taught to respect other people in spite of their in herent arrogance and "we shall pursue a policy that will bring them to their knees."
It is understood, from Transkei sources, Mr Botha proposed the two countries appoint charge d'affaires to represent their countries' interests $s$ but this was rejected but this was rejected because it would be tan: tamount to a diplomatic exchange. - PC.

W

$$
4
$$



$$
\cdots
$$

$\qquad$ ...

## PARIAMENT

## Transkei anothen

Botswana? - MP ${ }_{3}$

THE ASSEMB́L̃Y - ${ }^{\text {Peo }}$ ple living on the South Africa-Transkei border were wondering what was going to happen to them since relations between the two countries had been brokken, according to the MP for East London North; Mr John Malcomess.
His statement was immediately attacked by Mr Harry Schwarz (PFP, Yeoville) as "very, irresponsible talk."
Speofing during the Plural Relations vote, Mr Malcomess said Transkei had been the first new and wonderful independent state in the Government's policy.
What are the people who are bordering onto the state saying to themselves at night and
during the day?
"Next to them they have an independent state which has severed it diplomatic ties with South Africa. Can they help but wonder what is going to happen to them?
"Are they going to have another Mozambique on their borders? Are they going to have another Botswana on their borders?": $\therefore$ n the Mr Malcomess urged the Minister of Plura Relations, Dr Mulder; 'to make every effort to tall to the Transkei and to get the diplomatic standing between that country and our country back on an even keel, because believe it is in the best in terests of South Africa that this should happen.' - PC.

## Pretoria warming on

 debts in Transke 4 xJOHANNESBURG Businessmen have been warned of the "pitfalls" of debt:collecting in areas debt:col" such as Bophuthatswana such as Bophuthatswana Pretoria Chamber of Commerce.
Addressing. Chamber's executive committee, Mr Clive Morkel; the legal manager of Assocom, who are investigating the problem,
said businessmen should be very cautious about giving credit to people in these areas.
Even a mutual arrangement between South Africa and a neighbouring country could be hazardoưs.
The seizure of property in execution of civil arrests by messengers of
the court in a foreign country could not be main country coud the repercuss tained and the repercusions of such a movecould
be disastrous, Mr Morkel said.
People over South Africa's borders needed credit and although businessmen were willing to meet this need, they. could only do so if accounts were pald.

But organised commerce should find the answers to these problems, said Mr Morkel, and Assocom wouldassist in this field:
He appealed. th businessmen to tell him 0 specific instances of debl collecting problems the: were having in neighboul ing states. - DDC.
SA has betrayed squatters Transkei
Own Correspondent CAPE TOWN - Trans kei's Ambassador to South Africa, now back innUm thta after the former homeland cut diplomatic ties with South Africa;ast month, has warned that Jinks between the two countries will worsen if the Government carries out its intention to clear the Crossroads squatter camp.
"It is a disgusting decision. One gets all the more virghtened when viewing the consequence of suich an action, especially if thousands of Transkeians are involved, Prof M Njisane said in a ielephone, interview yesterday.
The Deputy Minister of Plural Relations, Dr W Vosloo, made it clear in Parliament this week that the Government would make every effort tó clear the camp by the end of the year.
药

## - Ar BETRAXAL'

Prof Njisane said this. was "thetrayal" of tane" agreement made betwén the authorities and himself. when Unibel was: erased last year.
Lt was agreed that Transkeanans living at Un-. ibel would be allowedsto move to Crossroads which was regarded as legal squatter camp. What Wilt we tell our people there now He said ythat Transkei a a broken diplomatic links because of a dispute over iand Instead of giv: ing more land Pretoria
$\qquad$ was giving more people.
use "We"tired of tbeing used as.: a dumping ground. There is not the remotest chance of résu ming diplomatic ties unless the Nationalist Government stops this arrogant and defiant action," said the Ambassador.
Last year the Prime Minister; Mr Vorster, met his Transkeian counter part, Chief Kaiser Matanzima, in Pretoria to discuss the squatter situation in the cape. The restult Was that neary 40000 Transkeians were given until the end of last year to move out of the area:
Professor Njísane said so. far fewer than 1000 squatters had returned to Transkei.

## Chief Sebe accused (10) of double standards ${ }^{\text {b5k }}$

EAST LONDON - The Ciskei Government came under fire at a rally of the Ciskei National Party, the Ciskel National Par Party of South Africa and the Ciskei National Unionist Party at the Community Centre Duncan Centre, Village, yesterday.
A former Mdantsane deputy mayor, Dr H. H. Kakaza; whoi is contesting a seat in the Ciskei Legislative Assembly election next month, said
when the Rev David Russell exposed the plight of the people at Dimbaza the Ciskei Government sent Mr C. H. Lalendle to London to tell the world that people, at Dimbaza were happy.
Dr Kakaza said the Chief Minister of Ciskei, Chief Sebe, was responsible for the plight of the people at Thornhill
These people were from the Herschel and Glen Grey districts, he said.

The Cecila Mokiwane Hospital had a nu mber of wards filled. with mattresses. There were mat enough dacitors to cater for the patients.

The Ciskei Golvernment was sacking doyctors in spite of an acute! shortage of doctors

When the nyow banned Black People's Convention built o clinic at Zinyoka, yerar King William's Thawn, and operated every day with a resident doctor it was seen resident docton it was seen to it that the crganisation was banned aind the clinic closed Dr Ka kaza said.
Speaking mit the same meeting MriH M Maledle said ChiefiSpobewas apply ing double standards.
He sadd Chief Sebe
praised thet South African
Governmer it for granting. independelace to Transkei, but latyer. accused Paramount Chief Kaiser Matanzima of having ask: ed fór ind ependence:
The former Minister of
Educatiof, Mr YeMtoba accused the ciskel Governirent of trying to legislate for people in the urban almeas.
He saild the fate of the people th the ur ban areas rested with their people in the urbin area.
MrIt F Siyo said the Ciskei Moverfiment had to be ousted, There were many nistakes committed by it:t DDR

|  |
| :---: |

[^3]LONDON - Mr Humphry Berkeley, British political and diplomatic adviser to Chief Kaiser Matanzima; launched a bitter attack on the South African Government yesterday,
Claiming that Transkei had been tricked into meeting Foreign Minister Pik Botha in East London last week:
Mr Berkeley said Transkel had understood the meeting was to discuss the controversial land issue, It was over this issue that Transkei broke diplomatic links with South Africa:
However, instead of this the Transkei Foreign Minister, Mr Digby Koyana, and the Deputy
Prime Minister, Chief George Matanzima, discovered that this particular issue was not rais ed at all

Instead, South Africa tried to bounce' them into agreeing to exchange labour officers - to which they eventually reluctantly agreed.
Mr Berkeley allso strong. ly attacked the SABC. for broadcasting that Transkei was attempting to resumediplomaticlinks with South Africa.

He also denied that the labour officers would have any diplomatic im munity, as had been suggested in South Africa: "Transkei will never resume diplomatic ties with South Africa," Mr Berkeley said.
"If the South African labour officer in Umtafá purports in any way to be a diplomatic representative he will be peremp. torily expelled:"
He said Transkel had agreed to the exchange of labour officers simply to look after the interests of Transkei workers in South Africa, and vice versa.
Transkei also wants to make it plain that the meeting was held at the request of the South African Government. South Africa suggested that the venue should be Cape Town, but Transkei demurred, and East London was agreed on as a compromise,
Mr Berkeley said this whole move on the part of the South African Government 'showed its" "shock and'anxiety" at Transkei's severing diplomatic links. - DDC. rports in any way to be
.



LONDON-Mr. Hamplrey. Rericley, Butish political and oiphomatic adviser to
 Arfcan Gowernment, claiming that Transkei had bees "tuckec" into eeseting Foreign Misister Pik Goith in last london last week.

Mr. Berkeley said Transtei had undarstood the meening was to discuss the controversiai land issue, over which Transkei broke dirtomatic liaks with Sounh diffoma
Africa.
"fiowever, instead of this the Foreign Minister, Mr, Digoj Kovana and Deputy Printe Minister, Mr. George Matanzma. discovered that this perticuiar issue was not raculd at all.
"South Africa tried to 'bounce' them into agreeing to exchange bebour oftecers - to which they eventuady reluctanty agreed."
Mr. Rirkcley also strongly attacied the SABC for brendeasting that Transkei was attempting to resume diplornatic links widh South Africa.

## Doriaf

He also said that he most strongiy dened that the labcur officers would have any diphoraticic immunity, as had benn suggested in South Africa.
"Traaskei will never resume diplomatic ties with Guth Africa," Mr. Berkeley said.
Transkei had agrecd to the exchange of labour of ficers "simply to look after the interests of Transkei workers in South Africa, and vice versa.
"Tratiskei adso wants to make it plain that the meeting was held at the request of the South African Govermment. South Africa suggested the venue should be Cape Towr but Transkei demurred, and East London was arreed on as a compromise."

## Strock

Mr. Berkeley said the whol, move on the part of the South African Govern. ment showed its "shock and anxicty it ranski's sever ing diplomatic links
"Transkei and I interpret their motes as an attemet to
pressurise Transkei into restoring these links. However, it call be stated categoricaliy now that this categoricaliy now that this
widi neve be the rase."
Transked was nut yet experjenced diploratically.
"When Eritain breaks off stiations wath pncther country it hards over some ersponsiblity to another country to look aiter its interesis.

## Visit

For instance when Presi dent Nyerere broke off rela tions with Britain ever UDI a residue' staff o! Eriton was attached to the Canadian High Comnission in Tanzanta. The same thing applied to Tanzanian of ficials in London.
"However, Transkei ob viously could not do this as it does not bave diplomatic relations with anyone."
Mr. Berkeley said he would probably be visiting Transkei soon to "take stock' 3fter the break and now that he had completed a month as political and dipiomatic adviser.

## final goal

Asked how Transkei could ride out the present situation - having quarrelled with Pretoria and prarreled with Pretoria, and Wibl the world generaily 2dopting a wat-and-sec attitule - Mr. Berke!ey said: "Tanaskei will marare very well for the simple reason that South Africa will not adopt econonic reprisals against them."

He found the situation "encouraging."

The final goal of mambership of the United Nations, tiec Commonweath and the Organisation of African Unity had not been achieved, "but then arain no docrs have been slamnied."
Application for membership of and fecognition by these orgamations had not yet been made because "the tha was not opporturc."



$$
>\underset{\text { Control posts on border between }}{\text { Republic/Transkei }}
$$

582. Mr. N. B. WOOD asked the Minister of the Interior:

How many control posts are there on the border between (a) Natal and (b) the rest of the Republic and Transkei.

The MINISTER OF THE INTERIOR:
(a) 2 .
(b) 1 .

## AILY DISPATCH: TUESDAY, MAY 9, 1978100

## oyana: treat us like other foreigners <br> TA - The Minister TEEEn Affairs, Mr <br> produced no tangible deeds to match her much <br> He denounced South <br> Foreign Affairs, Mr Pik <br> year Mr Digby Koyana,

 Koyana, claimed in 1ey speech yester-- South Africa 'hadvaunted acceptance of Transkeian indepen. dence.

## w Opposition

-     - Transkei has official opposition National Assembly.
newly-formed ne National ProParty formed by breakaway Eastern oland MPs last
month, was accorded recognition yesterday as the official opposition.
The new leader of the Opposition is Mr Sizakele Mda He succeeds Mr ma. He succeeader of Cromwell diko, leader o' the Transkei Peopie'

Africa's 'clandestine ef forts to impose 'Transkeian citizenship' on Xhosa-speaking blacks living outside Transkei.
At the same time he said Transkeian citizens living in South Africa should be treated like all other foreigners.
On the land issue, he reiterated his Government's claim that they had been tricked into the recent meeting in East London with the South African Minister of

Botha.

He said the senior South African diplomat in Umtata, Dr R. du Plooy, had told them after the diplomatic break that there was a strong chance of the strip that separates Umzimkulu from the rest of Transkei and some parts of Maclear being handed over immedia handed At the subsequen tely. At the subsequent meeting, South Arrica refused to discuss this issue.

Having ascertained that Mozambique and Lesutho kept trade representatives in South Africa, his Government had decided to do the same.
Transkei is to spend RB00000 on hiring "0. 0 om gent:" this
said.

The Government also inends buying property around the world to house its growing number of mis sions. It will set aside more than $R 2$ million to develop overseas awareness of the country

Giving details of his re cent trips overseas, Mr Koyana announced he and his delegation had visited among others Britain, Switzerland, France, West Germany Austria, Germany, Lebanon, Rhodesia and a number of Scandinavian countries.

Mr Koyana blamed the foreign press for nonrecognition of Transkei, but said non-recognition was not the end of the wordifor Transke

## WDRR.





Hancarl... 14 . 10 May 1978 Question 6 Gos. 7hu


# says Mda 

UMTATA - The Transkei Goyernment's ban. of South African Defence Force air and sea craft was "pathetic" and would, appear ridiculous in the eyes of the world; new Opposition Leader; Mr C S Mda, said yesterday:
Making an impressive' comeback after chis debut as official Opposition leader earlier this s week, Mr Mda attacked Prime Minister Kaiser Matanzima's action as over-hasty and emotional.
He was reacting in a special debate in the National Assembly to Chief Matanzima's. • announcement that his government had cancelled the nonaggression: pact.with South Africa:
This meant SADF air and naval craft would not be allowed rights of overflight:and passage. $\%$
"RIDICULOUS"
. Mr Mda said that at a time when Transkei should be trying to gain accep tance by the world, it was doing things that made it look ridiculous:
The world konws we are useless," he said:
"Supposing a military. aircraft of South Affica flew over this building at this moment. What could we do? Run out and shout names at it? Suppose a submarine came along our coast? What could we do?
"At this time of crisis; we have got to consider ,the fact that our very $\therefore$ existence depends on South Africa. M,

## ransketrak Hel bivancer

PE TOWN skès decision yester. y to break its nongression pact with Africa has been met h concern by both maOpposition parties and warning that it could zte a dangerous gap in --th Africa's overall nitizy situation.
ne Government declinto react until a letter ifirming the decision t been received from iof Kaiser Matanzima the Prime Minister, Mr ster.
ne Minister of Foreign iaits, Mr Pik Botha, said $\therefore$ night he had been told - letter was on its way d the Government ruld react once it was -ived.
the leader of the New Fiblic Party, Mr Vause - w, said Transkei's munciation of the agree could not be treated an empty gesture aimed ly at its own inter. tional recognition.
"The ending of the :reement creates a ingerous gap in South rica's overall security uation because it opens door for Transkei to $\because$ in any other power to trol its territorial ters." he said.
"Any violation by South Fica could then be held - in the Unaited Nations
as an act of aggression."
Mr Raw said he had warned repeatedly that in "cutting the umbilical cord" between the two countries and replacing it with tenuous agreements. "we were jeopardising the lifelines of future cooperation and co. existence."

The PFP spokesman on defence, Mr Harry Schwarz, said it was with regret that one noted the step taken by Transkei.
"One hopes that despite this action the traditional friendship between the inhabitants of Transkei and South Africa will continue and that peaceful coexistence will remain part of the aspirations of the peoples of both countries," he said.

Mr Schwarz said one should bear in mind the Transkei Government's desire to achieve international recognition and "no doubt this aspiration must in part motivate this kind of action.'
Meanwhile, in Umtata, the new opposition Transkei National Progressive Party, led by Mr Caledon Mda, has opposed the Transkei decision.

Leading the Opposition objection, Mr Mda said there were moments in life when people should submit to defeat or even embarrassment.
"This is a matter of life or death for our people because the next step will be outright declaration of war against South Africa. This is a painful fact which must be faced calmly, objectively and unemotiontay bacause militarily Trancker coes not exist as compared to South Aṭica," he said.:
A South African Defence'Force spokesman said he was unable to comment because the Government had not been told of the break officially. -DDC-SAPA.

# SA military 

 crafts banned
## UMTATA - Transkei renounced its non-aggression pact with South Africa yesterday.

The Prime Minister, Chief Kaiser Matanzima, told the National Assembly the pact was revoked because the South African Defence Force had refused to train Transkeian soldiers until relations between the two countries were nor. malised

Chief Kaiser said because of "this slap in the face," his Government had decided to cancel the pact. The cancellation was effective from the time the Prime Minister, Mr Vorster, received his letter revoking the pact signed on September 17, 1976.

The move bars South African military aircraft from entering Transkeian air space. South African naval vessels will not be permitted to enter Transkeian territorial waters or to shelter in Transkeian ports
The prohibition only applies to military aircraft and vessels - not passenger or goods aircraft or cargo or passenger sthips.
The non-aggression pact's preamble said the two goverments wished to co-operate in military matters which concerned thercoumonesecurity of their respective countries.

Both pledged not to wage war against each other and not to harbour each others enemies.

A heated debate in the National Assembly follow. ed Chief Kaiser's an.
nouncement. He concluded the debate with the threat that if South Africa refused to train Transkeian troops, he would have to look elsewhere.

There were angry scenes when the Leader of the Opposition, Mr Sizakele Mda, tried to criticise the decision.
"This is a matter of life and death," Mr Mda said. "It is the last step toward an outright declaration of war.
"Transkei depended on South Africa for her existence. What do we do if South Africa cuts off our fuel?"

The new opposition leader asked what action the Government would take if South African war planes flew over the National Assembly.
"We could only go out and call them names," he said.

He said Transkei had no real armed forces. The army comprised one 200 strong unit.
"We are making ourselves look very foolish to the outside world which knows we are militarily useless.",

In reply, the Minister of Foreign Affairs, Mr Digby Koyana, claimed that the pact was meaningless "Neither side is going to attack the other, so what is the point of keeping it?"

The agreement was unilateral. "We have no military aircraft to overfly South Africa, so the whole thing is one-sided. And
will only be valid when we have our own equip. ment."
He rejected the Opposition's request for negotiation. That had already proved a futile exercise.

One government MP, Mr V. Ndamase, put his case more bluntly. "We would rather starve than depend on South Africa."

In London, Chief Kaiser's adviser, Mr Humphrey Berkley said Transkei would definitely not turn to the Cubans or Eastern bloc countries for military training.

He said the whole matter of military training would have to be discussed as a matter of some urgency.
"Transkei will have to look elsewhere for training," he said. "As the territory is building up an army and soldjers need to be trained, other alternatives whll have to be considered.'

Asked whether the breaking of the pact was simply a gesture, Mr Berkley said it could be described as such, but it also was an event, as had been the breaking of diplomatic ties.
"The decision was nôt taken on my advice, but 1 was keptufully informedof it and I approved.

Mr Berbley said Transkei hadito take this action in the light of events. They had to make it clear they were not? puppets and were exercis: ing their sovereignty. DDR-DDC.

## war <br> pact

$\square$







## EBITOALAL ORINON

## Why doubt his reasons?

We share with most Transkeians and South Africans feelings of concern about the deteriorating relationship between the governments of the two countries.

The sadness of the situation is that the actions taken by Transkei's Prime Minister, Paramount Chief Kaiser Matanzima, first in breaking diplomatic relations and now in renouncing Transkei's nonaggression pact with South Africa, followed what he regards as snubs by the South African Government.

He claims that the incorporation of East Griqualand into Natal, approved by the South African Parliament, was a unilateral action that ignored Transkei's historical right to the territory. He claims that acceptance of Transkeian independence did not close the doors on further negotiations about East Griqualand.

The breach of trust by the South African Government on this issue, as Transkei's Prime Minister sees it, was the reason he gave for breaking diplomatic relations.

The renunciation of the nonaggression pact follows another hurt to Transkei - an alleged refusal by the South African Defence Force to train any more Transkei soldiers until
relations between the two countries are normalised.

Thus Transkei has told South Africa that military aircraft are no longer permitted to enter Transkei's air space and that naval vessels are no longer permitted to use Transkei's territorial waters.

Some South Africans are already reading ulterior motives into these Transkei decisions. This is uncalled for. The reasons for the steps taken should be accepted as they have been explained by Paramount Chief Matanzima, who has insisted throughout that he has no quarrel with South Africans as such, but only with their government.

It will not be helpful to a solution to continue saying, as some Members of the South African Parliament have said, that the Transkei Prime Minister's real motive is to win approval in black Africa and overseas and so gain international recognition.
It will not be helpful either to provoke fears in South Africa that Transkei will turn to South Africa's enemies for help and pose a security threat to the Republic.

We would never believe this unless it happened.

16

non-aggression pact with South Africa might be said to contain all the ingredients of a comic opera or an Evelyn Waugh satire were it not for the fact that Chief Kaiser Matanzima seems to have plunged ominously down a blind alley.

It is difficult to see how the Transkeian Prime Minister can turn back without loss of face and credibility, yet equally difficult to fathom what might lie at the end of the alley.

The breaking of the pact, which will deny South African military aircraft and naval vessels the right of passage through Transkeian airspace and territorial waters, is more symbolic than practical. But it reinforces the Transkei's diplomatic break with the Republic and is a significant step in the deteriorating relations between the two countries.

Chief Kaiser may give the impression of behaving like a deep-sea diver intent on cutting his own life line, but the possible implications of his antics for the future of the Government's homelands policy and for the security of South Africa cannot be laughed off.

Chief Kaiser is a shrewd and determined politician who is obsessed with his land claims for Transkei! Indeed there is evidence going back
because it would enable the territory ti pursue its land claims more effectively.

The satisfaction of those claims has been made a condition for the resumption of diplomatic relations with Pretoria, which leaves little room for manoeuvre on either side unless some face-saving formula can be found.
But what is the alternative? Does Chief Kaiser seriously contemplate inviting foreign aid to reduce his dependence on South Africa and help him press his land claims, possibly as part of the "liberation struggle"? Western aid, which would imply recognition of Transkei's independence, seems out of the question, but the opportunistic Russians and Cubans would no doubt welcome any opening that would enable them to exploit the situation to their advantage.

Common-sense suggests that the geo-political evolution of southern Africa over the next few decades will necessarily involve extensive land reapportionment and consolidation. What is important now is maximum development of the homelands, , and Chief Kaiser would be well advised to follow the example of Bophuthatsïwana in getting ,his priorities right.

[^4]

on pact
UMAATA - Chief Jeremiah Moshesh former roving ambassador ant founder member of the new Transkei National Progressive Party:- now recognised as the official opposition - yesterday came out in support of Prime Minister Matanzima's renunciation of the non-aggression pact with South Africa.
The chief was not Parliament last week when the party leader, Mr Caledon Mda, denounced the Prime Minister's move as the last step towardan outright declaration of war.
He, saidthis mís: represented his party's view:
I would like to make known to the people of Transkei and the world at large the stand of our party on matters that affect our solidarity as a nation.

We cannot as ancin. dependent state, whether recognised by the international world or not, toleräte being humiliated by another state without taking exception, "Chiéf Moshesh said: DDR



## Claim to the corridor

For the second time in less than a year academics have spoken out strongly in support of incorporating the socalled white corridor between Ciskei and Transkel into the Ciskei.

This includes the three major urban areas, the seaport city of East London, King WiLliam's Town and Queenstown

The academics' argument is based on the economic indivisibility of the region and on planning needs. Their conclusions cannot be faulted logically.
The claim by the Ciskei Governmend to the land and the towns takes into account these economic and planning considerations but also stems from the political direction black thinking has followed since the late Dr Verwoerd laid down the guidelines for grand apartheid on a geographic scale years ago.
Dr Verwoerd's design for a number of independent black states within South Africa seemed to many blacks an answer to some of their political and social frustrations. Here was on offer a slice of the cake, an opportunity to enjoy sovereignty in parts of the country historically regarded as black.
Thus a great number of blacks accepted the concept and political
groupings and leaders emerged who devoted themselves to roughly defin ing the areas, in consultation with the white government's planners; within which separate states would arise.

Right from the start there were arguments about boundaries but the overall idea was regarded as so impor. taint by the negotiators on either-side that final determinations of these borders was mutually decided as being secondary to the main objective - the establishment of separate centres of authority for whites and blacks.
The main objective has now been realised to a large extent - fully in the case of: Transkei and Bophuthatswana and irreversibly by most of the other "homeland". authorities. The other consideration of boundaries and consolidation of the areas of control to ensure economic viability, as well as to satisfy the historical territorial claims of the black people, has now come to the forefront.
We have no doubt that the Chief Minister of Ciskei, Chief Lennox Sebe, speaks for most of his people when he says their minimum demand is for all the land between the Fish and the Kei Rivers. Nor do we doubt that he is in a strong position to pure: sue it.

# TDC whites losing Transkei <br>    ant: •••••••••••••••••••••••••• 

ORO最

e; brother)

UMTATA - The Transkei
Government let the
Transkei Development Corporation "run projects at a loss and gave it too much money which produced no profits," the National Assembly heard here yesterday.
The corporation came under fire from members of: both sides of the Assembly during the debate on the vote of the Department of Commerce, Industry and Tourism.
The former Leader of the Opposition, Mr Cromwell Diko, who crossed yesterday to the ruling party, said the Government lost huge sums of money through the TDC because it was manned at the top by white South Africans.
He called for the immediate removal of the two Maritz brothers who headed the organisation, accusing them of getting the "cream" out of Transkei.
He said Prof Joseph Ben-Dak, the Israeli economic expert who was to start a planning agency in Transkei, should be called back.
Mr K. G. Mota, of Mount Ayliff,' said the Auditor. General should be instructed to investigate the activities of the TDC and the continual loss of money through its projects.
"I do not want this to be evaded. Somebody is stealing the money somewhere. There are certain individuals who are the cause of this leakage who must be investigated and phased out," he said.
An Opposition member, Mr W. M. Dweba, said the Government gave too much money to the TDC and there were no profits.
The corporation gets over R21 million in grants from the Government.
He said Transkel needed men like Prof Ben-Dak who "exposed the bad activities of the TDC and its officials.'
Directors of "the wholesale division monopolised the best jobs for their brethren who were being imported from South Africa.", he added.
The Minister of Commerce, Industry and Tourism, Mr Ramsay Madikizela, said the TDC was under review.
It would not be dissolved, but streamlined, in order to carry out Government policy.
Mr Madikizela said members should remember the TDC had done good work in Umtata and Butterworth. proper to name persons
themsolvawersfor
SAPA.
o be in next year?
where you hope to study: $\qquad$
ecided):
DATE:
pleted by the Parent or Guardian

He also said it was not eipt of any other finaqcial assistance
roper to name persons

> .........Earntings per motith: . . . . . . . . ........ Earnings Dex momth: . . . . . . . . -
 .......... Eaminge pais month:...........
 Girls.......Ages.entent.t........... ian's REASONS for not bejng able fo



....
(books; boarding; school fund; etc)

## Dike rejoins TNIP 103 )

UMTATA - Transkei's former opposition leader, Mr Cromwell Dike, crossed the floor to join the rus. ing party yesterday

Mr Biko disbanded his three-man Freedom Party and was warmly welcomed by the Transkei National Independence Party.
He was opposition leader until last week when the breakaway Pond faction's new
 opposition.
Mr Dike, a fiery orator, started politics -as a member of as Democratic Party which opposed independence. Opposed independence. He moved to the Freedom
Party, later to the governParty, later to the governthe FP. Now he is sitting with the Government for a with the Government f
second time. - DDR.
e you hope to study:
d):

Earnings per month: $\qquad$
-名
of children in the family
 way for applicant er schooling: 4 es Girls fore not being $a b l o+0$ ${ }^{\circ}+$
$\qquad$
"se parents or guard
is. jr the schooling of their of any other financial assistance so, please specify ase estimate what is needelfor schooling next , Wear. hoarding whorl fund. etc)


Transkei, the showpiece of the poliey of separate development, could become insolvent by the end of the year if it fails to get the international loans, the Financial Times, London, has reported.
Transkei is rapidly degenerating into a tragic parody of the problems of Third World development, says Quentin Peel; the newspaper's correspondent in southern Africa.
"A combination of political autocracy and financial incompetence are leading the impoverished tribal homeland rapidly towards' a financial crisis or even into insolvency.
"The heart of the problem for Chief Kaiser Matanzima ... is the lack of international recognition."
Transkei is budgeting for a deficit of R96-million and needs to raise this amount on the international money markets. Informed sources believe that R200-million may be sought.
"If Transkei fails ' to $r$ aise its international loan, or to raise its full needs, then some observers believe there would


Chief Matanzima . . . confident of overseas loàn.
be a serious danger that it might run out of funds before the end of the year," writes Peel.

Chief Matanzima is confident, however, that the money will be raised.
"We have no difficulties about it. We have friends in the international world," he told the newspaper:

His only alternatives are the South African GovernSouth. Africa already finances more than. a third of the Transkei budget: and any major increase on this would harm Transkei's "image of independence.

But, says the newspaper Transkei has a planned programme of capital developments of wh ch many wealthier countries might be enyi-ous:-

The most grandiose scheme is for a new har bour at Umgazana, says the newspaper, which quotes a senior official as saying that this scheme will attract tinternational
"Transkei is, however, desperately lacking both sound advice and economic backing for developments on the scale planned. Ag: riculture, the one area where the country boasts real potential, remains a relatively low priority, whereas the expensive process of establishing factory jobs - where 150 jobs cost around R1-million in Government spending - is strongly promoted.
"According to the Transkei Government and in the absence of reliable figures - some 90 percent of the country's food requirements still have to be imported from South Africa, although the homeland contains some prime agricultural land."
"The desire of the Transkei Government to prove its independence has meant that anyone who carries a non-South African passport is preferred as an adviser; however flimsy his credentials.

The newspaper says South Africa seems reluctant to grant the kind of soft loans needed by' Transkei and the heavy involvement in capital spending in Transkei means that expenditure will be very difficult to cut.
"The only alternative would be to approach the South African Government for a loan. If Chief Matanzima finds that irreconcilable with his desire for independence; the irony is that the real independence of Transkei might be proved only by its bankruptey."

# Pondos urge Madikizela to start port project 

## UMGAZANA－The people of Western Pondoland are anxious for work to begin on the projected harbour here immediately． <br> The coastal population <br> The Minister of

has been hard hit by the recent floods and many are unemployed．Local traders complain they have no food stocks，and even if they did，the peo－ ple would not have the money to buy．Hundreds of hectares of mealie fields have been destroyed by the rains and swollen rivers．
Chief Makaziwe Ndamase，son of the Paramount Chief of Western Pondoland，who represented his father at the meetings，confirmed that many tribesmen were starving．
He said mealies were to be bought from the Free State and sold to the peo－ ple at Government sub－ sidised prices．

Commerce，Mr Ramsay Madikizela，and the Depu－ ty Minister of Health， Chief D．D．P．Ndamase， visited the area yesterday to sound out the popu－ lation on the harbour plans．
Transkei signed an agreement with the French consortium． Grands Travaux de Mar－ seilles，for the construc－ tion of a free port 50 km south of Port St Johns．
Yesterday was the first time the plan was put to the local inhabitants，who welcomed it．
The Government of ficials told the tribesmen of the changes they could expect：a coastal road，a railway from Umtata to Umgazana，and job oppor－
unities as construction got under way．
They would no longer have to travel to South Africa to find work－it would be right on their doorstep．There would also be a large market for the farmers＇produce．
＂Transkei is now about to exploit the sea，＂Mr Madikizela said．

Many were worried about being moved off their property，however． They were promised reallocation on land in the rural areas or in the new township that would spr－ ing up with the harbour．

Alternatively，the Government would value their property and give them cash．

Two meetings were
held，one at the Ndiuzula tribal authority head－ quarters，and the second at the Caguba Great Place， near Port St Johns．They were attended by about 500 and 200 people respec－ tively．
Mr Madikizela asked those suffering to report to their headmen who could pass on the infor－ mation to the Govern－ ment and provide a more detailed account of the problem．
＂Those really in need will be helped，＂the Minister said．
Asked how far the plans for the harbour had progressed，Mr Madikizela said engineers had been taking drillings in the area and would be reporting to him this week．－DDR．

, vi t


Reading a Sunday newspacer recently 1 came across a letter to the editor written by an anonymous Transkeian objecting to the allocation of : East Griqualand to Transkei.

This shameful Transkeian says if East Griqualand is given to Transkei, farms there will cease to be productive. In other words, Transkeians
$17 / 578003$
they smith bemoans repeats on television and wrote recently "Once more wee are having another look at cities along with drama replays and serial reruns. Emergency one was hysterical first time round; second time round it becomes ridiculous.".
Surely Mrs Smith, as an informed TV critic, should know that we have not even finished the first run of Emergency One

What about a correction of the ridiculous" statement.
Hen Jordan, Head : Public Relations, SABC Johannesburg

Writers of Letters to the Editor are reminded that contributions must not be longer than 250 words. must be written on one side of the page and should preferably be typed. All letters must bear the writer's full name and address - box numbers are not sup.
ficient.

## OLYCROSS

TS \& PAYMENTS
31.12 .1977

 Rtwe
的


Being a black man who always reads the Daily Dispatch I feel I must reply to G:M. Tennant of Riverside Farm, P. O. Hildasia; on his letter of propaganda of May 2.

Mr Tennant seems to be living in fear of being governed by the black man, which must come about because the "wind of change". is blowing at a terrific: speed from all four corners of the world.

It will be the beginning of a happy new South Africa when the blacks come to power as they are 'people who don't have a grudge. It will not be the end of South Africa, as Mr. Tennant puts it.

It is true that when tne whites go, money will go with them and we don't expect any change in our living because even in their presence we don't enjoy that wealth. It has been collected and stored for the "whites only". This is the reason why East Griqualand has been taken away from the Transkei without the consent of the Transkeians.

We have never wished the white people to leave South Africa, but if they don't change their hardhearted attitude towards black people they will have to.

The majority of the black people in the Transkei and in. South Africa love God and have no desire for a communist Marxist or Leninist type of government in their country but these could be their last resorts if we are not accepted by the Western powers: Fortunately even the com munists themselves don't want to recognise us because they say we are a product of apartheid. An appeal has been made to Britain USA and many other countries.

To other homelands who do not understand
why we accepted Independence, I make a special request not to quarrel with the Transkei because of our in. dependence. We in the Transkei cannot be sent to Robben Island any more for telling the truth

Mr Tennant thinks we are being influenced by outsiders. Not so. It is white maltreatment that teaches us to realise our poor position. In the early 60s in King William's Town a boy of ten years of age watched his father being pushed around by a white provincial traffic officer. When he noticed that cars driven by whites were not being stopped; he said to is father "When I am old I will be a traffic cop and I will treat the whites exact ly in the manner they treat my father." The old man shouted to the boy to keep quiet or else they would be arrested. Though the boy obeyed the old man's orders he did not appreciate and will never appreciate that kind of treatment
Don't blame outsiders Mr Tennant, blame yourselves. Get the black people to have an equal say in running the affairs of the country of his birth. If you delay you are heading for trouble, we have waited too long
S.M. Nontanda, 481 Ndesi St, Ngangelizwe Township

Umtata

## Accusation

Mr G. I. Tennant's letter published in the Daily Dispatch of May 2 cannot be allowed to go un challenged
Under the heading "Propaganda" he accuses overseas writers of giving "us" advice on how to run "our" country and in do ing so he forgets that while pointing an accusing finger at them three are pointing back at him.

From the tone of his letter I gather that Mr Tennant is an immigrant who swapped his British citizenship for his present South African status sometime between his date of birth and the present ("I am British by birth and not proud of it") and who is now prepared to turn the partly British imported tenets of democracy on the sacrificial altar of his newly-acquired privilege by telling blacks that he is a "known" and therefore, according to him a "better devil'

Evidently he has lost touch with reality and is concerned with enjoying his present comforts and pleasures with the least worry about the welfare of the blacks around him.
His' damaging remark that "there are hundreds of white pensioners who are just as hard-pressed as the blacks and have heavier expenses to meet" is quite true when one concedes that the blacks he has in mind are our overworked and underpaid kinsmen but it is an insult to the individuals of both the average black man in this country (to whom this information is directed in the letter) and the overseas people to whose letters he need not reply as envisaged, and further adds injury to this insult by disparaging the humility of the average white pensioner who needs no immigrant's "sincerity" to be familiar with the real facts.
T. J. Jwara, Feni Location,

Centane 1

## Sex story

Saturday May 6, 1978 cannot be regarded as a proud day in the hundred-odd. year-old history of the Daiy Dispatch. I refer to the lurid posters plastered all



Chief UMTATA - The duty of the Government was to take effective action against any organisation in Transkei which aimed at interfering with the right of Transkeians to enjoy and lead a political life of their own taste, the Minister of Justice, Chief George Matanzima, said yesterday.

Delivering the second reading of the Undesirable Organisations Bill in the National Assembly, Chief Matanzima said the measure would protect the people of Transkej and their nationhood against "undermining forces."
It was intended to enable the Government to take action against organisations which could
not be dealt with under the Transkei Public Security Act.
The Bill went through all its stages and is ready to be signed by the State President.
"The brave determina. tion of Transkeian people to shape their political destiny and free themselves from repressive colonial domination by opting for independence appears to have taken by complete surprise certain selfappointed political champions of the black man's cause who have been brooding on the South African racial problems for almost a century and with no sign of any possible success in sight," Chief Matanzima said.
"They have now taken upon themselves the duty of abusing our nation and undermining our governmental in. stitutions.
"It has come to me as a great shock to note that this evil spirit of jealousy of our political achievement could be so powerful as to contaminate even the most unerpected quarters like religious organisations," he said.

Provision had been made in the Bill to enable an affected organisation to remedy within a specified period any activity or conduct considered to be injurious to the interests of Transkei and its people. An organisation could also be ordered to dismiss

##  action

members who may have joined just to further their own interests which could be of a subversive nature.
"There are certain people who always seek to manipulate otherwise in nocent organisations, like what happened to the African National Congress when it was infiltrated by communists," he said.

The former Leader of the Opposition who recentiy switched to the ruling side, Mr Cromwell Diko, said people like the Broederbond had sought to destroy Transkei independence through the Methodist Church of which the new Leader of the Opposition, Mr C. S. Mda, was a member.

- SAPA.




$\qquad$


# I want the government io give me back my house pleads banished man 

EASTLONDON - A Linge resident who has been evicted is demanding assistance to retain his house from the South African Government which banished him to the township near Queenstown in 1970.
"I had a house at Uitenhage from which the government removed me. My stay at Linge was decreed by the government who are wholly responsible for my
presence, and therefore my accommodation at the township," said 50 -year old Mr Mayford Mfazwe.
After leaving Umtata's Wellington Prison a he found he had lost his house. It was occupied by another family.
Transkei's head of security, Maj M Ngceba, confirmed Mr Mfazwe had been an awaiting trial prisoner at Wellington under the country's security laws. He was arrested for being in possession of ex plosives.
He was this week found guilty at the Lady Frere regional court in terms of the Explosives Act and was sentenced to three months imprisonment.
The sentence was suspended for three years on condition he was not found guilty again of an offence under the Act.
Mr Mfazwe said his property in his house was saved by a'friend, Mr Stanford Nkotani, when it was removed to accommodate the new tenants.
"But I am the responsibility of the South African Government, who banished me to Linge. They must provide accommodation for me or help me retain my house," he said.

The Linge township superintendent, Mr G M Baliso, said:
"We may not be able to give Mr Mfazwe alternative accommodation and certainly not give him back his house."


Mr Mfazwe ... banned and banished from Uitenhage to Linge in 1970, now homeless.

He explained Mr. Mfazwe, who was R169,60 in arrears with his rentals at the end of August, was summonsed before the Lady Frere magistrate in November.
"He made a statement to the magistrate that he was not in a position to pay rent and asked the magistrate to negotiate his return to Uitenhage:"
The matter was post poned to January 18, but Mr Mfazwe could not avail himself as he wás in deten-
tion at the time. On that date, the magistrate cancelled his certificate of occupation and gave the house to another family.
"He no longer has a right to that house and if he applied for alternative accommodation, we would have to consult the magistrate for a ruling on the basis of Mr Mfazwe's refusal to pay rent," Mr Baliso said.
He added Mr Mfazwe had not made an applica. tion for another house.
Mr Mfazwe was born and brought up at Uitenhäge He became a member of the ANC in 1949 and participated in the .- now banmed organisation's defiánce campaignin 1952 and the pass demonstrations later.
He was arrested on both instances and again in 1960 when he was detained for six month́s.
In'1968 he was arrested at the Lesotho borders and was sentenced to two years for travelling without the appropriate documents.
After serving his sentence he was banned and banished to Linge. The ban expired in 1972 .

In 1976 he participated in the Glen Grey election after the annexation to Transkei of the territory following its excision from: the Ciskel the previous year.
He was beaten, with Mr E Z Booi, Mr D D Tezapi and Mr Mbalo winning the three seats.


UMTATA - Of all South Africa's homelands and former homelands, Transkei alone has the right to be called a nation, believes Prime Minister Kaiser Matanzima's political adviser, Mr Humphry Berkeley:
Bophuthatswana, Lebowa, Venda, Gazankulu.
Ciske and" QwaQwa were simply "bantustans," the former British MP said this week.

He is on his second visit to Transkei, which coincides with the arrival of the Bophuthatswana President, Chief Lucas Mangope.
OMr Berkeley said Bophuthátswana, "has no capital city and consists of eight geographically separated pieces of land which are land-locked, far apart, and quite ungovernable."

Transke was virtually integrated unit larger than Holland with a population estimated at three million and a 300 km coastline.

The breaking of diplomatic relations with ${ }^{\text {*South }}$ Africa, Mr Berkeley said, was "the most significant event in Southern Africa since the withdrawal of Portugal fyom Angola and Mozambique.
"In one" stroke, the South African policy of separate development has been intellectually demolished.
$\because \mathrm{He}$ denied rumours that he had been directly responsible for the diplomatic break, which occurred on April 10 this year.
He was confident Transkei would soon receive recognition. To this end, he said," "Transkei will apply to rejoin the Commonwealth and will also make application to join the United Nations and the Organisation of African Unity.'
To refuse to recognise the former homeland on the grounds that it was the product of apartheid was illogical
Whe fact that Transkei was forced to negotiate for its independence from South Africa, a country whose handse are soiled with guilt, should attract world sympathy rather than ostracism.
"The people of Transké are no more responsible for the tyranny of blacks in South Africa than the peoples of occupied Europe, during the war, were responsible for the Nazi atrocities.'
Historically, Mr Berkeley saïd, Transkei had a right to be independent. Under the Act of Union in 1910 Transkéi had been unilaterally incorporated into South Africa by the British Parliament. Botswana, Lesotho and Swaziland had remained British protectorates and negotiated independence in the sixties. They were members of the Commonwealth, UN and OAU
Transkei would not seek aid from the East unless forced to by the intransigence of the West, the adviser said.The. West should look to its' own interests by recognising the country, particularly as "it feels more at home with the West since it has rejected Marxist Leninism as a way of life for its people.
"It will not allow Cuban guerillas or other mercenaries to operate from, its territory," he said,
Mr Berkeley, who has travelled several times a year to Africa since 1957, intends to return to England on Tuesdäy - DDR.


# Opposition inciting children says Sebe <br> further by introducing 

KING WILLIAM'S TOWN -The Ciskei Government was not going to tolerate a situation where the opposition would insult people and incite children Pand I will take the necessary steps to stop this, whatever the reaction of the press and those who clamour about Western democracy will be," the Chief Minister, Chief L. L. Sebe, said last night.

He told a gathering at Zwelitsha he had information the opposition was not only insulting people but also inciting children to riot.
"I owe it to thousands of innocent Ciskeians to stop this because, if unchecked, this will lead to confrontation and then violence which will drive away investors from the Ciskei, an act we can ill afford."
He said the plight of Ciskeians was in the hands
of the Government, which represented the majority of people in the homeland.
"I can eat my hat if the opposition can prove they have more than five $\rightarrow$ iper cent support in terms of registered members and I would be failing in my duty as a leader if I were to allow such a minority to disrupt, the lives of the majority."
He said the opposition was relying on the support of some sections of the popular press because it could not destroy his government "by government
"But, let dogs bark while the chariot of those dedicated to the development and well-being of the people is moving," he said.
He said at the beginning of its five years of rule, the Ciskei government had made certain promises to the electorate.
"We have fulfilled those promises and have gone
projects which have been of tremendous benefit to our people."
He said the opposition, "which has been fruserated, by our Government's success," had adopted dirty tactics which he would not allow.
"The opposition goes about telling people the lie that there is no longer any government in the Ciskei. We have a government and will always have a government which will always act appropriately as circumstances demand," he staid.

He said the public address system would no longer be used in the Ciskei to draw people to meetings and could only be used at the venues of meetings. The ban would apply to all parties, he said.
(News by C. Ngakula, Protea Building Alexandra Road, King William's Town.)



- Transkel citizens living outside that country are confused by the tangle surrounding the issue of identity documents.
After Transkei broke off diplomatic relations with South Africa hundreds of people of Xhosa origin have been unable to obtain passports.
An official at the local Bantu Affairs passport bureau said today these people had no option but to. travel all the way to Umtata for their passports.

He said his office had now nothing to do with Transkei citizens and he could not issue any dockments. Many Xhosas had come to his office to try to get documents but they had to be turned away.

But, today, Mr F M

## Ki citizens

 baffled by passportsXaba, Transkei's Sucretry for Foreign Affairs, said it was not necessary for Transkei citizens to travel to Umtata for identity documents.
"We have trade and labour representatives in Tembisa, at the offices
where we used to have consuls. They are there to look after the interests of our labourers outside the Transkei but they are not diplomats," he said.
But several telephone calls to the offices in Termbis went unanswered and
the switchboard operator at the Tembisa exchange said the offices were closed.
This confusion affects hundreds of people who do not know the correct procedure for getting documents.

Typical is Mr Patrick Gwele, of Klipspruit, Soweto, who appealed to The Star for help in trying to sort out the tangle.
Mr Gwele was "unemployed for the past 10 months but recently found work. Then he found he could not take up the job immediately because he could not be registered at the local office as a workseeker. He was told he would have to travel to Umtata to get a passport.

## Transkei's humbug

SO TRANSKEI has impounded Sall copies of a prestige propaganda book on itself spon--
sored by South Africa's Department of Information, and might even burn them.
The book is "entirely unacceptable", says Transkei's Minister of Foreign Affairs, Mr Digby Koyana. "It puts the case for apartheid and we have had to impound it.'
That's indeed strange. Because the whole basis of Transkei's birth
was $_{f}$ apartheid - and those at the top of the Transkei pile were knowing and willing accomplices. In fact, in agreeing to go along with the dismemberment of South Africa they gave a substantial boost to the whole separate development scheme of things, even thoughin the process they inflicted on Xhosas the loss of their South African citizenship.
For Transkei now to attempt to hold its nose in distaste over propaganda about its apartheid origin is pure hypocrisy.



UMITATA: - A draft constitution for a Methodist Church of Transkei anChurch of Transke announced yesterdav at a
meeting of Transkeian meethodist of Transkeian ards and lav representatives, has been referred back to Methodist congregations for "explanation and recommendation?
The chairman the Rev Ti H T Fikeni, said the draft was tabled at the meeting by a committee elected to make recommendations about what should be done in the event of the Methodist Chusch of South Africa be ing banned in Transkei a move being considered
ment.
The draft placed on record the opinion of the ministers and laymen on the intention of Transkei to ban' the church in the country and to introduce legislation enabling Transkei Methodists • to constitute the Methodist Church of Transkei. he said.
"We have been made to realise that to decide otherwise in this matter is beyond our power.

The cominittee had dealt with the questien of whether a Church could be created by the State and telthe thansen Govern ment could not create a: church. - Sapa:


## Assurance <br> Methodistis to

Kei members

The Methodist Church today condemned the TTranskei Government for banning it from that couniry. The ban starts today.
The Rev Abel Hen. dricks, president of the Methodist Conference in South Africa, said that the Methodist Chureh had on more than one occasion assured Prime Minister Kaiser Matanzima and his government that his allegation that the chureh was "political" was groundless.
"I want to make it clear that the Methodist Chureh has at no stage sought confrontation with the Govermment of Transkel On the contrary, we have gone out of our way since Chief Mantanzima annount ced his intention to ban the church in January to hold ourselves open to negotiation, and still do
so," he said.
Mr Hendricks yester. day sent a telegram to Chief Matanzima in a last. minute appeal to him to "prevent this travesty.":
$\because$ "We have had no response as yet," he said.
The presitont asstired Methodists in Transkei that they were still members of the churen. If Transkei members however, sought autonomy that would be an ecclesiastical matier and would be carefully considered.
Mr Hendricks is to convene a meeting in 30 . hannesburg on Monday of "some" church leaders to discuss the matter and issue a statement.

He said that the Methodist Church in Transkel had openly proclaimed the Gospel of Jesus Christ in Transkel for more than a century.


UMTATA - The Transkei Prime Minister, Paramount Chief Kaiser Matanzima, has assured Transkeian members of the Methodist Church thet declaring the Methodist Church of South Arrica an undesirable organisation was not aimed at them but at its governing body in South Africa.

In a'statemeni released here today Chief Matanzima urged members of the church in Transkei to conlinue with their normal church serviees and other church activities.

A proclamation declaring 1.he Methodist Church of South Aricia an undesirable organisation was' signed by the State President, Paramount Chief Botha Sigcau, and was published in the Government Gazetie today.
Chief Matanzima said be had indicated earlier this year that his government was "seriously perturbed at the meddling in our political independence by the South African* controlled Methodist Church which had extensive activities in Trans. kei."
He referred to a report in the November 6 issue of the Methodist newsetter, Dimension, that a conference of the church held at Benoni in October had decided to discontia ue sending letters of grecting to heads of state in Southern Alrica
"The Government is sat isfied that this decision was to a great extent actuated by political malice on the part of some of the non-Transkeian deley. ates towards the constituiional independence of Transkei - Sapa.
(9) Assurance from Me-thodists-Page 5,



JOHANNESBURG - The Methodist Church Africa wants urgent talks with the Prime Minister of Transkei, Chief Kaiser Matanzima, to try to avert it being declared an undesirable organisation in that country.
The, call for further negotiations was made in an urgent telegram to Clief Matanzima by the presidentelect of the church, the Rev. Abel Hendricks.
Transkel is said to be ready to gazette the church as an undesirable organisation in terms of its new Undesirable Organisations Act.

Reports from Umtata indicated that the ban would include seizing all church property and assets.

It is expected the next move by Chief Matanzima's Goyernment would be to enact legislation enabling Methodists in Transkei to form their own church

A draft constitution for a new church was tabled on Wednesday at a meeting of Transkei Methodist ministers, stewards and lay representatives.

## Shock

Mr. Hendricks' said: "It comes as a shock and surprise to me and other Methodist leaders to lear that Transkei intends banns ing our church."
He pointed opt that Chief Matanzima had given the Methodists an undertaking that no banning action would be taken until the synod of the Clarkebury district had met and forwarded its recommendations to the national Methodist con ference:

The neeting was due to take place within weeks:

## Revory

A former president of the church Dr. Alex Boraine MP' said in Cape Town' revolt among Transkei Methodists was "highly probable:"

Dr. Boraine said It is a sad day not only for the chureh but especially for a State that stoops to this unworthy action. It does not auger well for the future."




ALTHOUGH the world does not recognise Transkei as an independent State, it still has a far better chance than - pmany other States in Black Africa and the Third World of developing into a country that can afford its people a reasonable and steadily improving standard of living.
In spite of the diplomatic snub, the Western democracies wish the people of Transkei well, and a great deal of interest has been shown in investment in the territory since independence. One of the main reasons for this is that Transkei is seen as a stable country that believes in free enterprise and is not given to the rash fits of nationalisation that have destroyed investment confidence in so mich of the Third World.

It is regrettable that these considerable assets are being eroded by the tendency of the Prime Minister, Paramount Chief Kaiser Matanzima, to over-reack to slights and grievances, real or imagined. His stock as an astute leader plunged heavily when he broke off diplomatic relations with the Republic over the land question and later abrogated the non-aggression pact between the two countries.

His latest act of folly in proclaiming the Methodist Church of South Africa an undesirable organisation cán only bring him and his country into deeper disrepute.

Established churches often take on indigenous forms and colourings in

Africa, but the only discernible reason for the drastic step Chief Matanzima has taken is his personal sense of pique following the Methodist Church's decision to discontinue sending messages of goodwill to Heads of State. He interpreted this as opposition to Transkeian independence, and charged that the Church in South Africa was taking instructions from the World Council of Churches.

In spite of denials and explanations at the highest level, and in spite of the wish of most Transkeian Methodists not to break away, Chief Matanzima has now carried out the threat he made in January. His statement yesterday that his Government. cannot keep an effective check on individuals in the governing body of a Church based outside Transkei amp-ly confirms the political nature of the ban.

It is expected that Church property and assets will be seized and handed over to a new Transkei Methodist Church. Other denominations are not affected, and Chief Matanzima has urged Methodists to continue normally with their services and pastoral work. The ban is nevertheless an unwartanted slap in the face to the'Church after a century of education, weliare, hospital and mission work in the territory, and the area must suffer if it is denied the heavy subsidies it receives from

 ち．운








You may pray, ©
Kaiser tells
Methodists
$i$

DESPITE a Transkei Government order banning the Methodist Church of South Africa, its members in Transkei have been assur. ed they are free to continue their worship.
nuithin hours of the publication of the order. the Transkei Prime Minister, Chief Kaiser Matanzima, yesterday urged Transkei Methodists to go to serqices and carry on with other church activities, reports Sapa.
ports Sapa. he said, was not aimed at them but at the Johannesburg-based governing body.

Officials in Johannesburg said his statement :did not alter the situation. ${ }^{4}$ "The church has been banned in Transkei. We know the order was aimed at the governing body but part of that governing
body is the representation from Transkei, a spokesman said.

On Monday Methodist leaders will meet in Johannesburg to discuss the issue. An uncertainty they must face is the future of Transkei representatives on the central body.
"Whether they will be allowed to attend meetings of the governing body is not clear," said the spokesman.
"We do not know how their liberty will be affected."
The Transkei Prime Minister has accused the governing body of "medding in our political in dependence" He cited the main grievance as being a decision taken by the church last year to stop sending letters of greeting
to heads of state in southern Africa.

Quoting a report in the Methodist mewsletter, "Dimension", he said some delegates to that meeting feared a letter to Transkei might indicate recog nition of its government.

Immediately after the ban was published in the Government Gazette, the president of the Methodist Conference in South Africa condemned the action and said the church had never sought confrontation with the Transkei Government.
"On the contrary, we have gone out of our way, since Chief Matanzima an nounced his intention to ban the church in January ban the to hold ourselves open to negotiation and still do," said the Rev Abel Hen dricks in Johannesburg. A Rand raily Mail re porter in Johannesburg writes that
ir Hendricks
issued a si ment yester day deplor the banning

Mr. Hendncks said:"We shall not despair tat the unity of the church being ruptured whe af politica action. Trañskei is not the first government to attempt to silence the church and it undo
won't be the last." appeal
. In a last-minute apa on thursday Mr Hendricks Thursday a telegram but sent him a telegram
Mr Hendricks yesterday
Mr Hendricks yesterday callede to pray for their fello Methodists in Transke during services to be hed tomorrow, to ne held t







## 

DURIBAN. - The Methodist Church of South Africa had been made rich by money from its Transkei members and "that money will be ours, not theirs", the Minister of Justice, Chief George Matanzima, said yesterday.

Chief Matanzima emphasized that the money"controlled by Transkei Methodists belonged "to the people of Transkei" in spite of an carlier statement that he had not decided whether to seize the church's assets and proper $\therefore$

He is authorized to do this in the ;azette notice published yesterday, which declared the Methodist Church of South Africa an undesirable organization. The ban on the church came into effect yesterday.

In a telephone interview from Umtata the minister said any Methodist who attempted to revive the Methodist Church of South Africa would be dealt with under the Public Security Act.

Anyone who continued to worship "under the banner of the Methodist Church of South Africa will have to suffer the consequences," he said.

Transkei PM Chief Kaiser Matanzima yesterday urged Transkei Methodists to go to services and carry on with other church activities.

Staff El eporter
THE president of the Wethodist conference in South Africa, the Rev Abel Tlendricks, has called atrs Hrgfor meeting of Methodist (hurch leaders today (1) discuss the Transkei Govermment's banning of the church.

Abont eight Methodist leaders will meet in the Central Methodist Chureh, Pritchard Street, Johannesburg, to discuss the implibations of the ban

It is expected the Rev Ferrier fikeni, chairman of the Ciarkesbury dis triet - which includes must of Transkei .-. will attend.

Mr Mendrick: has still had no response to a teleram he seni last Thursday to Chief Kaiser Mat:anema, Prime Minster of transkei, in a last-minute bud to ward off the ban.

> Announcing the ban last weck, the State Prosident of Transkei, Paramount Chief Botha Sigcall, said the chareh was prejudicia. io State interests

Reramifact Man


－p！es




 oq of SI founsip cinqu uo pioq


 पonnuo

 of ขq！ssodu！t！puy pmos иопря ou＇чэпчи mo





 риวที落思
 Wes

e proposed Methodist u！șaчło чд！M pənionui

1／5

 － eolyod e mosj plaqep
 ans！u！n awns sc！oysub чй प1 10 廿о － $\qquad$
－•际
學
 $\qquad$

 uо！


 the Rev Paul Shone，to
give a first hand report on
the situation． He sent the deputy
chairman of the district，
the Rev Paul Shone，to －pajoadxa se suoussnasip







 This was spelt out in a
hard－hitting statement




$$
1
$$

Transkei．
＂As a a Methodist，the
Transkei Prime Minister
should know better than
to dabble from a political
platform in the affairs of
the church in which he
was nurtured．
＂The ultimate authority
of the church is God．As
such I refuse to recognise
attempts by man to
arrogate to himself such
all encompassing authori－
ty over any church，＂he
added．
 ач7 әріsino paze кинеәр ••。
wed

## ex-wives

Own Correspondent
UMPATA Prime Minis te Kaiser Matanzima, who cläms he has only one wife at present, intends remarrying his two "dy vorced wives by customaxy rights after a Bill legalis, ing polygamy becomes
Law Chief Matanzima told his National Assembly that people zere saying he was piloting the Mariage Bill through the House be cause hé was a polygamist.

T have one wife 'by
civil marriage: My first
, wife I divorced, My second
wife 1 divorced. I am mar ried to my third wife
"After this Bill has been
passed i will go and pay
lobold for them (his two
divorced wives) and marry they by customary law, As an old man yoú all"know, I will justi look at them, he said to roars of laughter from the House.

Chief Matanzima said the Marriage Bill was one of the most important pieces of legislation to come before the House.

He said many people, especially in the tribal areas, entered into civil, marriage without knowing anything about: it. "The spirit of this Bill was to protect these people, especially the children, from getting into situations which could ruin their lives.

He appealed to the poople of Transkei notito people of in polygamy:

| 9588 (103) us Disaster fund: Transkei plea UMTATA Transkei was calling, for donations to floods in the country, the Secretary of the Interior, Mr EN Ndest said here yesterday. <br> be sent donations could Disaster committeen of fice in the Soolal Services: section in Untata. SAPA. |
| :---: |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |

The Star Wednesday May $311978 \quad 3$

ministers $\sqrt{03}$
under

## pressure'

UMTATA - Methodist ministers in Transkei had been placed in a very invidious position and were subjected to tremendous pressure by the Government's ban on the Methodist Church of South Africa, the deputy-chairman of the Clarkebury district, Rev Paul Shone, said here today.

Mr Shone, who said he supported the Rev Abel Hendricks in his statement that Methodist ministers in Transkei would be deemed to have resigned from the South African Church, said he sympathised with the chairman of the district, Rev Ferrier Fikeni.

Rev Fikeni had committed himself to drawing up a constitution for the new church. He had to choose between resigning from the Methodist Church of South Africa and giving of his work in Transkei.
Mr Shone said the Bill had caused feelings of divided loyalty throughout. the church in Transkeil: Sapa:
$\cdots$ ว .

03
$=3$
0
0
0
0
0
0

$\vdots$ | 3 |
| :--- |
| $\frac{3}{2}$ |
| 0 |
| 0 |
| 0 |
| 0 |
| 0 |
| 0 |
| 0 |

 ——





 THE two indeependent
NNVW ygizd Aa











अ140 peys

 c) $\xrightarrow{2}$


plans clear．
Some say：why not build
the harbour at nearby

 land for factorises，unlike
the mangrove swamp area －euzzesurn jo area mooted for a harbour population to support．








 strongly consider whether
it is absolutely neessary
to have their harbour at
to




## abricuitural purposes．

 MriculturaThe local population
 reserve areas．do not
 $\qquad$

 tion of the forest and
 said the report The Umgazana estuary


 |  |
| :--- |
|  |
|  |





 | 0 |
| :---: |
| 0 |
| 0 |
| 0 |
| 0 |
| 0 |
| 0 |



 The Transkeian govern－
ment has，however，not
spelled out its lan for the
harour or what types of
industry would be in．
terested in a free port

comomice

選譬
官 The Wildlife Society
 cabinet＇s decision ommen－ Further，a University of
Cape Town Habitat group



号


 on the south－east coast of
Africa．It is also the
southern limit of the dis－ southern limit of the dis－
tribution：of the
mangrove．


## ©

## 2 0 0 0 0 0

$\qquad$
tion which，when ty study．In the case，a ty stad developments，a
larger
full－scale－Environmental be necessay．
These documents would
be referrd to the En－ vironmental Advisond recomment Gouern ＂The Transkei Govern－
ment has faken to heart the lessonslearnopent of the coastal areas of some
countries，${ }^{\text {＂}}$ Mr Ndzumo
Based ona report by the
Wildife Society of Based ona report
Windlife Society of
Southern，Africa，and its
own investigations，the own invesilgations Adisory
Environmeptai，Ade the Wild
Board clasified ． High density recreation High dench as Port St
areas such as
Johns，Mazeppay Bay． Johns，Mazeppa Bay．
Coffee Bas．Hole．inhe．
Wall and Oora Mouth．
 approved plans． wo national parks－the
高会







 the Announcing
cabinet＇s decision the






 haphazard development
will not be tolerated in
Transkei．＂

馬苞 ？
0
0
0
0
 should submit a＂＂Need
 Announcing
cabinet＇s decision
Minister of Agricultu



Church

## Pill pats

Bill puts ministers

## on spot

UMTATA.
ministers in Trans
been placed in an invidious iposition in an the Transouspposition by the Transkei Government's ban on South Africa, the deputychairman of the Clarkebury District, the Rev Paul Shone, said yesterday.
Mr Shone, who supported the Rev Abel Hendricks in his statement that the Methodist/Church of South Africa would treat Transei ministers as if they had resigned, said he sympathised with the chairman of the district, the Rev Ferrier Fikeni:
Mr Fikeni said he had to choose zetween resigning from the Methodist Chureh of South Africa and giving up this work in Transkei. He had decided not to leave the Methodist Church of South Aftica.
Methodists in Transkei were extremely worried aboutsitheir future he added whe tBill had caused. divided loyalties "throughout the Church in Transkei. in Sapä:


Natlonal
${ }^{2}$
yesterday reacting to a
He was
He niment memper He Had
governmorth, the whorad



transport
remains of
chief matanime sill ex-
Cher hications the two
${ }^{\text {rema }}$

## Race re rations <br> MP <br> worse

 claims visitingThe chief thing that finance, Mr "The chief thing the thess and his conversations with struck me is the there is a of these people. Thich they UMTATA in South Africa relations in South despite had deteriorated ${ }^{\text {Pretoria }}$ the rnment's homeland Government's a visiting concessions, Mrof John Labour MP, prof here Mackintos yesterday.
Prof Mackintosh, point beyond and that is will not go sharing. I have power shack rather unhapbeen sy it.
"These people are tough. South Africa They prof Mackintics at protessor University and Edinburgerwickshire, south MP fore relations in so than race $A$ frica were worse the Africa he had visited whentry $2_{2}$ years afoilen
"There is soweto and bitterness in sow of the
bitterne university
the th;" he said.
North, he saden many
He had see members
National Party members.
and their suppormem-
and ederbonders. Dutch re-
Broed of the Dutch fre
Broederbonde Dutch re
bers of the and Afri-
formed Cusich anen this
their homeland. The I
their he they are right.
believe they with an alarm-
came away W
came feeling."
ing feeling. Mackintosh said
Prof Mackintose in
the atmosphere markedy
the
different fro
different Africa.
South Africa.
"Transkei resembles
"Transkei resembican
most of the Ave visited.
mostics I have vifulness
repubicis a cheerfulntata
There exuberance in missing in
which "is
soweto."
Prof Mackintosh, who
kaans
week. them had recognitio overseas overskei.
Transkel. explained there
"I have explaice against
is no prejuat 1 know of in
Transk.
is considerable There is con recognise worry that tould be to Transkei would of the recognise one part Then reclicy of apartheld. Then policy of apld have to we would the other recognise the ofnise the homelands. Recogru have homelands and you hacks." left the urban blacks. on a Prof Mackintosh, visit. 10-day fact-finding Gatsha will see Chief and Wuthelezi tomorrow of Chief Lucas Mang before Bophuthatswana Bophut for britain on sun leaving UDK. day. - DDR.
Prof Mackintosh,
met the Minister week.


 diplomatic relations with South
Africa.


 That between already independent tion - the most serious difference is massive difficulties. In its grand Government's policy, has run into
massive difficulties. In its grand which is the basis of the Nationalist widening. representatives of all the races, hop
to bridge the chasms that are still
widening. all political organisations, and
representatives of all the races, hope people can the established leaders of
all political organisations, and to problems besetting South Africa's showing willingness to find solutions Only by coming together in a
been established by the course of
events lately. need for such a convention has clearly national convention to plan South
Africa's future direction, the urgent
need for such a convention has clearly position, Mr Eglin, over his plea for a
national convention to plan South
 While the Prime Minister. Mr Case fold (2x)



The presence of the Cubans, who flew into Quachasnek -a few hundred metres from Transkei and about 25 km from Natal - followed Tuesday's arrival in Maseru of a five-man Cuban delegation led by Dr Fidel Castro's am bassador to Mozambique, Mr Martin Mörá Diaz.
The Cubans are ap. parently 0 on a week-long familiarisation tour of Lesotho, which coincides with the return of soung 3asotho from the Soviet Jnion where they have indergone trainings various flelds. , wat
Yesterday, a Matatiele Hepiness ien soutco Lesotho had seent the 13 Cubans and their visit was common knowledgeit was area.
Mr Sourour said, the Cubans arrived one Lesotho Airways on a 9anden Wh Wednesday landed inear Quanesday, and were driven to the town
trayey were carrying camerang bags and in civilina were dre'ssed said: civilian clothes, he Them
The Cubans apparently ministrothe local administratoris office and remained in the town for about four hours wnifor leavingron a return flight, presumably to Maserugh "thes not, certan" Whether they went to the border post, which is only a few hundred metres away, Mr Sourour said.
Earlier this week, the South African Minister of Defence, Mr P W Botha said that "whoever invites Cubans to their playing with fountry
have been there has been trouble.
Last year the Lesotho government received R4 million in aid from the United Nations after it claimed that Transkei had closed the border post at Quáchashek threatening the $\cdots$ isolated country's economy.
Meanwhile, some in. formed sources belieye the supply of armsiffom Soviet sources is amons the subjects Lesotho is dis. cussing with the five math Cuban delegation now in Maseru.
Official Lesotho govemty
ment spopesiment
however, havadenitd the
franything.
The visit by the dotans based in'Mozambiquen es s within a monthe coms statement month of a Prime Minister Lesotho's Leabua Jonister, Chief that Britain than, saying suipply his had refused to arms. his country with

Until now Lesotho has
accepted aid only has Western sources and has no agreements with Soviet bloc or Eastern countries.
Lesotho's Foreign Minister, Mr C. Molapó said he had no comment on the Cuban visit or the statement by Mr Botha
But observers point
that 'Lesothers point out cold relations hot-and Africa are likely touth appreciab likely to cool Botha's remarifter Mr The remarks.
Secretary for permanent
fairs, Mashlugo, ste boho queststor toid, "No requests for aid are being put to the Cuban delegation." His govern.


# Busimess 40.6678 shortage <br> UMTATA - There was a disturbing shortage of trained people fo business in Transkel and Ciskel, the Border branch chalrman of the Insttute of Chartered Secretaries and Administrators, Mr Ned Balley, said yesterday. <br> Transkei and the Ciskel <br> did not have facilutues ror overcoming problems like those expertenced in adapting from a rural en. vironment to a commer. cial one, he said. <br> A branch of the CIS was formed in Transkei at the weekend. - DDR. 

WMiATA Church ser vires and other achureh of the Nitfoodist Church of somin Africa have beten discontinued and church buildings in some districts of Transkei were closed yesterday

This was done in compliance with ibe decroe pliance by the Minister of Justice. Chief George Matanzimar that the Methodist Church of Sotho Mirica should stop Sill its activities in the lerritory from last Friday.

Rev J. Breure of butterworth said there were no services conducted yesterday and he had to close the churen doors. He was awaiting instructions from the head of the chureh.
Transkeian church members were not of. firially informed of the banning

We are in the dark. We read from newspapers and heard from Radio Transkei about the banning" a member of the church here, Mr Solomon Ngurchkana, sad.
"We attended the service yesterday in town hoping we will be told of the formation of the Methodist Church of Transkei. We were ," wo have no ministor."
fle said they were fold that their minirier Rev O. Necatshe, and Rev P. Ngratse were no more ministers of the church.

At Neambediana, only a handful of people attondhat the service. No mencion was made of the banning -.. TDO





EMercurySCorrespondent JOHANNESBURG The president of the Methodist Conference of South Africa has called on the Methodist Church of Transkei to defy the Government there and retain its ties with the church in South Africa.
The Rev Abel Hendricks described the ban on the church in Transkei as an ecclesiastical disaster.
"I call on the new church of Transkei to reconsider its position smmediately and obey God rather than man," he said.

```
Transket rethink on banned books.
```

How read the follow
(a) Zam contumeli:
(b) "Pater meus E adegit numquair
(c) Suw hoc sacram
(d) Hoe sacramentu
(e) Si qua res ad Antioche."
(f) INon movit solu

Vocajulary:
contumelia admodum (adv。) iusiurandun iun sacramentum
regia
reconcilio. -are
adigo -ere $z$;i adactum
compello me - $\quad$ puli mulsum :

UMTATA - Books and publications banned by the South African Government in Transkei before independence are to be submitted to the Publications Committee here for scrutiny.

During question time in the Transkel National
Assembly yesterday, Mr
H. H: Zibl, member for

Mount Eletcher, asked
that niew of Transkei attitude of the Governd compellet, non amicus tuus ero, ment, was on books and other literature banned Government
The Acting Minister of Interior, Mr Ramsay Madikizela, said after inde pendence, the Depart ment of Interior became responsible for the 1 im plementation of the South African Publications Act 0 th 974 After Inde pendence this Act was superseded by the Transke Publications Act of 1977 se said in terms of the

Act, the Transkeian
Department of Interior
had established the had established the : machinery whereby all machinery whereby an banned beforetin- iurando dependence could be sub. mitted to the Publications
Committee for scrutiny.

r
force

```
egiam adduxit
compellet, non amicus tuus ero,
sed etiam reconciliavit Hannibali.
nsult
ather, somemat
ath
sath
an exile
palace
reconcile
force
(a) Quis tulis':
Quem rem :alit?
Qualis erat Hannibal?
(b) Quis parvum Gannibalem iureiurando adegit?
```

Quen adegit Hamilcar iureiurando? $\qquad$

Qualis erat Zannibal tuin cum pater em iureiurando adegit? $\qquad$

Cuius amicus numquam erat iannioal? $\qquad$
(c) Quot annos militavit itanibal sub hoc sacramento? $\qquad$
(d) Quid adduxit? $\qquad$
Quem adduxit?
(f) Quae res movit?

## EDITOBIAL ORIMON

## Harassment

it is reassuring to learn from the Divisional Commissioner of Police, Brigadier Smal, that there has been no harassment of Transkeian citizens travelling to and from South Africa by members of the South African Police Force.
It is also pleasing to learn from him that in actual fact the South African Police have gone out of their way recently to assist travelling Transkelans, even to the extent of providing petrol to mourners motoring to the funeral in Alice at the weekend of the Transkei Prime Minister's housekeeper.

Transkei's Prime Minister, Paramount Chief Kaiser Matanzima, should therefore in all good grace withdraw his accusations against the South African Police.

Having said this, however, the question remains to be answered: has there been undue harassment of Transkeians by any other South African officials at the Kei River border post or elsewhere in South Africa since Transkei broke off diplomatic relations with this country?

The South African control officer at the Kel Bridge immigration post, Mr A J Stapp, denies it. The Officer Commanding the Railways Police in East London, Colonel Scott, confirms that

## charge

members of his force have mounted checks at various places; including Kei Bridge. But Colonel Scott denies that these "routine checks" were directed particularly against Transkeians.
As a result of the checks, there were some prosecutions (says Colonel Scott) for offences that included possession of firearms and contraventions of the Road Transportation Act.

Colonel Scott, noting the Transkei Prime Minister's complaints; says comment on these must come from a higher authority than himself. Fair enough, provided the comment comes quickly. The tensions revealed in the Transkei Parliament debate on the issue reflect considerable suspicion about South African attitudes and the sooner a satisfactory explanation is forthcoming the more chance there will be for restoring mutual trust and respect between the peoples of the two countries.
At the same time members of Transkei's Parliament should be careful not to make inciting statements. The contribution of Mr Cromwell Diko to the debate, for example - threatening that he would invite Cuba to open a base in Transkei - was as unhelpful to a solution of the present dispute as it was irresponsible.

it is sad.

Complete the following:-

| it is difficult | $:$ | difficil- est. |
| :--- | :--- | :--- |
| it is bad | $:$ | malu- est |
| it is easy | $:$ | facil- est |
| it is pleasant | $:$ :. | iucundu- est |
| it is dreadul | $:$ | terribil- est. |

12. What important use of the adjective is found in the following sentences?
(a) Fortes fortuma adiuvat.
(b) Moltos timere debet quem multi timent.
(c) Num potest caecus caecum ducere? Nonne ambo in foveam cadent?
(d) Malus bonum ubi se simulat, tumc est pessimus.
(e) Sed ut tum ad senem senex de senectute, sic hoc libro ad amicum

## Wednesday, <br> June 7,1978

电


EAST LONDON - The Divisioñat Cómmissioner of Pollee bere, Brig $P$. J. Smal, has emphatically denied that Transkei mótorists were being harassed by members of the South African Police.
Brig 'Smal was commenting on remarks made by the Prime Minister of Transkei, Paramount Chief Kaiser Matanzima about the harassment of Transkeian motorists leav ing and entering South Africa since diplomatic relations were broken of by the two countries.
Brig Smal said yester day no road blocks had been set up near the Kei Bridge or King William's Town over thie past few months and no Transkeian cars had been stopped and

## EL chief denies SAP

 harassing Transkeianssearched by the South African Police.
"We have always gone out of our way to assist Transkeians and the cooperation between Transkei Police and other officials has always been mutual."
Brig Smal said he was shocked to read the remarks that people attending the funeral of Mrs S. Bokwe in Alice had been harassed at the Kei Bridge by the South

African Police when not a single member of the SAP was on duty there.
"On the contrary, we again went out of our way to assist those attending the funeral by supplying 25 Transkeian Government cars with petrol from SAP stocks and issuing petrol permits to 65 private vehicles.
"On Thursday, President Botha Sigcau visited East London and he was
met at the bridge by an officer of the SAP who accompanied the President during his stay to assist him

Brig Smal said he had personally met the Presipent and had stayed with him for one and a half hours.
"Because of these things, it is difficult to understand the unnecessary criticism against the police," Brig Smal said .DDR.


Compare these seatence as 'Tu es Petrus' excepi is the compiement of the same case as the subject le cail this use of the attributive, as in Engli Jeautiful girl'。
iill in the corrist fom

Umbrae sunt maiore Agellus egt xigud ... Tex est cruduli ...
ctiqua est pur..
rons ost pur -

Sometimes the present of gum

##  <br>  <br> ment" had backimed.

Whtata $\cdots$ The new Fifthodist Church of Transkei received an of Transkel recen the bock ficial pat on the Prime yesterday fronithe mount Minisier, Paramoun. Chief Kasser Manzina made
Chief Manzo Chef Matanzina made a statement cong hav. lating the churct on bu a ing established itself deci95 per cent majorliy dectsion of in Transkel. ministers in traves bryond any reasonable dowbi that any reasonable Mraisskei Methodist the Transke strong esuep. clergy took strong owep tion to the conmer south played by the Gourch African Methodist Church Atricards their President towards Government?" he sard.
rhe south african Methodist Citurch's Methodist pians 10
asinister numiliate and inght our numinat and govern-

Transkeian people wanted to worsinip God and would not tolerate political infiltration into the their church. Transkel had become at free country, it was at free jiberty to dismiss any undesirible element fromits church," Chief Matanzima grid.
"Transketans are Christians whose ancestors accepted misGospel from white mis Gosper who had nothing sionarif's who politics. They to do with porship God and want io worstrate political will not tolen into their infitita
churct.
"I am sure if we did not have independence they would not have decided to stop sending messages of grestings to other Presigreats," Chief Matanzima dents. DDR
 Eollowinga-

| nos sapientes, ( | ), illi stulti ( | ) |
| :---: | :---: | :---: |
| ego Tacitur ( | ), ille 'ionius ( | ) |
| facil:s descansus | ( ) |  |

Note the use of the neatwr form of tha adjoctive with egt, e.g. triste est - it ís sad.

Complete the following:...

| it is difficult | : | difficil- est. |
| :---: | :---: | :---: |
| it is bad | : | malla est. |
| it is easy | : | Gacil- est |
| it is pleastat | : | jucuncu- est |
| it is dread'ul | : | turulil-met。 |

What imfortant ure of the muluctive is found in the following sentences?
(a) Fortes Fo:tuna adiuvat.
(b) fintos timere reset quan multi timent.
(c) pijum potest caccus cacciun ducere? Nonne ambo ia foveam cadent?

$\qquad$








 10 H


 ssed ruemsiequyudo sio taysuejosundajo yopis


 puleIP


KEY

UMTATA - The former Transkel ambassador to South Africa, Prof Mlahleni Njisane, yester. day came out in support of National Assembly here that members of the South African Police had harass ed Transkéans.

Hewas reacting to the leading faticle in yesterday'spapy Dispatch, whichedred on the Transkei\% Prime Minister. Paramount/Ghief Kaiser Matanzima, tof withdraw his accusationsogainst the SAP.
"Last week my car was Last week members of
stopped by mem poith African police
outside Kokstad who demanded that I open the boot,": Prof Njisane said.
"In the meantime, white motorists passed without being stopped and their cars searched.
He said many other Transkeians had been stopped by members of the SAP
Prof Njisane said harassment was intensified immediately after Transkei broke off diplomatic ties with South Africa.
"Of late, even government cars traveiling on offićal business are stopped and searched by the South

African Police.
He said all cars with Transkel registration numbers were stopped and searched while other cars with different registration numbers were allowed to pass.
"I would like the Daily Dispatch to research this matter before asking the Prime Minister to withdraw his allegations," Prof Njisane said.
The Divisional Commissioner of Police for Northern Natal, under which the Kokstad area falls, Brig B. Pieterse, said last night he had no knowledge of any incident involving Prof Njisane.
"We don't harass any particular group of people," he said
In the past there had often been complaints made to the South African Police about cars being stopped by police when it was, in fact, provincia traffic officers who had stopped the cars.

He said he could not believe any of his policemen had been guilty of stopping any Transkei Government cars.
'We need the cooperation of these people and they need ours. My men would have gone out of their way to be help.
ful" he said
And the Divisional Commissioner for the Border area, Brig P. J. Smal, insists his men have not een discriminating Transke motorists

He said there were obviousiy isolated incidents where various motorists were stopped by the police during the course of their duties. There had however, been no dis crimination against Transkeians and his men had definitely not stopped anyone near the borde with Transkei as wa previously alleged, $\boldsymbol{f}$ : claimed. - DDR


## Councillor had no liquor licence

UMTATA - A prominent Transkei businessman and member of the Mount Frere town gouncil, Mr Tobile Boltina, was fined R400 (or one year's imprisonment) in the Regional Court yesterday after being found guilty of dealing in liquor without a licence.
Mr Boltina, 35, was sentenced to an additional six months imprisonment, suspended for three years.
His wife, Mrs Tenjiwe Boltina, 30, and sister, Miss Vuyolwetu Boltina, 30, were each sentenced to six months imprisonment (or a R100 fine) on a similar charge. They had pleaded not guilty before Mr D. B.
The court found they had been dealing in liquor without a licence at Philadelphia Inn on March 10 .
Evidence was that a policeman was sent to buy some liquor and was given a marked R10 note.
Sgt A. Kwaza followed the policeman and arrested the Boltinas who were serving customers from behind a counter: He confiscated about R600 worth of liquor displayed on shelves and a cash box containing R130.
In his defence, Mr Boltina said he had hired out his premises to a football club which was having an an niversary and the liquor had been provided for the occasion. - SAPA.

| Umtata sales <br> UMTATA - The sales tox <br> other new tax measures. to be introduced in The spocialtax, payable Tramekei soon was likely from thawh 1 , applied to to be virtually identical to all men who were not South Africats general hathe to general tax based sajes tax, the com on imeome, local tax and missloner for indard reventie here, Mr M. general levy. The rate was lretorius, said yesterday. not hable to spectai wer <br> The envisaged mete was <br> The general stock four per cent and the Sales also effective from March Tax Aci ... still to be 1. replaced last year's promulgated .-- would investock iax and would operate on similar lines to finapce dipping services. those of Gouth Africa's The annual rates were $\mathrm{R}^{2}$ sabes tax medsures. a head for donkeys, R1,50 <br> Transkeis Sales Tax Bill a head for eattle and was expected lo be horses and 250 a head for acepted by the National sheep and goats. Assembly during the <br> In terms of the Stamp curcent session, Mr Duties Amendment Act, Pretorius said. duty on agreements or <br> Meanwhile, traders. contracts inereased from wholesaters, mamufac. 30 e to 50 c and. duty on turers and suppliers customs and excise should apply for cer documentsmereased from fiffates to enable theta 10e 1020 c with effect from buy stock fret of sates qux July 1. in terms of the Recestras <br> Duty on cheques would fnerease from two cents to in the Asembly this wetk. three cents from July, Mir Mr Pretorius explained Pretorius said. -- DDR. |
| :---: |





The three history-making partners of Fingoland Motors. From left, Mr Monde Sihele, Mr Gerry Moolman and Mr Wiseman Nkuhlu.

## Butterwort <br> gets multi-racial venture <br> BUTTERWORTH - A motor concern here will set a record number of "firsts", when it gets new owners on Julie 15. <br> Fingoland Motors, in Butterworth's main street, will be taken over from the Transkei Development Corporation by a three -man <br> partnership of two blacks and a white - the first multiracial business vencure in Butterworth and the second in Transkei. <br> Those involved are Mr Monde Sihele, who in 1969 became theifirst black to qualify as a diesel mechanic in South Africa; Mr Wiseman Nkuhlu, who

first

in 1976 became the first black to qualify as a chartered accountant in South Africa and Mr Gerry Holman, who was formerly attached to the TDC's garages and financoal divisions; and the TDC, which will hold 50 per cent of the shares and finance, the total project.

This will ensure con tinuity and give the other shareholders the oppor tunity to acquire 100 per cent shareholding over: short period
In addition, Fingoland Motors is the first franchised garage to be handed over by the TDC and was the first garage bought by "the then Bantu Investment Corporation before the XDC, and final by the TDCciame on the ar
Mr Sihele was also one of the first transkeians to acquire corporation loan to buy a garage: He bought Tsomo Motors some eight years ago
Fingoland Motors hold a Datsun-Nissan franchise patsun

UMTATA - A Transke $\mathrm{MP} \cdot \mathrm{Mr} \mathrm{J}$. Matotie, and an Umtata-based journalist, Mr V. Tonjeni, said yester day that they had been day. that they two men with harassed"by two men, "hostile" dog at the Kei bridge border pôst.

They said the men and their dog. had boarded their Umtata-East London bus on May 3. They could ous claim the men were South African policemen because they had been in plain clothes:

Mr Matotie, Shief Kaiser: Matanzima's representative of western Tembuland chieefsin the East London area, said: "When we reached the South African side of the border; two men who said bordey were police appeared they were polce door and ordered the passengers tortake down their luggage from the racks ${ }^{\text {" }}$
 Mr Tonjenion reporter for the King willan's Town weeky, imyo, said. Town weerg boarded with the They boarded us not to dog and told us not to move beca

Mr Matotiessaid one of the men told the dog to "loek-soek"." It sniffed
among the passengers and their luggage, then the men and their dog left the bus. n?
They offered no ex planation;"Mr Matotie said.

Hé said he had laid a charge against a youth on the bus who had said something insulting about Srime Minister MatanPrime Minister what kind of independence Transkei had if dogs were made to sniff at its citizens:

On Wedriesday the former Transkelan ambassador to South Africa Prof M. Njisane, sad his car had been stopped by South African policemen outside Kokstad last week. जmbly

Triey demanded that he open the boot but ailowed white motorists to pass, he said.

Chief Matanzimatold he Legtslative Assembly on Monday he had recéved reports of harassment of Transkeian traveliers by South African police apparenty because Transkeithad severed diplomatic relations with South Africa. - DDR.


UMTATA - Twenty even $t$ The 27 were charged Transkeians who served, and convicted after being 15 year sentences on artested on theirway Robben Island after being from Cape sown during found guilty of plotting to the Pogo uprisings oft the ássassinate Chef Kaiser $50 \mathrm{~s}, \mathrm{Maj}$ Ngceba'said
Matanzimathave beent, After ther release, and given a säf return to locae , their eturn to T ranskei,
tions in Western Tembut, tions in Western Tembut, they were transported to The head of the Securt ty Police matrankel May western Tembuland: by: M. Ngecba, denied Sar. Therewaspoguestion reportins a Natal after of banishment andall safenoon newspaper that the ty precautions were Tiranskelan Government carried outat my discre had banished them to out tion, he said yesterday,: lying areastme Maj Ngcebásaid no He said the men had been held in Büterworth. restrictions had been plac: for their own safety dur ing negotiations for their safe return after their reloase by Southit African. authorities in April, May gand June blis yedicte

Shy, Ainghter


Nationalist MP for Griqua land East Mr Jan Jordaan, yesterday strongly attack ed the Ney Republic Party MP for East London North, Mr John Malcomess, for cheap and irresponsible talk about the situation on the Transkeian borders
Recalling a statement by Mr Malcomess about the fears of people living on the borders. Mr Jordaan said during the third reading of the budgetsthat the Daily Dispateh hand the Progressive Federal Par. ty's Mr Harry Schwarzhad been right to criticise him
Mr Malcomess had said
people in the area were asking if they were going to have another Mozambi que or another Botswana on their border.

National Party admittedit had made a mistake by not fighting East London North during the lastelec tion and the electionofan NRP. representative for the seat "need not have happened:
party organisation and the member for $i$ East London Nomber for east tharing the illu: sion that he is the savour of this littue new party It must be so , because dur must pe so, secause ing this first session of the sixth Parliament he stood
up no less than 60 times.?
Commenting after. wárds, Mr Malcomess said he reg etted Mr Jor dànthadnot had the courtesy to inform him or his party's Whips he was goin to make a personal attack on him which was the normal practice.
"I find it interesting that with the limited number of occasions Mr Jordaan has spoken this session, he should think it worthwhile to devote his, entire speech to mie. It was the Leader of the NRP", Mr Vause Raw, whoreferred to the situa: tion of whites in Transkei. These are Mr Jordaan's constituents, butt to the best of my knowledge he has not even mentioned them in the House ? Mr them in the House PC ,
Malcomess said

\%


 plotters returned

## to Kei

WMTATA. - Twenty-seven members of the Poqo po litical organisaton cronvic ted in the early 60 s for plotting to assassinate Chief Kaiser Matanzima had returned from Robben Island after serving 15 -year sentences, the head of the security po Ngee in Transkei, Major $M$ Ngceba, isaid at the weekend.
The men had been given a safe refurn to locations in western Tembuland
Maj Ngceba denied that the men had been banished to outlving areas of Transkei. He said they had been held in Butter. worth after their release by the South African authorities during April, May and June this year. No restrictions had been plared on them. They had been tramsported to western Thabuland by secu: rity police, Maj Ngreba said. - Sapa

Hans-d 19 itquue 1978
Question 1 Cob. 957 a 958

6 JUNE 1978
958
 if so, what we the thatings.

Yes.
 institute any prosocution.
Mineters:
$\frac{1}{n}$


 K
 $\qquad$

The kitchen has an aluminium sink with a cold water tap only. There is often a coal stove, for heat rather than for cooking. The men cook on paraffin cookers. On occasion, the men may themselves furnish the kitchen, but it more often seems to remain bare.

In each unit there is one lavatory bowl. It has no seat. In addition $t$ here is a urinal and over the urinal is a cold water shower, placed in such a way that the run off shower water will flow down the urinal drain.


The new hostels are the most recently built hostels in the Zones. Strictly they should not form a separate section but the Board distinguishes them from the single storey hostels. The new hostels were all built from 1969 and were completed by 1972. A photograph of the hostels is on page 13.

These 'new' hostels are all two storeys high. The design is the same as the: other Zones hostels only here each building has four units. It is, as it were, that two Zones hostels have been put ne top of one another. Conditions are the same as in the single storey Zones' hostels.

terms of the ban, the the first they knew about church was given six having to leave their inonths to negotiate the home, where they spentia transfer of the property.
Mr Shone and his loyalist colleagues, were thus under the impression they had six months to arrange for a transfer. But this week security police called on Mr Shone arid served him with a deportation order.
When the shone's two younger children returned from school yesterday afternoon they found furinture vans outside their house packed with all their belongings. That was
home, whereg spent lives. For the 12 -year-old daughter Susan it was as paitictularly "traumatic" experience.
a Mr Shone has been pos. ted temporarily to Sasoli* burg.

As the shones wefe packing yesterday tha final stages of the Metho. dist Church of Transkei Bill was steam-rollered through the National As--1 sembly despite heated obd jections from the Opposi-x tion:

JOHANNESBURG The Methodist Church of South Africa has reported 17 of its ministers－ 16 black tana one white who have been forced to leave the Transkei
TheqRevi Paul Shone， who was Umtatas Methodistrminister and deputy chairman of the Church＇s Clarkebury dis trict which includes most of Transke，was escorted to the Umzimikulu border post with his family on Friday ，
In an interview yester－ daý，Mr Shone said he was issued with his order to leave on Wednesday last week The order was to have taken immediate effect？ granted ańextension until Friday providedihedid not tell the press．
Mr Shone said his wife Marion，was shocked by the order wht that they had foreseen the possi－ bility of being deported because they became residential aliens on Transkèi＇s independence．

He described the mood among Methodistin Transkei as＂very upset，
shocked confused and nervous．

This apples to Methodists of all colours，＂ he said，

Mr Stione said anumber of ministers leftafter a rumour had been circu－ lated，apparently purpose－ fully that all ministers loyal to the Methodist Churich of South African hàd to be out by june 15.
＂Themew ministers were to have moved into our houses by the 16 th and were to have takeno services on the 18 th．
＂Some others took the rumours seriously We ig． nored it，but judging from what has happened there was substance in 1 ．

Mr Shone believes Chief Kaiser Matanzimáowas pressured intosbanning the Methodist Churchiby：a group of Transkeian Methodist ministers and laymen who wanted to take control in the church These fellows have the authority，$\%$ he saidy amim y Mr Shone will become an assistant ministentan Sasolburg frombuly 1 or DDC． $\qquad$ $\therefore \cdot$



ETER being deported from Transkei. Dethodist minister the Reverend Paul Shone stox with, his family, Hilton, (left), Warren, Susan and his wite Marionsar,
2t home on the vatal outn coasts?

It's ridiculous, says deported White minister

TRASKEIS only White Methodiat miniater, the Reverend B. Shone decribed his sudden deportation from Uintata:


Mr Shone disagreed witht Hexaliegation made by / The 46 year old minister reallegation made byy said, he, his wife Marion and

 Whodist Church bof South, been served last Wednesday
 ButMry Shone speaking Butyryshone, speakng Nownothers home at
 Touth Coast, recined to Whatorate and said the mates Thould be tiscussed 1

mrediatelywhowty move
We yereabout move out to take 1 p a posting a Sasoburg the end or month, so, my deportation a

## Mixed

Mr Shone spent than three years at Umtata where he had a mixed con gregation.
He was sory to have left Trankei as he fell his congegation needed spiritual
 Wit had been a most unsettled year since the grme Ministerfirstannounced his intentionsuand Methodist, cnurch a ailpropertybelonging to it, he said.
Heand his family suffered no personal Joss although the younger children had had to leave their schools aabruptly,
Mr Shone was aiminister at Ficksburg Kin the Free State for seven years before moving to Transkel. DT:


The Methorlist Church of South Africa stands to lose property in Transkei insured for fas, $(\mathrm{b}-\mathrm{m}$ illion as a result of the lanning of the church the the Transkei Government
This was revealed today by the churth newspaper, fimension.
The newspaper reported "various forms of intimidation' of 'Transkei Methodist mminters loyal to the South African church.

Church figures revealed that "Far more money has been ploughed into Trans. kei than has peen contributed by churches in that country to the central cof. fers of the church," Dimension reported.
The i,nimed value of hualdings and contents in Tramskei wals R3 681000 .


In addition the: South African churela was owed R291758 in grants, loans and other forme of financial assistancéleg given © 0 T'ranshei churfies.

The newspaper also re, ported that prossure was put un mimistars to join the new Methodis Church of Tranck

A Transkei Mothodist minister who refused to join the country's new breakaway church has be come the first black minister to op appointed to a white congregation in the Tyaffyanl, epports Dimension.

The Reyerend Tom Mbabane has beeri transferred to ithe Bolisburg society of the Methodist Church. He was the last secretary of the Clatrebury district synod of the Methodist Church of South Afriop (MCSA). His district eovored most of Transiei before tha banning of the MCSA there.

Main Barry

TABLE ?. $\quad A C$
JOHANNESBURG.
Church of South Africa stands to Methodist
percy in Trance pro-
a result of the banning of the church by the Umtata Government.


The di
has been contrib. country churches in that firs the central col Dimension reported
The insured value of
 buildings and contents in In addition R3 6810000 . African Church was owed R291 758 in grants, loans
and other forms of finart dial assistance given to Transkei churches.


The newspaper also reported that earlier this month a 'loyalist'. minis ter, the, Rev Osborn Ngcatshe, was summoned by police to the office of Transkei Prime Minister Chief Kaizer Matanzima.
The Prime Minister sought to bring pressure
 The day before, police had accompanied the treasurer and secretary of the new Tran.kei Church. the Rev Terrier
and the fin
Rev
Gen and the Rev W Gabo,
when they visited loyalist ministers and

A because contract workers live on the
" live on the other floors.
figure is 1336.
$\square$

$$
600)
$$

$$
176
$$

$+220$
1495





 -sf qudes ssuttouesxon xəno ftn yoo xeep qep ue st uniqep xend




















## Propherty tallen over

UMTATA - The Methodist Church of Transkel bas taken over property of the Methodise Churis of South Africa without reaching any agreenent.

Though the new chureh has not voieed any claim to the south Arrican church's Transkei property, ths African church has officially disposed of it in terms of an orderbyatly dispessed of if in terms of an order by the Minister of Justice. Chief George Matanzima
The order, in a special gavette on June 2. was that the South African chureh hand over all its Transkei property to the Transkei church within six months - "subject to such conditions as the Methodist Church of south Africa and the Methodisi Church
ot Transkel may agree upon."
The South African church has formed a committee to negotiate the handover there have been no mepotiations.
The prestdent of the Methodist Conference in Transket, the Rev $F$ Mahlasela, is inving in the house vacated by the former chairman of the Clarkebury district, the Rev Praut Shone.
Mr shone and his family were deported from Transkei on Friday last week.
Church services were conducted by ministers of the new chucted by Transkel on Surd buildings all over Transkel on Sunday, -DDR.

## Tramslkei

 sllam Methodio

UMTATA
The Methodist Church of Transkei had been re jected unfairly by the Methodist Chureh of South Africa, ministers said here yesterday.
The ministers members of the Transkei church's executive committee - said the South African church had wrongly supposed the new church was a nationalised institution

The Transkel church was no more responsible to its State than the South African church was responsible to the State of South Africa, they said.
"The Methodist Church of South Afrlea has been towing the Solith African Government's line, but they expect us to dofy the Transkeian Government,' said the Rev F. Fikeni, former chairinan of the South African church's Clarkebury district and now troasurer of the Methodist Conference in Transkei.
The presiden conference Mahlaser, the Rev F. Mahasela, said the new church had nol studied Transkei's now Martiage Bill, but its altitude to polygamy was the same as that of the Gouth African church.
The Transkei charch also did not condone detentions withotit rial, he said.
Asked if they condoned the Rev paul Shone's deportation hast wesh, the
ministers stad they had had nothing to do with it -- Mr Shone himself was responsible for it.
They did not know why he had been deported.
They said a recent report that 17 ministers had been deported from Transkei was a blatant lie. As far as they knew, Mr Shone was the only ininister who had been deported. Others had left of their own will.
The ministers said there had been no intimuldation of ministers who had not signed with the new church. They sald rumours of intimidation had been starled by Mr Shonte

## Questioned about

 reports that two ministers, accompanied by two policemen, had demanded keys to certain church property, Mr Fikeni and the conference secretary, the Rev 15 . Gala, said they had done sio at Rude and Marubeni Mission Sehools.Mr Fikeni sald: "We had to feed chidiren there because other ministers had been banned from continuing activities of the Methodist Church of South Arica. Did they want ollr children to starve to death?"
the suid some ministers had taken whurch furniture when they had fled. Other: had taken money. te suid k700 had been withdrawn from tho

Marubend Mission's bank account and Re 000 had been withdrawn from the Ngeambedlana Lay Centre's account.
"These monies are the sweat of the Transkei people," Mr Gaba said.
The ministers said the President of the Methodist Conferonce in South Africa, the Reve in Hendricks, had judged the Transkei church without knowing its true position.
They hoped to meet with South African Methodist Church leaders to explaln their situation and establish ties.
The Methodist Church of Transkei would apply for membersiaip of the World Methodist Council and the Transkei Council of Churches.
"We envisage a day when all denominations in Transkei will form a united Christian church of Transkei. Our dream is that there will be a day when all Christendom all over the world will be united," Mr Gaba said.
Meanwhile, the Transkei Methodist Church had received "numerous" applications from ministers in South Africa.
The Kev Dennis Mantambo had left the South African church's Stanger circuit to replace the Rev Osborn Ngatishe as minister of the Transkei Church's Umtata circuit. $\because$ DDR.

## R2 500 Guernsey bulls

\section*{$\underset{\substack { \text { given } \\ \begin{subarray}{c}{\text { Farming by } \\ \text { Jac van Wik }{ \text { given } \\ \begin{subarray} { c } { \text { Farming by } \\ \text { Jac van Wik } } }\end{subarray}}{ }$}

On several occasions South African farmers have been requested to render advice and assistance: in advice and aspects of farming to their counterparts in the homelands - exper. tise and know-how which could greatly improve methods and systems generally.

The practical way in which the South African Guernsey Breeders' Association set out to show how and in what way assistance could be given, is not only commendable but an example to other bodies ánd organisations.
"We felt that in introducing the Guernsey breed. to the Transkei would in the long term, greatly benefit that country," the president of the association, Mr C. H. Brotherton said.
Arothertornsey.* Farmers' Day was arranged on the farm Undula of Mr H. R. Maclachlan near Catheart and was attended by 102 Transkeians which included three Ministers, a deputy Minister, top officials of the Department of Agriculture and farmers from different areas.

Various speakers with the help of interpreters described the history of the breed, feeding procedures, general care, the didaptability of the breed and, with demonstrations, pointed demonstrations, pord undesirable characteristics.


Mr Brotherton hands over the bulls to the Minister of Agriculture, Mr Nazumo.
how to select and classify and how to judge.

Mr Brotherton assured those present that his association could at all times be approached for advice and assistance. He pointed out that the Guernsey is one of those breeds which can adapt itself very easily even in most difficult conditions.
"I am very certain that this breed will adapt itself very easily, and with good results, in the Transkei." he said.

Part of the proceedings was the demonstration of Mr Maclachlan's Guernsey stud herd which greatly impressed the visitors and was borne out by, the number- of questions to the speakers.
At the end of the proceedings five young Guernsey stud
bulls with certificates were presented to the Minister of Agriculture, Mr S. K. Ndzumo as a gift from the association. The average value of the bulls was R500 each.
In accepting the bulls, Mr Ndzumo said: "This occasion is a symbol of promise and not of misunderstanding as is usually the case in politics. Ocusuans like this are without casion linference, why then political inferele of our two can the people orise and coRepublics noter? operate better?
"This occasion has revealed a spirit which has been delayed too long. It is futile for our two countries to act indifferently.
"I ask you not to turn your back on us bit to give us your hands."

The five young bulls were bred by stud breeders Messrs P. B. Botha of Pearston, $H$. L. Maclachin of Toise, T. A . Hugo (andison) of Richmond D. C. Hart of Komga, and R. A. Geard of Aberdern Road.

# Transkei to open casino 

 Mercury CorrespondentUMTATA - The Transkelan Government has given its approval for the eopening of a casino complex on a beautful strip of the Wild Coast between the Umtamyina River and the Mzamba River, just south of the South ÁfricanTranibkeian bôrder
Construction. will start early. next year and will be completed by mid-1980.
This massive complex will have 350 bedrooms, full-size supper-club, theatre, conference rooms, bars, restaurants, swimming-pool, tenins, squash courtsa nd a golf course.
The total yalue of the project is estimated at R25 million when completed.
The whole project will give a R30 million boost to the Trainskeian economy and provide direct employ: ment for 1500 people.

The deputy Prime Minister and Minister of Justice, Chief George Matanzima, said:
"The announcement confirms that the Transkeian Government has given the green light to what has the potential to become the bigegest tourist playground in southern Africe: and at the same time give a tremendouss boost to Transkei economy."
He said an agreement with Mr. Charles FiddianGreen, chairmani and chief exccutive of Rennies Consolidated Holdings and its wholly owned subsidary Holiday Inns Limited; was concluded yesterday:
Chief Matanzima said the project would be undertaken in partnership with the Transkeian Government.

Construction of the first phase of the new. Holiday Inn will start early next year and will be complited in the middle of 1980 .
This would involve a R10-million, 150 bedroom five star hotel, ; with Las vegas style casino.
 it to house their fly: sometimes sometimes they ilding workers on * in a compound to give an indsingly outside the and bordering on a compound though in divides between mich Railway


DURBAN: - Thousands of tribesmen in Transkei's northern districts, ravaged by floods three months ago, are on the brink of starvation and homeless.
*weekend Argus Correspondent;


ACCOMMODATION FOR SINGLE MEN OUTSID
i) SAR \& H - Docks Compound SAR \& H - Langa Compound
SAR \& H - Lang 'Bungalows' SAR \& H Total
ii) Other Licensed premises excluding women (City Council Other Licensed premises excluding women (Divisional Total

Total Single men on Licensed premises

TABLE 6.


Inn a telephone call from, Naämase, Deputy iuniniteter of Health, said: My people are starving. We are appealing through you to help us.'
His department had been advised to issue a plea for help through the South African Press , he said.
Originally the Transkel Government remained silent over the plight of
the victims in the disaster areas. in an attempt to solve its own problems ${ }^{-}$ but it appears that the Cdituation haig become to forced to seek foreign "aid:

 Port St This and the thousand os of pepobile pere stranded without food
 of Triad the coastal areas
 76 tron or exposure. fin the , Port St John t and Nouleni districts, Chef
68 plies we we flow in 1,8
Tragic consequences?
are food, blankets and
clathngt $\quad 4 \quad 4$




Umtata told me recently that the idea of allowing Transkei to become a refuge for white Rhodesiains had been put forward by Mr Franko Maritz, head of the Transkei Development Corporation.
"I was strongly against its;" the adviser said. What Transkei needs is people with good qualifications, not refugees."
The net figure for whites joining the exodus is now about 500 a month.
Mr. Mpunzi, who until his country's diplomatic break with South Africa in April was the Transkei Consul in Port Elizabeth, now issues visas from the local Centrust Travel Agency, owned by Mr - Ishmail Khalpey.

According to the Rhodesian Government, the Transkeians should be acting only as information officers.

SULTS:
location of all contract te their numbers on a map conditions under which
ree areas. Firstly it trs from local men living igh contract workers are
deur Rennies Consolidated Holdings en sy filiaal Holiday Inns. Die Transkeise Onitwikkelingskorporasie het in aandeel en later sal aandede ewaiarskynlik aan Transkeise burgers beskikbaar gestel' word. Dr. Matanzimáaiet gese die projek sal binne yyf jaar R 30 monilioen ins inspuiting van
Ranskei betekeñ how how die serste fase niet R10 milliben sal kos. Dié hotely teis. casino sall:ook werk and 500 mense bied do
Hoilday lins het reeds casino"s in ${ }^{4}$ s swaziland, Lésótho en Botswanamidur
, uilt do itories move ber,
y move around whenever they is a question to be ans$t$ can be said at once to stay with friends, wives, uilt dormitories move beed. They particularly er bunks. The more dedealing with the specific but will only really be forms \& $\begin{gathered}\text { en restaurante wees. } \\ \text { Die projek word angepak }\end{gathered}$
net

Ook twee jagr'sal die Natallers as't ware'sommer
 was qui het sandeesweek aangekondig dat ' $\mathbf{n}$ hotell casimo-
kompleks' feitlik op die Natalse grens gebot gaan in sing word":
given $s$ Didikompleks kom op die want to kus, tussen die mond van Umtàmyuna-̇ en die wered t Mzanbayditier. Dit is net 'n though aft wat onder meetadie SA Polisie ns strandoord het.
Vroegemanstaande' jaar sal or $\mathrm{girl}^{1}$ met die dibouwerk begin word.
 vyf-ster:- en die: casino teen die middel yan 1980 voltooi sal wees. Diat sal ook' 'n teater, konifetensisiesile, kroeë known when a survey of the men themselves is made. The result of this movement however is that it is impossible to know where contract workers are living in precise numbers, and short of tracking down each man individually, an exact figure is not to be had. The Board is well aware of this situation but it is clearly beyond its control to see that a man sleeps in the bed he has been given. So long as the rent for that bed is paid, the Board accepts that the men will change around to suit themselves. Hence it is that wherever possible it has been indicated whether the type of accommodation has contract workers or local men, but this is subject to what has been said above. A broad picture is in any event available.

The second failing in this report is that the SAR \& H compounds were not thoroughly investigated, so that only the figures and the broad picture are reported here. The reason for this is that official permission to see these quarters would have taken a considerable time to come through from Johannesburg, and would have delayed this working paper unduly.

SALISBURY - Transkei has joined the small number of countries which accepts Rhodesian passports - but France has. quietly withdrawn from the list.

Rhodesian passports are also no longer accepted by Portugal. But travel-restricted Rhodesians can still gain entry to South American countries like the Argentine.

# Umtata <br> accepts <br> Rhodesia <br> <br> passport 

 <br> <br> passport}

European countries that accept Rhodesian passports include neutral Switzerland, Greece and Spain. Israel, too, admits Rhodesians.

The Transkei connection was made known to Rhodesians by a Rhodesian travel agency which advertised in a newspaper travel supplement that it was the sole authorised

The travel supplement published in Salisbury yesterday is mainly devoted to extolling the delights of holidays in Rhodesia and South Afrièa.
Hotel groúps and Air Rhodesia use a familiar theme to all Rhodesian men under 50, asking whether Rhodesians have done their callup - only they mean a callup to a holiday resort.
agent for the supply of Transkei visas in Rhodesia.
Portugal stopped admitting Rhodesian passport holders last year, France in February, this year - but the French airline, UTA still advertises in Rhodesia its twice weekly flights from Johannesburg to Parts by way of Nice.
"This is what I call a
lekker callup," says one fugitive from the real callup as he relaxes as he ogles a blonde on a beach at Kariba.

Overseas tours for Rhodesian students are still arranged - to Switzerland; Greece. Spain and Israel:-- DDC.


























CAPE TOWN R400000 will be needed to save thousands of peo ple in: the Port St Jotins district of Transkei from starvation, a result of crop losses suffered during the recent floods.
This estimate was made by the Anglican minister in Port St Johns, the Rev $\mathrm{GH} W$ Bacon. He said an estimated 40000 bags of mielies had been lost when lands were swept away in the floods. In some parts of the country mielies were rotting because of the wet conditions.
People were faced with starvation unless this food could be" replaced
An appeal for help has been made by the Trans kei deputy Minister of Health ${ }_{\text {, }}$, Chief. $\therefore$ Douglas. Ndamasé.
The Reverend B Wooding of the "Nederduitse Gereformeerde Kerk of Transkei said a special Government committee had been set up to deal with the situation.
He has arranged for World Vision, an international church orgânisation, to inspect the flooderavag. ed area and expects them to help. $\qquad$ 4t':

## GST FM 30/6/78 Transkei style <br> 

Transkei's decision to sales tax (gst) on the sapply a general has left the BophuthaTswana as SA's ment unmoved. Solomona governBophuthaTswana's secretary for econe, mic affairs, tells the FM: "We econodeferred the issue of the introduction of the tax."
BophuthaTswana's stand has caused some concern in SA political circles. Proman He Federal Party finance spokeswhether the SA chwarz has questioned strictions on imports from will place reTswana after thports from Bophuthatax. The fear is thposition of the sales will drive to the form many SA citizens and import goods tax frentustan to buy help BophuthaTswax free, which could Secretary for Inland Reconomy. van der Walt is not Revenue Mickey doubts whether the concerned, and buying in BophuthaTswant saved by equal to or more tha would be This is also the view of the tax avoided. tive director Raymond Parsocom execusavings on purchases Parsons. Even so, can be substantial: especially if thoods small in volume. For esecially if they are save R1 000 on, say, 100 , you could watches.
Transkei officials, however, seem to place more emphasis on the revenue that the state coffers will get from the tax than on the prospect of tax avoiding business setting up in their country. Estimates of exact amount will R5m to R30m. The cessfully the will depend on how suclargely unsophisticated be applied in the lets.
This is one of the biggest headaches facing the inland revenue authorities in the Transkei. As one government spokesman put it: "Traders in the outlying areas are not accounting conscious." Many will not keep financial records and in these cases it will be nigh impossible to say who owes what.
Lack of financial sophistication has also affected the method of applying the tax. Unlike the SA legislation, which per-add-in and add-on mee between using the tion - and which method of tax collecfurore already - the Transkei has opted

Ior compulsory add-in. Exceptions may be granted by the Finance Minister in Thus Development Cxample, the Transkei Franko Maritz TDC's motor divid the FM that the for an add-on collent will probably try remainder of the organisation, but the the add-in version.
The Transkeian system - like that in SA - requires firms to register as vendors. Only then will certificates be provided to exempt such enterprises from paying tax on their purchases of stocks. So far roughly 800 (one-third of the total anticipated number of vendors) have applied for certificates and been supplied with them.
This nearly matches the progress made in SWA, where the receiver of revenue has issued 5000 certificates, out of an anticipated total issue of roughly 13000 ; roughly 180 nearly as good as in SA, where posted to applicants certificates have been cipated total of 220 out of the anti-

## CASINos Now it's Transkei

After holding out for a few token years against a casino on Transkei soil, Prime Minister Kaizer Matanzima has made a deal with Holiday Inns for a R25m 350 -bedroom five-star hotel plus a casino at Port Edward, 30 km from Margate and 180 km from Durban
When it's operational in 1980, the complex is expected to give the Transkei economy a R30m boost.
A property company, in which the Transkei government will hold at least $51 \%$ of the shares through the Transke Development Corporation, will own the land and buildings.
The initial phase will see the establishment of the casino and a 150 -room hotel at a cost to the property company of about R7m. Holiday Inns and TDC have agreed to jointly raise a $60 \%$ bond, which sibly Jardine moverseas sources, posHoliday Inns' Matheson, the parent of sound unlikely, but the attractions may be an income repatriation artaction would The operating about R 3 m initiall company will lay out have a $70 \%$ interest Holiday Inns will which will be financed from this company,
"The second phase of dem income.
entail the addition of of development will will cost up to R15 200 bedrooms and tackled gradually on. This phase will be says Rennies' vice chairman tular basis;", Total cost to Rennies and H, Ted Steyn. could be about R5m.
22.


UMTATA - A Transkei delegation led by the Minister of Foreign Affairs, Mr Digby Koyana, opened a Transkei information office for the Middle East in Beirut this week, Mr Koyana said here yesterday.

The office will be head-

## forges ME link

d by Transkeis represen tative in the Middle East, Mr Salim El Haff.
"As a result of the visit Transkei will have impor tant visitors from that part of the world before the end of the year," Mr Koyana said.
the office was supervised by the head of Transkei's external information section, Mr A. Socikwana, in May
Transkei's flag and emblem are prominently displayed outside the of fice, which is situated close to several embassies, he said. - DDR

Complete the following sentences:
(a) My consulate did not please Antony

Non placuit $\qquad$ consulatus meus.
(b) I prefer Falernian wine (i.e. Falernian pleases me more)

Falernum $\qquad$ magis delectat.
(c) He gives Terentia advice about the will
$\qquad$ de testamento monet.
(d) I do not dare to give Terentia advice
$\qquad$ suadēre non audeo.
(e) Caesar came to Cicero's help

Caesar $\qquad$ subvenit.
(f) Atticus helps Cicero with money Atticus $\qquad$ pecuniä iuvat.
(g) He cannot hurt me:
$\qquad$ nocēre non potest, but:
$\qquad$ laedere non potest.
23. A similar dative occurs with certain adjectives, e.g. amicus, inimicus, fidelis, par, invisus, similis (also with genitive).
(a) Quis amicior quam frater fratri
(Who is more friendly than a brother to a brother?)
(b) Homini fidelissimi sunt equus et canis
(The horse and the dog are most faithful to man)
(c) Ille mi parf esse deo videtur
(He seems to me the same as a god).

SUNDAY TRIBUNE, JULY 2, 1978


A total food supply of a handful of last year's mealies for two people until new land can be ploughed and sown with new crops



EAST LONDON - The Anglo American Corporation is moving into the Ciskei with the weekend announcement that a major new construction unit has been formed in the

## homeland.

Making the announcement, the Chief Minister of the Ciskei Chief Lennox Sebe, said the initial shareholders of LTA Construction (Ciskei) would be the LTA group of companies and the Ciskeian National Development. Corporation.

LTA, an Anglo American subsidiary, is American subsidiary, is largest construction groups.
"The development of the Ciskep has taken a significarit step forward with the formation of this new company," Chief Sebe said: "The company will have the expertise and finance to undertake any construction project, regardless of 'its size."
With the formation of the company, the CNDC's. construction unit will cease to exist and all its activities will be taken over by the new company. Initially job opportunities. will be created for 170 . Ciskeians.

Contracts in the Ciskei with a total value of approximately R6 million have'been transferred by the two partners to the new company.

Answering an allegation that the formation of the new company would mean LTA would get preference over other companies, the general manager of the

CNDC; Mr' Frans Meisenholl, said most CNDC contracts would still be put out to tender, but the new company would certainly enjoy an advantage. Half its profits would remain in the Ciskei and would be used to benefit the Ciskel and develop the homeland.
And if the new company won a contract it would. only be because its tender was competitive, he said.
Mr Meisenholl confirmed that over the next 10 years, it was hoped the CNDC's 50 per cent shareholding would be reduced by selling shares to black Ciskeian nationals.

He said the move had been made because the CNDC's own construction unit did not have the staff and equipment to táckle and.equipment to tackle
At is asentible moveon out part to link up with a Republican company that has vast experience and expertise. The new company will be able to tackle much bigger contracts." he said.

Asked if the formation of the new company was not a departure from established CNDC policy because in this instance it was linking up with a private concern, Mr Meisenholl said the CNDC was following the same principle used in other homelands in which priyate enterprise was invited to come in on the socalled free party basis.
The alternative system was whereby industries were established through
a corporation like the CNDC on an agency basis. Under the agency basis, industrialists were offered tremendous concessions to compensate them for establishing their industries in homelands rather than, .say, Johannesburg.

But in the case of LTA, which was a service industry ${ }^{n}$ no concessions were applicable.
In fact, the company was paying commercial interest rates on any advances from the CNDC and no tax or other concessions would be made. It had been established on the same basis as any other construction company, he said.
Asked if LTA had taken over the construction of a dam in the Keiskamm'aho'ek rarea, Mr Melsenholl said the CNDC's construction unit had never been engaged in building a dam in the area or anywhere else, as dam-building was beyond the unit's capabilities.

- Business Editor.


## Honeymoon

in Tahiti
PAPEETE (Tahiti) Princess Caroline of Monaco and husband Philippe arrived here yesterday for their honeymoon.
The newlyweds arrived in the middle of the night. after keeping their honey. moon plans a secret. They were married on Thúrsday in a private Catholic ceremony in Monaci's royal palace. - SAPA-AP.

| Pop-flop <br> cash gone <br> - police <br> UMTATA, Police here suspect that the proceeds of the weekend jazzop fiasco have disappeared from the country. <br> The commander of the Umtata poliee station, Captce vuke, said he did not know how much had been collectedfrom ticket sales,but theredwas reason to bellevestome money had left Transkei: <br> But his men aimed to see all ticket holders got their money back: <br> Meanwhile, the Umtata Holiday In' claims it is owed R2 500 by Califor. nan, Mr: Art Hightower, chief organiser of the jazzopop fop of the decade: <br> The only sound explo: sion came from angry fans who charged the ticketof fice set Umtatas Independence Stadium when they realised the concert which wasto haverfeatured, the American group the Realistics, and several South African artists: would not take place - <br> One of the show's backers, Johannesburg impresario MreMannie Joanneou, sald all ticket hotders werebeing reppaid. <br> Asked why the Realistics had falled to turn up, he said "P'm stil trying to find out myself have signed contracts to prove they should have been heré: <br> Mr Joanneou said he and three other fianciers had alost many thousands'lof rands in the concert <br> He said he did not know Mr Hightower's whereabouts The last time he had heard from him was on Friday when he had gone to Johannesburg to arrange for sound equipment. <br> But the manager of the Holiday Inns Mr :D. Mulcahy, said Mr Hightower had telephoned him from Johannesburg to say he would return to Umtata. <br> Mr Joanneou yesterday paid a hotel bill of more than R400 for artists' achotel had obtained a court order restricting him and several artists from leaying Transkei until the bill had been paid: <br> Police confiscated Mr Joanneous passport at the weekend but seturned it to him yesterdaythe said he expected to remain in Umtata for arother week cleared up " DDR: |
| :---: |





## UMTATA - At least two seconded officials are to be axed from key posts in the Transkeian Government this month.

The principal nature conservation officer, Mr Herbert Bourn, and the chief forestry officer, Mr Robin Sloper, were yesterday told by the Director of Forestry, Mr J. Keet, that he had been instructed to withdraw them by August 1.

It is rumoured that a third official, away from Umtata at present, is also be be withdrawn by August 1.
Mr Bourn, who has served the Transkeian Government for more than four years, and Mr Sloper, who has served for more than three years, were given no reason for their notice.

Mr Bourn said the news had come as a "total surprise", but he could not comment further.

One official, who asked not to be identified, said: "Naturally, there's no man who doesn't feel shocked when be's told he's not wanted especially if he's a dedicated work.
"And when you know that the people who are going to have to carry on without him are not fully trained in every aspect, it's hard to understand.'

The Acting Prime Minister, Chief George Matanzima, said he had not been told of Mr

Sloper's and Mr Bourn's dismissal.
"But if that is the case, it is nothing new.
"It is in the ordinary course of events. All officials seconded by the South African Govern. ment will be phased out ul. timately. That has been the Transkeian Government's intention from the beginning."

If the officials concerned were shocked, they were reacting over. sensitively, he said.

No reason had to be given for their dismissal if their services were not needed.

He said their dismissal would have had nothing to do with Transkei's sever. ing of dipiomatic relations with South Africa.
Also, the Transkeian Government was not averse to employing white South Africans.

Chief Matanzima said he could not comment on whether the Forestry Department could function effectively without Mr Sloper and Mr Bourn as he was not personally acquainted with its operations.

Mr Keet and Mr Sloper were not available for comment last night. DDR.

## Transkei opens door <br> JUNE <br> <br> to PAC, <br> <br> to PAC, <br> 

UMTATA:- The African National Congress and the Pan -Africanist Congress Path banned in South Africa - are free to operate in Transkei and will receive government protection.
A senior Transkeian Department of Foreign Affairs official, Mr Liston Ntshongwana, said on his rêturn from a three-week trip to Britain: "The ANC and PAC can open a base in Transkei to exercise their propaganda for the black liberation struggle in southern Africa."


If the two organisations did not undermine the sovereignty of the country, they would be given protection by the government, but would not be allowed to open military bases, he said

He said Lesotho, Swazi land and Botswana could not afford to allow the ANC and PAC to establish bases for the purpose of attacking South Africa
"If we demonstrate that we are opposed to apart held, that all Xhosa-speaking people in South Africa
5. Wat was die veldwagters in die 18do or促 buxangrik?
are not Transkeians, that we are committed to the black liberation struggle in Southern Africa, I think Africa' will seize the indtiative and make its presence felt in Transkei to dismantle the monster apartheid." Mr Ntshongwane said.

He said during his exchange of views in the United Kingdom he became aware that Transkei was up against a wave of South African propaganda to give credibility to the policy of apartheid.
"The world now is grappling with Zimbabwe and Namibia but the real crunch is South Africa and Transkei has to relate to this fact;" he said:-DDR,
R. Pheiffer

(3)
phatic

## $A=20 n$

(10)
xx? inge
6. Dit watter jared dateer Johanna Duminy se dagboek?
 heterosis is?
8. Dit water gedig mom die volgende aanhaling? Gee cook die datum


Delport koos one tot Commandant, 0 Wee:
Die kaerel die heeft krijgsverstand.
Hi schoot, eer ohs van huis vertrak,
Eon grote note conte ok. 0 jee, 0 jee, 0 jeez!
9. Noem enige VYF wan tie kenmerke van die Kaapse taal wat M.D. Teenstra *dens-
10. Gee 'n mort oorsig van die Afrikaanse geskrifte wat on in die 19 de eau (ne 1825 en tot ongeveer 1850) wry.
11. Wanneer was Kommissaris-generaal van Rheede tot Drakenstein ain die Kaap?
12. Van watter belang is C.H. Person fir ans kennis van 18de-eeuse Kaapse taal?
13. Skryf on paar reëls oor die konklusies waartoe $u$ gekom hey cor die ontwikkeling van Afrikaans, na die bestudering van hoofstuk 8 van in handbook.

9. Noem enige VYF die kenmerke van die Kaapse tail wat M.D. Teenstra ydens besoek in 1826 opgemerk het.
10. Gee $n$ kort oorsig van die Afrikaanse geskrifte wat ons in die
19de eeu (na 1825 en tot ongeveer 1850) kry.
11. Wanneer was Kommissaris-generaal van Rheede tot Drakenstein aan die Kaap?
12. Van watter belang is C.H. Persoon vir ons kennis van 18de-eeuse Kaapse taal?
(3)
13. Skryf $n$ paar reëls oor die konklusies waartoe $u$ gekom het oor die ontwikkeling van Afrikaans, na die bestudering van hoofstuk 8 van $u$ handboek.
SAP tottan 108
HAMMANSKRAALY
Thirty－six Transkena police recruits will start their training with the South Arrican Police tomorrow，thel Gom－ missioner of Police Gen Mike Geldenhuys，said yesterday
Addressing a passing out parade for 546 black police students－in－ clucting 72 from Transkeio his den Geltment would cont his department would con－ tinue taningo on behatro independent homelands． $1-5 A^{2} \mathrm{~A}^{2}$ ，

[^5]policemen, including commissioned officers, have been detained on an allegation of murder and will appear in court next week.
The arrests were, confirmed by the Transkei Minister of Justice; Chief George Matanzima, yesterday.
The police are: Lt Z. I. Novuka, Capt S. Damoyi, Capt A. M. Nqunqa, Det Sgt S. A. Mqoboli, Const B. 1. Phako and Const N. G. Gwagwa.
The case arisesfrom the death of a former clerk at the Department of Justice; Mr Mahle Noah, last Julỳ:
clerks, Mr Malibongwe Sikiti and Mr Edward Ndawo, were suspected of stealing R40 000 from a safe at the magistrate's of- i fice here. The money was scheduled to be paid to old age pensioners

It was alleged that Mr Noah took the police to the banks of Umtata River to point out where the money was hidden. He broke loose and jumped into the river. His body was found later and a post mortem was conducted by the district surgeon.
The body was exhumed later for an autopsy by a Government pathológist from Cape Town.

## How free enterprise should work...

N South Africa we still häve feudal institutions in the form of job reservation, influx control, and others which restrict the free movement of people, their free entry into occupations and the free movement of goods.
It cannot be emphasised too strongly that these free of all wealth creation yond the most primitive orms
Wealth creation involve the movement of people from one occupation to another, since this is of the essence of skill accumulation.
It involves the movement of people from one place to another, since the place appropriate for the perforseldom appropriate for the performance of another and it involves the movement of goods, since this is at the oot of specialisation and division of labour
Without having a substantial numbers to phaple who

By M. C. O'DOWD

A director of Anglo American Corporation
 al that it involves planning is sation of decision maring and thereby substitutes the intelligence and initiative of few for the intelligence and initiative of all

To believe in central diection of an economy, one has to have some kind of Superman complex. Those who advocate direction always think of themselves as being the planners. They believe they either have some extraordinary ability, or some special qualification which puts them far above heir fellow men
But when we look at them in real life, those who actually get control - whether in history or at the present day - are always ordinary people and are seldom even the most capable.

## ...and it does

NGANGELIZWE, situated about 2 km from the centre of Umtata, is within walking distance of the urban employment areas and ser-
This particular suburb functions as a reception area dates 16000 to 17000 people 64 per cent of the population of Umtata.
The community is extremely diverse. People rom the relatively unskilled new arrivals, to doctors, accountants, teachers, nurses, shopkeepers and others with specific entretrene formal econe inked tor.
The suburb has 1650 sites, owned by the Umtata City Council and leased to site occupiers. About 93 per cent of the sites have been developed by private entrepreneurial activity. This includes self-built, sub-contracted and contractor-built housing, much of it for rent. Accommodation ranges from one room to small latlets. Market forces

## By K. A. FINLAYSON

National Building Research institute
largely determine the rent, ing to the capital or credit with rooms (single and doule) costing from R3 locality, size, finishes and local amenities.
By letting rooms, site occupiers are able to finance the construction of more ac commodation.
Local building contractors have been responsible or the construction of a major proportion of al and community facilities These contractors buil these and daub bouild wattle and daub homes wattie and stone or brick cement; mud blocks; sand cement blocks; sun-dried ricks and burnt bricks.
This range of buildin methods gives rise to a ange of building costs, thus permitting a prospective wner to select the level of echnology and the amount of accommodation accord

If one is to assume that each site in Ngangelizwe is occupied by one family and is up to five or six persons then the occupant family or household population would account for 8250 people.
Estimates indicate that 1650 site owners (individuals, families, households initiative, their own private modation (where no other alternatives exist) for over 8000 people.
One must conclude tha had it not been for the en terprise and initiative shown by the local site own ers, many of whom could be oosely described as absentee landlords, the housing position in Umtata would have assumed prodigious proportions many years ago, possibly resulting in


# Kaiser: emphasis on recognition <br> of South Africa was es 

TSOLO - The Prime Minister of Transkei, Paramount Chief Kaiser Matanzima, said at the weekend the country's relations with South Africa remained stagnant and unchanged - but his government was determined to stand its ground.
Addressing thousands of Pondo tribesmen and schoolchildren during his official visit to the Emboland region on Saturday, Chief Matanzima said Transkei's attention was now focussed on inter national relationships.
"In spite of South
Ti Africa's propaganda against us in the international world, asserting that Transkei was a conse quence of their homelands policy, which we dispute, the truth is obtained from us," he said.
"Transkei was an entity and a colony of Great Britain long before the Union
tablished in 1810.
"Make no mistake, we shall defend this heritage militarily if it should come to that. Nevertheless our policy towards other states is one of creating and preserving normal friendly relations," Chief Matanzima said

He said his government's attitude towards South Africa's policy of apartheid was uncompromising.
"As long as there are black people suffering under the yoke of oppression because of this dia bolical policy, so long shall we continue to make our position known in the struggle.
"Let them know that we shall not tolerate anything which is less than full political equality with whites in South Africa
"We shall adopt a policy
of non-collaboration with dummy bodies such as a segregated Department of plural Relations, which is the cornerstone of apartheid, and urban councils, to operate white oppression," he said.
Turning to what he called the "excommunication'" of white "oppressors" in the Methodist Church, Chief Matanzima said he thanked God for helping Transkeian ministers to be liberated from white domination
"There was never any intention that this church should be contrölled by a white hierarchy who practised apartheid and domination.
"I congratulate the Methodists for having reestablished their church. We are going to penetrate right through South Africa in preaching the gospel," he said. -SAPA.
these and larger mo Eunds maller abily not may be ignificantly
it is the
o-operation
that
11 for
ition ard F organic processes, of local interests and knowledge, of innovation arising from lots of disparate field experience. There are bold statements that policy prescriptions for arable land use will emerge from the Integrated Farming Pilot Project at Pelotshetla (technical aspects) and from the Barolong Farms Project (tenurial aspects). Well designed and managed as the two projects are, the attitude as revealed in the Plan that single experiments are a sufficient basis upon which to devise national policy is worrisome.

It is pertinent to comment on the Report on Rural Development prepared in 1973 by Robert Chambers and D. Feldman. This report has led to the White Paper proposals entitled the Tribal Grazing Land Programme. I presume that one has to read the Report and the White Paper in the light of recent knowledge on rural income districution provided by the survey of 1975/76. In 1973 Chambers and Feldman did not have to face the very unequal distribution of rural ircome that was subsequently revealed by the survey. For instance, it is unlikely that they would have guessed that the top five

A further benefit that could flow from the company concept is that water resources could come to be regarded, through customary practice or legislative measures either at the local or national level, as conmon resources. The concept could be extended to areas where strictly commercial interests wish to identify grazing rights with demarcated areas over a long period of time. Where these are state lands and no community ownership can be claimed the arrangements proposed under the White Paper should be followed. In areas where there is a community claim over the land equal shares over that land could be distributed to all members of the conmunity on a household basis. A separate auction for the purchase of annual rentals on that land would then be organised. Purchase in that case would be for a period of 10 , 20 or more years as was deemed technically efficient. Provision for community recall of the agreement for misuse of the land would be proper and useful.

It can be argued that under this scheme government would not receive revenue. That can be remedied and indeed should be remedied. It should be possible at the time at which the company concept is introduced to tax individual share holders. The tax rate could be set according to a simple formula. The formula would reflect the amount of standard grazing land available per household in each community. In other words, communities who had more units of standard grazing land at their disposal per house-

## Transkei bid for cash

. Own Correspondent UMTATA - With specuJation mounting here that the Transkei Government is on the brink of financial crisis, Finance Minister Mr Tsepo Letlake returned rom abroad yesterday with the cautious assur ance of favourable responses from international inanciers.
We have successfully laid , the foundations for
international negotiations to provide the balance of the funds we need to finance our long-term in vestment plan," Mr Letlake said

He had visited Zurich, Copenhagen and London. Mr Letlake: would not be drawn further on the possibility of obtaining foreign loans to cover this year's budget deficit of R100-million:

## Buses for <br> Transkei

EAST LONDON - Dorbyl's Transkeian group company, Dorbyl Busaf (Transkei)
first five of an order for ten
buses placedyyy the Transke
Development Corporation
The bodies of the buses were entirely constructed tn Transkei using Transkejan labour at the group's'ibika factory, Each bus seats 64 per Sonstrexpatater
, A wide varietyof shils are requted to buid buses rin ciuding auto electricians body builders, welders, spray painters and upholsterers and it is a tributero the young Transkelan company young hasbeenable to train local un skhledtabourtin the 18 months of the company's ex fistences that delivery of the first of the buses could be made exactly on schedule
The first bus was produced only seven weeks after receipt of the chassts:-DDR
\%
5

CAPE TOWN - - The Government has released details about its development of the controversial resettement town of Glenmore on the thordurs of the Ciskel... overriding at least one of the cont ditions lad dowa by the homeland authorites.

The scheme now seems set to go ahead with no adequate water supply. The number of jots (ilen more will hold and the standard of dwellings to be built there are forth still unclear.
The Government's plans were disclosed by the Deputy Minister of flaral Relations and Development, Dr $w$ Voskoo, in a epereh to the Eastern Agricultaral Union

Dr Vosiloo sald the perg ing of 1000 residentia sites at Gienmore shond be completed by the mud die of next month.
"By and large it is expected that the erection of houses at Gienmore township will not be able to be commenced before September 1, 1074.
"In the initiol stape
woodril houses will be erected. It is expected to comakere with the eree tioa of brick houses towards the latter half of 1976s," In Vostoo sald
(ishei's chief Munster. Chisf lamox sebe, has publigiv msisted that water is win the trangr Ravei scheme be gratiantered berore texits foi unatroblond water subndy ware conducted.

Hint the Duputy Misumare's exact words Wern. "'lests fur the avallatbility of un

 ly abat frudess are dikn (1)

 ing hationetessixut, the blaidea: wi a dim will havir la, lix womendered
 soure the water silpply is adabob: fl.b mhanolty of
 at (tabla,

In tat: linlef serbe said "pras lo atme blead of the whal taqum is watuet With, water ll dies."

Tha : Gadef 部minter exphane lhat betallse the

his water would have to ome from the Orange kiver sobeme.

Hat the Minister of Watel Affairs, Mr Braam Raubeaheimer, subse. gucontly told Parliarnent Hat South Africa's in lerests would have to come first before the Givermment considered applyng water to the Caskei
Chief Sebe also sand the homeland government had insisted that "before people are settled in this area, agricultural projects should have been started to give employment to hese people," but Dr Vosioc made no mention on this in his speech.

The third condition the Coske government laid down was that Glemmore should be a model towns:hip "not like Mdantsarne and 'Lwelitsha.'

Ciconmore, adjacent to the old Committees Drif site, is where the Govern ment has planned to reseq fle many of Graham. utown's blacks. Seven thousand Fingo Village todgers may still be forced to move there

Chief Sebe did say that some squatters would be temporarily rehoused in wooden houses in the area so that they could be employed on the construc. tion of the new town, expected to take five years to complete.
In his speech, Dr Vosloo said the Cape Midlands Administration Board had been appointed as agent of the South African Development Trust to develop the town
The trust was respönsi ble for the financing of the development of Glen more. H675 000 has been budgeted for the 1978/9 financial year.

The rate of development of the township will depend on the availability of funds," he said. But financial restrictions should "not be an insurmountable obstacle in regard to the prevention and control of illegal squatting
"If needs be, the erection of emergency camps in respect of non. preseribed areas should also be considered as a means of control." DDR.


## Bibliography

1. An
2. The

Thuc
de $S$
Itha
Amer
Kaga
Itha

UMTATA -- Transkeian land was defined long before 1910 and transkeians would not be satisfied uritil their land had been restored to them, the Priune Minister, baramonst Chief Kaiser Matancina said here yesterdiay. If

In a statement released here, Chiaf Natamoinmative his full sujpail to the speech made by bice a fied Embster of Kwal/uht ( laiel (iatsha Buthelezi, al the Road Ahead cumbercace in Grahamston, last week.

Reacing; lo yesterdays news commanotary of the: SABC ('mid Malancinal said the woration once more soupht la diseredit Chief Bullamesi for bis speech and io fropatgate the primeiple al eibnictay athong: Blates in Su;uth Nicica which, he san+i. was not only rejected boat should be treated will domlempl.

He satut tact Buthelezi fad mande the point that Blacks in Surntl Africa woudd not ldotate anything less than tull political equality with Whites.
"I decon it my duty to endorse the romarks made by Chief ( Batslat duthelezi and to warn Soatla Aliba not to live in a limel $\therefore$ paradise, to move out al like tvory tower
of White privilege and to fare the reality of the situa tion $m$ und pata of the sub ombitems.
": vish to remind lue combincmator in question that the sowalled bomelands are a fabrication and fraddulent act. whereby the Fombless majority are ac corded patches of unconsoldated territory which ultimaticly constitutes 13 per ceat of the land - while Whines have allocated to themselves 87 percent of valuable land," Chief Matanzima said.

Once again, he said, South Africa was deceived by the myth of her military strength and did not want to realise that it would not be necessary for the defenceless Blacks to declare conventional war.
"As long as South Africa indulges in ruthless oppression of fiet biack people, the prospects of a revolution will continue to be cnhanced.--Lan War (Sapa.)

## use

## 

) (Everyman or Penguin is account only goes dependent on Xenophon,
hose speech On the mysteries
selection of Greek
ps, Lysistrata, Birds
onnesian War.
C.G. Starr in
stlake in Classical

Review 21, 71 240゙ $2 \pi$ ).
Frost, F.J., articles on Pericles in Journal of Hellenic Studies 84 , '64 69 sq., and Historia 13 , ' $64 \overline{385} \mathbf{s q}$.
3. The War

Brunt, P.A. Spartan policy and strategy in the Archidamian War. Phoenix 19, '65 255-.

Losada, Luis A. The Fifth Column in the Peloponnesian War
Leiden, Brill, $197 \overline{2}$.
Kagan, D. Corinthian Diplomacy after the Peace of Nicias American Journal of Philology 81, 1960. 291-310.

Kagan, D. Argive politics and policy after the Peace of Nicias. Classical Philology 57, '62 209-218

Paladini, Considerazioni sulle Fonti della Storia di Cleoni Historia 7, 1958 48-73

Parke, The Spartan Embassy to Athens (408/7 B.C.) Classical Review 7, 1957 106-107
leading sectors being first decade was char weather, following build up of herds ( $19^{\circ}$ substantial export of slaughter and export veterinary services, a the BMC to rise from throughput of cattle year period, a slight herd from about $8 \%$ to

The second and most ir tration of funds on c urban in character an profits to those in a better placed to take Those less well placed Indeed, official figus absolutely: their GDI $50 \%$ over the period 1 s
umtata - scores of Transkeian squatters had nowhere to live yesterday after authorities demolished 40 shanties with a front-end loader.
Most of the homeless slept out in the open, sur: rounded by their sim pahla" (belongings) after municipal workers moved into their camp on Monday and flattened it.

Umtata's Town Clerk, Mr J. Sacke, said the shanty town had sprung up on municipal land near the road to Queenstown after a group of 'sub-contractors had erected two tin huts for site watchmen next to a storage depot.
"The squatters were given ${ }^{2}$ notice to move out two weeks "ago: At that stage there were 28 shacks, built of everything from tin and cardboard to plastic bags.
"By yesterday there were 40 shacks," Mr Sacke said. The municipality had had no option but to demolish the camp because it was a health hazard.
No alternative housing
has been provided.
"The housing position here is criticial;", Mr Sacke said.
In 1967 there were ' 50 names on the waiting list for houses at Umtata's Ngangelizwe township. 4000 The list numbers. $4000 .:$ ing out for housies. In Norwood, rooms are being let to families for R10 to R15 a month. We should apply the Slums Act there, but we can't prosecute because we can't offer alternative maccomp
The Town Council and the Transkeian Govern: ment were working on 'a scheme for $3 \cdot 000$ new housing units, but's their finances were limited
There seemed to be mo: solution to the housing shortage without foreisn aid, Mr Sacke said.
The Secretary forlbical Government, sMrts. Mgudlwa, wastinot available for comment on the Government's attitude to 'squatters. -DDR.
that the gric:llture, good ad to the sd in the

## 3. Organised

74. The
c the same five
re national
saw a concen-
was largely
with hi.gh
d those
ments.

This was home, buth becomes a wreck as a front-end loader moves. in on one of the Umtata squatter shanties.

## AFRICAN HISTGAY 1 －ESSAYS


$(\subseteq T)$
＂！feni with the imms nence of an rifection is is not unwise to keep in con－ tac＇with the Conser ＂atites，＂Mr Kovana siad． Therr vews on Southern africa impress me as be ing positive and construc－ tive

Asked whether France was the European nation mosi likely to ：usntuativ recognise Transien，if koycia sald oniy lat ais government was pushing ahead in all directions．
＇Were pressirg all the huttons because were satisfied that if France or any other country took the step of recognition， others would follow fast． Mr Koyana ruled out he establishment he establishment of dipio ant of dipio

Tonskei and Bophuthats wana．＂I would categnri－ cally say there is no crance of that．Our goals are not common ernugh，＇ he sald

He pointed out that Bophuthatsinana disap－ jroved of the Transkei grvernment＇s ixtion to sreer diplomatse tes with

－ Bratish governmen；of emploving double stand－ ards in its dealings with Rhodesia＇s lnरerim government and its resusal to recognise Treusal
．Ir Koyana is in London on the last leg of an exten－ sive forelgn tour．He is due to return to Umtata due to return 10 Limtata







digize．
G．S．P．
paṭd e－
рле7әл 廿ә－
ұนәแองทəมпәчтยแ－
i．You are required so write five mssays during the course of the year． The marks of tixe fiye easays pius she mid－year exams chaxis are addedi保


st essay is due to be handed iss on Fond esssy will jue sritusen in class




## 

品 ？


$$
x_{1}
$$


perioda：


Apxil 7
perioda
$\square$
$\square$ $\square$


T



$\qquad$
 In the suggeaced reading for the gssays，books aurve been mariked with
asterinks
$\quad *$ basic introduction

$* *$ more detailed account

## Kaiser

Own Correspondent
UM＇TATA．－Revolution was inevitable unless the South African Government changed its policies toward blacks，Paramount Chief Kaiser Matanzima said yes－ terday．
The SABC＇s news com－ mentary yesterday morn－ ing coud have done nothing to ease the explosive racial situation，the Transkeian Prime Minister said at a Press conference．
The commentary，in which the SABC had tried to discredit Chief Gatsha Buthelezi for his speech in Grahamstown，should be treated with contempt， Chief Matanzima said
The SABC was trying to

## Warns

between black leaders and tell the world，blacks in South Africa were satis fied，he said．
＂Chief Buthelezi has made the point that blacks in South Africa will not tolerate anything ess than full political equality with whites，＂he said，＂endorsing the views of the KwaZulu chief minister．
＂People in Soweto are lying low．If they open their mouths they will be put in jail．People have been gagged and are not in a position to express their views．South Africa is using an iron hand to si－ ence them．
＂But don＇t deceive your－ selves－you can＇t stop． revolution in a dissatisfied community＂
Chief Matanzima said
he did not wish to see a revolution，but it was in＂ evitable unless the Gov－ ernment was willing to share with blacks． ＂The so－called home－ lands are a fabrication and a fraudulent act whereby the voiceless majority are accorded patches of uncon－ solydated territory which ultimately consists of $13 \%$ of the land while whites of the land whie $h$ ave allocated to themselv－ have allocated to themselv．
es $87 \%$ of valuable land．
es $87 \%$ of valuable land． defined long before 1910 and my people will not be satisfied until all their land has been restored to them．
＂As long as South Africa indulges in ruthless op－ pression of her black peo－ ple，the prospects of a revolution will continue to be enhanced，＂he said．
create misunderstanding


 －ッ

 3
0
0
7
7
7


路
$\therefore 106$


ह． 3 $\xrightarrow{\text { 上．}}$ St．：

inks with Transkei
The Transkeian Government never had appointed political adviser, le alone a foreign one, Mr Koyana said.
Mr Koyana said he had been prompted to deny Mr Berkeley's claim when he had heard reporters in London saying he used the title.

Mr Berkeley is currenty paying his third visit to Transkei.

He decided to comment
on Mr Koyana's statement or reveal the purpose of his visit.

According to an impeccable source, he has tried to influence a top official to obtain an office on Government premises.

The source said this had been seen as an attempt by Mr Berkeley to entrench himself in the Government so he could be more closely associated with Transkeis political development - DDR
A. What cio you do to solve these problems?

# Do you discuss these problems with workers on this or on other farms? <br> Have you ever thought of joining together to get something changed? 

To occasional and contract workers only

Will you try to come back to this farm?
Why/Why not?



# Banned book: <br> academic freed <br> UMTATA - The former <br> and said he was not aware 

 principal of the Tanga High School liear Butterworth;' Mr Cecil Varida, was found not guil ty and discharged in the regional court here yesterday on a charge of possessing banned literature.Last year Mr Vand who holds a histot honours degree from London University and 'a business. administration degree from Colorado University in Americi was found in possession of the book, "Africa Must Unite, by Kwame Nkiumah: The book was banned in 1966: by the South: African Government.
He pleaded not guiliy
the book was banned in Transkei.
Mr Vanda told the court that on arrival at the East London harbour from England in October last year, a member of the South African Security Police, assisted by customs officials, checked his trunk containing books:
The magistrate, Mr D. B. Muir, said Mr Vanda had been in England and had no knowledge the book was banned. He the ' found not guilty and discharged.

Mr Vanda has been heid by the Security Police since November 4 lice year. He was released after eight months

## released in Europe

UMTATA - A 35 -page magazine devoted to the diplomatic break between Transkei and South Africa has been released in London, Zurich and Copenhagen.

Thé magazine, The Voice of Transkei, carries the text of Paramount Chief Kaiser Matanzima's announcement of the break and his reply to the South African Prime Minilster's reaction.
It quotes Chief Matanzima as saying Mr Vorster is stilla victim of the 18 th century white superiority mentality over black dominated; oppressed people and is unable to adjust his thinking to modern times."
The mägazine also carries speeches by Transkei's Ministers of Foregn Affairs, Finance, Education and Local Governient and contains reprinted articles selected from 11 overseas new spapers:
The introduction reads: $\because 14.15 \mathrm{hrs}$, 10 April 1978. At this exact time and on this day, the Prime Minister of Transkei, Dr K. D. Matanzima, exploded a bomb in the parliament of Transkei in Umtata not a bomb to Transkeians because they expected it and were happy ofter the ex.

## plosion."

It goes on to say: "As the Minister of Foreign Affairs put it, 'the announcement shook the bowels of the earth'.
The cover bears an il lustration of the Transkei Coat of Arms under the magazine's. title which is printed in bold capital letters. The magazine is sub-titled: "Break with South Africa" and designated "European Edition."

Its editor, deputy infor: mation secretary, Mr M. C. Mancotywa, said yesterday he was preparing a Transkei edition which would contain some additional information: It was expected to be released next month.

Mr Mancotywa. said 10000 copies of the European edition had been printed.
The magazinewas published by the Transkei Government and printed in Britain at the Transkei Government's expense. He could not say how much it had cost.
it was the second publication of its kind, the first Voice of Transkei, published in 1977, dealt with a United Nations motion not to recognise Transkei.

Meanwhile, another

Voice of Transkei is being prepared by foreign affairs journalist, Mr M. Malilwana.

This publication is. designed to be a medium for personal expression by Transkei citizens through poems, articles and interviews and is expected to have an Austrian edition.

A publication date has not been set. - DDR:



UMTATA - The Transkei Prime Minister,
Paramount Chief Kaiser Matanzima, is topead the
departments of Foreign Affairs and of Information
from August 1, he announced here yesterday:
He said he would retain the premiership and the Department of Public Service Commission

Former Foregn Affars
Koyana is to take charge of the Justice and Prisons: Departments:


| xepue |  |
| :---: | :---: |
| 7uezuos <br> : $5 u t T e 70 q$ osstctueef | (X) |
| (Оуอм эо әер) улемәб <br>  |  |
| (sotsueyen Tocys әขu:əinpəб |  |
| - $\wedge^{\circ}$ q) рлсм पосреб |  |
| xeoq xtca 7 EM YJEM | (T) |
| (seeta uea |  |
| puefsje uo ytxizstp |  |
| '7xoos:: 'ueeu) tooss | (4) |
| ¿TOOSS do non | (6) |
| TCOYT0A כxectooxs | (I) |
| 3etouoom | (0) |
| 6etsen | (p) |
| - wopiopro | (D) |
| destam vee dexsquemion (q) |  |
| (3Ttueatte |  |
| ¢ureu ə7sxəอ) эuren | (e) |








## Transkeian <br>  <br> EAST LONDON The post of Deputy Postmaster Generalinitranskei has been filled Transkeian and not by the former Control Officer for Port Elizabeth, Mr'J. Bekker. The <br> This wasstated by the Transkei postmaster General. Mr Chris Maree yesterday. He denied a report released by the public relations department in the Eastern Cape that Mr Bekker was to be hịs dépúty <br> "The former deputy secretary for finance, Mr D. M.'Gqoboka, has already been appointed,' he said. "tow <br> - Mr Bekker was moving to Transkei in an advisory capacity to assist in train ing Mr Gqoboka. - DDK

[^6]定
 greater than men, or horses, or waterwheels could provide. What has
 average number of patents granted in England watween 1660 and 1760, the 1760 and 1790 , that number rose to three hundred twa, in the years between period in which the factory began to emerge, and the factory building with machinery, on which to emerge, and the factory-a central time-was an invention like that of the steam converged for stated periods of something new: the regular employment of labor. Ite. The factory demanded came to be called "industrial discipline"-the workingman's on what willingness to report for work on schedule, every day, for the machines war voracious and could not stand idle. These moral and psy ments went hand in hand with improvements in cosychological requiretechniques which eased the transfer of funds, and with tercial and banking sprawling industrial cities, in which the working population clusterion of increasing numbers-and increasing misery.
In some industries, notably in textiles, these spectacular improvements were truly revolutionary. John Kay's flying shuttle, patented in 1733, cut the number of weavers needed to work the loom from two to one. In about 1764 , James Hargreaves invented the spinning jenny, a modern mechanical version









 overnight: by 1790 there were still fewer than a thousand spinning jpring up operation. The old commercial mentality, the old handicraft industries, and the old small-scale enterprise were tenacious survivals. Through the eighteenth century, Europe remained a predominantly rural society.

This in itself was not a sign of stagnation. There was no rigid separation between agricultural and industrial occupations; before the age of the factory, employers of labor depended largely on the domestic system. They engaged workers, rurai and urban, to do their work at home. This held true for England, districts of Bohemia, there were as wiall across centra' Europe. In the rural workers spinning flax; in the Swiss canton of Glaurus the thousand domestic

## (1) Eighteenth Century: 1713-1763


 is essentially necessary to a growth was the call for one significant factor in a great and continued demand for increase of population," Marking hands. "What was dred one another; certainly Eurour." Demographic and econs wrote, "is

 imate babies) restitution, infanticide (a favorite conete, often terrible experifrequently been told"..." wholesale killers. "It is way of disposing of illegitScotland for a mother $\stackrel{n}{y} \ddagger$.
 haformed someres
 Wedmailay for what bat
 afliatal lo fhis aromment lowe it lapeame miterpery Tha ratorr 197ij
 madiar diriospmande ta a akthe
of drain drako by one rial -motheses indme Dajmile, lump. Stost. Ahinl far rombimmatuor
 lovenamant envory was for
sifme we tis diplomatio Traske
 n .un minmedneat.
 later could not recall ho century, cod parents, may given numb own infantil my brother:



 government sem дuәumqday Republics and monarchies alike th
oligarchies. The gap between chised and disfranchisetween rich precarious disfranchised, remained wide poor, powerful and powerless, beenof social mobility: bearing the one-way traffic spanned by a few narrow enfranspectacular, was relativin of old and the rise of charity and the two-way traffic bankers moved upward, their. Some hundreds of enterpies. But this, though speak of a "rising bourgeoisie" incial success the ticket to tradesmen and ${ }^{\text {n'See Gibbon's Autobiography }}$
of this

propagaumit, we m......ज) $\bar{\infty}$ in iceptional t brilliant
working ау7 sabex expeditious the shall always find the workmennempernere wages a device for ens where they are low." Nor was more active, diligent, and feed, cloath and lodge the productivity; it was sheer ""iberal reward" merely of the produce of their own le body of the people, should hat those "who cloathed, and lodged." But labour as to be themselves have such a share other, harsher voices were this was the voice of the radical Enlig well fed, idiot knows," Arthuere more representative of the radical Enlightenment; agriculture, said in 1771 "the, the influential writer on westeryone but an ${ }^{34}$ Franklin in (uasbourg in Transition, 1648-1789 (1958), is.
 bondage? प⿳ their nob $\therefore$

men desperate and highly dangerous, and have warned the public not to attempt to catch the men should they be seen but to alert the nearest police station,
Early today Transkei's Police Commissioner, Brigadier Elliot Cwele, said police had launched a nation-wide hunt for the killers and he was confident they would be succesisful.

Truter. Professor 'of Ant kans at the University of Transkei One of them had appealed to the chici Fustice in Bloemfonteln for leaye to appeal, and wa semattirg his reply when the two broke out. early yesterday
Four prison officials are being questioned by the police in connection with the break-out.
Police consider the two
the amount Julstal ly while his own plot waited for seeding, or his own harvest rotted on andal feldoln Furthermore, it was customary to require of the forced-lahor peasants certain. payments in kind-poultry, eggs, meat, honey, homespun cloth, and the like. 1 XYOLSIH SFIMIV

[^7]
## Europe in the Eighteenth Century: 1713-1763

N


 five times land. ${ }^{41}$ The church, which made up a vanishingly small minority of the French as !ч
 land totather


 could put by enough to finance their childreinins jox of ascent; many of them
 indeed most, of the peacegegtions and with the government. But many,

 perhaps eleven million French peasants werée 4 fipirecroppers at the mercy of their neighbors andehavplide ufobeeath fatid fivesimition more were tob a iife of intermitent labor, migfatory work, banditry, and starvation. Most




 ture, appalled at the "smbigntablenstake offithe tabouring poor," and constrained


If French peasants suffered in comparisen with :
 Russian lands. While about a million French peasants:=


${ }^{2}$ See Robert and Elborg Forster, eds, Eumber
әวuesy！us！ uonnqustip Suntrout $\therefore \frac{\text { s．anduos }}{\text { anidnustp }}$
 3d Rutyori
 sungu 01 SIS选皆 MIStekerrex 5 Fi ， 1
 Titiont

 Wht＂ ＇cirnurezank mingay 2ancosmentin $=50^{2}$

 Humutrith

 rabemi givelu
 ufferyens 10j sniezs Givenforex Hep zazingum urt ibyiol pestoperan so



Wh arma

1 | 1 |
| :--- |
| 1 |
| 1 |
| 1 |

＝． yesterday－just over a 0
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0 umutxeut e uory podé －so eueuad pue nunN
poysued 30 кis





 әṭuepueg əมe uəu aч，L
 rom the death If loysuedi suininoos ade zoliod －VLVLWの

tacts in and out of
 dəpıoq IIV seare IE』n」 yoreas pur Silunos aut
 uəaq pey syporqpeoz
 were＂out in full force＂in Col D．Nkalitshana，said －Transkei＇s CHD chief wound in his chest on July
10 last year． ead in a ditec with a stab near here． Ngangel clothes
sports but the out puncy pety Kayl $7 n 4$
 added．
 oum uedu e po tonesa sey desperation of a man whe
 He said Nunu and ！oysuex ＾uea uosind OM1 10


 yesterdas
unlikely．等

 Col Nkalitshan
Col

## $y y$

. .--. paseató aq pinom silezap Ө，1ow odeose ə 47 47！M Gothoantion u！pauonfsanb prison officials were being Salukazana，saild four jo dauóssstumos a $4 x$

hZWANDILE YENANA

－－．．．
$-\quad \because$
$-\cdots-$
and could be identifjed by

> - Sjoperpau
> police station im of inq 'uxaqu paouajdde ol
эนอิие of pejeadđe oн
－el osed＇ampoid＿eo fung
01 3．Aeal dof ulatuof
－woola ul an！isnf jotyo əuf
pauolll！ed nunn＇odeo
complice．


$$
\begin{aligned}
& \\
& \text { 苞 }
\end{aligned}
$$


－ 980


# Prison officials held $x \|^{\prime \prime}$ after killers＇escape（3） 


condemned men．
A window bar to one of the cells had been sawn and a bar to the other had been bent，but he was not entirely satisfied Nunu and Yenana had escaped through the windows．
He was certain they had unlocked several gates on their way out of prison． Three keys were missing but he was not sure how many they had used．
There was no trace of any tools which might have been used to cut and bend the window bars．
Brig Salukazana and Col Nkalitshana have appeal
ed to anyone seeing Nunu and Yenana not to try to． apprehend them but to report to the nearest police station im． mediately

They have＂been describ－ ed as＂desperate and dangerous．＇
They were sentenced to death by Mr Justice Rose． Innes in the Supreme $\quad{ }^{\circ}$ छ Court here on January 30 for the murder of Prof Truter，Professor of Afrikaans at the Universi－ ty of Transkei，who was $1^{\circ}$ ， found dead in a ditch with a stab wound in his chest on．July 10 last year．－$\mu^{\circ} \varepsilon$
DDR．


©xnnptq eu YTTTəp




：ưひ 00．9 ひə




؛ uru $00^{\circ}$ Z риевu əṭp ut





```
                    Mdantsane man!:
                        I fled detention(*3)
```

UMTATA $\rightarrow$ An Mdant sane man who has has arived here claims he was forced to flee to Transkei because the feared he would be detained under Proclamation 252 of the Ciskei Government．
He says，as a Transkei citizen，he had refused to hand over his reference book on the eve of the Ciskel general election or pay R1 to supporters of the Ciskei：Nation of independence Party．
He is Mr Horatius Dlu． lane，＇a！warder at Fort Glamorgan Prison in East London：
He claimed here that members of the Security Police visited his house several times when he was not present：＇He says they left ：a message with his wife that she should tell him that＂the boys from Cambridge came．to collect him．＂
The three men who （ $296 \tau$ KDW）Mo came to how house；had
＂Sq45T」 K7
$9 \angle \varepsilon-\angle S \varepsilon(ฤ \angle 6 T$ Jəく
soṭuouoo g pud Mof to［r． ＂SOTMOUOンə UT əsnouł4б！！
$\triangleright \varepsilon-\tau T \quad(\varepsilon \angle 6 \tau$
รっโฺはUOンヨ
pub MD 7 ょo TI －＂40т706T



こ9TT－LETT（ZL6T 」əqu．


：Kı0ə47 sṭmouosə pup squ5T」 Kza
ify themselves，he said．
On Friday night，said Mr Dlulane；a police，van and a car stopped in front of his house at Mdantsane．He ran away and slept in the veld that night
＂I managed to raise money from friends who put me inito the boot of a car and drove me out of East London，＂Mr＇Diluiañ said．＂I got a lift in another car that took me ：tó Umata：

Mr Dlulane said befor the Ciskei general fore tions，CNIP women sup． porters approached fim in his house and demanded his reference book and a R1 subscription fee．：
＂They told me the Chief Minister，Mr Sebe，wanted the reference book and the R1．

He refused and the two women leflafter warning him that after the elec． tions they would deal with him severely，＂，
＂I have left my wife and children at Mdantsane I fear for their safety，he said．

Col A．P．van der Merwe，Security＂Police chief in East London，said last night his men were definitely nötyin： vestigating the activities of any prison warder．
He knew the prison authorities or the CID were investigating the ac－ tivities of a prison warder but he could not recollect whether the man in． Vestigated wastMr
 The Divisional Criminal Investigating Officer on the sorder Col $\quad$ on Fourrie was not available fortcomment last night：DDR．

」ə7jonb puooas
l of əup sKossy
－H ${ }^{\prime}$ z子əsuəの





## Truter killers may <br> be in Lesotho <br> UMTATA－Prof Hendrik

Truter＇s killers，might have fled Transkei，CID chief，Colld．Nkalatshana， said yesterday．
＂Lesotho or Swaziland cannot be ruled out，＂he said．
The possibility that Ban－ danile（Dan）Nunu，31，
and Mzwandile Yenana 25 ，might have fled to

South Africa was less likely，Col Nkalatshane said．
Pass laws were bound to impede their movement．
The Divisional CI of． ficer in East London，Col J．Fourie，said：＂All we really know is what we have read in the news－ papers．But all our men are on the alort＂

Col Nkalatshane said his men were continuing to probe all avenues，but there had not been any reports from the public and they had no leads to follow．
Nunu，of Mdantsane， and Yenana，of Nkanga near Willowvale，were sentenced to death on January 30 for murdering

Prof Truter，Professor of Afrikaans at the Universi－ ty of Transkei．

He was found stabbed to death on July 10 last year．
The men escaped from Umtata Prison＇s death row and five prison of ficials have been held in connection with the es－ cape．－DDR．




9LE－LSE（カL6T 」ə90700）
Soṭuouoo pub MD7 to tpuanor

$\nabla \varepsilon-\tau \tau(\varepsilon \angle 6 \tau$ TT」d $\forall$ ）
Soṭmouoo g pup Mo $\ddagger$ fo iDujnor




Z9IT－LETI（ZL6T 」əquəつəの）
ө」nq0」ə7！7 oṭouoo fo touanor ＂ə」nұ0」өf！T quəつə」 to Kəヘins $\forall$

：səうuə』əfəy

$$
\begin{aligned}
& \text { - əoubusof }
\end{aligned}
$$

## Doctor forced out in row

UMTATA - Theonly doctor at a Flagstaff hospital has left after nine years. following a dispute with tribesmen.

Now tribesmen who held an unauthorised meeting at the hospital. Holy Cross have been reprimanded by the Minister of Health, Mr G. T. Vika.

Dr W. I. Jardin, was given leave by the Departgent of Health when the situation at the hospital became tense.

There is no doctor at the hospital and the department is trying to get doc. tors from the United Kingdom to take up posts there.
Mr Vika and his deputy, Chief D.D.P. Ndamase, held a meeting with tribesmen and staff members of the hospital.

Mr Vika told the tribesmen they had no right to interfere with hospital administration and to hold unauthorised meetings on the hospital grounds. He told staff members it was against government regulation to governinate distorted in.
formation to the public for heir selfish ends and to cause unrest.
When the matter was reported to his department an official addressed the tribesmen at two separate meetings but the situation remained tense.
During the meeting with Mr Vika tribesmen demanded that Dr Jardin leave the hospital at once.
Mr Vika told the tribesmen that if there was any maladministrawas any mould report to tion they should reporton. cerned.
"You have no right to hold unauthorised meetings on the hospital grounds and pressure the doctor to leave,"Mr Vika doctor to leave, said. They should make any complaints to the proper authorities.

When Mr Vika announced Dr Jardin had been transferred the tribesmen clapped hands in jubilation

Mr Vika said plans were underway for four doctors from United Kingdom to from Unatios at the assume duthes at the begning of August.


$\begin{aligned} & \text { əacy } 09 \text { pies s! pue asinos } \\ & \text { JIOS }\end{aligned}$
วux foonis derimi It ?e

-     - quen why
"วq lie oxe seatra ouLy,

in c.:e maanc. \&' w nm:"
in die maand Kerkraadsbiduur en Broederlike in die maand 5.00 nm ; mande om die beurt 10.30 vm Nagmaalvier
en $6.00 \mathrm{~nm} ;$
Doop: Eerste Sondag in die maand 10.30 vm ;
Doop- en Tugkommissie vierde Woensdag in die maand. Voornemende doopouers stel hul wyksouderling in kennis

-2-


| SCHOOL OF ECONOMICS ECONOMICS IB | 1978 |
| :---: | :---: |
| CLASS TEST - 20TH APRIL 1978 |  |
| There are FIFTY (50) questions. <br> Every correct answer scores Two (2) marks. <br> Every incorrect answer scores MINUS HALF ( $-\frac{1}{2}$ ). <br> Every unanswered question scores ZERO (O) marks. <br> every question has only one correct answer. | -8 |
| 1. Which of the following is usually included in the demand function of a commodity: | $\begin{aligned} & \underset{\vdots}{9} \\ & \underset{\sim}{9} \end{aligned}$ |

SCHOOL OF ECONOMICS
econcmics 18
-i demand function of a commodity:

2
UMTATA One of the Truterkilles who was Tecaptured in Komga on fied as Mr Badanile Nunu. Transkers Commis Sioner, of Pisons, Brig Abel Kultrana, said Mr to the prisons authorities at 4430 pm yesterday by members of the Transkei Police.

He and Mr Mzwandile Yenana, 25, who had been fourd guilty and sentenc ed to death for the murder in Untatal last yearof Prof Hendrik Truter, escaped
from the maximum securifrom the maximum secuitPrison on Monday
Mr Yenana is stil large
Brig Salukazana said the police had. not reported how and where
Mr Nunu was arrested. under Nunt has beenkept under, tigh Salukazana Said The Umtata? Prison is the best secured espec sally in sthe sectomaximum taxit Komyandandased by peope who recognised him He was caught and Stationand handed Transkerto (1) Population of the community;
(2) The price of the commodity;
(3) The orices of other goods;
(5) The overage level of income of households;
(5) of the above. (5) All of the above.

Which of the following is usually incIuded in th
supply function of a commodity:
(1) The price of the commodity;
(2) The cost of the factors of production;
(3) The current level of technology;
(4) The prices of other commodities;
(5) All of the obove.
$\therefore$

$$
1
$$



 Any straight line throug by police
pproximate tongue positions
pared with the tongue posininons



## 

## WnTeq!t!nb <br> 

 Create a shortage of; supply;
Give rise to a black market; (3) Give rise to a black market; (5) All of the cbove.


59 None of the above?
aight line:
traight line;
indethrough the origin:
hypdrbola;
ovep
on any commoaity below
 3
$\begin{aligned} & \text { Create excess } \\ & \text { Create a short }\end{aligned}$

## Runaway Transkei killer back

UMTATA：The Commis－
sioner：of Prisons ，Briga－ dier A．Salukazana，said today one of the Truter killers，Badanile Nunu， was handed over to the prison authorities ：yester－ day afternoon by members of the Transkei Police．
Nunu，31，and Mzwandile Yenana，25，who were sen－
（8）

## Death

year for killing univer－ sity Professor H．Truter escaped from the maxl－ mum security section of the Umtata Prison on Monday．
Brig．Salukazana said

Nunu was recaptured in Komga on Thursday by members of the South Af－ rican Police and handed over to the Transkei Police．
He said Yenana was
still at large and five prison officials were being held in detention in con nection with the escapes， reports Sapa．

Meanwhile，unconfirmed reports from Umtata state that the second escaped killer，Mzandile Yenana has been recaptured by police in Lusikisiki．





！səəよəұщəт




؛unnpṭq eu y！tiop




6 шu $00^{\circ} 9$ นә



！ư $00^{\circ}$ Z pueeu əтp ut



|  | $\varepsilon \cdot Z$ |
| :---: | :---: |
|  | $\chi^{*}$ Z |
| ؛otnzou qno əy̧s | $\underline{T}$－ |

．8uṭəə0 •I

back
in cell@
CMTATA - Prof Hendrik Truters two killers have beentrecaptured and five been recaptured a , raders
 week on charges relating to their escape from Central Prison death cel. here
Transkels Com,
missioner of Prisons, Bride
Aissioner of Prisons, srea
day Sakzozana, said yenter

$$
25 \text { had beer recaptured }
$$

near Eusikisivon Trida.

He and Badanile Nunu,
31. spotted in a tax at Komea and handed over by the South African Police on Thursday lied Monday chorning tho Monday morninge, Both men are believed to be back in the cell they were sent to after being convicted of killing Prof Thuter professor of Afrikaans at the Univers. ty of Transkei, on January 30 this year Prof triuter was killed ón July 10,1977 ,
The five warders were detained on Tuesday. Bars on the killers cell had been sawn and bent but Bris Salukazana said then he was not satisfied the mentrad escaped through the window There wasno trace of any cutting tools. several prison keys were missing and he was cera tain they had unlocked several doors on their way out of the prison. - DDR SAPA


Homelands - Transkel. General
2 Aus. 1978 - 29 Nov. 1978
views expressed in a letter






 soop 乡ंगeasat sitid:





 0
2
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0 SW Sisicuouova umot
ades jo Kits.aniu om omf




 adey ayl ol suluos jot ald



$\qquad$
 e se couney əllyes e se KIleupilpeli param
иәu yoeiq деч paserp
 دәमә әчl selpnis siu uI
 Si, inq ordoad yoelq jo fus
aui tou sem uapply pue













 s.
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0






 onough to have the

 גị snomiñ e ajojaлay $\downarrow$


 ипрем!
 पд jo lasa feuolleonpa
 sulos-rooyos jo paqunn pueij aze azis ay perf punos
osfie jfers pue aayent

##  <br> $\stackrel{\ddot{0}}{7}$ <br> BARRY STREEK <br>   

## 亿ъәло

|  |  |
| :---: | :---: |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |



GRAHAMSTOWN There were black sacie ties living in Transkel almost 1000 years before Jan van Riebeeck arrived at the Cape.

This is the finding of the curator of the Department of archeaology at the Albany Museum here, Mr Mike Cronin, after excavation of pre-historic site on the Transkeian coast.

Mr Cronin's finding is based on radiocarbon dating of material from the site which yielded pottery fragments associated with those of Iron Age societies elsewhere in Southern Africa.

He said it was generally accepted by historians that there were Xhosaspeaking tribes in the Ciskel and Transkei by 1550 although school textbooks say the Xhosa had been moving southward the time the first colonists arrived.
"However, up to now, it had yet to be established when the black societies first arrived in these areas," Mr Cronin said.

The dating, carried out by the national physical research laboratory of the CSIR, gave dates from the 7th and 8th century AD.

Mr Cronin said this was the first time the presence of Xhosa-speaking tribes south of Natal had been Established by radio. carbon dating methods.

The Site, on the coast south of Elliotdale, was the sothern-most dated Iron Age site in Africa, he said.

The excavations actually were done in a middle or prehistoric rubbish dump on a grassy bank overlooking a small sandy beach.

People from inland villages probably had collected shellfish in the vicinity, cooked them, and thrown away the shells and any broken pots. The shards from these broken pots were similar in decoration, shape and in the way they were made to those of other black Iron Age societies in Southern Africa, and quite distinct from Bushman and Hottentot work. - DDC.
officers
UMTATA-Six Transke pollcemen, including commistioned officers, appeared at a preparatory examnation thene regtonal court. here murder and assault man At the request of the prosecutor, and by agree: ment with attorneys. acting on bethalf of the accused men. the case was postponed until August 23.

The attorneys said they: had not had anopportuntty to consult their clients.
CLT Novuka, CaptS.
Damoyi, Capt At M. Nqu.
qa; Det-Sgt $\mathrm{S}_{t}$ A. Mqoboli.
Const B. L: Phako and
Const N. G Gwagwa were
refused bail.
Whe case arises from the death of a former clerk' at the Department of Justice, Mr' Mahle Noah, last July.
Mr Noah and two other clerks, Mr. Mallibongwe Sikiti and Me Edward Ndawo, were suspected of stealing R40.000 froma
safe at the magistrate's office here The money was scheduled to be paid to old' age pensioners.
It is alleged Mr Noah took the police to the banks of the Untata River to point out where the to poney was hidden He: broke loose and jumped into the river His body was later found and a postmontem was conducted $b$ the district surgeon:
The bodv was exhumed later for an autopsy.DDR.

TRANSKEI 103
Money game FM
Mo, 18
Though Transkei is still being refused loans by the World Bank, $20 \%$ of total investment in Transkei comes from overseas, mainly from West Germany and

Family income gro

## 8D - HOUT

0-99
100-199
200-299
300-399
400-499
500-599
600-699
700-799
800-899
900-999
$1000+$
Totals
8E - ZEEKO Italy. The chairman of the Bank of Transkei, D P S van Huyssteen, told bank shareholders in Umtata at the weekend that financial conditions abroad during the past year were" "not favourable to the "位conomy of Transkei".
Yet during the past two financial years 33 industries were established in Transkei. This involved an investment of almost R41m and employment opportunities for 3500 . Van Huyssteen also revealed that a further 20 industries are being established, requiring about R 26 m . Right now Transkei Development Corporation is negotiating with industrialists from Britain, West Germany, Taiwan and Australia. Transkei has now accepted economic development as the highest priority and government expenditure has gone up by $38 \%$ to R 320 m , leaving a deficit of just undèr R 100 m between the government's estimated revenue and expenditure.
$0-99$
$100-199$
$200-299$
$300-399$
$400-499$
$500-599$
$600-699$
$700-799$
$800-899$
$900-999$
$1000+$
Totals

| 63. | 4.22 |
| ---: | :---: |
| $44_{0}$ | 5.59 |
| 19. | 7.26 |
| 6. | 8.50 |
| 1. | 7.00 |
| 0. | - |
| 0. | - |
| 0. | - |
| 0. | - |
| 0. | - |
| 0. | 5.32 |

## 8F - PHILADELPHIA

| 0.99 | 66. | 3.44 | 62.65 | 18.22 |
| :--- | :---: | :---: | :---: | :---: |
| $100-199$ | 30. | 4.87 | 127.50 | 26.20 |
| $200-299$ | 10. | 6.40 | 254.20 | 39.72 |
| $300-399$ | 1. | 4.00 | 314.00 | 78.50 |
| $400-499$ | 0. | - | - | - |
| $500-599$ | 0. | - | - | - |
| $600-699$ | 0. | - | - | - |
| $700-799$ | 0. | - | - | - |
| $800-899$ | 0. | - | - | - |
| $900-999$ | 0. | - | - | - |
| $1000+$ | 0. | 4.12 | 101.08 | 24.53 |
| Totals | 107. |  |  |  |




# breakthrough <br> $103:$ 

EAST LONDON $\qquad$ A Transkei mission returned from West Germany yesterday sure they had conquered the isolation of Transkei abroad.
They were the Minister of Education, Mr W. S. Mbanga, Mr H . Mayekiso a businessman in $\therefore$

Transkei's roving am. bassador in the United States, Mr N. Masimini (left) at East London Airport yesterday with the Minister of Finance, Mr T. Letlaka, the Minister of Education, Mr W. Mbanga. Butterworth Budiness. man, Mr H. Mayekdso. Mr Mbanga and Mr Mayekdso had just returned from West Germany.

Butterworth, and Mr E. Page, manager of the Transkei Development Corporation's industrial division.

Top Transkeians were at the East London airport to welcome them home, including the Minister of

Finance, Mr T. T. Letlaka and Transkei's roving ambassador in the United States, Mr N. Masimini.

Mr Mbanga said they had visited West Germany to invite businessmen to invest in Transkei.
He said projects to be
established in Transkei were an abattoir and meat processing factory.
"A breakthrough has been achieved by our mission and our isolation cut. Many people we met want to come and give us assistance," Mr Mbanga said. - DDR


## $7 / 8128(103$

## Butterwort residents want council dissolved

SURREY CATE
amber

Residents of Butterwort Residents of Butterworth have called for the town council to be dissolved.

This follows the feud which is brewing among members of the council. At a council meeting last week, the Mayor, Cllr P. L. Msweli, and Cir A. M. Beam were allegedly told to leave by a member of the Transkei Security Police. lt was claimed the policeman had been instructed to do this by other. members of the council.
The meeting at Msobomvu Hall was attended by hundreds of people. It broke up in dis order. All members of the council were present.
Yesterday it was learnt that before the last electtion there had been two camps - the Inyaniso camp and the Abakhuseli camp.
The Abakhuseli (protec tors) which includes all $\frac{\text { tors) which includes all }}{-24}$

- 25
- 26
- 27
- 28
- 29
- 30
- 31
- 32
- 33
- 34
- 35
$-36$
- 37
- 38
- 39
- 40
$-41$
$-42$
$-43$
$-44$
$-44$
$-45$
- 46
- 47
$-48$
- 49
- 50

750
Totals
the present members of the council, won the alecion. Now there is a split in its ranks.
Mr T. Ntamo, an Mombomvu resident, said the present dispute started after a report was made to Clip Msweli about members of the housing committee.

He alleged another dispate among the members of the council was that Mr V. Mbotoli wanted to be mayor while Mr W.P. Makeleni wanted to be Town Clerk.

Mr Mbotoli's camp consists of Mr Makeleni, Mr L. Ndwandwa, Mr W. Ntwana and Dr G. T. Kali
and in the other camp is the mayor and Mr Eam.
Mr Ntamo alleged that members of the Mobotli group wanted' high positions irrespective of education and merit.
He said a recent applicatimon by a Mr Cekeshe to be superintendent of Msobomvu was turned down. The post was given to Mr T. Kali.

Mr Ntamo alleged Mr Kali was appointed through the approval of Mr Makeleni.
Because of this the residents are calling for the council to be dissolved, said Mr Ntamo. -DOR


# Truckers ${ }^{8,0 / 7 x}$ snarled up in red tape Mercury Correspondent <br> MATATIELE - A tug-of.war between the South African and Transkei govern- ments is threatening to put local transport operators out of ments is threatening to put local transport operators out of business. 



At the centre of the dispute is the registration carried by the operators' yehicles.

The Transkei "Government insists that as the . vehicles operate in Transkei and are dependent on the country for their business they should be registered there.

The South African Government says that as the trucks and buses belong to a South African company based in Matatiele they should be registered there.

Transport operators took the precaution of registering their vehicles in Transkei when the homeland gained independence last year.

However a South African directive has reversed the process.

In recent weeks at least two operators have appeared in
quə6in 70N court for failing to comply with this directive requiring their vehicles to be registered in Matatiele.
The operators received suspended sentences on condition that their vehicles be re-registered in Matatiele by the end of the year.

Meanwhile the Transkei Government has warned the operators that unless vehicles are registered in Transkei carriers' certificates in respect of the vehicles will not be
renewed,
The carriers' certificates expired at the end of June
 1 and matters came to a head ing to Schoeman's Transport of Matatiele with a South African registration number was impounded by Transkei poifice for not having a charriers certificate.

- SUC hithe bus subsequently raught fire and was burnt out jón the yard of the Maluti police station.

Transkei police are investigating the incident.
"As a result of thistincident 'Schoeman's Transport have súspended their bustoperations: "in. Transke, All, the buses are registered in Matatiele.

Thetsuspension of operations is costing us R 400 a day and means we probábly will not be able to keep up payments on: the buses; said Mr. Robert Schoeman.
-quequodul 7 s


The company also
operates a fleet of goods These are still based and registered in the Transkei.
"When they come out to be re-registered they will probably not be allowed , back in again," said Mr. Schoeman.

This means that the company will be forced out of business he added.

At Umzimkulu they
were handed oved to
Transkei police. They
spent that night in the
police station.
The magistrate at Uma
zimkuly contacted
Transkei's Secretary for Transkei's Secretary for
the Interior, Mr L .
Ndesi, the following day Ndesi, the following day made for the furniture to
be transported. to Be transported to
Butterworth by a road
works lory. works lorry.

[^8]The family spent the
 were woken at $\begin{aligned} & \text { am, } \\ & \text { ordered to get ready }\end{aligned}$ They left an bour later in an ummarked police car with a police lorry carryDuring the trip their started vomiting. The willing to stop at a chemist, but eventually
cid so when the lorry started giving trouble.
a cell.
Police then took Mr
mifeti back home and packwr
ed the family's belongmigs in his presence. Later he was pacedna Later he wasplacecin
celi with his wife and Mifeti, the former trade deported with the family unionist and secretary of a yas awakened at 5.30 arm Johannesburg industrial on Tuesday and Security revealed by his wife.
They began with the herseler on her husband,
her her two carly morning arrests of chiweren, shatisa and his and his diwe. children at his Germiston Included in the order by which ended with his theirs, Xagikaya, fo who n'as
time.
All the Nifetis' travel
documents were confiscated.
Mr Mfeti was taken to
the police station while his
wife and children were $\qquad$

## Axed white 

 reinstatedThe Argus Correspondent UMTATA. - The two senior white officials whose shock axing by the whose shock axing Transkei sparked a flurry of trans fer requests ifrom seconded. South Africans seconded. South Africans here hast month have been reinstated after the personal 'intervention of Prime Ministerm Kaiser Matanzima.
The principal nature conservation officer, $\because \mathrm{Mr}$ Herb Bourn, and the chief
forestry officer, Mr H Sloper, were told that their dismissal had been withdrawn

Though their axing -received wide Press publicity, no official announce: ments have been made of ments have reinstatement.
According to Government sources ${ }^{\text {t Chief }}$ Matanzima was 'furious' 'about the unilateral decision and immediately ordered the reinstatement.
capital markets. Secretary for Finance Jiyana Maqubela would not comment on prospects for loans, But other sources told the $F M$ the situation is hopeless. "Hundreds of middle-men have been through Umtata looking for a quick buck," said one government official, "But nothing has come of it." Nothing will come of it if foreign bankers are to be believed.

International bankers say they are not prepared to lend to a country which has no background of sound financial discipline. The latest budget has apparently done nothing to improve this image.

The one thing that could help in getting foreign finance is if SA guaranteed the loans. But SA is only looking for R 75 m on foreign capital markets for itself this year. It can hardly be expected to guarantee a loan to a "country" that has broken off diplomatic relations with it - even if it is a cosmetic break.

Nor can Transkei expect to get much money on SA capital markets. Last year it floated R16m. here. But this year the Transkei budget and scepticism about an expensive proposed harbour scheme have affected its credibility. It is due to go to the SA market at the beginning of October for R25m - but market sources are already looking askance at Senbank's chances of getting that much.

Other revenue sources are doubtful. About $55 \%$ (R123m) of total budgeted revenue ( R 226 m ) comes from the SA government, while a further $27 \%$ (R60m) is expected from SA in respect of amounts due to Transkei as part of the Customs Union agreement. More money from SA is unlikely.

Local revenue collection is optimis-

Transkei is finding it impossible to finance its R 96 m budget deficit on international markets. Foreign bankers do not recognise its independence and it has cut relations with SA. Serious internal political pressure could result.

The enormous deficit ( $29 \%$ of total budgeted expenditure) is a result of Finance Minister Tsepo Letlaka's budgeting methods. Current expenditure in most departments was allowed to increase by roughly $30 \%$ across the board. The resulting deficit cannot be funded by merely printing money since Transkei is part of the rand currency area.

Hence the need to turn to international

[^9]
## TRANSKEI

 On the bones . . .

## orders orders

 я ${ }^{\text {- Eupuex }}$ [V p!es Kisnoqpiry ginqie M KqV


 scandal

## cover-up

Own Correspondent UMTATA - The Transkei deeds registry, which by law'should be open to the public, has been ordered off limits "especially to journalists" by the Prime Minister Chief Kaizer Matanzima.

This follows Press dis. closires that top Government officials were ac-
quiring expensive houses "for a song,"

It is estima'ed that 500 to 600 houses were bought at market value or better
by the South African Banby the South Airican Ban-
tu. Trust, mostly from whites, and handed over to the Transikei Govern ment as a gift.
A number of these houses have been" acquired by senior Government officials at ridicu-
lously low prices, believed lously low prices,
to be between R2 000 and R3000, and: rented back horbitant rates of. R400 a month or more.

When a reporter asked to search for a deed of transfer for a house va"
cated by Transkei's recently retired AttorneyGeneral, an official ponte-
ly told him: "We have
be en directed by the Prime Minister not to give any information to the
public, especially to jour. nalists."

However, the official conceded that according to the Deeds Registry Act,
which he had in front of which he had y front on member of the public is
entitled to see deeds registered in the office

## EXCLUSIVE

The Attorney-General's.
house, which was owned
by the Transkei Govern-
ment and situated in Um-
tata's most exclusive resi-
dential aco is belieyed to
have been acquired by the
Prime Winister




 They have pointed to Valla's Epicurean tract on pleasure, De voluptate, as greatly exaggerated the paganism of fifteenth- and sixteenth-century




UMTATA - The Secre tary for the Interior, MrL. Ndesi, said here' yesterday that his department day that his depar in the took no initiative in the deportation of Mr Pind his children from South children transkei
The department had been approached by South African authorities, he said.

This had happened in
This had happened in many cases or
tion in the past.
Sometimes repatriation was of political detainees. butmore often than nota was destitute Transkeians who were repatriated Mr Ndesi-said:
The Secretaryfor
Foreinn Affairs Mr S
Qaba, said his department
had not approached.the
South African Govern:
ment about the Mfetis.
He said Transkei, would be sympathetic to people seeking political asylum from South Africa even if
they were not Transkelan
they were notaradedthey
were willing to be
Transkeian citizens.
Mroaba said his government. would resist attempts to pressurise people to return to Transkei against their will:
The head of the security police; Col M. Ngceba, said police, Transkei.
"We are interested in what a man does not in what a man douted to have what he is reputed to he.
done," he said. - DDR.
$\qquad$




| Entertanment |
| :---: |
| he statio |
| cailed Capital Radio after |
| the Exitish company, hiche |
| divice to the b |
| natio |
| dentit radio stati |
| Mremoody said |
| Sill not he competituon tor |
| lieyest there is sifificient |
| pe for further advertis- |
|  |
| ica: We hope: either to: |
| take a chunk out of the |
| ting market or to |
| velop our own. |
| The entertainment fare |
| apita |
| interyews, |
| tories, news |
| weather reporss |
| be the kind of station |
| switch on an |
| We will offe |
| eenteitainment foryp: |
| ursea |
| broadc |
|  |
| no Xhosaibroadcaststas, |
| wious y\% xeported ${ }^{\text {dex }}$ in |
| aniesburge The Hranst |
| is only interested, in |
| yenture as a business |
| oosition: |
| No.censorship |
|  |
| Capital Radio will take |
| e prace of the ord |
| Radio which lost its chart |
| ${ }_{\text {acter, }}$ When, moved to |
|  |
|  |
| of this will be zood |
|  |
| arw ma |
| wilt oract |
|  |
| tance. CCapital Radio |
| be a moahead proo |
| sive station, said Mr |
| Loday: |
| The transmitter is beeing |
|  |
| the |
| ngth of the JGGSt |
| tower transm |
| ianniesbury , This will |
| ce: it the biggest transt |
| orind SoutherniAfrica |

## Iranskei to <br> 尼



By Blaise Hoplánson
TRANSKEI'S own multimillion rand independent rado station will begin broadcasting late next year and the South Africanbased entrepreneurs beLeve ityill changethe face 6 conmercul broadcasting on Solliemo Africa 4



##  let's restore links <br> LONDON - Transkei's Prime Minister, Chief appealed to Oueen Elizabeth to renew ties with the territory. <br> In a letter to the and released dated July 27 and released here yesterday, Chief Matanaima said the territory was about to mark the centenary of its annexation to the British. "rown. <br> "For nine years, from 1052 until 186 , we were untii wajesty s subjects until we, without aur consent, as part of the Republic of South Africa ceased to belong to the Commonwealth, the wrote. at the 25 th ee last year and her coron anniversary of her coronation this yeary <br> "In sending you our <br> greetings we dare to hope that, if God is will hope centenary of our ing the the protection of Oueen Victoria will pe of queen a renewal pe marked by a renewal of our connection, on this occasion as a sovereign nation with Your Majesty, her lawfil descendant. <br> A. Foretgn Office spokesman satd yesterday recognising to prospect of SAPA. Transket.

GRAMAMSTOWN - Judg ment was reserved yester day in the R75 000 defama tion suit brought by the Prime Minister of Prime Minister o Tränskei, Paramount Chief Kaiser Matanzima, against a Ciskeian MP in the Supreme Court here.

T'he MP, national chairman of the ruling Ciskeian National Independence Party, Mr Benjamin Myataza, is being sued for three separate amounts of R25 000 as a result of speeches he is alleged to have made at three meetings in 1975.
In argument yesterday, Mr M. Jennett, appearing for Chief Matanzima, suggested that R13 500 would be a reasonable amount to award in the case.

He said one could not
magine a much worse attack on Chief Matanzima than the one allegedly made by Mr Myataza.

Chief Matankima has claimed that the speeches meant, he was promiscuous, an arsonist, incompetent to hold his present position and that he made a practice of raping other men's wives.

Mr P. de Bruyn; for Mr Myataza, suggested that Chief Matanzima's witnesses had got together and made up a story. They were all either story. They were Tranck Working for the Transke Chief Matanzima.

Evidence for the defence was that one of the meetings had not taken place at all.

Chief Matanzima has been in court every day of the $41_{2}$-day trial. - DDC.


# Tswana <br> to Methodist <br> his identity is a secret 

## Indaba Reporter

UMTATA - The man who will induct the first president of the Methodist dent of the Transkei, the Church of Transkei, Whe Mahlasela, at a ceremony at the independence Stadium, here on September 3 , will be from Bophuthatswana.
Preparations for the
ceremony are going ahead and a special committee of church members under the secretary, Rev D. D. Dabula and some governDabula and some hover. formed.
Asked who would con duct the induction, a committee member said:
"The man will come from Bophuthatswana but

The official sold organisers wanted to make sure South Africans were not involved in the induction but there was nothing to stop them attending.
He said the name would be released a few days before September 3 .
A 500 -voice mixed cnoir with men dressed in black suits, white shirts and black bow ties and women dressed in black skirts white tops and black berets; will sing at the ceremony:
Both the Transkei President Paramount Chief Botha Siscaú año the Prime Minister Chief Kaiser Matanzima; both Méthodists, will attend
The Methodist Church of Transkei was förmed aftertandact of the Transké National Assemblybanined the Methodist ehurch of Southomerica from Sranskei


> Policemen held over a $a^{1014}$ death (3)

Mercury Correspondent
MATATLELE Three
Transkei policemen have
been arrested after the death in detention of a young. labourer at Maluti, near here, earlier this week.
According to sources in
Maluti, Mr: Jongilizwe Raliz was arrested byembers of the Transkei police stock theft unit on Sanday
The policemen said Mr Rali was wanted for questioning in connection with the theftof a horse.

After questioning he was locked hf havaby hack police vak extute
cells at Kinivity

loud screams coming from the direction of the police station.

Next day friends of Mr.
Ralil went to the police station where they say they saw his bödy ling in a pool of blood

editor held

UMTATA - The editor of the weekly Transkei' new: spaper, Isaziso, was detained here yesterday and the homes of a former government official and a, former Robben. Islánd prisoner were searched.
Newspaperman Mr Vuyani Mrwetyana was taken from his office by three members of by Special Branch on his arrival from East:London. Mr Mrwetyana told me before being detained yesterday: "When I arrivs. ed from East London 1 received a report from my brother that on Thursday night Special Branch men in nine cars arrived at my home looking for me."
Mr
Mrwetyana
telephoned the head of
the Transkei Security
Police, Col: M. Ngcéba: yesterday afternoon and
informed ham he was back. Immediately after the phone call three the phone call three members of the Security Police came into the office and took him away
A former official of the Department of Foreign Af Mrs, Mr Ezrah Mtoshontshi, said that on Thursday nighit his house was searched for almost two hours by 12 members of the Special Branch.

They took away with them an essay he wrote entitled: Has Transkeigenuine informers or people who want to sponge favours out of the government?
The house of former Robben Island prisoner Mr Waters Toboti, was searched for almost three hours yesterd three members of the Special Branch - DDR

UMTATA - Prominent Transkel members of the banned Methodist Church of South Africa are attending. Anglican Presbyterian and Baptist services here, rather than belong to the Methodist Church of Transkei

Among these is the former leader of the 0 p position in Transkei, Mr Knowledge Guzana; a lay preacher in the Methodist Church of South Africa; who has decided to attend Anglican services for his "spiritual nourishment":
"They will be looking after me here but I will retain my membership of the Methodist Church of South Africa," he said. He : is a member of the con. ference of the Methodist Church of South Africa and is also on the executive of the Worla Methodist Council.
He felt the Methodist Church of Transkeil had not been properly constituted.
He had originally in tended travelling to South African soil to worship each week; but this had not proved possible DDR

# TRANSKEI ALL WANT A SLICE OF THE ACTION 

THE Natal-Transkei border runs through the middle of Steve Rennie's farm in East Griqualand. To add to his troubles, a large slice of his 3000 -ha farm has now been earmarked for Kwazulu.
Once those parts of the farm destined to go black are expropriated, the Rennies will be left with less than a third of their farm.
Their bouse will then be only 100 m from Transkei and 400 m from KwaZulu.
Transkei is already making tax demands on the Rennies.
"Every time I dip my cattle, I am technically importing and exporting." said Mr Rennie, "because my, dip happens to be in Transkei.

# The farm everyone covets 

Provincial and homeland leaders and Transkei have been fighting a four-cornered battle for jurisdiction over the Rennies' farm.
Until recently the area was part of the Cape Province.
Now it is partly Natal and partly Transkei, while a large part is to fall into KwaZulu.
District Road 121 winds through Mr Rennie's farm. aries seven times in 14 km .
"It's the uncertainty which gets you down," said Mr Rennie.
"If the Government goes through with these expropriations, I'll be left with a house 100 m from Transkei and no access to it except through a foreign country.
"Our water for the dip and garden comes from

## By BARRY COMBER

Transkei. Our tree nursery is in Transkei.
"If we lose this wedgeshaped piece of our farm to Transkei, we will be left with two separate pieces in Natal, and it will be a 36 km journey to get from one to the other without going out of the country.
"Now there is a $1,5-\mathrm{km}$
direct route.
"I have been officially told to continue farming as though nothing was going to happen," said Mr Renniewt 'but it's like living in limbo.
"Waiting to be expropriated is no fun, especially when officials cannot make up their minds whether they want the whole farm, half of it or none at all.
"You get bought out on


Mr Steve Rennie . . . this notice is in the middle of his farm
the never never; you never know when it's going to happen.'
Mr Rennie's grandfather started the farm in 1876.
Mr Rennie, 41 , took over
20 years ago.
"The farm has so much
potential," he said, "and I continue to plough money back into it as though nothing was going to happen.
'It's the only thing I can do. It would be soul-destroy. ing to sit back and just wait
for them to come and take it, so I continue to farm as though it will stay in the family.'
Steve and Jenny Rennie have lived all their married life on the farm. They have four children - three
daughters and a son of 13. "What do I tell my son? - 'One day, son, all this will be yours', or 'One day son, the Government might buy you out, and then you can start again somewhere else'."

## TRANSKEI ALL WANT A SLICE OF THE ACTION

THE Natal-Transkei border runs through the middle of Steve Rennie's farm in East Griqualand. To add to his troubles, a large slice of his 3000 -ha farm has now been earmarked for KwaZulu.
Once those parts of the farm destined to go black are expropriated, the Rennies will be left with less than a third of their farm.

Their house will then be only 100
m from Transkei and 400 m from KwaZulu.
Transkei is already making tax demands on the Rennies.
"Every time I dip my cattle, I am technically importing and exporting," said Mr Rennie, "because my dip happens to be in farm

covets

Transkel."
Provincial and homeland leaders and Transkei have been fighting a four-cornered battle for jurisdiction over the Rennies' farm.

Until recently the area was part of the Cape Province.
Now it is partly Natal and partly Transkei, while a large part is to fall into KwaZulu.
District Road 121 winds through Mr Rennie's farm.

It crosses "national" boundaries seven times in 14 km .
"It's the uncertainty which gets you down," said Mr Rennie.
"If the Government goes through with these expropriations, I'll be left with a house 100 m from Transkei and no access to it except through a foreign country.
"Our water for the dip and garden comes from

## By BARRY COMBER

Transkei. Our tree nursery is in Transkei.
"If we lose this wedgeshaped piece of our farm to Transkei, we will be left with two separate pieces in Natal, and it will be a 30km journey to get from one to the other without going out of the country.
"Now there is a $1,5-\mathrm{km}$
direct route.
"I have been officially told to continue farming as though nothing was going to happen," said Mr Rennie, "but it's like living in limbo.
"Waiting to be expropriated is no fun, especially when officials cannot make up their minds whether they want the whole farm, half of it or none at all.
"You get bought out on


Mr Steve Rennie . . . this notice is in the middle of his farm
the never never; you never know when it's going to happen."

Mr Rennie's grandfather started the farm in 1876.

Mr Rennie, 41, took over 20 years ago.
"The farm has so much
potential," he said, "and I continue to plough money back into it as though nothing was going to happen.
"It's the only thing I can do. It would be soul-destroying to sit back and just wait
for them to come and take it, so I continue to farm as though it will stay in the family."
Steve and Jenny Rennie have lived all their married life on the farm. They have four children - three
daughters and a son of 13 .
"What do I tell my son? - 'One day, son, all this will be yours', or 'One day, son, the Government might buy you out, and then you can start again somewhere else'."

Umtata superintendent at the allwhite chospital here has refused to admit a black child despite a request by the Transkeian Minister of Health.

The matter is in the hands of the Prime Minister, Chief Kaiser Matanzima.

The Health Minister, the Rev G. Vika, said he asked the superintendent at the Sir Henry Elliot Hospital to admit a two-month-old baby, Lindelwa
hospital bars black bor

Cawe, because of overcrowding in the children's ward at the Um. tata General Hospital.
"I received a letter from the superintendent medical Hofmeyer wht, Dr J. H. he could, where he said he could not admit the baby because the hospital was for whites only," Mr Vika said.
"He added that he could only admit the baby if facilities were not available at the Umtata General Hospital."

Dr Hofmeyer said the parents would save money by keeping the child at the Umtata General Hospital, Mr Vika said. "By this he implied that Sir Henry Elliot Hospital is more expensive.
The baby has had to share a cot with another child at the Umtata General Hospital.

Lindelwa was injured on August 11.

The baby's father, Mr George Cawe, said he was prepared to foot the bill if
the child was transferred to Sir Henry Elliot Hospital.
"'Sir Henry Elliot Hospital does not fall un. der the jurisdiction of the Transkei but under Pretoria," Dr Hofmeyer said. 'If' you want information about the baby Cawe, contact the Secretary for the Department of Health in Pretoria."

Chief Matanzima could not be contacted to comment yesterday. - DDR.

# Matanzima threat to take rmanther Pretoria to World Court <br> NQAMAKWE - Transkei <br> Afric were. <br> "The Western powers are 

was considering taking South Africa to the International Court at The Hague to test the legality of its decisions about Transkei, the Prime Minister, Chief Kaiser Matanzima, said here at the weekend.

Speaking during a goodwill visit to the Fingo region, Chief Matanzima said relations between the two countries "may in future result in a ghastly struggle and military confrontation."

The land question remained unchanged. Transkei would never abandon its claims no matter what the views of South

The international situation remained a matter of concern to Transkei as a member of the Third World, because of the double standards applied by the big Western powers.
"'These countries prefer trading with South Africa and render financial aid to her, rather than have any dealings with Transkei which they regard as a product of South Africa's apartheid policy.
"On the other hand South Africa is applying economic sanctions against Transkei because of us breaking diplomatic and military ties.
unashamedly assisting South Africa in the application of these sanctions while openly trading with her."

Transkei's "brothers" in Africa were being fed with misconceptions and untrue stories about the country. None of those countries had sent fact-finding commissions to substantiate the adverse propaganda against Transkei.
"We appeal to our brothers in Africa to rethink and not be allies to the op pressurs who have axes to grind because of their aspirations to recolonise Africa."

Chief Matanzima also
told the thousands of people weicoming him how his senior wife, Mrs. Nobandla Matanzima, was harassed by members of the South African Police during a visit to Queenstown last week.

He was told the police had shouted: "Get out of this car, Matanzima" while White motorists were allowed to pass and cars bearing Transkei registration numbers were stopped.

And a "shabby", caretaker tried to stop him using a toilet at Grahamstown because he was Black. The man later apologised and blamed the South African Government for his actions. - (Sapa.)
(Sapa)


## Kaiser tells of police insults <br> NQAMAKWE The

Prime Minister of Transkei, Chief Matanzima, told thousands of people here at the weekend his senior wife Mrs Nobandla Matanzima was harassed by members of the South African Police during a visit to Queenstownilast week.
He was told the police had shouted: "Get out of this car Matanzima" while white motorists were allowed to pass and cars bearing Transkei registration numbers were stopped.
"There is discrimina. tion between white and
black motorists in South Africa because the Government there wants revenge against us," he said.

A "shabby" caretaker tried to stop him from us ing a toilet at Graham stown because he was black. The man later apologised and blamed the South African Govern ment for his actions.
"These are examples that the racist regime in Sauth Africa is bent on in tensifying its apartheid policies," Chief Matan zima said.

Col G. J. Odendaal, acting divisional Commissioner of Pollice for the Border area, said last night he had no knowledge of the alleged harassment
"This ts the first I have heard of it. It is impossible to comment, but the chances that the incident took place are very unlikely. Police are trained to be impartial in' their duties. This is hard to believe," he said. -SAPA. DDR. Transkeians who fled South Africa were free to applyito the Transkeian Government for visas to return to Transkei, the Prime Minister, Ohief Matanzima, said here yesterday:
Werneed the gentle: men in the strugge for Hiberation What are they Moping abroad?

- Ahtheir experience and
expertise is needed by
their kinsmen who have
long involved themselves.
in the struggle," he said.
- SAPA.



# Church election today 

UMTATA - Ministers of the Transkei Methodist Church meet at Ncambedlana here today to elect the church's president-elect who will take over from Rev Frederick deswaal Mahlaselasin Qctober, 1979:
t is belleved the name of the man to induct Rev

Mahlasela as president at a special ceremony at the Independence Stadium here on September 3, will be released at today's meeting.

Methodists here believe the Rev J C Mvusi, 'a former president of the Nethodist Church of Hethodist Church of
South Africa will be elected to suceeed Mr Mahlasela: - DDC

UMTATA - Arab financlers have agreed to balance the Transkei Government's huge budget deficit and coordinate development projects totalling R400 million.
An agreement of intention was signed here by Mr Salim El Hajj, representing Medi Dupuis, understood to be a Middle East financial con. sortium, it was reported yesterday. $\%$

With him at the signing were four French: speaking Arabs and a Speaking Arabs and antan
It:is believed Mrelhaju is expected to replace a man who had contracted to finance and co-ordinate projects but failed to produce the goods.
About three months ago, Mr. El Hajj said he had offered the Transkei

Government a number of low-interest development loans and was prépared to finance the multi-millionrand harbour but only if this was done directly with the governmert.

On his return to Umtata from Beirut two weeks ago, he said the government had not responded to his offers, even though it desperately needed money to finance its R96 million budget deficit.
But last week, after a number of Cabinet meetings, Mr El Hajj and his associates signed an agreement of interition to finance "."and" co-ordinate eight projects andito help out with the deficit.

The projects are the harbour, expansion of the airport, a housing scheme, transport, a health scheme inclüding new hospitals and clinics, a technical college, tourist facilities and agricultural, scheme.
The Prime Minister, Chief Kaiser Matanzima could not be reached for comment yesterday The Depuity Prime Minister, Chief George Matanzima, said: "I am not prepared to comment."
The Finance Minister Mr Tsepo Letiaka, said: 1 am not in a position to comment:- DDR

UMTATA - Titanium has been discovered along the Transkej coast between Port. St Johns and Ken tani:

A Department of Plann ing and commerce of ficial, "Mr J. Madikane said yesterday geological survey into mineral deposits had been commissioned by the Department
of
Agriculture and its fin. dings would be released to his department in the near future.

His department would
call for tenders from par ties interested in mining the titanium once the survey had been studied.

An Umtata engineer, Mr Stan Howard, said titanium, used to strengthen light metals was crucial to the aircraf and other industries where immensely strong ightweight metals are used.
Titanium has been-used in the construction. of spacecraft.

I'itanium was also found in abundance in Natal.

However, it had not been exploited there fowings to pressure from conser. vationists, Mr Howard said.

He said world titanium output was low. It was produced bytmona, Norway, Senegal T'asmania and vanadas"

All plans to explott Transkei's 120 kntong mineral belt would have to be submitted for approval to the Planing Board, on which arepresentative of the Department of Conser. vation served air Madikane said:- - DDK.

UMTATA.
The Trans-位的 Prime Minister, Pa ramount Chief Kaiser Matanzima, yesteraay refused to comment on reports of an agreement between Transkei and a. Middle Wast financial consortium involving about 440 -imil lion.
It was reported onsmonday that a group of Arab financiers "had agreed to finance Transkei's budiget - ed deficit of R96-million for the current financial year and also tó help finanice and coordinate eight proposed projects.
It is believed Mr Salim el Hajj, representing the consortium, Medi Dupis, attended a number of Ca . binet meetings in Transkei last week before he and his associates signed the. agreement
Chié Matanzima direct
edginquiriés to the Minis ter of Finanice, Mr. T. Tivet.

Mr Letlaka; who went on leave on Monday, said he was not in a position to comment.
During his visit to Transkei three months ago Mr El Hajj said he had arranged a number of lowinterest development loans on behalf of Transkei with some Arab countries
The projects involve the recent agreement were the recent.agreement were expansion of the airport a housing scheme, transport, new hospitals and clinics, a technical college, tourist facilities and an agricultural scheme
Last month Mr Letlaka said on his retürn from a tour of Europe that he had succeeded in laying foundations for negotiations for foreign aid". ", yons for He said. oversat tact by hránskeips conservative approach to financial probe lems. - Sapa::


Maj L. R. Mankahla of the Transkeian Police was prepar evidence at a preparatory examination six other policemen Capt H. Nqunga Camen Damoxi, Lt Pa, Capt S. Det-Const S. Mqoboli, DetConst C. Gwagwa and DetConst B. Pako
The appearance of the Six death of a form the Transkei Justice former ment clerktice Depart Noah, last July Mr Mahle st July.

R40000 theft from a sata a at the Unsafe magistrate's 0 mtata reported to him ourt was last year

Tube put over suspect's head Kei court told

He went to the court and found Mr Noah, two other clerks and the six poliecemen: Mr Noah six taken to the murder was robbery squad bar and robbery squad base for questioning.
Maj Mankahla said he visited the squad twice that day and found Mr Noah under interrogation on both occasions.
During his second visit he found Mr Noah with a plece of inner tube over his head and held over neck by one of at. the policemen. He the six cuffed behind his back

The major said it was customary for a tube to be smeared with soap on the inside before it was pulled ver a suspect's head
The prosecutor asked "Is it standard practice to use this device? pra

Maj Mankahla said "Some investigators prac tise as I have described." The major said he ordered the tube to be removed. Mr Noah staggered and fell.

That night, one of the six telephoned him and said Mr Noah had fallen into the Umtata River while pointing the mone pointing out where the money was
Liater one of the six told him Mr Noah suddenly started run sügenty jumpedinto theriver, Maj Mankahla said
He said he learned they had gone to the river that night without torches
The following day the
oody was removed,
the river It was dressedin underclothes.
Maj Mankahla Iden.
stified in court articles the
state alleges Mres the
wore at the tim Noah
terrogation DDORAO
tubing 2if18
'used in police inquiry

## CMergho Pritipgnifat

HMWTA - Sounds al Astopergmer tose from packed Regonal Oqufthere yesterday whe to tatered宿的 ap ajergey was produced as


 propatadary examination were: sux Transkeian

 B. Noy k ( Dop-Const. S. M, opop, Pet,Const. C Gwag Wa and pet. Const. R
Pako The
romir appearatice arises from the death of ${ }^{\circ} \mathrm{a}$ former clerk at the Department of Justige, Mr Maple NoAh ast July.
Mr. Noih ind two other \%
slerks were: "uspegted; of
 ot the matequat's affac here.

Mr. Nagh was taken into : custody by the polloe and his


## Thóft <br> 3

Major Lufeka Riohmond Modkapla of the Transkeian Police, the first witness - 4 - the be the state, said that The theft frat on Magistudtels-Coun was
reported fo him on the morn ing of puy, 1977.

Mr. Noathone of the men at the couth was faken to thes. Murder ań Robery Squad. office for questioninis.
Major Mankala, fald that he visited the eqguad at io a.m. and ath p.m. that day the decopsed under inf terragation ".".
Major Mankalla iden tifig datiples of clothing that deceastef was wearing ittha O
On pisisection yist hat






 Reforaltwe phleo dus a susperthdicho

needs some R105 million annually to create jobs in industry for the 15000 Transkeians coming into the labour market annually The cost for creating one job opportunity costs R7:000, according to Mr Fránko Maritz, chairman and managing direc tor of the Transkei Development Corpo ration

Mr Maritz is retiring at the end of September, but will continue as chairman of the corpogation.
Mrymaritz said at the moment the corporation was investigating 50 new industries. Total investment could be in the region of R100 million.
We must make every endeavour to find the necessary funds to accommodate the approximately 216000 people
coming on to the labour market annually in Southern Africa. This could be 300000 by-1980. In Transkei alone the figure is about 15000 a year.
"Transkei is a community of free enterprise and we must therefore not allow political possi bilities to overshadow economic realities.
"Transkei has a stable government and it must be very discerning who it flirts with or woos.
"To hitch your wagon to too big a star or too big a financier could find yourself being controlled by people or institutions you would not like to go to bed with.'
"This is already true in certain developed countries and could be dangerous for a developing country," Mr Maritz said. -DDC .

Dr Hofmeyer had written back to say the hospital was for whites only and that it was under jurisdiction of the Secretary for Health in Pretoria.
"One would have expected him to go and talle to the prime minister,

UMTATA - The first Transkeian book of life was issued to Transkei's first citizen, Pres Botha Sigcau, by the Minister of the Interior, Mr H. Pamla, yesterday.
The second was issued to the second citizen, the Prime Minister, Chief Kaiser Matanzima. Others were issued to Cabinet Ministers in order of seniority.
Mr Pamla said books of life would be issued to
more than three million Transkeians, starting with civil servants:
"Cabinet Ministers as well as members of parliament will have a duty to preach the gospel of books of life," he said.

The books were not to be confused with travel documents which had been issued $t$ Transkeians recently

Mr Pamla said 120 clerks and 15 fingerprint experts have been trained
to produce the books.
A mobile team would visit all districts.
"The book will be given out free of charge. When applying for a duplicate, the applicant will be expected to pay," he said.

Transkeians in labour areas and urban areas in South Africa would have to forward applications to Umtata

The Deputy Prime Minister and Minister of Defence and Police, Chief Defence and Police, Chief
George Matanzima, the books would help. police.
"Since the abolition of dom books (reference books) in Transkei, there has been atbig influx of criminals knowing they: could notbe easity checked, he said. DDR-

## Transkeian gets visa

## to visit Israel

## BUTTERWORTH

Transkel was starting to be recognised. sald Rev $F$. L. Matyumza, after visiting Greece and Israel.
He said he had been ranted a visa to visit Israel and had his passport stamped in Greece.
Mr Matyumza visited Israel with a gloup of clergymen ano educationists from Transkel, South Africa and Bophuthiatswana.
The group consisted of 21 delegates, including wives.
/ Mr Matyumia was the only one to hold a Transkeian passport.
He was given an Israe visa on religious grounds and because he was a minister who wanted to visit the Holy Land.
The groupleft for Israel on July 17 .

In Greece his Transkel passpart was stamped-a sign that Transkel was being recognised. He was also shown a list of countries ; with Transkel appearing at the pottom, written in suk.
Mr Matyumza sald after the official had allowed himentry he waid: "Welcome to Greece, Transkel"
In Israel where they visited the Riverto dordan, where Chnist was bap. tised: Mr Matyumza


Mr Matyumza
brought' with "him water from the river.
They also visited the Sea of Galilee, the Dead Sea where a person cannot sink and the tomb of Christ. He said lsrael was advanced agriculturally.

Lituc land was leftun 45ed. .
Because of duranced youth. . programmes juvenile deliquency was at a minimum, Mr Matyumza said. Youths were under adult guldance even when on vacation

Mr Matyumza idid theology at fort Hare: University and graduated in 1959. He left the ministry for teaching in. 1067. He taught at Butterwarth. andiat. Lovedala Training School

He was appointed tothe post of religious inspegtor In Transkel in 1974
His wife is a mafron at Butterwarth Hospital The Matyumzas have four school-going children.

# Screams and groans heard says witness <br>  <br> after the alleged leap by <br> coming from an office 

UMTATA - Readings taken at the K. D. Matanzima Airport indicated the temperature fell to $0,2 \mathrm{c}$ during the night of the alleged drowning of an Untata clerk, Mr Mahle Noah, in July last year, the regional court heard here yesterday.
Mr Noah's body, retriev ed from the Umtata River the following day, was clad in underclothes

Before the court at a preparatory examination were six Transkeian policemen, Capt H. Nqunqa, Capt S. Damoyi, Lt P. Novuka, Det-Const $S$. Mqoboli, Det-Const C. Gwagwa and Det-Const B. Pako:

The hearing arises from a R40:000 theft from the magistrates court here last July, and the subsequent death of Mr Noah.
Giving evidence, Maj L. R. Mankahla of the Transkeian Police said guards had been posted on the Umtan River bank

Mr Noah into the river, in order to arrest him should he re-appear, and to prevent anyone from taking the R40 000 if it were still in the vicinity.
The major showed the court an interrogation device consisting of a section of car inner tube about 40 cm long and bound by wire at one end which he had constructed at the court's request
He said an inquest docket had been 'opened by Capt Willie of the Transkeian Police after the incident, but when shown statements in court taken in the course of the inquest, the major identified the authorising signatures on the statements as those of one of the accused.

The third witness, Mr Thornton Sicwetsha, a constable attached to the Murder and Robbery Squad at the time, said he heard screams and groans
when Mr Noah was being interrogated. He heard the screaming periodically through the morning following Mr Noah's arrest, but not at, all after 1 pm

During this time, all the accused entered and left the interrogation office, Mr Sicwetsha, said.
Questioned by counsel for the defence, he said he could not "dispute the statement that one of the accused only visited the office twice.
Miss Linda Grace Noah the eldest sister of the deceased, said she lived in the same house as Mr Noah. He left for work-on the morning of July 6 wearing the clothes that had been produced in court. The clothes were clean when he left home, not-soiled and torn as they were shown to her in court.

The hearing continues. - DDR.

By Sydney Mosés
UMTATA Transkei yesterday deported the medical superintendent of a hospital here who refus. ed to admit a two-month. old black baby despite Government requests.

Dr J. H. Hofmeyer of the all-white section of the Sir Henry Elliot Hospital refused to admit Lindelwa Cawe despite requests from the Prime Minister, Chief Kaiser Matanzima, and the Minister of Health, Mr G. T. Vika, because the black section was too full.
The Minister of
the head of the Special Branch, Col Martin Ngceba, serve the order on Dr Hofmeyer and he was escorted to the barder.
His wife, Mrs Lucy Hofmeyer, followed him in the family car so that he could have transport from the Kei Brtdge.
She sald from her Umtata home last night her husband was on his way to Pretoria. .
"I have nothing'further to say," sho said
Col Ngceba sald after he had served the order, Dr Hofmeyer demanded to be allowed to consult his legal adviser.
But the deportation order stated that he leave Transkei immediately and Dr Hofmeyer threatened to report the matter to Pretoria.
"The South African Government will take up the matter with the Transkeian Government,"

Dr Hofmeyer, Who practis ed in Tramskei for 30 years, said.
Mr Vika said because of the congestion at othe black section of the hospital, he requested Dr Hofmeyer to admit the baby and when he refused. the matter was referted to the Prime Minister

The Prime Minister made a similar request and Dr Hofmeyer teplied the hospital did not fall under the jurisdiction of Governmen Transkelan Government, but under Pretoria. Mr pamla sadid "We came to the conclu. sion that this man had no respect of the Govern ment and the oniy thing we could do was to deport him. He was arrogant."
He said Dp Hofmayer had visited the baby atthe black section of the hospital and found her sharing a cot with another child. Dr Hofmeyer said the child was comfortable.

UMTATA - The weekly Transkei newspaper, Isaziso, has been banned.
The banning order was signed by the State President, Chief Botha Sigcau: No reasons were given.
The proclamation was published in a special issue of the Government Gazette, A copy of the gazette was delivered to the Isaziso offices.

The ban came eight days after the proprietor and editor, Mr Vuyani Mrwetyana, was detained under Transkei's security laws.

The deputy editor Mr Zola Dunywa, said they would comply with the ban but called on the Government to charge or release Mr Mrwetyana.

Mrs Mrwetyana, who is responsible for the administration of the paper's offices, said": "I got the second shock of my life in eight days so please give me a chance to have a good rest and recover. Then I will be in a position to comment."

The Transked has also bànned five books: 'Hardcore by O. Phillip Masinger, More Rugby Songs by Sphere Books, The other side of Midnight by Sidney Sheldon, Confessions of a Hiker by Adrian Reid and Shoot by Douglas Fairbairn. DDR-SAPA.
$\qquad$
witnesses demonstrate alleged police instrated tion methods to the Regional Court here yesterday as the preparatory examination of circumstances sur: rounding the death of a former Umtata clerk at the magistrate's office, Mr Mahle Noah, entered its third day
Appearing at the ex, amination are six Transkei policemen, Capt Damoy, Nquq Capt . Damoyl, Lf P. Novuka, Det-Const S: Mqoboli, DetConst C. Gwagwa and Det Const B. Pako.
Mr Hogarth Sikiti, of Butterworth, was arrested with Mr Noah on July 6 , 1977, and taken to the police camp in Umtata, the court was told yesterday.
There he was in. terrogated until 1 am before peing placed in police yan for the rest of the night. It was so cold he could not sleep, he told the court.
On July 8 he was taken from the cells at Tsolo police station to a nearby river hy two of the acous. ed and assaulted, he sald.

He was made to sit with his legs dangling over the banks of the river with his hards handcuffed behind his back,
He was then jerkod backwards by the hand cuffs, and simultaneously kicked in the back. Then they let go and he fel down the river bank, Mr Sikiti said
He was released on bail the following day, but arrested by the pollice for further questioning on July 12.
Mr Sikitu demonstrated to the court the tnterroga. tion tochnique ho alleged had been used on him. Forced into a squatting position, he was made to bend his knees throush the crook of his arms. His hands were then handcuff ed in front of his knees. At the same time, a sec
tion of tube was puilled over his head,
Hercould nat speak and breathed with eon. siderable difficulty. He was told to tread on the ground when he was will. ing to speak the truth, and the tube would: be removed:
Mr Sikiti said as a "result of this torture he even. tually disisimulated the truth by saying the maney was hidden in the strongroom. at the magistratés court.
The tubethad been plac:ed over his head five times, he sald.
Dr H. Pribala fold the court he knew Mr sikitito be an unusually fit and healthy person, but when he examined him in August last year, Mir Sikit had a variety of allments. including wounds on his wrists. He was also in a poor emotional condition.
Questianed hy counsel for the defence, Mr Sikit said that after being in terrogated he was taken before a magistrate to make a statement. When he sald the had been forced to appear there, the magistrate refused ta take a statement.
He' subsequentiy appeared before another magistrate, but did not tell of the tortures, because he feared further assaults.
Another withesis, Mr Edward Ndawo, arrested Sikiti same time as Mr Sikiti, sald he had also been handcuffed with an irgn bar behind his knees When the handcuffs were removed, he was unable to stand up. He said he was further assaulted by two of the accused in a stable when a tube had been pulled over his head.
Apart from the medjeal ovidence, which has ye to be placed before the court, the State closed fis case, and the examination was postponed to September $20^{\circ}$ Applications from all the accused for pall will be made in a separate hear ing on Monday. - DDR

> Lesotho's stand d
> UMTATA - Border ten slons between Transkel and Lesotho should be relaxed so that the be states could get down to facing racist South Africa Transkei's Minister of Dustice and Prisons, Mr Digby Koyana, said yesterday.

> Mr: Koyana
> something Transkel was rrevocably committed to outh Airica would hasten to abandon its pollcles. "Though a'ssmal country Lesotho:had provided a classical exam. ple of the saying it is better to die a free man than to dive a well man slave," Mr Koyana sald.
> He said Transkel viewed the recent acquittal of Transkeians charged with murder In Lesotho as:-a sign of an independent judjelary in Lesothoo sis Transkelans had been brought to trial without delay after thelr artestion

## Like father, <br> like son <br> Ram O. SAY the least, Transkei was

Tborn in dubious circumstances. Any slight hope that the country now approaching its second birth day, might have of gaining any kind of international acceptance and respectability is certainly not going to be helped by the way its government is behaving.

Earlier this year there was the hijacking of the Methodist: Church.

Now a weekly newspaper Isaziso, the only newispaper owned by a citizen of the territory, has been banned. And the proprietor
and editor, Mr Vuyani Mrwetyana: is in detention under "security" laws: indeed, he was detained eight days before his paper was banned.

In an ominously familiar pattern, no reasons have been given for either the banning or the detention. No charges have been brought against the newspaper or Mr Mrwetyanä.

It seems that Transkei is intent on proving to the hilt that it is truly its father's child. Which is a dread ful prospect for anyone who believes in civil liberties.

UMTATA - The Methodist Church of Transkei is preparing to induct its first president on September 3 amid bitter criticism from some quarters and a number of "defections" 'to other denominations.
The new church, in its third month of existence, is being criticised, among other things, for its cloak and dagger operations in keeping secret the identity of the man who will induct the president.

Even before the new church was born, nobody knew what the next move I would be. Meetings by an elite few were held behind closed doors in hotel rooms and a veil of secrecy surrounded what the heads of the new church were doing.

The Rev D. D. Dabula, who heads an organising committee made up of Government officials and church members, has said the name of the "mysterious man" will only be revealed a few days before the induction. He has confirmed that the man is from Bophuthatswana.

Meanwhile, a number of people, including prominent Transkeians, have joined churches of other denominations.

Unconfirmed reports have said people in districts bordering East Griqualand have been cross ing into Suuth Africa to attend church services.
The former Leader of the Opposition in Transkei, Mir Knowledge Guzana, who recently join-
ed the Anglican Church, said he had originally intended travelling to South Africa to worship each week, but this had not proved possible.
The new church is experiencing difficulty in filling vacancies in certain circuits' and is now recruiting people to join the ministry.
In what promises to be a lavish affair at the independence stadium, the Rev F. de Waal Mahlasela will be inducted as first president of the new church.
The State President Chief Botha Sigcau and the Prime Minister, and members of the Cabinet, will attend. Arrangements are being made for a 500 voice choir to entertain guests. - SAPA.

UMTATA - The deported medical superintendent who refused to admit a black child into the white section of the Umtata Hospital is back in Transkei.

The Secretary of the Interior, Mr L. Ndesi, has given Dr Jan Hofmeyer three days to wind up his affairs.

Dr Hofmeyer refused to comment yesterday on his deportation

Dr Hofmeyer refused to
admit two-month-old Lindelwa Cawa despite Government requests.
He maintained such permission had to be given by Pretoria who controlled the white section of the hospital.

At the time of Transkei independence, agree ments were made with South Africa to govern and regulate the employment terms of staff at hospitals which remained under the jurisdiction of Pretoria.

The
agreements guaranteed entrance and exit from Transkei to such staff without hindrance.

However the Government of Transkei may re quire any non-Transkeian citizen to leave 'Transke and may refuse entry into Transkei to any person in the service of the department (South African Department of Health, or demand the removal of any person DDR.


yors
abty








 1960-645 Rober
 $120-74$ ownorxa




 107 1




 and Ugie districts, 64 far mers are waiting to be bought out by the South African Government. Their farms form white Tingers of land jutting into Transkei.
Five years ago the South African Government told bought they would be years. : They are still waiting.

## W. Theits

Now they have been told it could be 10 years before they can be paid out. In the meantime they should keep farming.
${ }^{6}$ But the Transkeians living in the district know the farms will ultimately be theirs. They do not see the white farmers to leave before moving in
, Mr Lawrence Moss is a farmer and a trader living im the Umga area near Ugie. His property is a the extreme end of the Trand due to be given to move. The first was from the Tsolo district of
"Oom Jannie" Venter and his son, Danie, at the border of their "farm. "What fuiture can I offer him?" Oom Jannie asks.

Transkel He "moved 10 years ago because Tsolo ears ago "Every living thing I have here is locked up every night. My stock is corralled behind two-metre security fences and patrol the whole area. If I don't, things just disap
He is unable to leave his property for any length o "I
I have to be back every night. If I don't I lose about $R 3000$ in thefts.

## Fires

"Then there, ate the fires. They set them dellberately. I can remem ber bathing you are finished and sit down exhausted another flre starts.
"You can actually hear the guy laingh as he walks away," Mr Moss said.

He keeps a pack of greyhounds to control the jackal which breed in Transkel. Mr :Moss is farm.
"I just wish I could take my land and put it

## Puture

Another of the farmers affected is "Oom Jannie" Venter, local chatrman of the National Party
don't mind sacrificing ment's policy but I'm not going to suffer financially," he satd.
"But it's hard. I've been here 24 years and I've done a hell of a lot of hard work.
"I'm 59. How do I start again and what about my my and the other is still at school.
"I've told them to look for other jobs because I
can't offer them a futiort on the farm" Mr Venter said.
Uncertainty is also hits ing the economic base of he farming area; Farmers are sensitive about talking to newspapers because they don't want to add to ut there are at least 35 farms for sale in the Maclear Ugie district and. and values have fallen by hals.

## Potential

"This is why we The consolidation speetded up and the border fence erected and patrolled by helicopter." Mr Ray Lake, chairman of Ugie Farmers; Association end Maclear: Farmers Union, said.
"We have fantastic potential. We are a bigh. duce maize to match, the Free State. All we need is certainty.'

10 desired a that both li institutions potential of been blunted

UMTATA - The Ri13,5 million budgeted by South Africa as a yearly payment to Transkei for the period 197779 is not regarded as "aid" by the Transkeian government.

The provision of these funds by South Africa is seen as a "moral obligation.' The secretary of the
Department of Finance, Department of Finance,
Mr J. Maqubela, said here Mr J. Maquarday that the payment was a form of comment was a form of com- 10 w wages paid to Transkeian workers in South Africa, and for the lackuof development in Transkei before independence DDC.

Ir from the evidence radequate as 'wareness of the uld either have ship of registered
 large-scale worker organisation.

A cleavage appears to have existed between African and 'Coloured' workers. This reflected in the attitudes of the interviewees. At the time of the interviews there were more workers who said they would not help 'Coloured' workers improve their work situation than workers who said they would. A significant finding was that the higher the level of communication between African and 'Coloured' workers the greater was the preparedness of African workers to help 'Coloured' workers. Furthermore ${ }_{n}$ the factors that were found to inhibit the formation of class solidarity between 'Coloured' and African workers are predominantly factors instituted by Whites.

Up to now we have not taken into consideration the rural ties and homeland conditions of the interviewees. Clearly there is an interaction between their employment and rural situations. We now turn to examine the rural situation and the nature of the interaction.

# vaumal rront preed in <br> Transkei Mourns <br> the Rev Arosi 

10 desired a wider or UMTATA - Transkei that both liaison and mourns the death of the leading citizen who contributed toward the welfare ad education of the peoplet institutions for coll potential of trade ur. been blunted because trade unions, or past large-scale worker of

Rev J. T: Arosi, died on September 9 at Cala at the age of 78. He will be buried on Saturday.

Rev Arosi, a self-made man, worked himself up in education and passed a degree at Fort Hare. He was the founder of the "Matanzima High School A cleavage appears that has produced inThis reflected in th
some time at the the evidence Blythswood Institution at
Nqamakwe Nqamakwe and at as
Lovedale.
The Prime Minister, $s$ of the Paramount Chief Kaiser Matanzimi Crought him her have
from Lovedale to start the
Matanzima High school at: - registered
Cala. He was principal un-
til he took up holy orders sse faith in
at the Presbyterian
Church. He served in a number of circuits and number of circuits and retire. Rev Arosi is survived by
five grandchildren as well greatugandchildren. - e time of the
DDC. interviews there were more workers who sarumelp 'Coloured' workers improve their work situation than workers who said they would. A significant finding was that the higher the level of communication between African and 'Coloured' workers the greater was the preparedness of African workers to help 'Coloured' workers. Furthermore, the factors that were found to inhibit the fomation of class solidarity between 'Coloured' and African workers are predominantly factors instituted by whites.

Up to now we have not taken into consideration the rural ties and homeland conditions of the interviewees. Clearly there is an interaction between their employment and rural situations. We now turn to examine the rural situation and the nature of the interaction.


UMTATA - The detained toward the establishment proprietor and editor of of a truly black-controlled the banned Transkei Isaziso, has been admitted to the Umtata General ospital. police Col Martin Nece sald yesterday Mr Vuyani Mrwetyana had been sent to hospital because of dition had ime but his
Mr Mrwetyana, who has been given honorary membership by the Writers Association of
South Africa and nominated for an award

IANDCULT $=4,09-1,01$ MORGENS $+0,8 \mathrm{HUA}+0,53 \mathrm{HSC}+0,03$ YIELD

Variables excluded (in order of exclusion): HWC, HSA, REMIT, HWPA, HUC, HNC, CATTLE, HWHA, HNA, LONGID.

25. By homeland family is meant denendants of a worker resident in the homeland as opposed to dependants in Cape Town. By family is meant those members of the family who, though they may live in separate units share resources in the homeland, i.e. they share cattle for ploughing or scoffling.


Tiwenty five per cent of the 211 respondents said they were borners and a further $25 \%$ said they were 10 (1)b's. Thus $50 \%$ of the sample are permanent residents in Cape Town. A further $40 \%$ said they were working on a yearly contract ad the remaining $10 \%$ said they were working illegally i.e. without a contract. Thus the other $50 \%$ of the sample can be regarded as migrant workers. ${ }^{10}$

Ages of the workers interviewed ranged from 18 to 68 years. The average age was $41(+13)$ years, ${ }^{11}$ and $50 \%$ of the men were over 40 . $P$. high propertion of men were aged 50 years or more, largely due to the peculiar conditions of Section 10 (1)b described above under which a substantial number of men had gained residence rights in Cave Town by prolonged periods of employment and kept these rights only for as long as they continued to remain in Cape Town. (See Table 3).

[^10]Transkei case
for recognition

Transkei captured ughout the diplomatic reaking off diplomatic relations with South Africa and then renouncing the nonaggression pact between the two countries.
With the government still heavily dependent on South Africa for capital R165 million last year and R113,5 million this year there has been considerable cynicism ábout the effect of these moves.

But, whatever the scep tics might say, there is little doubt that both actions caught the South African Government by surprise and embarrassed separate development adherents.

Besides that, it is clear Transłei hopes these moves will aid its bid for international recognition.

So far, they do not appear to have had any significant effect on the continuing world ostracism, but Transkei's Minister of Foreign Affairs, Mr Digby Koyana, has produced a booklet entitled "Transkei Realities A Year of Independence", outlining the grounds for the government's case to the world.
It is based on two fundamental arguments: Traniskei cannot be seen in the same context as the rest of South Africa, whose policies it rejects totally; and there is no reason, particularly no historical reason, why - Transkei should not be treated on the same grounds at Botswana, Lesotho and Swaziland.

The second reason is considerably stronger than the first for, as Mr Koyana argues, the decision to annex Transkei to the Cape rather than declare it a protectorate like Botswana, Lesotho and Swaziland, was purely a unilateral decision taken in Whitehall without
reference to the people of Transkei.

In any event, the recent decisions demonstrably to move away from South African Government influence can been seen as trying to bolster'its case on the first ground.

The booklet, which is based on an interview with Mr Koyana, provides the basis for the Transkei view and it does much to explain why Transkei did eventually take these decisions.
"The practical implications of apartheid as translated by Transkeian are that: a black man may never enjoy the same privileges as a white man, that is, a person of Dutch, French; British, American, Australian, German, Swiss, Hungarian, or other such descent.
"He is relegated to cheap unskilled work, inferior education, poor housing, exclusion from hotels, restaurants, good hospitals. He has no say in the making of the laws of the country of his birth and his fate is determined by others.
"He is a sub-human and his noblest ambition is to die," the booklet said.

A great deal of confusion, it continued, had been sown and capital made of the fact that independence was obtained from South Africa.
"It has been argued that this is a 'grand design' by South Africa to perpetuate its apartheid policies; the independence is a 'sham a make believe," it says.
"The inescapable truth is that the policy of apartheid is not the policy of the people of Transkei and from October 26, 1976, the leaders of Transkei set about building a nonracial democracy

Transkei is condemned on the facts that apply not against it but against South Africa."

It also predicted "as a certainty" that the United States would recognise Transkei before any African state did to maintain its credibility because with the efficiency of its intelligence service it had its ears close to the radial artery of the Third World.

And it made it clear that Transkei Ieadership was not "sanguine" about any conditional recognition of its independence, such as a carrot to South Africa for its role in Zimbabwe and Namibia. Transkei did not wish to appear as clutching on straws.
"The US has learnt many difficult lessons but fails in mastering the simple one that Transkei is completely detached from South Africa.'
That, in essence, is the Transkei case.

However, despite the historical accident during the height of the colonial period which gave Transkei different status from the protectorates and despite Transkei's view that its in dependence has nothing to do with South African Government policies, there is little doubt that it will continue to be looked at in that light.
After all, it was in terms of the policy of separate development, that Transkei gained its independence, and, it cannot be looked at without examing the' Republic's motives for granting it independence.

The National Party believes that by granting self-governing or independence status to the black majority in just over 13 per cent of the land it will be justified in maintaining white rule in the remaining 87 per cent.
This white rule "control over our own affairs" - may in time turn into white-Coloured. Indian rule but it is still in. tended to exclude black people.

- Barry Streek
.


## Detained editor out of hospitellio


-tana
UMTATA - The detained editor of the batined Transkei weekly new. spaper, lsaziso, was discharged from hospital yesterday.
4r Vuyani Mrwetyana was admitted to the Umtata General Hospital last 8\&T Wednesday for a kidney complaint.

A hospital official said Mr Mrwetyana was ex. pected back for a check-up) on Friday.
Mr Mrwetyana was detained uoder the Transkei's Public Security Laws on August 18. Seven days later. his newspaper was banned.

While in detention, he was given honorary mous $7 I$ membership by the Writers' Association of South Africa and later nominated for an award xod (Z) for his contribution toward the estabhishment $Э \mathrm{YL}$ ( $T$ ) of a truiy black. controlled press in South Africa. --DDR.










| $L \varepsilon T=N$ |  |
| :---: | :---: |
| 96 | 97 |
| $\varepsilon 6$ | Z |
| 08 | 8 |
| 49 | $\square$ |
| 19 | I |
| sueyptcub jo xəqum sțu7 6uṭntout <br>  | suəypṭu jo İqumn |
|  | a oz sigatu |


25. By homeland family is meant denendants of a worker resident in the homeland as opposed to dependants in Cape Town. By family is meant those members of the family who, though they may live in separate units share resources in the homeland, i.e. they share cattle for ploughing or scoffling.


Kaiser Matanyima
HUMAN rights are at an'lall-time low in Transkef, a country which took independence from South Africa nearly two years ago to free its people, in its ruler's words from the yoke of white oppression.'

True, the Transkei Government bas been remärkablÿy. sưcesssful in ridding its country\% of most vestiges of South African style racial discriminationic But it now: seems intent on institur. ting its own form of pression "on it s people: particularly against to ths critics and political opponents.
Since the begining of this year the Transkel has cracked down heavilyyon the basic human freedoms - of religion, the indivi: dual and the Press.
Last month Transkei's only independent. newspaper, Isaziso, wàs banned. Its editor Mr Vuyani Mrwetyana was detained under Transkei's catch-all Public Security Act. Other newspapers which have significant circulations in Transkei have in one way or another been resor ane
trained.
Earlier this year the Umtata bureau chief of the East London Daily Dispatch, Mr Peter Kenny, was deported. After this the Dispatch, which owes a healthy chunk of its circulation to Transkei, became noticeably more cautious about what it published.
During the last session of the .Transkel Par-


Poblish trawler, the whoct ni'k (pronouncéd Woolchnik) docked in East London yesterday on her way to the Transkei coast where she is to investigate the fishing possibilities.

The Port Captain here, Capt D. Foster, said he
believed the Wlocznik would use East London as a base for stores and to offioad fish.

A spokesman for the ship's agents, Freight Ser. vices, said last night thë trawler would be sailing at 6.am today for the Transkei coast.
'There was a strong
possibility that if the fishing proved good enough more trawlers would be brought in, also to operate from East London.

The Wlocznik has a Polish crew of about 80 , but is registered in but is regist
Cyprus. - DDR.



The mystery aircraft which is believed to trave take
disclosed destination for training, at the $K$. Matanzima Alrport in Umtata.

## Rhodesia aid for <br> UMTATA - Rhodesia is <br> having to produce <br> to those used by the Rhodesian Air Force to

giving military training 10 a select group of Transkei soldiers. according to information published in a Durban afternoon newspaper yesterday.

The newspaper quotes "well informed sources" as saying Rhodesian military experts have made at least two secret trips to Transkei recently in an unmarked Dakota.

On both occasions the visitors landed at the K D Matanzima Airport and spent a number of days in Umtata. They were let through customs without
passports or visas, and the Lurban newspaper said the few government of ficials who knew about the visit were sworn to secrecy

Daily Dispatch reporters who witnessed two visits by the aireraft within the last 25 days said it was a DC 3, was a drab khaki brown in colour and curried no remistration carried no

It is fitted with long tube like extensions under the engines which appear to be either silencers or protective devices similar
counter heat seeking mis siles.

The alrcraft's pilots stayed at an Umtata hote and were heard to speak with Rhodesian accents.

On both visits to Umtata a group of Transke Defence Force personne in civilian clothes met the aireraft.

An armed guard was placed near the aircraft and after its first visit it departed with about 25 members of the Transkei army aboard.

These soldiers did not accompany the aircraft on its return.
vicize
During the strond verat a number of white of: cupants from the DC 3 im mediately boarded a light ** aircraft. which overflew ${ }^{\text {i }}$ various areas of Transkel: before returning to Um-: tata. The other occupants accompanied a large group of Transkei Defence Force personnel back to the military base.

The DC 3 also landed at Port St Johns at the time of its first visit to the
country and is believed to have overflown a con- ? siderable area.

After this visit the Transkei Minister of Defence, Chief George Matanzima, refused to comment on the matter, ${ }^{*}$ saying it was secret. He could not be reached yesterday as he was overseas.

The head of the Defence? Force in Transkei, Brig R. Keswa, was also not available for comment. yesterday and a defence force spokesman. Col R. lugongolo. refused to. comment. - DDR.

## TRANSME TRACTORS: <br>  BY TIC OPtICAL <br> Tribune Reporter y

TRANSKEI Developmont Corporation offacial Mr .F. P. Maritz is in Italy to negotiate the purchase of 100 tractors worth R500000, but the Transkei Minister of $\because$ Agriculture says he knows nothing about the deal.
Mr Maritz is the TDC's industrial and public relations manage Araceli ceonomics expert Professor Joseph lien. Dak recently suggested he should be "quietly lat go" after an investigation into the runming of the corporation.

Sixty-one brand-new four-wheel-drive tractors are proving an em harassment to Transkei.

They are collecting dust in an Umtata depot while Trimikei officials try to work ont the finer points of a K500 000 deal with the S.A.M.F. compony in lay for a total of 100 of the tractors.

It is believed that the deal was finalised by Mr Maritz at a time when top officials in the Department of Agricui. lure had indicated their unwillingness to have "anything to do with the tractor...

At this moment, the
Department of Agricultore has still to take delivery of the tractors which have arrived without ploughs or 1 m plements.

Tine other 39 tractors have yet to appear, and informed sources sag. gest it is unlikely they will be bought by the (rivernment.

Yet Mr Maritz is in Italy now at the invitation of the S.A.M.E. management with whom he is finalising negotianttions on the tractors.
Neither the Minister of Agriculture, Mr S. Ndzumo, nor TDC's managing director, Mr Roy Gammie, authorised his trip or know anything about it.


UMTATA - Two Transkei prison warders,. Mr Mandla Gcanga, 23, and Mr Anderson Shosha, $\cdot 23$, were each sentenced to five, years imprisonment in the regional court here yesterday when they,were found guilty of aiding two condemned men to escape.

Two years of the five year sentences were conditionally sụspended.
A woman, Mrs Mandiwe Ndamase, 28 , was sentenced to six months imprisonment conditionally suspended for three years when she was found guilty of harbouring one of the escapees in Butterworth.
Four other warders charged with them -Mr Edward Kwaza, '23, Mr Mbongeni' Jubase; 25, Mr Zolile Torch 33, and Mr Isaac Mtshali, 26; 'were found not guilty and discharged:

All pleaded not guilty
Their appearence arose from the escape of Mr Badanile Nunu, 31 , and Mr Mzwandile Yenana, 25, from Umtata's-death row in July. Both had been sentenced to death for the murder of Prof Hendrik Truter, Professor of Afrikaans at the University of Transkei.

The court found that Mr Gcanga and Mr Shoshà who were in charge of the section of the prison for condemned prisoners, after arranging with the two men, had consumed liquor and slept in an office.
A security officer at the prison, Warrant Officer E Tom, said he found the steel bars at the door of the men's cell completely cut off and the other bar half cut and bent after the escape.
He found a bar at the
bathroom window half cut.
Miss Ndamase said she had been asked by her landlord to accommodate Mr Nunu who she helped leave for East London the following day. The presiding magistrate, Mr D. B. Muir, said the actions of the two warders were regarded as being of gross negligence and the public could not afford to lose confidence in the law institutions as this would create chaos. - DDR.




$\square$




UMTATA Several heads of African States would be invited to Transkeis sec ond independence annivensary celebrations on October 26
Transkei's Prime Minis ter, Paramouñt Chief Kaiser Matanzima, said in an interview in Umtata yés terday Transkei intended to make the anniversary
"continental" as it was a" "continental" as it uws a
member of the world commemity.
'We belong to the Or
ganisation of African Unity although we have not been officially admitted, ore
was a difficult one, he säid was a difficult one, he säid. look back, not with ran cour, but rather with a
sense of deep humility and sense of deep
thanksgiving:
"We shall dedicate our. selvesianew to the supreme
task of building a nation task of building a nation
and shally make Transkei's voice heard above the din of contemporary political storms, he saida
The Transkein Deputy Minister of Foreign Affairs, Mr Digby Koyana, Said some African States recent yisit to them they would, recognise transke if the 0 re resolutions of Octoben 1976 were, re
scinded-Sapa

## $+$ <br> 6

## Hikitshat may quit <br> UMTATA - The Transkei

Secretary for Health, Dr Charles Bikitsha, is expected to resign from his post at the end of the year.

Yesterday Dr Bikitsha would neither confirm nor weny reports that he would resign. "Please don't drag me into this," he said.

Minister of Health, the Rev G: T. Vika, would also not comment on the reports.

Butterworth-born Dr Bikitsha, who practised in Britain as a medical doctor for more than 30 years, was appointed as the first black secretary of the Department of Health in Transkei before independence.

Dr Bikitsha left Butterworth to train in Edinburgh. He practised in

Ireland before moving to Birmingham
On his returnin 1973 Dr Bikitsha was appointed medical superintendent at Butterworth Hospital while Pretoria said he was appointed as medical officer of health.
The Prime Minister, Paramount Chief Kaiser Matanzima, had to in tervene when the Minister of Justice, Mr A. Jonas, threatened to resign from the Cabinet if Dr Bikitsha was not appointed medical superintendent at the hospital.
Dr Bikitsha eventually was appointed as first medical superintendent, later as assistant secretary and then finally as Secretary for the Department of Health. DDR

## Raximan derifes new church

EAST LONDON -The superintendent of the Methodist Church in East London, Rev Ernest Bartman, has denied the purpose of his trip to Umtata with Rev A Diko, of Allwal North was to discuss the formation of a black Methodist Church of South Africa
Rev Baartman was reacting to a statement issued by the secretary of the Methodist Church of Transkei, Rev W S Gaba who said the decision to form the church had been taken after he and Rev Diko had discussed the matter with leaders of the Transkei church
"The purpose of our visit to Umtata was to see the Prime Minister to clear a few matters in con nection with Transkeians wotiting in our areas who were still members of the Methodist Church of South Africa
"Some of them have
been led to believe they will lose their citarenship rights in Transkei if they remain members of the Methodist Chureh of Southern Africa," Mr Baartman said.
"We got an assurance from the Transket Prome Minister, Chief K D Matan zima, this would not be the case. In fact he said: 'I would not stoop so low', and added he was not so mean. '
After the meeting witt the Prime Minister they bad informal discussion: with leaders of the Methodist Chureh of Transkei and this question of a united blach Methodist Church hac been raised but no ded sion had been taken. Mi baartman also questione: the statement which alles. od they had been given: mandate by the black. Methodist ministers' corisultation to fond ways e establishing a blaci;

United Methodist Church.
"What we want is that the Methodist Church of Southern Africa becomes us non-racial as we can-that blacks must get into the decision-making bodies of the church Mr Bartmon said
Heacting to Mr Baartman's statement, Mr Gaba siaid: "Rev Baartman has been quoted by me as saying the question of the formation of a black church dates back to 1974 when he started the black con. sultation in Bloemfontein.'
Asked whether the pur. pose of the two ministers' visit to Umtata was discussing the formation of the church or seeing the Prime Minister, he said: "I cannot believe two superintendents could come all the way to discuss problems of sites and land allocation when there are more important issues to discuss.
"Rev Baartman said we are inaccessible to themas the Methodist Church of Transkei and we gave him this mandate to go and speak to other black ministers in South Africa and tell them our views on coming together.
"This man must come out and deny if he discussed this matter with us and not hide behind the purpose of his visit,"Mr Gaba said.

When he was pressed on whether he was aware of the purpose of the visit he said he was not to be told what to say and put the receiver down. - DDR.



MR NCOKAZI
${ }^{203} 9$ Ncokazi
for 103 trial

UMTATA- The leader of the Democratic Party in Transkei, Mr Hector Ncokazi, is to appear in the Supreme Court here on October 23 charged with two counts under the Transkei Public Security Act.

Mr Ncokazi will appear oñoctober 23

During a preparatory examination held at Engcobo in April, Mr Ncokazi was charged with making statements sub. - verting the authority of state and its officers and disseminating views and doctrine' subverting the sovereignty of Parliament or constitutionaly i . dependence of Transkei.

Mr Ncokazi pleaded not guilty to both charges He was granted bail of R200.
Before his appearance Mr Ncokazi had been in detention since January under the Transkei Public Sécurity Laws. He was first detained in July 1976 and later in October 1977. $\therefore$ DDR

# Keid ${ }^{2 x}$ and wife fined 103 

-sseusnoṭosuon setdoad butpuedxe โ!






UMTATA - "A police of-- ficer who tried to save his wife from a theft charge was guilty of defeating or obstructing the course of
justice, the regional court found here yesterday.

Et Zolile Mdletye, 42, was fined R300 (or 12
month's imprisonment)
and his wife, Mrs Let
Josephina Mdletye, 33
months) for her part in
the crime.
A supermarket security guard, Mr J. Ndzimela told the court he had es
corted Mrs Mdletye to the corted Mrs Mdletye to the
charge office after she had
been caught stealing two been caught ste

At the police station Mr
giv
Ku家 xпосет әч7 op of

her
alo
ken
n
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0




## who was as

 The station commander,Capt C. Vuke, told the

## $\Sigma$

 name Mavis Kumailo in the cell register but there had been no such person in the cell.Lt Mdletye told ${ }^{\text {the }}$ court the security guard had brought a woman call ed Mavis Kumalo to the police station. He denied the name was a fictitious one used by his wife.


at people's incomes were higher. One must
akula, it seems that he did not have any
sed at Inkomo. For example during the
Ian those at Amathole, however it does seem
lie. This is mainly due to the fact that
e that members at Inkomo are earning more
ler an efficient patron figure, by bringing
Freddy Mhlauli said that AmatholeDairy has lasted so long because the members
work well together and trust each other "unlike at N.M.'s place". It does
seem that the tensions generated by the conflict between N.M. and the other
members may lead to the dairy's rapid demise, on the other hand while the
Amathole dairy has been running for over 25 years only two people earn more
man on a month from it and vorv few people are involved.
the dairies' example, they have not joined.
wany people in Amathole and Inkomo rave decided to seli milk as a result of of markets and low production force members to leave. That puople consider
the projects as essentially non-viable is borne out by the fact that while It seems likely that other dairy projects have failed as the problems of lack
 to get to the population at large. In other cases a group of residents may






 no fences round their home gardens so that chickens and small stock eat what-
 and talks on how to grow vegetables. These factors are very important when mary generally on the banks of a stream) and the extension officer gives demonstrations
 The advantages of a communal garden are that fencing materials are provided a group basis, for example raising chickens and sewing Four of the six groups I spoke to were very keen to start other activities on




 and then attracted more and more members and stimulated people in adjoining Some of the successful ones were established over a very short period of time altogether. while others barely totter along and there are many which have been scrapped







UMTATA - Mr Vuyani Mrwetyana, editor and proprietor of the prohibited Isaziso new. spaper, was still in detention, Transkei's security police chief, Col Martin Ngceba, said yesterday

Mr Mrwetyana was apprehended by security police seven weeks ago and his newspaper was prohibited eight days

Recently, Col Ngceba said it was impossible to specify clauses of the Public Security Act unier
which Mr Mrwetyana was being held.
"He knows under exact* ly what laws he is being held. Mrwetyana knows what his position is," he said.

Col Ngceba said if a person was held under the Act, an attorney was not necessary. The person was held incommunicado. People who had a right to see him were specified.

He said Mr Mrwetyana's wife could not see her husband but should contact the colonel himself if
there were any problems.
The Minister of Justice, Mr Digby Koyana, was unavailable for comment yesterday.

The commissioner of police, Brig E. Cwele, said it was customary for certain duties to be delegated by him to the security police chief and that this was the case in the detention of Mr Mrwetyana.

Since the prohibition of Isaziso, Mr Mrwetyana's staff have been without work.

According to Mr Zola Dunywa, a sub-editor for Isaziso, Mrs Mrwetyana has left Umtata for the family home in Xongora since her husband was detained.

Since his arrest Mr Mrwetyana has appeared once under armed guard at the Umtata Hospital He was reported to be suffering from a kidney complaint. Mr Dunywa said that at the time, "Vuyani tried to cheer up, but he looked like a sick man." DDR.

it to the fact that the gardens can only
o to those who have some measure of migrancy, and so feels too insecure so came back, but since she is so poor I areas she migrates to the cape to
 Unthi said that she had not joined the
zenzele group (which had functioned
actually got the garden ploughed, whereas poor area where people from white
Before this new initiative amongst the bours and there was particularly good

 an easily assimilate.

Kue ut pentonut axe otcioad sseupsnq pue teuoţssaford tre Ktrexeurb


 $\overline{\text { NOISNTONOD }} \quad \square . \square$
explaining why the one garden has succeeded and the other has not.
 officer at Umth1 (who took over just after the original 90 members had the extension officer at Abalimi supports the garden, whereas the extension development of patterns of response will be skewed. Thus the fact that



 large numbers of gardens before one could begin to draw conclusions about
 using the garden there. the communal garden at Abalimi and the poorest people in Umthi are not closer evamination shows that many people with fields are using success of the garden there and the f that since most people at Unthi have

 land, fencing, fertile soil) are scarce.


 difficult to make generalisations because they are so new. 2.4 In Umhlaba and Ipoti too, a high proportion of the people who have
the best plots have no fields although in both these places it is

# Botha，Matanzima ${ }_{103}$ silent on meeting 

QUEENSTOWN－The Prime Mihister of Transkei Chief Kaiser Matanzima，and the South African Minister of Foreign Affairs，Mr Pik Botha，met for an hour here over the proposed here over the of some Crossroads squatters at
Bridge Farm in the Bolotwa－Gwatyu area about 50 km from here．

Except for a short state－ ment issued after the meeting，neither Chief Kaiser nor Mr Botha would comment on the talks．
In spite of the fact that Transkei and South Africa ido not have diplomatic relations，Chief Kaiser
reated Mr Botha to lunch at a hotel here after which the South African Foreign Minister thanked the Prime Minister for the good spirit in which the discussions were held．
＂We came here today to meet in goodwill and to find out each other＇s positions．I will now go back to Pretoria and report on the matter．＂
Chief Kaiser also thank ed Mr Botha for the good spirit in which the talks were held and said he believed that differences should be solved in dis－ cussions around a table．

Mr Botha flew into Queenstown from Bloem－ fontein by helicopter．

The Foreign Minister was accompanied by the Deputy Minister of Plural Relations，Mr Willie Vosioo，and the Secretary of the department，Mr I P．van Onselen．

Besides the Prime Minister，the Transke delegation included the Minister of Finance，Mr T． Letlaka，and the Minister of Local Government and Land Tenure，Chief George Ndabankulu．

Also present at the meeting was the chairman of the Transkei Develop－ ment Corporation，Mr Franko Maritz，who had said earlier that the proposed township at Bridge Farm would affect

Transkeian plans for the development of the whole Bolotwa－Gwatyu region which was expected to become Transkei＇s riches farming area．
The land on which the proposed resettlemen to wnship is situated belongs to the SA Bantu Trust and is due to be in－ corporated into Transkei early next year．

When he first heard of the plans to move squatters to the area， Chief Kaiser said he was shocked and sent a telegram to Pretoria about the matter．Yester－ day＇s meeting is believed to be the result of that telegram．－DDR．
of solous os Alejouoh
s！ut OL
＇aplno！tatedu！
Klefin jojn
tsow dno f pue $1 n_{1}$ s
OSOUt YS！M OM
J！OL1－Kff
（1）Fill！11111：
י！ly aump and

# New syllabus for Transkei schools 

UMTATA－The Transkei－ an Department of Educa－ tion will scrap the last vestiges of Bantu Educa－ tion and introduce the Cape syllabus with adap－ tations for an interim period until such time a purely Transkei syllabus comes into operation．
The secretary for Education，Mr．T．M． Mbambisa，said the Bantu Education syllabus was wiped out in primary schools in 1966 and was substituted by a syllabus almost similar to the one
followed in Cape white $+|\theta s w| 4| | e n e$ schools and examinations $4+$ d！us」equow Transkeian：board：：，4t 10 dopunot He said the adapted $q$ telnulis seu Cape syllabus was ex－ pected to come into opera－ tion as from next year．
The Transkei syllabus will be based on a report of a commission of inquiry to be launched next year． This will be preceeded by an educational sym－ posium－the topic will be Education：for Develop． ment－to be held at the University of Transkei．
i！polsodotul pue pofjodsod 6u！telniults B oum wayt to 4 suo！itso66ns fletue＇smilt 10yl $\cdot \min$ pu！from ulr 1
uewd！eyo s」oter houphs
n＋o！OOS ano pue




 ofe！possy apniou！doflend pliyl out dot slayeods dnoy－younl polnpayos

 to peotsu！yoom dod sullt anou－younl oodut 6u！dofto kq s！ut dof petesuədmos






 se shempe fou s！anfeu hljejouss olow e fo se！tin！toe of esuodsod teyt ofou of Bulfuloddes 10 teymemos sith anol yoadmdius pesodoad ano sem os pue
tno pousem sem leead lenulue tno itson dno of tuaen oney em se＇soltinltor
 suolseovo ytoq wo＇ssejons bulpuetstno ue ospe sem surdef oulm omf to anot ino
－popeor Bulea sem＂ueq．ang fo 1 thon out ollum ulseq doujefuon

 anoqdey keg olges out to anot onltemsotul haon e yootsopun om＇sndwes tto
 snolnodd ul ueoq sey +1 ueyt doblel def ospe sem Kfaled ssedp Kouef lenule dno te deok slyt ovuepuette oul bolun squepnts plo eut ul souldeyteb jeult out to popmods tsom out to ouo sem uolum oulm pue oseouj noh－mouymol－6ulttoo


－sndwes slut wo hpoq olwopeoe oloum eyt

 hpealje am feyt toef out s！asuodsel pequoplooldun s！ut to foond ofolouoj －Kulbennoכue fsom s！पग！um wse！snytuo ue 4t！m 1toloos out to so！t！n！toe out u！ofediolfled of lles ano of papuodsol oney sloyself ayt owit tsilt




## Transkei seeks UN aid

## COMMUNAL GARDENS

## NOITMnaOXINI

the
LONDON - Transkei's from the camp, near Cape Prime Minister, Chief , Town, close to the border Kaiser Matanzima, has of Transkei. asked the UN High Commissioner for Refugees, Mr Poul Hartling, to intervene in the dispute over the Crossroads squatters.

The South African overnment plans to esettle the squatters
"By this act, South Africa, under the name of separate development, is creating an artificial but tragic refugee problem by of helpless dependants of urban Africans into an area which it intends to hand over to an unwintry neighbouring country
(Transkei), " Chief Matan zima said. - SAPA.

It seems likely that other dairy projects have failed as the problems of lack of markets and low production force members to leave. ${ }^{(9)}$ That puople consider the projects as essentially non-viable is borne out by the fact that while many people in Amathole and Inkomo rave decided to seli milk as a result of the dairies' example, they have not joined.

Freddy Mhlauli said that Amatholedairy has lasted so long because the members work well together and trust each other "unlike at N.M.'s place". It does seem that the tensions generated by țhe conflict between N.M. and the other members may lead to the dairy's rapid demise, on the other hand while the Amathole dairy has been running for over 25 years only two people earn more than $\mathrm{R} 5,00$ a month from it and very few people are involved.

This brings us to the issue of whether an efficient patron figure, by bringing more innovations, is worth the elements of exploitation that generally go with his/her involvement. One must note that members at Inkomo are earning more from the dairy than those at Amathole. This is mainly due to the fact that members at Inkomo are better off than those at Amathole, however it does seem partly due to the better methods used at Inkomo. For example during the period of centralised marketing most peoplés incomes were higher. one must also consider the case of Alfred Bukula, it seems that he did not have any extra resources and yet he was able to improve his stock to earn the second highest income after N.M. However, as we have seen the innovations were not enough to make the dairy ran efficiently and turn it into a viable co-operative. Finally, while they help some people make more use of their cattle, dairies cannot be seen as a way of improving the standard of living of the very poorest people in an area, because only those with cattle can join. Furthermore, the poorest members tend to be forced out of the dairy because they have too few cattle to get a decent income from the dairy, thus the man of the family
is forced into migrancy and there is no one left at home to do the labour involved in the dairy. They are mainly beneficial to people who have many cattle, or who have other local money-earning activities and who can fit the dairy jobs in with their other work as a supplementary source of income. ${ }^{\text {(10) }}$ In view of peoples commitment to the project (discussed later) I would see dairies main value in providing an educative experience for those involved. One might argue that in an environment of such poverty and lack of alternatives, inequitable production is better than nothing and that it is very useful in expanding peoples consciousness.

Five of the eleven people at Amathole are no longer using the dairy but they still consider themselves using the dairy but they still consider themselves
members and have plans for its improvement, etc. At Inkomo, too, I found the degree of support and
 camp, nor milking at the dair cattle in the dain
 Transkeia
suffering
says Sash

CAPE TOWN - The break in diplomatic relations between Transkei and South Africa is adversely affecting the position of Transkelán citzzens living in the Cape Peninsula, according to the Black Sash.
"Transkei's unilateral breaking-off of diplomatic relations with the Republic of South Africa
seems to be proving seems to be proving
counter-productive for Transkeians in the Peninsula," the Sash said.

In its latest report on the Athlone advice office, which deals with problems of people affected by the influx control measures, the Sash said it should be remembered that "for very many Transkeians citizenship was forced on them, against their wishes.'
A date stamped by police or admimistration board officials in Transkeian travel documents gave the holder the lawful right for two weeks' presence in the Republic.
"But proper visiting permits are not readily granted, let alone extended, and all the provisions of the Transkei Citizenship and Status Acts of 1876 are brought to bear on people seeking to establish residence in the area.
"Occupancy of township houses will not be granted to anyone who has not already accepted homeland citizenship and this in turn can be used in the future to disqualify descendents," the Sash said.

- Although Transkeians can be granted houses in
people i:
FTe əxəu山 projects. Part II 1 an unbala
family lives.
While the communal gardens obviously can alleviate some hardships people suffer, it does not seem that either the garden or the dairy projects would ever be able to change the basic conditions of how a It seems
 for very committed members $v$ rinciple: and the $p$.

John Nkal.
had put a
Mhlauli hi
the Cape Peninsula, their children lose the legal right to remain there because they are citizens of another country.

The Black Sash also pointed out that the Department of Plural Relations had specified its unwillingness to allow wives from outside the area to join their husbands even if the husbands had lodgings in family accommodation.
"Only men who are left as occupiers of houses when their wives die or are separated from them by divorce are considered eligible for bringing in new wives to join them from rural or other areas.
"One is aware of divorced wives sometimes being put out with children, and searching frantically for lodgings while a new wife replaces them in the house.
"Wives who enter the area on "visits" to join husbands who have lodgings in family accom: modation, as distinct from compulsory rent in the single quarters, have very little hope of gaining recognition in the shape of a permanent legal home in the area.
"This state of affairs cannot and will not be accepted.
"Some firms are helping by providing family houses for their employees at their own expense, although ownership remains with the administration board. This positive ray of hope is greatly to be welcomed and encouraged," the Sash said. - PC.



How ver, he says, Those things must be Judged over the long term $\therefore$ who's to say what might happen over another 10 years in Tanzania ... perhaps the common man will derive benefits afforded by Nyerere's particular brand of government:"
One suspects that, ", if it works' Jimmy Skinner is "for it."
Yes, rather àn unusual man, in the Southern African context.
What does Mr Skinner know of Africa? By all ac counts, quite a lot

He went to Nyasaland in the mid-fifties to work for Bookers Litd (alarge London-based public company); $\because$ in the wholesale/retail sector and stayed there for six years.
They were formative years for the country he was in, and Jimmy Skinner found himself in: volved in the fringe of politics.
He establishedoa small private hotel, set a precedent by opening it up to blacks; and freelanced for a number of overseas papers. - The Observer and The Economist in. Britain, and Contrast in South Africa.
He established his own monthly paper. Tsopano (which means "Now") and within a year it had achieved a circulation of 15.000 .
Mr Skinner relates an interesting story in regard to Tsopano. It was started, he says, as a forum for African opinion, since there was no paper in Nyasaland at the time that catered for the African view point.
"We wanted to call the paper 'Malawi' he said; "A name that at the time had not been heard of in the country (1t means Flames When the proofs for the first issue came through, I took them to show Banda, who was at the time in Gwelo Jail.
"Oh no" he said to me, "l've got plans for that name. And so it had to be Tsopano.
"But that was a long time before the Congress Party of Malawi. I was ac-
mismain-minerest hotel management, and he started Landmark Hotels. management group Th company" manages the Le Pirogue Hotel in Mauri tius, but Mr Skininer sold his majority shareholding in the company on being offered tbe managing directorship of the TDC.
I agreed to take this job" he says, "because I was convinced of the genuine independence of the country.

A problem at the mo ment is that people just don't know about Transkei\%- disseminating tinformation will be an important part of my job.:
Im absolutely con vinced of the enormoús potential here. But first international ignorance will have to be oyercome,
He sees economics and politics as nex́tricable phenomena tand frankly says: There are great problems caused by lack of political recognition. An investor: will always look at the political situa tion before he makes an investment decision The priority must beto become a truly independent nation::
Asked about his next three years with the TDC Mr skinner says he will "Hope for the best; and expect the worst.

No, he did not know anything about anys contentious matters in which the TDC had ever been in volved.
However, dont believe in concealing matters which should be public knowledge. The TDC is a public corporation, and the public should know what's happening to its money̆."
At a personal level, Mr Skinner says it is an unfortunate drawback of the job that it causes a family disruption. However, his wife, Joy, will be joining him next month, and his two sons, who are at boarding school, will be coming oyer for a holiday at Christmas.
Mr and Mrs Skinner also have two daughters, and three of their four children were born in Africia. Correspondent

DURBAN - A white doctor deported from Transkel for refusing to admit a black baby y to his hospital has beene paid out R167493 by the South Africant Government.
Truan Hoffie Hofmeyr was paid more than five times the nunicipal value for his house in Untatas push Deville Road It is the highest price ever paid fow a liouse in Umtata. - The house is now occe pied by Mr S TMabovula a wholesaler from solo. Dr Hofmeyr was paid R130 945 for his house The municipal"valuation of the property is R25:850.

## Excellent price

Th addition Dr Hofmeyr was paid R36548 for the buibding'n which his suŕs gery" was housed $-T h i s \%$ s also reported to be an ext cellent price, as the build ing is small.
WThe. South African B Bantu Trust, which uses स taxpayers' money to buýs white property in the homelands, is also said to have paid the doctor an indisclosed $\because$ omount $\%$ goodwill for hispractice

Dr Hofmeyropractised for 30 years before his de portation from Transkei in
August this year for refus-
ing to admit a two-month-
oid black girl" to the alle
white Sir Henry Elliot
Hospital in Umtata
Dr Hofmeyr was the parttime medical superin tendent of the hospital, Which is controiled from Pretoria.

## Overcrowded

On Augustm 24 he re fused to admit Lindelya Caye to the hospital: in spite of a request from the Minister of Health, wthe RevG T Vikat
tr Dr Hofmeyre had ber casked to admt the baby

The: matter was then turned over to the Prime Minister, Paramount Chief Kaiser Matanzima.

## 'Arrogance’

The Minister of the In. terior; Mr H Pamla, who issued the deportation ordecr, said Dr Hofmeyr had 'displayed arrogance and had 'no respect for the Transkeian Govern-

Dr Hofmeyr was later permitted to return to Transkei for three days to wrap up his affairs.
This week, he "refused to comment on his deportation or the amount he had been paid out
'You go back' to Umtata and find out the true story of what happeried pub lish that and then Till talk to you, he said, He refused to expand.






EAST LONDON - The. lack of international recognition of Transkei could be a blessing in disguise in that, instead of money being available from the international market, Transkei is being compelled to look into its own resources rather than exist on political handouts.
Mr Errol Spring, exmayor of Umtata, said this when he spoke at the Border Institute of Race Relations lunch hour forum on "Transkei - two years after independence.

He said he hoped political stability would be maintained and that the country's resources would. be developed to its full potential and that when the political climate in South Africa was favourable, Transkei would once again join in a federation of states and so contribute to South Africa taking its place as one of the leaders in the free world.
$\because$ The
Transkei
Independence Party (TNIP) won a landslide victory in the election which Chief Matanzima said was a mandate to take independence. The opposition was in disarray with the leader of the opposition, Mr Knowledge Guzana,' losing his seat and members of the Democratic Party languishing in jail.
'The TNIP is still allpowerful but if one looks at its members, one will see it is a party of conglomerates, a party without a real policy and dictated to absolutely by Chief Matanzima," Mr Spring said.
Because of lack of policy, all authority is vested in him and even his cabinet ministers appear powerless or reluctant to act or make any decisions without his consent. I do
not believe TNIP will continue to exist in its present form when he relin. quishes control of the party.
"A split, once Matanzima goe's, appears" inevitable. The position will become very fluid and it is difficult to see what direction the country will take at that stage," he said

He said evidence of this was the recent breakaway by Miss Stella Sigcau and a number of chiefs from the Qaukeni region and Chief Jeremiah Moshesh of the Basuto-speaking Maluti people who also joined the breakaway group which now forms the official opposition led by Mr Caledon Mda.
He said there appeared to be no possibility of a reconcilliation between the parties and the breakaway group could prove to be catalyst for the growth of a new political direction in Transkei.
Mr Spring said Transkei professed to be a mul tiracial society free from discrimination, but in his experience this was not the case.
He said since in. dependence the situation had steadily iworsened with Coloureds and whites having no standing at all and in fact having more and more restrictions placed on their activities and their movements.
Examples of these, he said, were inability to obtain employment without government permission, to obtain property without cabinet approval and to obtain business licences. Mr Spring said Transkei had unfortunately followed in South Africa's footsteps by creating a society where one racial group dominated and dis. criminated against other racial groups. DDR.
(10) Xhosa
queen drowned
Own Correspondent: UMTATA Chieftainess Nozizwe Sigcau, wife of the late King of the Amaxhosa; Paramount Chief Zwelidumile Bungeni Sigcau, drowned with three other top Trans keians after theircar liad skidded and plunged into the flooded Nqadu hiver near Willowyale on Mon daynignt

The others who died in the aocident areMr Paut $1 u$ os, philakukuzezela Moikela, a member of the Transké National, Assembly, hos daughtermaw Mrs fobanzi Mqikela; a teacher at the Nopdu Great Place School and -Mr Nomalanga, Ngwanya, also a teacher Chief tainess Nozizwe was the youngest reigningqueen.
aTheroccdent has shoeked the whole Xhosa royal family anduby late last inght tóp councillors and Raramount Chief Xol ilizew, were engagedin in talks regarding the burial of the chieftainess and the others. Q Qheftainess Nozizwe was well known Tn Tans kei as she worked hard to uplift, her Xhosa people uplitt her riosatpeople




## 

EAST LONDON - Two more Ciskei opposition alliance leaders have fled to Transkei.

They are Dr M. S. Kakaza and Mr I. S. Moba, both executive members of Chief I. T. Mabandla's Ciskej National Party.

Both were detained in July and in hospital when their detention orders e: pired this week.

Dr Kakaza, fencral secretary of the CNPs said in Umata yesterday he escaped from Cecilia Makiwane Hospital in Mdanisane and swam the Kei River into Transkei after his car overturned.

On Minonday at 10.30 am a member of the spectal Branch. Mr Charles Sebe, brother of the Chief Minister served me with a mew $\mathbf{3 0}$ day detention order.
" 1 wos bored stiff and felt I couldn't waste more time sitting in detention withont being ith. terrogated. At 8.40 pm on Monday I decided to leave tor freedom" Dr Kakaza
said.
"r walked oust of the hospitial srot into my car and drove in the direction of Transkei," he suid.

While he was driving atong the Ker Cuttings approaching the South African Border post the car went out of control and overturnerl. He escaped unhurt and continued his journey on foot.

Dr Kakaza was refused a passport when he made an dpplication in August last yedr and had no travelling documents
"I had to swim across the Kei River into Trenskei. Beause of heavy rains during the weekend the river was swollen."

Affer crossing he walked to the Transkei border post where a lift was arranged for him.
He hoped to be welcome in Tronsle ${ }^{\text {and }}$ and start a pructice if he wos allowed to do so. His fanaly are still in Mdantsant?

The Minister of Justice Mr D. S. Koyana, satd he was not aware of Jor

Kakara's mresence in Transkei. However, ho womld be allowed to stay.

Mr Moloh has sought asylum widh his brother, a businessman in the Butterworth districe?
A third member of the opmosition allonce, Mr 0 . D. Nazo, who was detamed on the same day as Dr Gakaza and Mr Mtoba, Nas also been released, but no information was availabie yesterday on his whereabouts.
Another leading alliance figure who is in exile in Transkei is Mr L . Fi. Siyo, leader of the Jabour Pariy of Gouth Africa He is in Butterworth

Other Ciskeians believea to be in exile in Transke include Mr $V$. Qupe, former Dopasy Speaker of the Ciskei Jegislative Assembly. Mr M. Sam, former Deputy Whip of the ruing Ciskei National Independerse Farty and Mix L. N. Mankayi, former bramel chairman of the CNID at Twelitsha. --. DDRGAPA
not married.
"The letter came as a stab in the heart for both of us and we decided to keep the news secret until we could be legally married again.
"A divorce was at no time contemplated and I refute all allegations that I had approached my legal advisers for a divorce," Mr Barnett said.

He had been very well treated by his parents in law and residents of Ng . qwara in the Mqanduli district where he stayed with his wife.

His mother-in-law, Mrs Mambele Mvula, had said she did not expect any Lobola from him as her daughter already had four children. If he cared for the children she would be satisfied.

Mr Barnett, who claimed that he had spent about R35 000 since he met Miriam, said he had no regrets.
"My stay in Ngqwara location was an abun. dance of kindness and courtesy from all the residents in the area.
"My wife and I had differences of opinion like all married couples. We may be separated physically, but mentally and spiritually we are together.
"I guess it is the Englishmen's outlook that you cannot live with a woman if you are not married to her. It lowers her dignity," he said.

Mr Barnett, who now lives with a doctor who is a homeopath in Mqanduli, said he was leading a

Quaker-type life where he was. not allowed to smoke or have a drink in the house.
"Sometimes I yearn for the Xhosa type of hospitality - with the spontaneous call for a can of beer.
"Staying in a kraal in the rural areas is a wonderful experience where you can watch hawks and vultures fly above and sheep and goats giving birth."

Mr Barnett described himself as a poor man now. After each of his four previous marriages, he had been left penniless. but had managed to "pick himseif up" and make more money for the next marriage.

He was looking forward to remarrying aliriam when it became legal to do
so. Meanwhile, she was practising as a witchdoctor in the Mqanduli district.
"You know she has twelve demons who tell her each time where to go to heal people," he said.
He wished the whole business would be over, because his wife was being ridiculed at Ngqwara by her neighbours.
"If she goes to the river to fetch water, the other women rib her and say, 'So your Mlungu has left you'l now,' he said.

In the meantime, Mrs Miriam Barnett will stamp her feet on the cow-dung floor of a crowded hut, dancing herself into a frenzy to exorcise evil spirits, while her op. tometrist husband quietly attends to patients on his rounds in Transkei. SAPA.
have arisen and the limitations that would have been imposed by interviewing workers at their place of work under management's eye, two African men were employed to conduct the interviews in the townships of Langa and Guguletu as well as in the squatter settlements of Crossroads and KIC ("Dutch Location").

An interview schedule, based on a pilot survey completed a few months earlier, was prepared and a stratified sample chosen. The stratification was based on each type of living quarters; ${ }^{2}$ and within each type a certain number of houses, rooms or beds, whichever applicable, was systematically selected. ${ }^{3}$ Most interviews were conducted in Xhosa and lasted about two hours. There were few refusals and a wide variety of reasons was given for refusing. A systematic method of replacing refusals was also

1. Sheila T. Van der Horst (1964); the field work was carried out over the years 1955 to 1957.
2. The living quarters were divided into the following types:

Guguletu : Residential area (permanent residents only); Barracks (BAD); Employers' Barracks; Section 3 near Klipfontein Road (residential area for migrant labourers only); KIC ("Dutch Location", squatters).
Langa : Residential area (permanent residents only); Old Flats; New Flats; Main Barracks; North Barracks; Zones; Special Bachelor Quarters.
3. Even though systematic sampling was employed this did not introduce a bias into the sampling because the population was not systematically distributed. See C.A. Moser and G. Kalton, Survey Methods in Social Investigation (Heinemann, 1971), p. 83.


## ——营

Bam new church leader ${ }^{2119 \%}$
0.1

UNTATA - A former migrant labourer has been W. 1 made president-elect of the Methodist Church of Transkei during the second annual conference held here.

The Rev T. A. Bam chairman of the Transke at the next annual conference to be held at Butterworth in October.

The current president. the Rev Frederick de Th Waal Mahlasela, lost in the third and final round Car of voting.

1938 and was a migrant abourer in the western Cape. He went to work on the mines in the Transvaal and came back to further his education. He passed Std 10 at Shawbury in 1947.

The following year he became a candidate for the priesthood and was ordained in 1950 .

He is a former chaplain of the Kilnerton Institution in Pretoria.

During his presidential address Mr Mahlasela said: "Macmillan's winds of change have been blow-
ing and are still blowing and have already effected changes that would certainly amaze generations of former centuries.'
Transkei had been tran sformed into a new state.
"The world is in a state of motion and pointers are that we are moving towards a certain climax. The world is clamouring The wordd is clamouring determination of nations, great and small."

Coupled with this trend was the realisation that no man could live unto himself, he said. - DDR.
k and how
between
workers
do these
ers in s have

with employment conditions of the African labour force in the Cape
Peninsula. ${ }^{1}$ The findings presented in this paper are from a recent survey that is similar to the previous study, but nlaces greater emphasis on industrial relations and also consider the rural situation of urban workers.

Two hundred and eleven African men were interviewed during the period from November 1975 to February 1976. Because of the suspicions that could have arisen and the limitations that would have been imposed by interviewing workers at their place of work under management's eye, two African men were employed to conduct the interviews in the townships of Langa and Guguletu as well as in the squatter settlements of Crossroads and KTC ("Dutch Location").

An interview schedule, based on a pilot survey completed a few months earlier, was prepared and a stratified sample chosen. The stratification was based on each type of living quarters; ${ }^{2}$ and within each type a certain number of houses, rooms or beds, whichever applicable, was systematically selected. ${ }^{3}$ Most interviews were conducted in Xhosa and lasted about two hours. There were few refusals and a wide variety of reasons was given for refusing. A systematic method of replacing refusals was also

1. Sheila 7. Van der Horst (1964); the field work was carried out over the years 1955 to 1957.
2. The living quarters were divided into the following types: Guguletu : Residential area (permanent residents only); Barracks (BAD); Employers' Barracks; Section 3 near Klipfontein Road (residential area for migrant labourers only); KIC ("Dutch Location", squatters).
Langa : Residential area (permanent residents only); Old Flats; New Flats; Main Barracks; North Barracks; Zones; Special Bachelor Muarters.
3. Even though systematic sampling was employed this did not introduce a bias into the sampling because the population was not systematically distributed. See C.A. Moser and G. Kalton, Survey Methods in Social Investigation (Heinemann, 1971), p.83.


UMTATA - The Transke Methodist church formed in June this year has changed its name and will be campaigning outside the borders of the country, not only to lure Transkeians, but to preach to people who believe in the teachings of Jesus Christ as expounded in the New Testament
At the second annual conference of the church which ended here yesterday delegates unanimously resolved that the church be named the United Methodist Church of Southern Africa and ministers have been appointed to be stationed in Cape Town, Port Elizabeth, Witwatersrand and the Vaal Triangle.
"The church is open to all irrespective of their colour. This is the new direction we have embark-
ed upon," said Rev. F Fikeni, press liaison of ficer of the conference.
He said the conference which was well represen tative, was a great success and he did not want to comment on the state ment that appeared in the Daily Dispatch yesterday about a motion raised at he annual conference at the Methodist Church of Southern Africa held at East London that "officials of the new Methodist Church of Transkei had made it impossible to mest and negotiate the matter of assets and liabilities.

> Rev Fikeni said the conference was attended by observers from South Africa who later left to attend the East London con erence. The highlights of the conference were a
well attended missionary rally at the weekend, and choir competitions where a number of choirs from various districts participated.

The next conference will be held at Butterworth in October next year.

Rev Frederick de Waal Mahlasela, was the only of ficial who was not return ed and Rev T. A. Bam chairman of the Western Transkei District, was voted as presidentelect and will preside at the next conference.
Those re-elected to of fice were Rev B. S. Gaba as secretary, Rev $F$. Fikeni, treasurer and Rev D. Dabula as missionary secretary. Chairmen of the various districts were also re-elected. - DDR.
hedule, based on a pilot survey completed a few months epared and a stratified sample chosen. The stratification ch type of living quarters; ${ }^{2}$ and within each type a certain es, rooms or beds, whichever applicable, was systematically jst interviews were conducted in Xhosa and lasted about lere were few refusals and a wide variety of reasons was ;ing. A systematic method of replacing refusals was also
1
in der Horst (1964); the field work was carried out over 35 to 1957.
fuarters were divided into the following types: Residential area (permanent residents only); Barracks (BAD); Employers' Barracks; Section 3 near Klipfontein Road (residential area for migrant labourers only); KTC ("Dutch rocation", squatters).
Residential area (permanent residents only); Old Flats; Jew Flats; Main Barracks; North Barracks; Zones; Special Bachelor Quarters.
3. Even though systematic sampling was employed this did not introduce a bias into the sampling because the population was not systematically distributed. See C.A. Moser and G. Kaliton, Survey Methods in Social Investigation (Heinemann, 1971), p. 83.


The deadline granted to hundreds of thousands of Transkel Xhosas hiving rise South Africa to regut position their citizenship pout Transke: by taking, out bran ex passport by another two years:
The first deadline was
due to expire on Thur
day.
Mr F"B du Randt, Chief Commissioner for the the watersrand said to issued Government has ing all directive wa living in Transkēians South Africa to tassports or Transkelan pats by Octraver $26: 1980$.
He was now circulari-
sing the directive He could not say how mang Transkeians T have so far South A Transkeian passobtained, "because the issue pors: was not Lhe routh African of the ene
, sokesman for the Ministry of Interior in Pretoria said "travel documents for Transkeians are ments for trat transkei issued by nt not us We Goyernment no no records therefore have people are involved.
But the Transket De partment of Interior was also unable to say what progress was being made The situation is complicated by the break int relations a ind. Transkel. Af rice is no Transkel con There is South Africa, 0 sulgin Southts of trans issue ono $h o$ have to apply keians who Thtata:
direct to

## Transkei for doctor <br> QUEENSTOWN <br> Transkei was appealing to the world community to relieve the new state of a serious shortage of doc <br> tors, the Transkeian <br> Minister of Health th Rey.G. Vika, sald here yesterday. <br> Mr Vika said his Govern

ment was scholarships to young Transkeians to study medichie.
South African medical schools had opened their doors to Transkeians.
The Minister is on a tour of hospitals in Transkei and is having talks with doctors on ways and means of recruiting medical men from other
countries.
He is also addressing communities in the areas he is visiting encouraging people to send their children for medical training.
The question of hospital equipment and machinery is also being discussed.
Mr Vika appealed to high-school teachers to submit names of promising scholars.
He said extensions to the Umtata Gencral Hospital had beguñto bring it to the Groote Schuur Hóspital standard. There wêe plans to train Transkeians there ás doctors and specialists.

әлтf do7 еч7 7еч7 $p$

- Kəлıns әч7 Kq
$-s t ̣$ tenboun $K x$
-9L/GІ.6т ¥ロ Kəлти

əumsəəči I •əu

uт pəredəxd quәud

Blacks must reject apsrotheid - Kei MP(103)

Own Correspondent
UMTATA. - Transkei's freedom would be meaningless until every black person in South Africa had been conpletely liberated Transken's Minister of Fi nance, Mr T T Letlaka, said in Fingeobo yesterday.
In an address to students at the Nyanga Senior Secondary Schuol, he called on blacks to reject all forms of racism and the "cancer" of
tribalism.
"It would be unnatural for us to believe ourselves a free people when our black brothers and sisters in South Africa continue to chafe and smart under the iron heel of white domination and imperialist exploitation," he said.
"In our lifetime, every black South African should regain his total freedom." There were basic tenets









on which blacks should agree. "We should reject tribalism, for it is a cancer that undermines African nationalism and a dangerous ploy in the skilful and sinister hands of our enemies.
"We should contemptous" ly reject apartheid and all forms of racism for they are inhuman and dehumanise the human spirit. Those who are in Africa and seek to be separated from Adricans should feel free to quit Africa and return to whence they rame," Mr Letlaka said.
Blacks should unreservedly reject separate development, because it was "a subtle creed of domination. Not only are they committed to the struggle for liberation of every African in South Africa, they reserve themselves the right to unite in freedom."
Mr Letlaka said the role of Transkei students was to commit themselves fully to their studies in order to equip themselves to "discharge their duty to Africa".




















| 2sed copuifo repoupa |  suractu पas $\ddagger$ y payt | 24 y-ze suontexq |  | บш |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| $\because 2$ 2sed м |  | - |  |  |
| uvy unos ut surd | Of eotuy unios supity |  | dita | \% |
| uopisoot पup ninat | pannut pey eq pies eutz | SEM oym uortil urs |  |  |
| -uy eunuieeent sotuhs | - - |  |  |  |
|  | jo testanare ajezip |  |  | - |
|  |  | эчf ${ }^{\text {¢ }}$ |  | эəuppuadəpu! |
| Mntm loaren bu it pue |  |  |  | puozs əur fot əerat fuar |
|  |  |  |  |  |
|  | SAlar cos |  | $[1$ |  sury |

## SA policy is the 

UMTATA $\rightarrow$ "South Africa was our country until we liberated fur selves on the specific condition and understanding that all Transkei Jand would be restored to us," the Prime Minister of Transkei, Paramount Chief Kaizer Matanzima said today.

He was addressing the nation on the seoond anniversary of Transkei's independence.
"There can be no peace in South Africa until apartheid, racism and dis. crimination have been ab. olished and until all the people enjoy equality and complete freedom from domination of one race by another," he said.
Transkei pightfully belonged to southern Africa and South Africa also be. longed to it. Only a recog. nition and acceptance of that fact would bring about peace in this part of the continent.
"My main message to my nation today is that Transkei is your country and South Africa is also your country," he said.
On the South African situation he said Transkeians did not intend to claim that which never belonged to them, but they would "move earth and heaven to regain all they were robbed of hy the powerful grabbers."
"We have heard that the whites, coloureds and Indlans are planning to divide the land of the
black man among themsclves.

This is what I regard as the beginning of chaos and turmoil, which will never end, It seems South Africa has not learnt from the lessons of Rhodesia Mozambique and Angola."
Friendship would be cultivated with the west, the Middle East and Far Jastern countries, which would be requested to train Transkei's army in conventional and guerilla warfate, he said. - Sapa.


# TRANSKEI 2 YEARS AFTER INDEPENDENCE 



PATHWAY TO THE FUTURE

resident Botha Sigea
I wish，on this occasion，to engender a strong sense o pride in all Transkeians－－pride in their beautiful
country and fertie land；in the developments，too numerous to list，even within the short period since our independence；in the peace that they have en－ joyed under their demorratically－elected leaders and their cooi－headedness in the race of rejection by the that they are not land－locked；in their long historical background that justifies their claim to independence and sovereignty．
Like all Third World countries we face difficult times and every Transkeian must feel called on to sphere，be it on the land，in an office，at home，in the classroom or in a factory．
The key－words shoul，
Recognise yo Recognise yourselves as a Transkeian nation
because it is only in that way that others will recognise you．It is retrogressive to recall and quarrel over petty tribal differences．In fact，those

You are not an ethnic tribe，but a nation in the same sense as the British，who are made up of the English， Welsh，Scots and Irish．

## Heed the winds of change before it

 is too late for tearsIn practical terms for Transkeian citizens，in dependence has brought a and reliance，freedom of thought，a spirit of national pride born of a
feeling of nationhood，and


## determination to meet

 and face all the problems that lie ahead with for－titude，courage and equanimity－whether these be of a political or conomic nature
The history and suf－
ferings of their forebears are the characteristic features of their daily reflections and conver－ sations and have served to
provide them with the necessary astuteness and alertness of mind，in－ dispensable weapons in
determining and modell－ determining and modell－ situations that tend to dis－ illusion their judgment． What has been attained during the last 5 years is spiring to those who knew the territory before 1964. We have succeeded in embarking on the seven pronged development in my 1970 policy speech， namely：
（a）Better planning and co－ordination of th
are all innovations qualified to give an un－ to Transkei．
All are testimonies of
he determination of my the determination of my Government to crystallise programe seven－point referred to．
The K．D．Matanzima Airport，which will be ex－ tended to accommodate tarred roads linking the Umzimkulu－Umtata Butterworth main roads
with the coast and moun． with the coast and moun－ to the promotion of our tourist industry．
Reverting to the inter－ struggle now concerns，the recovery of the land which was given to us by Britain， our former colonialist masters．
All efforts have been peaceful negotiations and detente with the Govern－ ment of the Republic of South Africa，but it has
mined in terms of where dependence from，but in terms of whether she fulfils the internationally accepted requisites for recognitio $\underset{\text { approach will show this }}{ }$ our country deserves in ernational recognition．
Our territory is twice the size of Israel and Netherlands．We negotiated for in dependence with the
Republic of South Africa Republic of South Africa
because it was our right to do so like all the other
do colonies of Britain，such as Lesotho，Botswana and ed population is less than that of our country．
Britain decided we would be part of South Atrica when the Union of Soublished．When South Africa left the Com monwealth in 1961 we were involuntarily involv
ed in the withdrawal If my people had

| Mi | a condensation olicy speech to earlier this year． | liament |
| :---: | :---: | :---: |
|  |  | $\begin{aligned} & \text { r to } \\ & \text { ould } \end{aligned}$ |
| （b）Formulating plans |  | in |
| cultural productio | treated with con－ | ealth and， |
| d | constr | as a sovereign state，would |
| tructure for econom | Africa as a sign of | United Kingdom |
| （d）Formulating plans | timidity，weakness and submissiveness． |  |
|  | Evidently the Gove |  |
| vate industries to | ment of the Republic | of non－alignment in |
|  | South Africa is still living in the past as far as white | the power struggle |
|  |  | rs |
|  | is concerned when such | ， |
| untry，as well as the |  | though we naturally |
| afts and skills of our ople； | by white South Africa |  |
| ple， | as that of master vant，a relationsh | We have rejected Marx－ ist Leninism as a way of |
| ative and productivity． | prescribed that the black | life for our people．We |
| ative and productivity； |  | believe firmly in the |
| adaptation of | his position of servitude as |  |
| educational system to | us in |  |
| foster economic | land of his birth． | traditional institutions． |
| developme | My candid adv | We wish to maintain |
| One only nee | ite | iendly relations with all |
| intensive and ex | the old order |  |
| ur of Transkei in orde | changed an |  |
| to appreciate th | necessitates a change |  |
| Government＇s success in | attitude．White |  |
| attaining our objectives． | Africa should heed | frica，the relations |
| The industrial areas | fo | 隹 two countries |
| mtata and Butterwor |  | will remain strained．Only |
| rming projects | As to the attite | d |
| Lambasi，Mkambati，Qum－ | international world | dispute will restore the |
| bu，Umzimkulu，Gwatyu | Transkei，I wish to repe | ormal relations |
| the Queenstown distric | what i have alw | us |
| cora and Qama | ised |  |
| uilding projects in Un | namely that |  |
| and Butter | Transkei has obtained | ns |
| mercial und | independence from the |  |
| Transkei citizens，ex | Republic of South Africa | affec |
| nsion of educational in | has merely been as |  |
| itutions：${ }^{\text {affor }}$ | result of an accident |  |
| e establishment | tory because Tran |  |
| e | was unila | Multiracia |
| mplated free zone $h$ | porated into | have been picked to repr |
| ur at Mngazana |  | 硣 |
| with the possibility of a | ust be accepted that |  |
| 崖 | y | bars |
| the hydro－electric | victim of circumsta |  |
| es on the Umt | er position |  |
|  |  |  |

that our patient and peaceful manner of been treated with con． the Government of South Africa as a sign of
timidity，weakness and ubmissiveness． ment of the Govern－ South Africa is still living in the past as far as white is concerned when such ed by white South Africa as that of master and ser－ vant，a relationship which prest aled that the black white master and accept his position of servitude as land of bis bin
white South Africa is that the old order has now necessitates a change in Africa should heed the is too late for tears．
As to the attitude of the Transkei．I wish to repeat emphasised to the world， namely that the fact independence from the Republic of South Africa history because accident of was unilaterally incor－ $\stackrel{\text { porath Africa．}}{ }$
must be rcumstances，it Transkei has merely been and her position should and her position should
possessed the power to have decided to remain in as a commonwealth and ave negotiated with the nited Kingdom．

As regards our relations overnment＇s policy is he of non－alignment in etween the super uggle or between East and Wes belong to the West．

We have rejected Marx ist Leninism as a way of
life for our people．We believe firmly in the the West，which are deep ly rooted in our own We wish to maintain riendly relations with a

But，having broke Africa，the relations between the two countrie he solution of the land hormal wil restore the previously existed

Economic involvement in Transkei will not be
－I am proud to say that ing fast
people．Multiracial teams have been picked to repre activities．There are no social life of the com happy．

## The right to recognition

Unfairly regarded by the
world because of its association with South Africa, Transkei
nevertheless offersimper cable credentials to sub stantiate its demand for recognition as an independent country
As a territory stretching from the Kei to the Mtum vuna Rivers, it has a
history of settlement that stretches back to the 17 th Century - a period of settlement, in other
words, that is as old as Wourds, that is
A stable and established community resides in the differences insignifican by comparison with the tribal differences in such Kenya, Tanzania or Nigeria, and also by comparison with the radica English-Afrikaans division Africa.

Who is the man who led
Who is the man who led on October 26, 1976 , and who has served as Prime Minister in
since then?
Paramount Chief Káiser Daliwonga Matanzima was born on June 15, 1915 at Qamata in the St Mark's he went to primar school in the district and then to Lovedale, wher so many of South Africa's their secondary education.
The youthful-looking 63 year-old premier of South Africa ternal decolonisation has been criticised by some blacks for accepting independence and thereby rights as South African rights
citizens.
But Paramount Chief Matanzima's retort ha been that blacks living in bluff themselves they were
citizens.
Citizenship implies the right to participate in man has ever had that privilege," he has said. $\underset{\text { Paramount }}{\text { Chief }}$ his career in 1944 as an ar firm oft oo an Umtat taining his BA in Political Science and Roman Dutch Law at Fort Hare in 1939 passed his attorney's ex
He was installed as
He was installed a Tembu tribe in 1944, but pressed ahead with his ar ticles during what he con sidern were his lean years. Chief Matanzima became a member of the Territorial Council, which became a territoria authority the next year. He then became perma nent regional head o
Emigrant Tembuland, a

[^11]government goes back to recognition of Transkei as a separate of Transkei as tity can be traced to the suggestion in 1854 by Sir George Grey, then Governor of the Cape, that the area be brought under
British rule. The name emerged in the 1880 s , and in the 1890s, a de jure recognition of Transkei as shape in the Glen Grey Act and subsequent Acts which made provision for the Glen Grey Act to be
applicable to the whole of Transkei.
The Acts allowed for the
election of candidates to district councils, which later combined to form Council.
In 1931 the United Transkeian General District Council replaced the old council and a standing executive com-
mittee was established.

By COLIN BOTVER Daily Dispatch man in Umtata

The council could
The council could the economic, industrial and social spheres.
By the late 1950s, the
National National Party's
homeland policy overtook the area and a comprehensive network of local authorities was in. stituted, with power
vested in one territorial authority.
The whole
development
Transkeinates that and political history which sustain its claims nationhood - that, it is not, in other words, a portion of South Africa that has been "carved off" and given to a people alien to
it.

If it has any affiliation to a larger nationa represented by Britain rather than South Africa.

At the time of Union, in 1910, Transkei was part of a crown colony. Its people never obtained an oppordecision to form an in dependent Union of South Africa and in the year both before and after un-
ion, black people from all ion, black people from all approached British authorities to protest their treatment by
colonial masters and express their fears for the future.
But their represen
ations were ignored

Talking about the formation of the Union of South Africa in 1910, Realities, a publication produced by the Transke
Department of Foreign Af fairs and Information to mark Transkei's first year
of independence last year of independence
The annexation of black areas by white colonies and republies did not only apply in the case of annexed by the Transvaal Boer Republic and Basutoland (later called the Cape Colony
Thus, for many years Lesotho and Transkei were under the same administration and their
people received the same people received the of education.
type
In 1910, the British colonies (Cape and Natal) and the Boer republics (Transvaal and Free State) decided to form the which later became the
present Republic of South Swaziland and
Basutoland (Lesotho),
$\qquad$ which had previously with Transkei, became British protectorates and subsequently became independent.
Transkei was handed any consultation

Thus, if the emergence dependence is questioned it should be remembered hat Britain was im-
plicated in that direction rom 1910 .
The fact that the new state has not received inBritain's fault, not Transkei's.
On historical grounds alone it seems clear that The premise on which
Transkei claims recognition is valid.

Territorial Council
In 1961 he agreed to
take over leadership of take over leadership of Council

## wanted.

he was instrumental in 1963 the promulgation of the After a needle fight with the opposition Victor Poto, on December 6. 1973. Paramount Chief Matanzima was elected Chief Minister by 54 votes
to 49 . In April 1964, following strong support for the Democratic Party under Paramount Chief Victor
Poto. The Chief Minister and his brother. Chief George Matanzima, es-
tablished the Transkei National Independence Party.
The South African State President appointed Chief of Emigrant Tembuland in 1966.
$\underset{\text { Matanzima has }}{\text { Paramief }}$ Matanzima has been acforcing independence down the throats of Transkeians.
Shortly before in. dependence his reply to this criticism was: "This is
an insult to me because an insult to me because 1
am not the Transkeian Legislative Assembly. The motion of independence was tabled at our National Independence Party con-
gress in March. 1976 by the Western Province branch of the party, and naturally I was called on to pitot it through the The chief benefit independence reaped for
Transkei was a breakdown in racial barriers, the opening of opportunities for Transkeians in a much larger civil service
and a building boom in and a building boom in
Umtata and Butterworth.

- PETER KENNY


## jinx

CHEAP FOOD AND CLOTHING MARKETS

Buy with Confidence We exchange anything or give your money back.

## THE CHEAPEST THING EVER TO HIT AFRICA.

99 BUFFALO STR... MARKET SQUARE

PARK GATES RD.
2 Branches
EAST LONDON

## Matanzima the man

DANGERFIELDS PHARMACY 115 YORK RD, UMTATA Compliment
TRANSKEI on their second year of SUCCESSFUL INDEPENDENCE!


## Two years of INDEPENDENCE and proud of the record. CONGRATULATIONS TRANSKE!!!! LAURA'S FASHION BOUTIQUE <br> of the "Rand Show Fame" greets you.

As outfitters to the nation we will continue to give service with a smile supplying garments of matchless quality

TRY US AND SATISFY YOURSELF CNR. YORK RD/SUTHERLAND ST. TEL. 2735 UMTATA
Do not forget to tank up with Shell petrol at
GROSVENOR SERVICE STATION

DOES YOUR EXHAUST CROAK? IF IT DOES COME TO US AT 2517

## TRANSKEI

EXHAUST CENTRE
at GROSVENOR SERVICE STATION, 34 SUTHERLAND STREET, UMTATA
FOR YOUR SPECIALISED EXHAUST SYSTEM SERVICE

## How money comes in

Taxation and other by a charge for dipping Government revenue is
expected to exceed R100 expected to exceed R100
million in the financial million in the financial
year April, 1978 to March,
1979.

The poll tax was abolish dependence, but the general levy on all men with cultivation rights and raised from R1 to R10 a year.
In the current financial year a "special tax" of R10 a year was also imposed on all men over the age of 18 levy, local tax, quitrent or income tax.
General tax based on income deducted from the employees came to R4 million in 1977/78. Income tax on the self-employed was R4,5 million.
Taxes on the profits of panies, at the rate of 43 c in the rand, were a mer R60 000 last financial year.
Firms operating under the "agency" system ar their wage bill in respect of Transkeian worker from their tax liability.
The yield from taxes existing at the time of in dependence was R15
million in $1977 / 78$ and is expected to be 20 per cent higher this year.
In addition, the Government introduced a vestock tax in 1977 vices this year.
Receipts from postal and telecommunications services, $\quad \begin{gathered}\text { other } \\ \text { departmental receiptsand }\end{gathered}$ departmental receipts and are expected to come to R16 million this year, an increase of 12 per cent. The principal source of
revenue for Transkei is Transkei's share from the common revenue pool under the customs union agreement.

Collecting the information to substantiate its
claim to the share of the common revenue pool to which Transkei is entitled is a formidable ad
ministrative task.
It is not generally realis. ed by people arriving at the Transkei border, who are asked whether they have anything to declare, that the duties and other
taxes to which the goods they are bringing into the country are subject, have already been paid and that they are being asked for
this information simply this information simply Transkei can receive its due share of the taxation which has already been
paid on the goods brought into the country, whether from within or from out side the common custom At
At R60 million in the current financial year, the as part of the Southern African customs area is currently and foreseeably

## Industrial progressDorbyl plays a part



Wherever you find industria progress, you're likely to find Dorbyl. In containerisation, with the manufacture of container handling equipment; on the ailways, assisting in the development and subsequent manufacture of the new 25 ton axle load, cross-anchor High Stability bogie - and as the Republic's leading designer and producer of rolling stock.

Whether it's building ships or buses, locomotives, heavy mechanical or mining equipment, steel framework for buildings - or major items of equipment for virtually every industry, Dorbyl is there, helping to engineer industrial expansion and progress.


DORBYL
PO 80x 2997. Johnnastburg 200
much the most importan
source of revenue to the source of
country.
Government expen diture in Transkei already exceeded revenue before independence. This is hardly surprising. Most of Transkei' sists of the earnings on Transkeian resident working in the Republic of South Africa.
In 1977, 400000 men normally living in South Africa for an average of eight to nine months of the year on of ficially recorded employ ment contra the mines.
This was 60 per cent of force of all ages. Their earnings amounted to some R400 million. Much the greater part of these earnings was spent in penditure was, of course, taxed in one way or another.
Various studies that have been made in recent years seem to indicate
that only about 20 per cent of migrant earnings are remitted back to their homes in cash.
Furthermore, the labour of migrant workers is associated with profits accruing to the employers
of that labour, which in South Africa account for 45 per cent of the earnings of all factors of produc
tion. tion.
These profits are, of course, also taxed, direct ly and indirectly, and thi
taxation again accrues to taxation again accrues to
the South African


# Transkei could feed itself and export 

The Transkei agricultural
industry is a slumbering
giant that still has to be
awakened.
Good soil, abundant
rainfall and perennial
rivers give Transkei the
ideal raw materials for a
vibrant agriculture-based
economy.
Agricultural production
in Transkei is under five
per cent, yet Transkei is
capable of feeding not
only its own two million
people, but also exporting
to hungry neighbouring
states.
Transkei can be divided
into five major agro.
economi m
regions corming
thornveld region, strip, interior
plateau, mixed farming
regions and mountain
grazing region.
The coastal strip is
about 50 km wide and ex-
tends from the Natal
border in the north to the.
Great Kei River in the
south and is between the
Indian Ocean in the east
and the thornveld region
in the west.
Average rainfall on the
strip ranges between 800
mm and 1200 mm a year
with the heaviest rainfall
between October and
March.

The coastal areas are The coastal in such indigenous orests as ironwood, white ironwood and blackwood Between the large tree here is and creepers and some grass
The coastal area is also an extension of the suga also suitable for th cultivation of maize sugar, tea, coffee, beans Tot is grown successful Tea is grown successful Lusikisiki, and experimenting with cane is being undertaken at present
The thornveld region region and the interior regiteau and there is little climatic difference from that of the coastal strip.
The vegetation consists of isolated with large expanses of grassland in between. Its agricultural potential is mainly in the cultivation of sub-tropica
fruit, commercial crop and small stock
The interior plateau takes up about 65 per cen of the total area o
Transkei. Bordering o Transkei. bordering on
forms the rest
As one of the best mixed farming regions in farming regions in region could yield a good return per unit output i the soil was

## maximum

Despite awareness of the conditions needed to develop agriculture in the new state, agriculture is making a sotury.

As in many developing As in many developing problem is a socio-politica one.
Not only is there the problem of educating the people in sound farming of land tenure does not presently encourage a viable agricultural industry
Most of Transkei is communal land distributed for use to the peoplen unwilling to see their subjects become richer than them by hav
making farms.
And when progressive
And when progressive chiefs try to instil modern
methods into their sub jects they often meet stif resistance.
$\underset{\text { measured by the number }}{\text { man's status is }}$ measured by the number ed to a situation hronic over-stocking Peasant farmers have
difficulty in seeing that a difficulty in seeing that a
few well-kept cattle or few well-ke of far more economic value if they are sold than a horde of half
starved animals that make a man appear rich because of numerical stock superiority
The Transkeian Govern
ment tried introducing a ment tried introducing a courage farmers to cul their stock and put their stock on the market. This
met with stiff opposition met with stiff opposers many of whom did not have sufficient funds to pay the stock tax
This has led to the
Government drastically Government drasing the amount on reach unit of stock. But the ax remains in principle to try to educate the people whether this method will succeed.
At present only about five per cent of about 1,2 million head of cattle are marketing channels. This figure should be at least 18
per cent, which would con-
ribute further R50 tribute a further R50 mitional income About 80 per cent of Transkei's land is suitable for pastoral farming. remained figures have independence.
The Government has started cattle-breeding schemes to produce bulls and heifers to speed $u$
animal improvement. animal improvement. There are plans to es tablish five farmer trainagricultural regions The Tsolo Agricultural College -about vital function, teaching such skills as stockinspecting.
But agricultural education has a long way togo in
Transkei. More agricultural schools to instil basic farming skills from childhood are needed and a number of top of should be less academically orientated.
The size of farming units will have to be increased and this could lead to social upheaval and a
massive urban population massive urban population handled.
In many areas there is still the basic problem of trying to teach people the
dire necessity for control dire necessity for cont and
ing stock movement
preventing soil erosion with fencing.
One aspect of the
gricultural industry in which Transkei has further abundan esources is forestry Unfortunately the ed to its lowest level in many years. But Transkei is able to export timber to
Mauritius, the Near East and Europe. All timber processing is now carried out by private enterprise
The large saw-mills $-\overrightarrow{\text { Timber }}$ $\underset{\text { Development, Company } 7}{\text { Timber }}$ Singisi Forests and River side Sawmills - proces
160000 cubic cm a year o raw logs purchased from Government plantations A further 30000 cubic cm a year are sold on a cas mills. At present there are 24 small millers.
Local entrepreneurs are being given credit and en-
couraged to develop and fourager capital expansion.
The greatest problem in the forestry industry, too, is a shortage of trained Staff. There is one year of a four-year B.Sc (Forestry) course at Stellenbosch University and three others doing
first-year courses at Fort Hare, preparing to go to Stellenbosch.
With a decline of employment in forestry
from 1000 to 600 since in. from 1000 to 600 since independence there are few
signs of an upsurge in signs of an upsurge in
forestry in Transkei until the demand for timber the demand

> TRANSKEI PHARMACY UMTATA PhoN 2445 - $80 \times 35$ congratulate
> TRANSKEI ON THEIR SECOND YEAR OF independence

Why do people say they are going to "the" Transkei when they do not say they are going to "the" South Africa, "the" England, "the" Germany, the Europe or "the" anywhere else. Whie the use of the possessive was still calljustified when The Transkeian Territories, a legacy of British colonialism, there is no place for it now.

Transkei's population is about 4 million. They are all Transkeians. There are no black Transkeians, white Transkeians, brown Transkeians and honsker incorwhite Transkeians. Africa, the world's poration into Soury, was severed with only pigmentocrac independence on October 26, 1976. tober 26, 1976.

# transkel Springs (PTY) LIMITED 

TRUCKS AND CAR SPRINGS, LEAF \& COIL, U-BOLTS, FORGINGS ETC. MANUFACTURERS
TO THE MOTOR TRADE AND AGRICULTURAL
gINAL EQUIPMENT TO THE MOTOR ASSEMBLY PLANTS TEL: 299 P.O. BOX 96 ZITULELE INDUSTRIAL SITES BUTTERWORTH 4960 TELEX NO. 790 TEL: 299 TELEGRAPHIC ADD. KEI SPRING

OMMENCED OPERATION JUNE 1975, manufacturing stabilisers for M. and and extensions of factory commercial assembly plants as leaf springs to the
original equipme the the farly firs The plant is almost complete and we harl C.P. for the supply of leaf springs contract with Messrs Triiers - Busaf Cape - Jurgens Caravans \& Traile Also Foden Hendred rall now in operation
etc. These products a mot trade The manufacture of this type of product is We are pleased to say that on and highly exacting standars achieved those standards. We are in the submission of our samples wes to Leyland, Ford, Mercedes Benz, M.A.N. process of submitting samples to Leylational Harvester, Scania, M.A.R.K., E.R.F

Caravans, Rockwell Standards and Hendrikesens International etc.
.1. Car in their field Our Transkeian workers are mak Our Key workers are experts in their fidd. Our Trities are the most up to date in Southern Africa.
 Bolts. Shackle Pins etc.
Distribution of our products are throughout SA. SWA, Rhodesia, Malawi
 Botswana, and Swaziland. Enquest in the importing of our products. At this countries whoing to press we are pleased to announce our amalgomatio with the OLCO. Group of Companys who are one of the largest Groups in the Engineering Field. This amalgomation will resuit in stenghing company penetration into the original equipment suspensio

Our products are available from our associate companys

## Where buses are built

Established a little over a is the companys' policy to year ago, Dorby Busaf
(Transkeí) has already played a significant role in people of the Republic of Transkei.
Dorbyl established a factory at Ibika. Butterworth, in 1976 with a company policy of train-
ing Transkeians to artisan status within five years. The company anticipates employing up to 300 start as indentured apprentices, followed by trade testing, thus ensuring that the qualifications standard tandard
The factory is fully equipped for all types of body-building work. It presently employs about 70 Transkeian citizens of
whom 43 are indentured in the various trades.
There are 11 whites in
key positions, although it
is the companys policy to
replace them with black in the near future
Two-thirds of the company's present business is
steel fabrication - where orders on hand total over
600 tons and the balance bodybuilding. although it is expected that the majority of
growth in the future will growth in the future will
centre around the bodybuilding side of the
business. business.
Dorbyl Busaf has underaken an order for ten buses placed by the Transkeian Development
Corporation. The bodies Corporation. The bodies
of these buses were entirely constructed at Ibika utilising local labour and have a seating capacity of 64 persons.
The first bus in this
order was produced only order was produced only
seven weeks after receipt of the chassis and delivery to the corporation ran to
contract schedule. contract schedule.


The huge Tramatex factory at Ibika outside Butterworth which will
expand its Transkeian
labour labour force to more than 400 people next year.

## A good

The Tramatex-group was established Butterworth under the agency scheme as a new produce industry.
knitting ind
The group comprises: 1. Texturising plant: It in 1977, mainly working special textured yarns with double twisting
effects. During $1977 / 78$ special fancy yarns were introduced because of a strong demand in South
Africa for these yarns. Productinning mill: acrylic yarn started early this year The range will be extended in the near future to include blends of acrylic and natural fibres.

At full production the group will process more annually.
By next year the group will nemploy over 400 Transkeians. The group successfully last year by exporting 25 tons of yarn and the export market potential is very promising.
The Transkei Development Corporation was inthe Tramatex group in collaboration with the 3. Dyehouse; One of the
most modern dyehouses in
who are group of Itading Africa with adequate producers in Europe
capacity for the other two factories, as well as com- The Bertrand group $\begin{array}{ll}\text { factories, as welo as com- } \\ \text { mission dyeing for the tex- } & \begin{array}{c}\text { comprises nine mills in } \\ \text { Italy. Up to date styling of } \\ \text { tile industry. }\end{array} \\ \text { its products are }\end{array}$ its products are guaranteed through its own style centre which ensures a continuous flow of information, often andevelopments in various countries around the world.
It is thanks to this extensive know-how that Bertrand has been ing and management of ing and management of Tramatex and a con-
tinuous feed-back of new technology, styling and collections will therefore always be guaranteed

## SALES win HOLSE

## YOUR FRIENDLY FAMILY CLOTHING STORE

where you have six months to pay at no extra cost
wishes

## ALL TRANSKEIANS

 A Happy 2nd Anniversary$\star$ LAY-BY NOW for Christmas
$\star$ OPEN AN ACCOUNT - you pay no Ledger Fee
$\star$ GOODS GUARANTEED
$\star$ We are MAKING IT EASY for you to buy
50-52 YORK ROAD
UMTATA


## Declining death rate

The black population of however, the impact on Transkei is expected to death rates is likely to be
double the 1970 figure
significantly greater than within the next 25 years.

Like all developin Like ah developing high population growth rate.
Expanding economic op portunities, urbanisation and modernisation reduce family. Howevers improv ed living standards reduc the death rate. Infant and typically high in un developed areas and often respond quite dramatical ly to improved nutrition standards and the provision
care.
As economic develop ment proceeds, bath the birth and death rates are reduced. Initially, significantly greater than an increase in the rate of overall population growth. The projections of Transkel's population to
the year 2000 have been made on the assumption that the level of economic development in Transke
ensures that both these trends occur Birth rates hav dropped from 167 births a year for every 1000
women between 15 and 54 for the period 1970-75 to 127 in 1995-2000 - ac cording to projections. Infant and child mortality rates are projected to
drop from 164 out of every drop from 164 out of every
1000 women to 100 for each 1000 child
the age of five.

One of Tanda Milling's ultra-modern machines.


## African first

Tanda Milling Company, the large maize milling company whose maize
silos have become a landmark in Butterworth, has recently expanded. Tanda's famous
"Thanda Blue Bird" maize Thanda Blue Bird" maize products, which are welt now be joined by Thanda Wheaten Prod
market place.
At the beginning of thi
year Tanda's new wheat mill started operating Planning started some two yars ago and the first
signs of the new development were the six wheat silos erected parallel with
the seven maize silos the seven maize silos The mill building was
enlarged as well as the enlarged store, a new products was built to cater for the increased traffic and finally a new five-ton
per hour pneumatic wheat per hour pneumatic
mill was installed.
Tanda Milling is at pr Tanda Milling is at presidiary of H. Lewis and Company, which is based in Kempton Park The latest investment in Lewis' continuing policy of showing confidence in the growing country of
Transkei. At this stage the Transkei. At this stage the
total investment in the tota investment in the
milling complex in
Buther Butterworth is nearing R10 million and the
product range includes product range includes flour, cake flour, balanced feeds and prepacked bean The new wheat mill is one of the most modern tant open plan maize and
understood to be the first for Transkei citizens and in Africa. The mill is able Tanda's operation in $\begin{array}{ll}\text { to produce the full range } & \text { Transkei already employs } \\ \text { of wheaten products from } & \text { more than } 400 \text { people. A }\end{array}$ refined cake flour to number of Transkeians whole wheat and wheaten are being trained to take

## lll

 The products will bemarketed primarily in Transkei through wholesale-retail channels or sold to bakeries. In ad-
dition, some products will be exported to the Ciskei
through H Lewis and Com through depots.
The new mill has The new mill has
naturally created many naturally created many
more job opportunities over skilled positions and progressing well in apprenticeship ex. aminations.

The next step in H Lewis and Company's investment in Transkei is likely
to be the installation of a new maize milling plant which will double the compacity of Tanda Milling
Compand capacity of
Company.

## TO ALL TRANSKEIANS



Congratulations on your 2nd Anniversary of Independence



Your Dress Materials Specialists

We
congratulate all Transkeians on their 2nd ANNIVERSARY of wnofeneence

That is the security you and your family can enjoy at Homes Trust Life. If you would like to know more about the Capital offered by Homes Trust L ife fill in the coupon below and post it to: Mr Andrew Makhene, Homes Trust Life, P.O. Box 6960 Johannesburg 2000. He will arrange with one of his Personal Advisers to visit you
without any obligation on your part


## Security is you and HIOMES TRUST LIFE

Postto: Mr Andrew Makhene, P.O. Box 6960 , Johannesburg, 2000
Dear Mr Makhene, I would appreciate it if one of your Personal Advisers in my area could visit me and (Mark the appropriate block with an $X$ ).
The Educator $\square$ Capital Reinforcer $\square \quad$ Capital Generator $\square \quad$ Retirement Plan $\square$
Ialso understand
$\square$ lalso understand that my Personal Adviser will bring me a free fille for my personal documents. NAME: ....
ADDRESS
DATE OF BIRTH
TEL: (HOME) $\qquad$

## The accent is on

 preserving the environmentThe Division of Nature Conservation in Transkei is attached to the Department of Forestry and falls under the Secretary for Agriculture and Forestry. The division is split into research.
Management handles all matters relating to the development of reserves, law enforcement, outdoor matters.
The research section co ordinates all environmental research as well as carrying out its own
research. One aspect
receiving top priority is resh water fish farming. The division presently tal Advisory Board, which includes some of Southern Africa's top environmen Cabinet on environmental subjects, including the proper planning of traning aside reserves. high density recreational areas and areas that need special protection.
The division at present
controls five reserves. Of these, far and away the biggest and possibly the

## How to get to Dwesa

Drive past the Idutywa Hotel and turn right onto a gravel road past Rayment's Store. A few hundred metres down this road you will see the first of numerous Dwesa signposts. Turn sharp left. From Idutywa to the gates of the camp the road is well
sign-posted with distinctive Dwesa signs. Occasionally you will find a road branching off with no sign-post. Ignore it and keep to the main road.
The road from Idutywa to the camp - about 70 km and an hour's drive - is agood gravel road for most of the way with a few bad patches where caution is advisable. Idutywa is on the main East London to Durban national road.

## BOX 166 <br> TEL 3538 <br> UMTATA DRAPERS



FOR EXCLUSIVE LADIES FASHIONS Congratulate Transke on the Second Year of Independence
most important is Dwesa,
which is fully covered in which is fully covered in
an article on Page 26 in anis supplement.

## Let's look at the othe

 reserves.HLULEKA, 30 km south of Port St Johns with in of Port St Johns with in with wild bananas, giving it an atmosphere not unlike a South Seas island. For those interested in hiking the reserve con The reserve offers fully urnished log cabin ac commodation equipped for 5 to 8 people, but there
are no camping facilities. MKAMBATI is situated north of Port St Johns and s the home of the rare Pondoland Paim - Mkam-
bati is the Pondo name for bati is the Pondo name for
the palm. The reserve is being developed and will be open to the public within the next few years. MOUNT THESIGER is situated in the hills on the
southern banks of the Mzimvubu at Port St Johns. The area abounds with proteas, heaths and other plants associated stone. The. visitors only. NDULI is a smal reserve on the outskirts of Umtata. The vegetation is
reminiscent of reserves in Zululand.
The division also offers camping facilities at Cebe in the Kentani district, Coffee Bay and at Msikaba All have ablution blocks and neat, well -kept camp ing sites.
For details of many other areas for camping
write to the Secretary for Agriculture and Forestry Private Bag X5002, Um


Much of the future industrial development of Transkei is likely to centre present building slump. The Transkei is rich in indigenous forests and here a "timber-loading tractor" is gathering up another precious bundle.

Picture courtesy Transkei Development Corporation

## The first priority

Transkei's first priority is o ensure its people are means the full development of its agricultural So says the Minister for Commerce, Industry and Tourism,
Madikizela.
And to ensure the land was being properly utilised, a return to a situation where the farmwomen while the men women to whirk in South Africa was necessary, he said.
"Remittances sent or
brought back by migrant brought back by migrant
workers from the Republic of South Africa cannot compensate for the lack of agricultural output in Transkei, still less for Mr Madikizela said.
He added it was also
considered desirable for
families to have fewer
children than most
families do at present. This would mean the cared for and given a cared for and give The concern of parents for a better life for their children, which would indicate being less prolific, hrough restoring norma family life, he said. In 1977, 60 per cent of the male labour force of all ages spent eight or nine ing in the mines or elsewhere in the Republic of South Africa.
This had a direct bearty per acre in agriculture and in livestock production. He said peasant farming required both and manage the holding. Family life, without which family planning made no
mother and father to be with the children
He said he was ap pointing an administrator to take charge of a popula tion census planned for public relations co sultants would be engaged to assist in ensuring the population was fully aware of the importance
of the exercise in planning the future of Transkei.
Turning to agriculture he said it was not realistic to expect the Transkei economy, which in 1977 employed 12 per cent of the male labour force outin government service, to create sufficient employ
ment opportunities within ment opportunities within
20 years to give jobs to two thirds of the male labour force and for the growing number of women who
would be looking for non agricultural employment

## ansy

 TRANSKEI Meat Industry(Managed by VLIESSENTRAAL)
P.O. Box 122 UMTATA

Phone 2261


## WHOLESALE AND RETAIL BUTCHERY

- For all your meat requirements we offer prompt, efficient service at competitive prices.
- All meat and meat products insperected by Government hygiene officials.
- Accounts opened on applications
- Town orders delivered daily


Livestock and General Auctioneers
Auction Sales Conducted throughout Transkei

We offer
a full and comprehensive Auctioneering Service


Zegna Baruffa Lane Borgosesia, an interworsted yarn manufacturer, in conjunction with Corporation, established Keitex (Pty), the first worsted spinning mill in Transkei.
The Keitex factory road, Butterworth, was specially designed to process wool and worsted type synthetic staple a facility for colouring fibres and yarns in a very modern dyehouse.
Operative recruitment
and training started in and training started in first high bulk acrylic
yarns for knitting were coming off the systems in
February, 1977. Today output has reached 40000 kilos a month with mainly a female labour force of
200 working on a three shift system.
While most of the production has been sold in the South African market, an increasing proportion is
being sold to Transkeian knitters. Keitex has also fulfilled the first true ex port order to Swaziland
Keitex are co-operating with fibre producers in developing new yarns in wool and acrylic, and wool in blend with other syn-
thetics. for knitting and weaving outlets.


Giant in
the veld
A peep through the trees at one of the big factorie that have sprung up in Butterworth, Transkei's main industrial growth centre. In the foreground
in the picture, industria workers' homes.


## You've been banking on us since 1882.

The Standard is the oldest bank in Transkei and for nearly a hundred years you've been able to bank on our reliable and friendly service.

And speaking of services, no-one can offer you a wider range than the Standard. There's Plusplan - our famous savings scheme. Ownerplan-easy friendly finance for the things you want. Agriplan - specialist finance for farmers. The Standard Bank Card which works all over Africa and Overseas.

Plus a whole range of specialist services from Merchant Banking to Insurance Broking. And of course as part of the internationally respected Standard and Chartered Banking Group with more than 1500 branches in 58 countries, we can help you anywhere in the world.

Your nearest Standard Bank Manager would be happy to explain any of our services in detail.

Call and see him soon.

10 - Supplement to the Daily Dispatch, Thursday, October 26, 1978


## An energetic department

The Department of Works and Energy is primarily concerned with the conbuildings. The portfolio of Energy was added recently to handle the developpotential of the country's
rivers.
Since independence a number of burfaced roads have been completed, including the national road from the White Kei bridge to
Cofimvaba; national road from Baziya to Umtata and from Baziya to Libode; national road Viedgesville; main road
from Brooks Nek to Magusheni; and the main road from Langgewacht to the Singisi sawmill. Improving and of main and secondary roads has been completed and about 20 small bridges have been built on secon-
dary roads. ary roads
All coastal roads were severely damaged by
floods in April this year, but the damage has now been repaired and a ponreplace the damaged bridge at Port St Johns. In addition, 200 km of secondary roads are to be regravelled during the year and further work is
to be undertaken on the national road between Libode and Tombo. Projects completed inplexes at Ibeka and plexes at Ibeka and
Magwa with 980 housing units with services, comprising houses and flats for industrial workers built to a new design
which deviates from the uniformity of previous planned townships, at a total cost of approximatey R6,7 million;
Magistrates' courts at
Fletcher and

Butterworth costing R1, million; police stations at Maluti and Mt Ayliff, with
accommodation - R400 accom
$000 ;$
Nine new ministerial houses with landscaped gardens at a total cost of fi,6 million; new post of Maluti - R100 000;
A new theatre block and extensions to the $X$ ray department at the Um tata Hospital costing R430 000 ; new nurses' quarter Elizabeth's Hospital;
Border post buildings a Kei Bridge and Um zimkulu; school hostels a Nyanga, St John's College
and the Umtata Technical and the Umtata Technica modation for 440 girls and 320 boys at a cost of $R$ Airp, Airport buildings and
hangars - R350 plus runways and an cilliary amenities like weather-monitoring equipment, a navigational
beacon and runway lights; An administratio building housing 12 departments at a cost o R16,5 million; two blocks
of flats with 24 units in of flats with 24 units in
Umtata; and a total of 200 classrooms costing R5,5 million.
Work on projects which have already started in-- R965 000; a R1,9 million jail; three magistrates courts $\begin{gathered}\text { first } \mathrm{R} 3,5 \\ \text { R million; }\end{gathered}$ phase of the new Nationa Hospital in Umtata;
Projects on the drawin board include R5,5 million for four police stations colleges; R2 million for colleges; R2 million for military base; R1,5 million for a prison; extensions to the airport; and R3 million



# Something's brewing 

 in Butterworth[^12] Transkei in a number of

cellars, bottling hall; quality $\begin{aligned} & \text { control } \\ & \text { laboratory, warehousing }\end{aligned}$ laboratory, warehousing
and distribution and the administration functions. Mr Collier said the brewery would benefit

ARE PROUD
TO BE ASSOCIATED

WITH THE
INDEPENDENT
TRANSKEI
REPUBLIC


Engineers and Contractors DOWSON \& DOBSON INDUSTRIAL LIMITED
Suppliers of Materials and Technology for all your Fluid Handling Requirements. National Agents for the world renowned Egger/Turo Range of Sewage and Solids Handling Pumps and Valves 13 brill st p.o. box 123 e.L. 5200 PHONE 22468/9 TELEX 75-748 S.A.

We congratulate the TRANSKEI

ON THE
ANN/VERSARY OF ITS
2ND YEAR OF inderendence.

## T.D.C. assists \% \% INDUSTRIALISTS TO ESTABLISH INDUSTRY IN THE TRANSKEI

1. FINANCIAL ASSISTANCE: To erect buildings to the industrialists specifications. The building is leased by the industrialist at the annual rental $6,5 \%$ of the construction cost.

2. LOANS: The Corporation can finance up to $50 \%$ of the working capital required at an annual interest rate of 3,5\% per annum.
3. TAX CONCESSIONS: $30 \%$ of the value of manufacturing machinery and equipment. This is utilised in three amounts of 10\% per annum. $50 \%$ of the wages paid to Transkeian employees during the first seven years after establishment.

4. HOUSING: For key personnel, is available in the Transkei at an annual rental of $2,5 \%$ of the cost of the dwellings.
5. RAILAGE REBATE of $40 \%$ is offered on goods manufactured in Transkei and railed out of the area.
6. REBATE ON HARBOUR DUES: of $50 \%$ is offered on manufactured goods shipped from East London Harbour to other South African Ports.

7. PRICE PREFERENCE: A $10 \%$ price preference is offered on all purchases by the Transkei Tender Board.
A 5\% price preference is offered on all purchases by other provincial and state authorities.


## Breakthrough in the big

 truck business?
trucks a year ago. "We haven't had a ma-
jor overhaul in the last year," he told me and added: "I personally know
we have saved on having we have saved on having to have three of
"An engine overhaul in a big truck is an expensive a big truck is an expensive
business - around R3 000 -and previously this was one of our biggest costs. We were always having trouble with engines seiz-
ing up because there wasn't sufficient water or oil - or no water and oil - in the engines.'

Mr Jewell has already
taken out South African taken out South African and Transkeian patents on
his invention and is now his invention and is now tent rights.
His first big customer outside the TDC will be the Transkei Department of Defence. The Protolec
is to be fitted to every one of the 'Transkei Army's vehicles.
Major South African Manufacturers have already shown a big interest in the unit.
The unit has also been fitted to two oil-drilling rigs destined for use off
Cape Agulhas for the Cape Agulhas for the
Protolec can be fitted to any engine - stationary or moving, petrol or
diesel, including comdiesel, including com-
pressors, lighting plants pressors, lighting plants
and the like. and the like
$\underset{\text { He has appointed a }}{\text { eading Johannesburg }}$ leading Jising agency to handie the promotion and marketing of his invention
and numerous major and numerous major
South African hauliersare reportedly ready to place big orders for a modern electronic marvel manufactured in a little Umtata factory with a eight at present.
With a background of electronics, computer-
programming and tinkering around the garage workshop of his home, D Durban-born Mr Jewell
seems set to make his unit seems set to make his unit
become as standard on any engine as the car burettor, coil or spark plugs.
A member of the TDC in Umtata, who first recognised potential of Mr
Jewellis invention, said of the Protolec: "ilf one starts to compute the possibilities of the unit's
usage, let alone the major usage, let alone the major orders and royalties his in
vention will bring him, the vention will bring him, the
Protolec horizon looks endless.'


TRANSKEI we are Proud to be associated with YOU your distributors of

## HIIRTVIL <br> TYRES PARTS


and
ACCESSORIES MryPRS CAEVROLET


If you want to know where OLD MUTUAL stands in today's society, don't look for the answer in terms of rands and cents.

Instead youll find it written in the language of life. In words like hope and dream, in times of gladness and of grief; as intimate a part of life as a secret shared.

That, after all, is why OLD MUTUAL was founded - so that life could be fuller and more secure for those who have the foresight to look to the future and its needs.

This then is today's OLD MUTUAL, more than 670000 families who have a common bond and a mutual interest.

Look for us in life.


|  |
| :---: |
| Now has International Status and offers its hospitality to the Independent Transkei Republic <br> P.O. BOX/POSBUS 5835200 Telephone/Telefoon 2-5531 ( 5 lines/lyne). BEACH FRONT/SEEFRONT 5201 Telex 75-7.54 EL EAST LONDON/OOS-LONDEN Telegrams/Yelegramme: "Kenotel" |

ON YOUR WAY THṘOUGH UMTATA - STOP OFF AT "KEI INN" WHERE ALL TOURISTS STOP FOR JUST A hamburger or a most sophisticated transkei steak Fl/LLYY LICENCED
"KEI INN TAKE - AWAYS ARE A HOUSEHOLD name in transkel"


the luxury 3 STAR HOTEL

IN UMTATA WHERE INTERNATIONAL tRAVELLERS MEET


This is where it all happens!

## DOCUMENTATION REQUIRED FOR ENTRY INTO TRANSKEI

In the interest of tourism every effort is made by the Transkeian authorities to facilitate entry into Transkei.However it must be remembered that International boundaries are involved and there are certain basic requirements that must be complied with.

The following information may be taken as a guide:
A. SOUṪH AFRICAN CITIZENS
(1) Both adults and children require either a "Book of Life" or a valid passport.
Please note that visitors who have the "Book of Life" but are not South African citizens require a valid passport and visa (see B. below).
(2) Although health requirements may not always be strictly applied, (except for as e.g. in times of epidemics) the visitor should nevertheless in his own interests ensure that these documents are to hand.
B. ALIENS (Persons other than South African Citizens)
(1) Valid passports and visas are required
(2) Health requirements are the same as for the Republic of South Africa

If in any doubt about the required documents please direct enquiries to: The Secretary, Department of Interior, Private Bag X5006, Umtata. (Phone: Umtata 2151).

## Tallest tales rivalry at Seagulls and Trennery's

| t |
| :--- |
| t |
| E |
| t |
| t |
| b |
| b |
| S | Seagulls and Trennery's,

two holiday resorts
situetaile situated 200 m apart, offer
the family holiday-maker all they require for a relaxing and enjoyable
vacation vacation.
A ${ }^{21}{ }^{1}$ hour drive from
East London and the troubles and frustrations of everyay life are left
behind. Frans and Daphne Smit at Seagulls and Terry and Lorelle Whitfield at Trenn
this.
Frans and Daphne offer Frans and Daphne offer
all rooms with a bath in a setting you won't forget. The main diningroom offers good, wholesome
menus, while the "Bottle Room', where all meet in the evening for sundowners, can tell more fantastic tales than one
can imagine. And if you allow your imagination to run wild, you may even
believe some of them.
For the energetic, most sporting facilities are available. Tennis, an 11hole golf course and a few. The games room keeps the children occupied for most of the day. Terry and Lorelle offer the same facilites as Seagulls, although their thatched rondavels and
chalets do not all have chalets do not all have
baths and showers. However, these facilities


Value begins at HOLIDAY INN


The new Umtata Holiday Inn adds the missing link in the chain of Holiday Inns between Durban and Cape Town Stop over for the night and turn your journey into a holiday PHONE UMTATA 2181 TELEX 750854


A holiday that's really different

If you're thinking about have a holiday, beware of Umngazi Bungalows! There is so much happening at this resor more exhausted than when you arrived.
If you aren't playing tennis, you are waterthe skis you swim across the skis you swim across where you jog a mile before you reach the end of $i$.
If you can make it back your fishing rod, you don't have to walk far to catch a fish, but then the fish is usually so big it tak
an hour to land it!
Because you are unable to do so. Watching the gillie labouring under the weight of your catch, you begin to feel a bit better. By the time you return
to the Bungalows, you are greeted by your family who insist that you row them up the riverin one of the boa

If you are wise you will capsize the boat and swim leisurely back to shore. Then you crawl across the lawns to the main situated. The barman

Where they go for the big ones Where the big one never gets away - that's Haven, two holiday resorts among the best fishing grounds any dream of could ever cater for all fishermen's needs.
At Wavecrest, ski from the river mouth to the sea and catches that would make big fishing companies envious, are not unusual.
River fishing is ex cellent and Eggy Phillips will supply you with more mud prawns than you Th what There are some
beautiful spots within easy walking distance for the rock fisherman and seldom do you go out without coming back with a numbe bag.
Eggy and Phyllis will be only too happy to cook anything you can catch for your personal enjoyment Fishing conditions at
The Haven are as good as those at Wavecrest and Colin and Priscilla Stoltz reckon they can cook your own fish far better tha
Eggy and Phyllis can! Both The Haven an Wavecrest have similar accommodation facilities in rondavels with showers, terleading rooms. Both lounges have fantastic views of river and sea Boats are available for
those who wish to go river those who wish to go rive
offers you a yard of beer. After he has helped you lift it up to your mouth, fear you won't be able to sea

41 steps to morning tea
Mazeppa Bay is a family hotel which lies snugly beneath a hill
The essence of the hotel is simplicity and informality. Children are for with playground tram poline, children's diningroom and rumpus oom.
Nannies are available for hire so even Mums can

A variety of rooms are
large beaches which are available. Thatched ron large beaches which are available. Thatched ron
davels and inter-leadin prevailing wind. The the steps from the hotel lead to a tearoom on the beach where morning tea is doubl bathrooms, and double rooms, with or or bathrooms, make Mazeppa as comfortable as one could wish. The Pub, where everyone gathers for pre-
dinner drinks and a becomes a hive of activity in the evening with dancing, darts and other

Mazeppa has some of the best and most accessible fishing spots allong the Wild Coast, all within
walking distance from the walking distance from the
hotel. An island, reached by a suspension bridge, is a delight for the early morning fisherman.


## CONGRATULATE TRANSKEI ON SECOND

 YEAR OF INDEPENDENCEOCEAN VIEW HDTEL, P.O. Coffee Bay Phone Coffee Bay No. 7 Via SEAGULLS HOLIDAY RESORT, P. Bag 310, Butterworth Phone SECOND Butterworth ask for Seagulis
second beach holiday resort, p.o. Box 18 Port St Johns Phone Port St John's No. 61
the haven holiday resort P. D. Elliotdale Phone Elliotdale ask for the Haven No. 1
thennery's holiday resori, p Bag X3011 Buterwort Pis UMNGAZI Butterworth ask for Tremnery's
umngaz bungalows, P 0 Umngazi Mouth Phone Port St John's WAVECREST HOLIDAY RESORT, $P$ Bag 81 Butterworth, Phone Butterworth ask for Wavecres
ferry point guest cottages, Port St Johns Phone Port St John's Agate terrace, Port St John's Phone Port St John's 1311 Bay No. 4 via Butterworth

FOR FURTHER DETAILS OF RESERVATIONS/PARTICULARS CONTACT CENTRAL BOOKING OFFICE (Phone 0471-3321 Ext 148) UMTATA


## Moving away from migrant labour

Migrant labour plays a arge part in the economy of Transkei and nearly half the mate population employed outside Transkei.
Because of the marked rise in the earnings of Afica the total number of migrants has been increasing by five per cent a year, but the number of unrecorded migrants, 1970, has been reduced parlly because of more efficient recruitment and also because of a greater of black labour in South Africa.
Since 1972, earnings of black labour in the manufacturing sector rose by one third in real terms.
In the mining industry, where real wages remained constant since the beginning of the century, the carnings of black mine
workers rose 2,7 times in real terms while on the Natal cane fields, real ear-
since 1972 The mining industry is the main employer o became even mor and became even more so conditions were improved and there was a shut-down of people coming in from from Mozambique.
In the year 1977 the In the year 1977, the
mining industry employed more ihan one third of the male Transkeian labour force and Transkeians ac of the 700000 worker employed in the South African mining industry. The second larges mployer of Transkeian men is the Nata ollow closely on those paid in the mining in dustry, but with a one ear lag. Because of the mechanisation on the cane fields, employment, at around 120000 , has no risen with the increases in
the size of the crop. while
Largely because of the
economic downturn, there was a sharp drop in the number of Transkeians who obtained work in the struction industries in South Africa during 1977 and although this was omployment increased employment in mining migrant labour slackened off.
Because of this and the fact that paid labour has
become more attractive as become more attractive as
compared with peasan farming over the pas decade, unemployment has become more ap
parent in the last couple of years.
To offset this, there has been a marked increase in paid employment within Transkei itself and in 1977 cent of the male labour force.
Paid employment is heavily dependent on
government spending and government spending and
of the total labour force of 120000 within Transkei half is directly employed
by the government.

BORDER MILLS
(TRANSKEI) (PTY) LTD
CONGRATULATES

## TRANSKEI ON HER SECOND ANNIVERSARY

DOORS

## BORDER MILLS (TRANSKEI) (PTY) LTD

Manufacturers of:
HUTMENT DOORS. WOODEN BENCHES. WOODEN BEDS WOODEN TABLES
P.O. BOX 137, LUSIKISIKI TRANSKEI 4820 PHONE: LUSIKISIKI 85 BUS, 64 after hours

## Associated with

## BORDER MILLS (PTY) ITD

P.O. MOOIPLAAS NR EAST LONDON TEL MOOIPLAAS 93 and
BORDER MILLS (STUTTERHEIM) (PTY) LTD P.O. BOX 237 STUTTERHEIM TEL 2712

## Yours thankfully ....

DAVID DENISON, a senior editorial executive of the
Daily Dispatch, was responsible for collating, editing, producing and doing the lay-out for this special supplement marking the second anniversary of
received help fr Mr Denison,"but would particularly quarters", writes record my sincere thanks to Mr Nell Arnold, Industrial and Public Relations Officer of the Transkei Developm -
Bower of the need to be thanked include Mr Colin Bower of the Daily Dispatch office in Umtata; Mr Johann Kritzinger of the Dours for colour slides; Mr Industry and Tourism for magnificent colour prints; Mr Herb Bourn of the Department of Forestry for colour slides and supportive materiai; the Minister of Agriculture and Forestry, Mr Saul Ndzumo, and his private secretary, Mr S
stay at Dwesa possible.
"The Secretary of the Department of the Prime Minister, Mr Lujabe, and the Assistant Secretary, Mr N Luso; Mr Gerrie Germishuizen and Mr M Moruri of the Department of Commerce, Industry and Tourism; Mr L Nxasana, the Transkei Government's Tourism
Liaison Officer; Mr Maurice Pike, managing director of Transkei Airways; all the industrialists who responded to invitations to submit copy of their activities in Transkel; my editorial colleagues and a
special word of thanks for help from the Editor of the
Daily Dispatch, Mr George Farr and his secretary Mrs Myrtle Heger.' Myrtle Heger." ${ }^{\text {Mr George Farr and his secretary Mrs }}$

Typical of Transkei's
beautiful seaside holiday resorts - thatched cotlages, gentiy roming lagoon, dunes waiting to be explored and the ever present murmur of wave.


Britain, Germany and Italy are learning a lot about luxur six cylinder 280 L series

Now the new 200L series shows how to combine all that. litre power pack drives a light, beautifully styled body - so it simpl economy

Great, you'll say - but what about maintenance economy proven overseas for 2 years now. Its reliability, like everything we synonymous with the name Datsun

And Datsun, as one of the largest motor manufacturersit: this up with nationwide service.

Well, we've spoken economy, now let's talk luxury, Forsi fort, there's 3 way seat adjustment on the front seats and compret instrumentation.

Automatic models feature a gearshift position indicator and proven T-bar shift

For the manual model, there's a silky smooth 4 -on-the- -f shift. The console lid folds back to give you a small table surface, a economy monitor allows you to regulate your driving, there's dee foamed cloth insert upholstery throughout, headlight and rearlie monitors and front bucket seats fitted as standard.

Which all goes to prove there's more luxury in the 200L series than you'll find in cars twice its price!

Then there's Datsun safety. A special four link designed suspension 'holds' the axle for better road feel and race track handling. Inertia reel seat belts lock to hold you in, triple safe brakes ensure safety - with special anti-skid valve to prevent wheel lock. Progressive crushability zones cushion the rigid passenger compartment, the spare wheel is positioned to act as s s. absorber for rear impact-almost every feature you can see is not function, but for its safety, too.

The new Datsun 4 cylinder 200L series. In both manual
From today,Britain,Germ about luxuryandeconom:

## Vast hydroelectric potential

The consumption of half of next year. increased tremendously since independence an will exceed 100 million un the electricity used in Eas London.
In Umtata, consumption leapt by 30 per cent in 1977 in 1978 , while cen Butterworth, consump tion has grown even faster as a result of industrial by the Transkei Develop ment Corporation and there it rose by over 60 per cent in 1976, 35 per cent in 1978 . and 25 While most of supplied by the Electricity Supply Commission, two hydro-electric stations on structed at a cost of R17,5 million, will be com missioned in the second do

There is, however, a hydro-electric development in Transkei. These could be developed, not only to supply a cheap and inflaelion proof source of Transkei, but also to meet South Africa's demands for peak power more effired and han from coal stations.
Electricity
Butterworth Butterworth is more ex-
in
Bent pensive than in either but the East London, between the Butterworth tariff and that in East for indon is cancelled out for industrialists by a sub-
sidy from the TDC Industrialists in pay less for electricity han those in East London.


> Picturesque Port St Johns

This picture gives some idea of the magnificent setting in which the pretty town of Port St Johns is situated at the mouth of the Mzimvubu River. High tinels at the mouth of the river. The town is situated on the right-hand side.


Tautomatic

## inyand Italy start learning




CARTAGE CONTRACTORS
Box 172 - BUTTERWORTH TRANSKEI 4960 Tel: 1 - Res 206 and 158 Telagrams "KEY"

Suppliers of:
CROWN PAINT
BRUSHWARE
COAL
ANTHRACITE
FURNITURE
BUILDING MATERIAL CRUSHED STONE
SAND
BRICKS
TANKS
KEEN PRICES PAID
FOR SCRAP IRON


Cor merriman and grubb street, butterworth


UMGUBO WENGOOLOWA OMHLOPHE WHITE BREAD FLOWER
tanda milling co, lTD

## 凸



The mighty Magwa Falls in the Lusikisiki district - just one of the many scenic
grandeurs in Transkei.

The year
Transkei's Defence Force flexed its muscles
Defence Headquarters is now in the prestige Botha sports meetings. The Com-
mander of the TDF, who is mande president of the Transkei Tug-o-War Union, represented the
TTWU in Monte Carlo, TTWU in Monte Carlo,
Monaco, earlier in the Monaco, earle the TDF
year, while
Gymana Gymkhana
represented Transkei at an international competi

## 



TEL. 21700
PARK AVE EAST LONDON

## FOR USED TRACTOR SPARES AND REPAIRS

Congratulate Transkei on 2nd Year of Independence

## SPOTLIGHT ON TOURISM

An artist whose panorama has never been matched, Nature dipped her brush palette when she came to the canvas that is Transkel
Whirling her brushes with breath-taking, a rich tapestry covering all of her bounteous wonders - from majestic mountains in the north, capped bonnets mid-year, to angry, crashing seas
pounding a desolate pounding a desolate coastline in the south that
spawned its own descrip. tive and distinctive iden
ty - the Wild Coast. ty - the Wild Coast. Even Transkei place
names have a magic all of names have
The names click through he teeth or emerge with tongue
onomatopoeia names like Lusikisiki (The place Many of the derivations are lost in the mists of time, but the literal meaning of some other picturesnames as Mzimvubu (Home of the hippo), Mzimkulu (The big kraal); Maxeshaca (Land of the Bacas); Idutywa (Carefree); Xalanga (The
vulture); Ngqeleni (In the vulture), ing Eman (usheni (Where the sheep can be seen).
While While the Wild
Coast is aptly named, paradoxically it offers, too, quiet coves, lazy stretohes of beautiful beach.
Transkei's beaches are o attractive, in fact, even the cows go sun-bathing the few areas in the world where bovine, beach and
breakers are united in happy harmony...and stepping over cow dung when beach-combing is as
natural as collecting natural as collecting And
And talking of beaches will provide a treasure trove for any con-
chology connoisseur and will prove to be a dazzling delight to young 'scavengers.
The Wild Coast and its Port St Johns southwards o the boundary-marking Kei River, and from the sea to the Drakensberg. A veined landscape of rivers the rugged wea Coast with sandy beaches sandwiched in between towering cliffs massive, bush-covered Inlan
Inland, downs and rollthe spurs and precipices of the mighty Drakensberg. The area wears its most vivid livery in summer when the weather is warm
and pleasant, but autumn and winter are excellent seasons for touring, too.
Perfect for family and fishing holidays, there are innumerable hamlets along the $250-\mathrm{km}$ length of prise a hotel, a few shops Transkei where even the cows go sun-bathing!

```
DAVID DENISON has been holidaying in the Transkei every year for the last 10 years. Here he gives some of his impressions of what he calls God's own country
```

holiday shacks and bungalows or a
seaside cottages.
Beaches and lagoons are nearly all safe for children navigable the rivers ar kilometres, making river fishing particularly attrac
But it is the lure of the big ones lurking jus probably sets the adrenalin of fishermen pumping more than from all over Southern Africa and horizons far Coyond throng to the Wild coast throughout the is so good it knows no seasons.
Among
Among the better nown resorts are batter Mouth, Coffee Bay and the nearby world-famous natural rock formation Hole-in-the-Wall; Mazeppa Mouth, Qoloha Mouth and Umtata Mouth. (Elsewhere in this supple ment are articles devoted
to some of the holiday resorts run by the Transkei Development Corporation - Seagulls and Trennery's, Mazeppa Haven, and Umngazi Bungalows.)
Port St Johns, midway between Durban and Eas London, nestles at the mouth of the Mzimvubu precipitous cliffs known as the "Gates."
A quiet, pleasant little town with good bathing beaches, the scenery in the surrounding countryside is magnifi navigable for several kilometres.
The town and district derive the name, Port St Johns, from the name of a od near the mouth of the river in 1552 .
Hundreds of years later nother "ship" returne
o Port St Johns with a

## DADS \&

TEL 3919
BOX 67 UMTATA

Wish to congratulate the Transkei on our 2nd Anniversary of successful Independence
equally romantic history equally romantic history $\overrightarrow{\text { German warship. The ship }}$ was the climax of a film of Wilbur Smith's novel, was shot almost entirely in and around Port $S$ Johns and which starred international actors Lee
Port St Johns offers ideal accommodation for idea family looking for a reasonably-priced holiday.
Campers, caravaners and visitors looking for
seaside cottages are well catered for
At First and Second Beach there are double and single rondavels equipped with beds
matitresses, tables and chairs; caravan parks and at Second Beach, camping sites, too
Both sites offer modern ablution blocks with baths and showers, hot and cold water and flush sanitation
The caravan sites are level and under lawn ironing are laundry and rooms for domities and vants.
In addition, First Beach has electric lights and am ting.
To book in advance write to the Municipality
P. O. Box 2, Port St One of the ditohns. One of the delights of
Port St Johns is the variety of walks it offers, including walks to Agate Terrace across the river by ferry; Cape Hermes along the anglers' path; Blow Hole and the Gap
socalled because of the rock formation which resembles a whale spouting when the sea pours through the hole at and Eagle's Nest, giving a fine view of the village and well worth a visi
when the moon is full
Nearby drives include the Western Gate, afpoint looking down on the town; and Mpande and Sinangwana. There is a beautiful bathing beach at
Mpande and both spots offer good fishing.
Hikers, bird-watchers
and nature lovers find the walks in and around the from the concrete jungles of the modern metropolis and there is a wide choice and coastal paths.
Recreational facilities include tennis, badmin-
ton, bowls, a nine-hole golf fishing. Surf bathing is a special attraction, par-
ticularly at Second Beach Coffee Bay, legend says,
gets its name because a vessel carrying coffee was wrecked there when windjammers still ruled the

Continued on
Page 20

We Congratulate

## REPUBLIC OF TRANSKEI

 on their 2nd Anniversaryby giving these spectal offers


| VIENNA SAUSAGES 460 gr . . . 65c |  |
| :---: | :---: |
| LEOX CORNED BEEF | 54c |
| DOOM | 69c |
| PALMOLIVE TOILET SOAP | 29c |
| SUNLIGHT LIQUID | 44c |



SUNSHINE MARGARINE 250 gr 33c TEASPOON TIPS $100 \times$ BAGS R1,10 KOO APRICOT JAM 900 gr . . 56c KOO PEACH JAM 900 gr . . . . 47e KOO BAKED BEANS 410 gr . . 28c

KOO PEAS 410 gr .......... 28c COLGATE SHAMPOO ....... 52c 1 LITRE COCA COLA ........ 30c TROTTERS JELLIES ......... 13c ALL GOLD TOMATO SAUCE $375 \mathrm{ml} \mathrm{38c}$

## BAKERS HAPPY FAMIIY BISCUITS

## 28c

SUPERMARKET
UMTATA


## APB

## AGRICULTUDAL DRODUCE BROKERS

## (PTY) LTD

APPOINTED OFFICIAL BROKERS FOR YOUR WOOL, MOHAIR, HIDES AND SKINS
Sincerely Congratulate the Republic of Transkei on their 2nd Anniversary of Independence

## "I can open a savings account anywhere; will Barclays, give me anything more?"

Why do I need you?
We're the largest bank in the country. So if you open a savings account with us, you're never far from your money. A Barclays cheque book is well respected. Do you send money home? It's simple with a Barclays money transfer.

Who can you turn to when you have a financial problem? We'd like to help. So come into any branch and see us.

Let's look at a Barclays Savings Account. You can put money in or take it out at any branch of Barclays. And as we have more branches than anyone else, you'll find one wherever you go.

Your savings book shows you how much you have left in your account.

And of course your money grows all the time because of interest

If you have a Barclays cheque book, you don't need to carry so much cash. Should you lose your cheque book you won't suffer. Even if someone else tries to use your cheques.

Losing cash is more of a problem. If you want to send money home, we'll arrange it. There's no need for postal orders.

When you come to Barclays, you'll have the biggest bank in the country behind you, with the biggest range of services.

And what more could you ask for?
Isn'titgood to have alittle professional help. ERARCLAYS

## From Page 19

A village of con. siderable charm, it nestles
between hills at the mouth of the Xlenga and Mbomvu Rivers.
Visitors from abroad say it is reminiscent of a small English village quility.
It is reached by turning
off 19 km from Umtata on off 19 km from Umtata on the main Umtata to East London national road. km over an all-weather gravel road to Coffee Bay passed picturesque villages like Viedgesville
Coffee Bay is two comfortable hotels, one overlooking the kilometre-long beach, offering probably the
finest surfing along the Transkei coast; the other overlooking a lagoon adjoining the beach.
Two camping and
caravan parks round off accommodation facilities.
Tennis and bowls can be played by arrangement with the hotels and a good nine-hol golf course
a 20 minute dri.
is possibly Transkei's best known, most photographed tourist attraction the spectacular Hole-inof rock cleft by a hole that the sea comes pouring through at high tide.
And if you're a little more energetic and eschew driving there, Hole-
in-the-Wall is easily reached by way of a leisurely beach stroll.
Permits to camp at Hole-in-the Wall are obtainable from the Department of Agriculture and Forestry,
Private Bag X5002, Um. tata.
In a foreword to the Transkei's official tourist guide, Eric McPherson,
formerly the Transkei formerly the Transke liaison officer, had this to say about tourism in
Transkei, with a surface
area twice that of Wales area twice that of Wales, is a beautiful land of roll. ing hills, plains and rivers. as one of the finest unspoilt scenic stretches in this part of the world The Wild Coast features
such unique sights as waterfalls tumbling into the sea from high cliffs.
(In fact, Transkei has one of only three waterfalls in the world believed
to plunge directly into the sea - at Cathedral Rock near Port St Johns.) Although no longer a
harbour, Port St Johns served as a port for coastal cargo boats until as
recently as the 1930 s . At certain times when the
silted up sand is washed off the smooth rocks which in days gone by acted as berths for sailing cemented into the rock may be exposed, revealing such dates as $1898,1906$. Overlooking this romathotels, the newest e which serves supper suitably by candelight.
tropical climatically and the cgourful and luxurian vegetation exudes an at
mosphere of balmy rest fulness which makes one want to linger longer. Transkei has a number of beautiful waterfalls One of the prettiest,
Magwa Falls, is situated near Lusikisiki. To reach the falls you travel through a tee plantation beauty. Another unusual waterfall, the Bawa Falls is situated 10 km from Butterworth. Both water falls are within
Not only is Transke rich in beauty, but it also has a treasure legend the wreck of the foundered on the Wild Coast in the 18th Century. The Grosvenor was an East Indiaman of 699 ton
which left Ceylon on June 13,1782 . On a stormy night in August that year the ship shuddered as the rocks of the Wild
tore at its timbers.
Although more than 120 men, women and children were brought to safety from the wreck, less than
20 survived the 20 survived the
heartrending trek around the coast to the Cape.
The cargo reputedly in cluded 170000 small gold coins; 19 boxes of diamonds, rubies 720 gold bars and 1450 silver bars.
If that is true, then the present day value of the treasure would be at least that is as tempting as it is impossible to prove. Numerous attempts to treasure have failed. A vast network of roads inter-connect Transkei, with the main roads tarred and the others
gravel. Although general ly in good to fair condition, the tourist must take into account that this is still relatively an underexercises patience in his driving the rewards will far outweigh the inconvenience
Transkei dresses in Transkei dresses in its summer when the green valleys and windswept hillsides are studded with clusters of huts, encircled
by flowering hedges or the tall red spikes of aloes. Towards Drakensberg the country becomes more wild and rugged, cleft by many
gorges wearing thick collars of indigenous bush.
One other tourist attraction worthy of comment is Mlengana Rock, a giant outcrop viewed to best ad-
vantage on the road from Umtata to Port St Johns. The road, in fact, skirts the bottom of the majestic thrust resembling a giganic sugar loaf
In recent years the rock Execution Rock, but this is a misnomer. The modernday legend has it that angry chiefs threw recalcitrant and errant
tribesmen who had displeased them from the top of the rock.
But that is highly unlikely. For one thing it is extremely difficult to any case, tribes in the area have a long history of living in peace and it is improbable they would have dragging someone to the top for the doubtiful pleasure of throwing him down again.
Nowhere in Xhosa lore is there anything to sub-
stantiate this fanciful legend
The newly constituted Transkei Tourist Board, brade on a plan soon to grade all hotels in the country and the grading
will be easily recognisable by a distinctive tourist emblem.
Tourist literature is
freely available from the Department of Commerce Industry and Tourism, Priva
tata.


Another rising giant - the new building for the University of Transkei on the outskirts of Umtata

## Unitra's new home




#### Abstract

and academic staff have to share offices. There is not a single conference room. non-existent. But then Prof Van der Merwe enjoys the compensation of running a univer sity in a multi-racial country where staff apcountments are sade on the sole criterion of merit. Next year two new lecturers will arrive in Transkei from Ghana. Prof Van der Merwe believes the "Open" nature of the university will give it a higher standing in Africa than the standing enjoyed by South African univer sities. What dards? darshit Unitra has the same stu-


## UMTATA

EAST LONDON Telephone OFFICE 20985 HOME 45-1539, 47-1569 ADDRESS:
Box 1547, 70 Currie Street

## Telephone 2860

 ADDRESS East London

We are proúd to be of service to the INDEPENDENT TRANSKEI REPUBLIC
D. WITTROWSKI \& H. SICHERMANN


TED (Kojak) ARTHUR Says:
"Get switched on at McCARTHY SIGMA
Our prices have delighted every customer"
quirements as South African universities. Exused to ensure standards are high and visiting professors sit on the senate annually when sylabu, examiners and For these reasons Prof an der Merwe believes that degrees conferred by his university will be ecognised
At present there are ver 500 students at
Unitra. Most of them study part time. In fact, it is one of Unitra's priorities that men and women already placed in occupations use the un hemselves educationally and all lectures at the mo ment are in the evenings.
Numbers testify to
Transkeians' belief in further education: 1200 of them are at Fort Hare and the new university in Umtata will initially accommodate 1000
tudents, 500 of them in stesidence.
rents,
If qualifications are anything to go by, the teaching staff at Unitra boasts promine the 1978 prospectus reveals that 14 overseas degrees are held, as well as a ferred in South Africa
Dean of the Faculty of Science is Prof $W$. Módinger. Prof Módinger was born in Germany and University and at Stellen bosch.
There is an urgent need for maths teachers in Transkei, he says, and at present the Maths Depart ment at Unitra offers in teachers that will enable them to teach maths up to matric level
Prof Módinger points out that for biology and zoology students in par-
ticular outstanding opportunities exist at Unitra because of the proximity of the Wild Coast
Professor in the English Department is Norman Hodge, a product of two Canadian colleges and the
University of Nottingham in England where he obtained his PhD.
Four years teaching a Wits brought Prof Hodge to the end of a cul-de-sac, he says. He was consider ing a return to Canada post at Unitra.
He finds his present position both stimulating and satisfying and has designed the English course at Unitia to meet
Practical usefulness is Practical usefulness is
also a priority in the Department of Philosophy where William Landman, a product of Stellenbosch and Oxford, trains
students to think clearly and logically about situations, propositions and argument
The ability to define the issues involved in an meaning of words and to analyse concepts becomes important when assessing such matters as, for injustice and democracy, he says.
At 29. Mr Landman must be one of the youngest
heads of a department in Southern Africa


The Xhosa word Izandla means many hands
At the pottery you will find some of the most talented potters in the country.
Every individual article produced in our workshop carries the creativity and expression of our Xhosa women.
handmade stoneware Enquiries to
P.O. BOX 425 UMTATA TRANSKEI


## TRANSKEI HILMOND WEAVERS/WEWERS

PHONE 2629 UMTATA BOX 192
COVER YOUR LIVING ROOMS IN the luxury of mohair

We specialise in a wide selection of quality soft goods made from this traditional Transkei fabric.
View such items as curtains, tablecloths, cushion covers and wall hangings at our factory in Umtata

## WONK'UMNTU HANDCRAFT CENTRE

All goods are made to the highest standards of traditional workmanship
on display at our unioue rural centre outside umtata


Enquiries to:
P.O. BOX 425 ŪMTATA

## - 22 - Supplement to the Daily Dispatch, Thursday, October 26, 1978

# Transkei Airways 

 are flying high|  |
| :---: |
| NAVA |

- take aways
- FRESH FRUIT AND VEGETABLES
- FISH AND CHIPS
- REFRESHMENTS
Personally supervised by MRS HAZEL NKUHLU SHOP $\{$ T.D.C. BUILDING york road umtata
Iminqweno emihle uempumelelo Kwi Transkeil

bonus factor for industry
which sometimes was dif.
better use time and the which sometimes was dif. lerms. said Mr Pike. A typicial example was where an engineer was machine and get it productive, and revenue earning again. In many cases
housands of rands were lost hourly while plant "The feeder airline concept is beginning to catch
on in Southern better use ma
said Mr Pike.
One problem for the aviation entrepreneur was Prices vary from R880 000 for a turbo-prop
Beechicraft A100 Beecficraft A100 through
to R3 700000 for a 40 -seat to R3 70000 for a 40 -seat
Hawker Siddeley 747 (as operated by SAA).
Mr Pike said there were ne operations in


Johannesburg. Southern Africa so far but
there was considerable
scope for expansion The for expansion. Those who saw the ex-
pansion of the feeder airpansion of the feeder air-
line network as a threat to national carriers were in his opinion, making a misas the name implied, fed traffic to the mainline and overseas routes but with
the added advantage that the added advantage that
they also served the they also served the
smaller centres, which needed air links.
"The feeder airline concept is particularly important when related to
growth points away from growth points away from
the larger centres. There
${ }_{\text {Johannesburg-Umtata }}^{\text {enter }}$ the route and this was a possibility for the future. passenger potential by passenger potential by
1980 for 13000 passengers and an airfreight uplift of 44640 kgs per annum" Mr Transk
Transkei Airways might
also soon be serving Butterworth both in respect of passengers and review and would be under further consideration Islander Britten Norman troduced into service troduce
shortly.


WE CARRY

- Complete Range of Tools - Power Tools
- PVA Paints in vast colour range - Modern Bathroom Fittings and Sanitaryware
- Builders and Plumbers Requirements
- Full Range of Sporting Equipment
- Glass and Glazing
- Mirrors and Motor Windscreens


## BUFFALO TIMBER AND HARDWARE HOME CENTRE HAS EVERYTHING

## YOU NAME IT - WE'VE GOT IT

AND THAT GIVES US THE RIGHT TO BOAST


Transkel's contribution to one of the Three Wonders of the World. This waterfall at Waterfall Bluff near Port St. Johns is one of only three waterfalls in the
world that plunge directly into the sea. A nonular tourist attraction, it is well worth a visit. Make sure you take your cameralar for some exhilarating scenery. Slide courtesy Wild Coast Tours


## tRAMATEX GROUP OF

 COMPANIESwishes to congratulate

## TRANSKEI

on their
Second Anniversary of Independence

Tramatex group produces high quality yarn in blends of Acetate, Polyester, Nylon, Cotton, Acrylic and Wool

The group comprises a TEXTURISING PLANT, DYE

HOUSE AND SPINNING MILL

## KHAKHAZA BROS

 74 YORK ROAD Tol. 2951 UmtataALL YOUR HOUSEHOLD and Clothing needs UNDER ONE ROOF

We take this opportunity of Congratulating all Transkeians on their

2nd YEAR OF INDEPENDENCE

## 

BORDER WIRE AND METAL WORKS (PTY) LTD

Congratulate TRANSKEI on her second anniversary of independence and convey
our best wishes for a successful future

AN

Is it safe to travel through Transkei? A question visitors to
Transkei are often asked Transkei are often asked through Transkei?"
My own answer to that question is that it is a
damn side safer to travel through Transkei than it is to travel through
Hillbrow! Furthermore, in my
own experience, in have own experience, I have breakdown
neighbouring state, particularly at night, invariably it will be a black
motorist who will come to motorist
your aid.

At the same time it must be admitted there have
been isolated incidents of been isolated incidents of
young children throwing stones at passing cars, particularly in the weeks immediately following in depen as this was reported to the relevant Transkei Government department, immeidate action was takents.
cidents.

The Minister of Tourism, Mr Ramsay Madikizela, in ract, said
earlier this year:
"Transkei is as safe as it has ever been.
"I assure tourists who have been spending their holidays in Transkei for many years, as well as
those tourists who decide those tourists who decide
to visit our beautiful country for the first time, that they are still as
welcome as ever."

- DAVID DENISON


# TRANSKEI FURNITURE REMOVALS 

P.O. BOX 138<br>TEL. 2619<br>UMTATA

For all your
Moving Problems in the
TRANSKEI and the REPUBLIC

## CONG



## 20th CENTURY STATIONERS

## JOBS HARDWARE

"THE FIRST TRULY TRANSKEIAN HARDWARE SHOP"
CONGRATULATIONS TRANSKEI
on your 2nd YEAR OF INDEPENDENCE

48 SUTHERLAND ST. PHONE 2268 P.O. BOX 188 UMTATA
P.O. Box 18 )


TRANSKEI we' wish you PROSPERITY FOR THE FUTURE
'LEARNING THE KEY TO THE FUTURE' UMTATA
into a hotel for the last hree explore the surrounding area, visiting among other places, the unique Waterfall Bluff whe over high cliffs into the sea.

The road back to Umtata twists through the breath catching scenery of then on to the capital from where tourists are able to fly home.
If you want to see an unspoiled coastline, do it

One day you might be able to tell unbelieving grandchildren about the "good old days" when you could visit the sea without taking a coin for the parking meter!


## SPOMT

E-QUIP
127 York Road
Tel. 2726
Your Specialists in
Equipmant for all sports!
Congratulations
to all Transkaians on their 2nd YEAR OF
INDEPENDENCE
-
consist of visits to Hole-in-the-Wall and Umdumbi from a base established at Coffee Bay.

The value of tourism is often talked about in Uranskei and three young translate talk into action

In November last year they started Transkei's first
operation
Kevin Farr Kevin Coogan and Neville de viliers believed that the Wild the lure to aoud provide of visitors.

Their venture is now wep under way and they been received from inerested anglers and holidaymakers from as far Germany United States, Africa.

Well-equipped to transport tourist avalable he rugged coastline and ki-boats are placed at the disposal of deep-sea port if they fly into Umtata and visits are made to places of interest

Holidays are tailor made to suit individual holiday-makers' needs and to three weeks.
$\qquad$ explore the Umgazi area, Port St Johns which for between two high flatopped hills.
Here the visitors settle
A six-day deep-sea ishing holiday is 14-day trips, which allow visitors to see the to the Umtamvuna, and which take them to such Mand areas of interest as Magwa to plantan

Longer holidays can be arranged on request

Accommodation can vary from a comfortable on the environment and the holidaymakers' rejuirements. an Coffee Bay, use is made of hotels. At sea-facing cottages.

A typical seven-day holi.
day will take a visitor from day will take a visitor from where two nights will be spent. A visit is made to the-Wall at the mouth of the Umphako.
the Umple

The following night will be spent at Umgazi
Bungalows after a trip which takes in Presley's Bay and Hluleka, reputed to be the most beautiful area along this magnifi cent coastline.

After a morning's break explore the Umgazi area Port St Johns which lies

## MATERIALS TO BUILD OUR FUTURE AND EQUIPMENT TO WRITE OUR HISTORY



## Moving ahead on transport


are underway to extend the runways and terminal buildings to accommodate Boeing aircraft, which will from any overseas country possible. Two other achievements since independence have been the enactment of the Comsurance Act and the Road Safety Act.
In terms of the MVA legislation, a consortium of three insurance com-
panies handles accident claims from third parties. In addition, the Transkei Motor Vehicle Assurance Fund has been established to protect ed by an officer appointed by the Minister.

The Road Safety Act provides for Transkei to take over all road safety matters from South Africa and suitably qualified personnel
The department plans to hold driving refresher courses to curb the high roads and will encourage the establishment of driv ing schools operated by

And road safety field And road safety field of educational programmes in such varied spheres as schools and fo schoolchildren, and tribesm
livestock.
The Transkei Govern ment has also been and is still taking over, maintaining and improving compassenger services of private operators as some of the operators have found themselves in insur-
mountable financial difficulties because of insuf ficient capital reserves. In two phases, the taken over most of Transkei's internal road transport service from the South African Railways
and is negotiating with the SAR for the through services from Queenstown to
Umtata Umtata, and from
Butterworth to Umtata as well as services in the Kokstad, Matatiele and Port Shepstone areas to be handed over to th

## KOHLER INDUSTRIES LIMITED

manufacturers of

## CORRUGATED CARDBOARD CONTAINERS

We offer a complete packaging service
RAYON RD. GATELY.
TELEPHONE 21331 P.O. BOX 355, EAST LONDON.

## Mitchell Cotts Trading

Mitchell Cotts Trading (SA) (Pty) Ltd
are proud
to have been of service to the People of the
REPUBLIC OF TRANSKEI
in their
Second year of Independence

## Mitchell Cotts

 Travel

Mitchell Cotts
Airfreight
Mutual Building Cnr. Leads \& York Roads Umtata Tel: 3273 \& 2434

FOIL Burglars, Pilferers and Inside Agents

GET the services of

## NIGHT HAWK PATROLS

BUTTERWORTH:
Phone 494
Mr J. van Straaten UMTATA:

Phone 4062 Mr D. Lloyd

## - WATCHMEN

- SECURITY
- RADIO PATROL CARS

SUPERVISION

- GUARD DOGS


## - 24-HOUR

- UNDERCOVER AGENTS

> Uniform watchmen supplied for shops... factories, houses... at short notice or on contract.

## BANDAG TYRES

(TRANSKEI)

NOW PROUDLY OFFER


COLD PROCESS RETREADS
THE WORLD'S LEADING RETREAD AND


THE QUALITY OF OUR PRODUCTIS OUR GUARANTEE OF SUCCESS

## 26 - Supplament to the Daily Dispatch, Thursday, October 28, 1978



One of the chalets at Dwesa Nature Reserve nestl-
ing in its shady nook

Dwesa -
a sylvan
wonderland
that is
literally
a forest of
superlatives




 gate. The gate marks the
enrance to the Dwes Nature
 Parned reserve in Southern
Arric.
Since
Since leaving East London
three hours earlier the children are aglow with an
icicipation about the beautiful icipation about the beautiful
forests at Dwesa, an an.
ticipatory excitement that is ticipatory excitement that is
only heightened by the fact
they ha*e never been there, their mind'seye pictures to superlatives.
And Dwesa is, indeed, a
forest of superlatives.
Yet now as we sign the book
at the gate and present our permits allowing us access to the reserve, I detect almost
tinge of disappointment. "Where are all these
wonderful forests and chalet you' ye been telling us about, Then, just a few hundred
metres more down the road suddenly all the sylvan wonderland that is Dwesa is
revealed like a rare orchid revealed like a rare orchid
rewarding the diligent seeker
with a breath-taking smile. Dwesa is the first of five nature reserves. being es.
tablished on the Wild Coast by tablished on the Wild Coast by
of
the partment
Agriculture and Forestry's Division of Nature Conser
vation. Dwesa was opened in April
this year by the Prime his year by the Prime
Minister, Paramount Chief
Kaiser Matanzima. And Dwesa is a little corner of nature that will reward
only those who seek out its only hres.
beauty. It does not flaunt its rustic
charms in its secluded setting where there are no
telephones, no television sets. no newspapers on the doorstep at 6 a.m.
Nor is Dwesa designed to Nor is Dwesa designed to
atract the fisherman, though
fishing is allowed in specified fishing is allowed in specified Dwesa's appeal is aimed at that is quite different from anything they will find
anywhere else in Southern Afric
its
Its primary appeal is to
hose who enjoy a hike through the cool glades along the many game paths; seeing
game in their natural habitat
where the onty shooting is the where the only shooting is the
click of the camera button;
beach-combing - best after beach-combing - best after
strong high tides leave behind
a Lilliputian treasure island anly the eagle-eyed will spot;
onhere majestic eland frolic in where majestic eland rolic in
the sand and graceful blesbok with their distinctive white
trian triangular foreheads dance
daintily along grassy hilftops. At Dwesa you can make the
walks as long or as short as you bach stroll to an all-day affair with suitable picnic
lunch hampers to nearby lunch hampers to nearby
Mundu Point, graveyard of at
least two shipwrecks and least two shipwrecks and
nome ot a big herd of about 70 The walk is about $21_{2}$ hours each way and a ranger will accompany you so there
chance of getting lost.
And he will point out to you bluebuck, blue and grey duiker, buffalo, eland and the
other game which abounds in the reserve....and smile knowingly as he identifies
tose droppings as the calling those droppings as the calling
cafd of the blestok; this dung
as that left behind by the as that
warthog.
MOOMBOTI

THE TRADITIONAL XHOSA BEER

BREWED BY
TRANSKEI BREWERIES
P.O. BOX 80
untrained eye will pick them disguised against a leafy backdrop, only a twitching ear
betraying heir presence or betraying their presence or a
skittish land moving towards a doe.
Much of Dwesa's appeal are the handsome chaleats in
magnificent woodland set. tings.

Built of beautiful timber im-
ported from Knysna official ported from Kinysna, official
literature refers to them abungalows, $\begin{aligned} & \text { but } I \text { think chalet } \\ & \text { better identifies }\end{aligned}$ ture for they are very reminis-
cent of Swiss-type chalets.
There are nine chalets at
Dwesa. Three have two bedrooms and the rest are one-bedraomed, but it is
something of an anomaly that
he smaller chalets offer more he smaller chalets offer more
accommodation a double accommooation a deuble bunk, thus
bed and three-tier
sle ileeping five, compared with
t wobedroomed
ine
bungatows with double bed bungalows with double bed
and two bunks in the second bedroom, accommodating
four.

However, the larger bungalows have a spacious at
tic that easily accommodated tic that easily accommodated
my three sons (aged 14, a and
7 ) in their sleeping bags on 7) in their sleeping bags on
two foam rubber mattresses two foam rubber mattresses were able to sleep seven com. fortably
In addition, the larger
bungalows offer dining room and six chairs, beautiful
balconies ideal for sunbalconies id eal for sun-
downers after a day hiking or
fishing. kitchenette, small gas fishing. kitchenette, small gas
fridge and stove, hot and cold fridge and stove, hot and cold
bath water courtesy gas, and
fush sanitation flush sanitation.
The smaller bungalows
have hot showers in place of a bath, small freezer rather than fridge, and table and
benches in the kitchen in benches in the kitchen in
place of the dining room, table and chairs.
 beatiful rustic charm, each
in its own setting for no one

## Each bungalow is hidden in

Each bungalow is hidden in
among the trees with four chalets on either side of a stream that meanders
through the site. Acommunal
big braaivleis braaiplace big braaivleis braaiplace
serves all the chalets for the
traditional form of informal entertaining in this neck of
ent informal entertaining
the woods.
Lighting fires for braass or anything else except in the ofDwesa is not recommended
for very young children for very young children mediately around the
bungalows) or the very elder bungalows) or the very elder-
ly - the steps to the chalets ly - the steps
are very step.
For the cynics who ask sneering questions about the bedding at Dwesa is
snowhite.

And the chalets themselves, the cutlery, crockery and
kitchen utensils are all kitchen utensils.
spotlessly clean too.
Which reminds me, the only Thing you need to take, apart
from clothing, fishing tackle, hiking gear, swimming
costumes and the like, are costumes and the ike, are
your food and your
toothbrush" in the words of supervisor Mrs Vina
Ntongala

Friendly Vina is like a camp
site Florence Nightingale -
ever smiling, ever willing to
help, ever willing to please.
In an excellent article on
Dwesa in the latest issue of Awesa in the latest issue of Creina Bond profiled Mrs

She writes: "The camp is
new. so things still go wrong, new, so things still go wrong,
but smiling Vina Nongala,
体 but smiling Vinal Ntongala,
the hepful camp superintendent, will do
anything she can to make anything she can to make
your stay happy one and
that includes lending you her own tea and sugar. or taking an hour's walk to the nearest
trading store to get the salt and.matches you left off your

While there is no telephone at Dwesa, in an emergency here is a phone at Vina's "of-
fice" some 2 km away or the nearest trading store some 5

Vinas phone was out of
order the weekend I and my order the weekend I and my
family spent at Dwesa, but I
did phone from the trading did pho
station.
However, be prepared to be patient in trying to raise
dutywa on a busy party line. t took me half an hour before
finally succeeded.

In addition to the chalets,
Dwesa offers a large camping Dwesa offers a large camping
site (No caravans though) and adjoining ablution block which, like everything else
there, is also spotlessly clean.
Camping with tents as well as peripheral huts are
available for hikers and
ourists can undertad ourists can undertake walks
Lighting at Dwesa is with new:type paraffin lamps
(Vina will supply the paraffin if show you how to use them vise you take extra paraffin or gas lamps for additional
lighting. If you have a large family
and some of the children are noing to sleep in sleeping bags on the floor or in the attic
then a couple of small foam
rubber mattresses will be very then a couple of small foam
rubber mattresses will be very
useful, too. Believe it or not, accom-
modation at $D w e s a ~ i s ~ a ~$ phenomenally reasonable at
R6 a day per chalet irrespec$\mathrm{R6}$ a day per chalet irrespec-
tive of numbers. If Dwesa - the
If Dwesa-the name comes
from idwesa, a tree indigenous to the a area - is a
monument to the far-sighted vision of any two people they
must be Monty Ntioko, Undermust be Monty Ntpoko. UnderSecretary for Agriculture and
Forestry, and Herb Bourn,
principal professional officer principal, professional officer
in the Nature Conservation in the Nature Conservation
Division of the Department of
Agriculture and Forestry. Agriculture and Forestry. They guard Dwesa's
treasures jealously, but will welcome you provided you go
to Dwesa with the idea of com. muning with nature and not
just using it as just using it as a base for
another week-end fishing
jaunt jaunt, ${ }_{\text {There }}$ are plenty of Wild pecially for fishermen. Monty Ntloko and Herb Bourn are
out to ensure Dwesa is not out to ensure Dw
added to that list.
In any case there is plenty
of good sea and river fishing outside the reserve, par-
ticularly at nearby ticularly at nearby Ngabara,
but you must be back in the
camp by 6 pm when the gates camp by 6 p
are locked.
Don't go to Dwesa without booking go to Dou could we without ed away at the gate. Write in
advance to the Division of advance to the Division of
Nature Conservation, Depart-
ment of ment of Agriculture and
Forestry. Private Bag X 5001 Umtata. Do NoT use a postal
ode

## EFATA WELFARE

 ORGANISATIONPRODUCTS BY THE BLIND AND THE DEAF OF THE REPUBLIC OF TRANSKEI

* Canework, Baskets, Cribs, Linenbaskets, Lampshades
tribal Woar made to order




## Health care is expanding



Hurry home to your MARINE POOL


You have to admit there's nothing quite like having your own pool. Especially when it's designed and built by one of the most experienced companies on the Border. You'll know you're backed by know-how and perfection. And what's more, finance is no problem - we'll arrange it to your own individual requirements

## MARINE POOLS

are proud to do business in Transkei

## DISTANCE IS NO PROBLEM

 PHONE US FOR FREE QUOTATIONSJust looking at one will make your day TELEPHONE 47-2803
CONTACT MARINUS VAN DEN BOS TODAY

## PREMIER TIMBER

CO. (EL) (PTY) LTD.
TEL. 451710, BOX 260, EAST LONDON OSMOND ST. WILSONIA 75/743 telex

## ALL MATERIALS FOR THE BUILDING INDUSTRY HOME IMPROVEMENTS

FROM: Bricks, Cement to Timber. Joinery, Ironmongery, Sanitaryware, Floorings, Mouldings, Gang Nail Roof Trusses.


Congratulations to the people of the

## TRANSKEI

on the Second Anniversary of their Independence

From the makers of


## MAESTRO MEATS

THE BIGGEST PRODUCERS OF SAUSAGES, HOTDOGS \& VIENNAS

ON THE BORDER
No less than 32 VARIETIES OF COLD MEAT TO CHOOSE FROM

Also a division of

MAYEKISO HOTEL BUTTERWORTH LUXURY ACCOMMODATION O FULLY LICENSED


WHERE A FRIENDLY WELCOME ALWAYS AWAITS YOU!


MERRIMAN STREET PHONE 124 BOX 113 BUTTERWORTH

WE ARE PROUD TO BE PART OF THIS YOUNG INDEPENDENT NATION

## CONGRATULATIONS

 TRANSKEI ON YOUR 2ND YEAR OF INDEPENDENCE
## GCUWA TRADING COMPANY

TRADING AS MSOBOMVU SHOPPING CENTRE THE BIGGEST AND BEST IN TRANSKEI

## - BUTCHERY <br> - BOTTLESTORE <br> - SUPERMARKET <br> - RESTAURANT

- PETROL AND DIESEL SERVICE

Serving the fast growing township around the industrial site in Butterworth. It employs nearly 100 people.

## ...AND PLANNING FOR

 THE FUTURE...

Support the shopping centre that supports the people - with unbeatable prices.
Established during Independence, October 1976 and growing from strength to strength.
VUYANI ROAD TEL 191
BUTTERWORTH

THE MAJESTY SHOPPING \& OFFICE CENTRE<br>\section*{A 3-STOREY BUILDING}<br>$\star$ First of its size<br>$\star$ First of its kind<br>NOW NEARING COMPLETION IN BUTTERWORTH a modern building with 5 SHOPS on the ground floor and 40 OFFICES on the above floors<br>This will be the answer to the problem of Office Accommodation in Butterworth, the growth area of Transkei<br>This luxury building is a project by H . M. MAYEKISO - BUTTERWORTH.<br>SHOPS \& OFFICES TO LET NOW<br>Contact: H. M. MAYEKISO<br>P.O. BOX 113, BUTTERWORTH, TEL. 12

Stemming tides of illness

From Page 27 Place of Health),
Kwazondle (Nourish to be healthy). With a financial subsidy from the Government, an outstanding contribution is made in the field of care
of the handicapped by the Catholic foundation at Ikwezi Lokusa (Morning Star) School for Cerebral Palsied Children, and the
Dutch Reformed Church foundation at Efata School for the Blind and Deaf, both in Umtata, On the western border af
llinge is a handicraft centre for the physically handicapped.
Transkei seeks to base its exparded health care programme on a strong nurses. More than 25 per cent of the nursing strength of over 4100 are fully trained
registered)
nurses.
In addition, 288 postgraduate qualifications
are held and 83 nurses are at present undertaking ex ternal post-graduate
Transkei doctors, while heavily committed in specialist and hospita spheres, have also been in profession's re-evaluation of its role in primary and community health care. This applies to both Government medical ofnow 66, and private medical practitioners (80). A positive policy of
finding a permanent and finding a permanent and the private sector in assisting government health services is being pursued.
The current budget of the Department of reald
and Welfare is R30 million or about R15 per head of the population per annum. This does not reflect capital spending on However, the Depart-
ment of Health, led by the Honourable the Minister of Health, the Rev G. T. Vika, and directed by the Bikitsha, believe that their greatest resource in not only stemming the
tides of illness, but tides of illness, but
promoting the positive health of every citizen, is the human resources of the community of people itself, professionals and
workers. workers.
Thus, for workers, train tors of the future a national medical school and hospital is under way. There are aiready seve
nursing schools for the diploma in general nursing, six for the diploma in midwifery and ten schools for enrolled nurses
Emphasis is laid on in-
service training opporservice training oppor-
tunities and Transkei has played a pioneer part in establishing its own community health-orientated training courses for
registered (clinic) nurses.
The Department is ex The Department is ex-
ploring the establishment of a faculty of health sciences under the auspices of the University of Transkei, where it is
proposed to train, at each proposed to train, at each
appropriate level, the appropriate of health professionals and administrators which its ser vices require
Decentralisation of in and the opportunity for community participation are important features of the organisation of the
health services. This is reflec part played by area health boards, with their
membership of membership of loca
government officials government officials
tribal authorities and
local leaders. local leaders.
Over and above the con-
tinued professional tinued professional and
technical links across its own borders, Transkei is negotiating a ten-year programme of overseas
aid for the physical aid for the physical
development of 300 clinics and five new and upgrad-

## An overall national development plan is essential

will be required.
"Wage rates in Transkei ndustrial areas will be no less favourable than those metropolitan areas in other neighbouring countries of Transkei. "It is the policy of the
Government that development growth points will be proclajmed for major industrial development, but special development
of other areas will also be considered where necessary.
"Matters pertaining to
the acquisition of properthe acquisition of properTranskei by non. Transkeians by non. with the main principle in mind that non-
Transkeians can acquire certain property certain property
privileges subject to a positive contribution to the economy of Transkei. "In order to streamline
and expedite all matters and expedite all matters
connected with the industrial development and
clude price preferences on Government tenders; and railage rebates of 40 per ed in Transkei. Electricity subsidies, export incentives and assistance in training schemes at fa
"Details can be obtain Details can be obtaine ment Department of Commerce, Industries and Tourism in Umtata or the Transkei Development tata."
The major portion of industrial development rests on the shoulders of the Transkei Development
Corporation. Industrial development is undertaken at the major growth

of the managers and personnel involved in running or managing the industries in are committed to their pioneering work (if one may call this in
these terms) to train the inexperienced but willing labour to a high standard of efficiency, which com-
petes with the quality of

| Foodstuffs | 45,6 10,2 | 7,3 |
| :---: | :---: | :---: |
| Textile.. | 25,4 ${ }^{\text {5, }}$ |  |
| Leather, Footwear | 0,4 1,7 | 3,5 |
| Wood, Wood Prods, |  |  |
| Furniture | 20,0 17,7 | 34,5 |
| Printing; Paper, |  |  |
| Publishing . | 0,3 0,5 | 0,1 |
| Indus Chems, |  | 0,2 |
| Iron, Steel, Motors, |  |  |
| Metal Prods........ | 5,0 6,8 | 5,2 |
| Building, Const, Mining, |  |  |
| Elec ................... | 2,0 2,1 | 2,9 |
| Total percentage |  |  |
| for all | 100,0 100,0 | 100,0 |

Over 40 agency industries have been established in pletion of the building for
work on the South_African
and overseas markets. The major products ex

## IINDUSTRIAL PERSPECTIVES

The policy of the Transkei ment of capital. It is Government on the development of industry white paper published recently in Umtata. A general outline of the
policy is: policy is:
"The Government attaches great importance of economic progress for Transkei in order to ensure in this manner that sufficient employment op-
portunities are created for portunities are created and that living standards improve progressively.
"In the development of the economy of Transkei dustries will have to provide the driving force for the economic development of Transkei.
"The Government aims do achieve a rate of create employment opportunities for all
the population.
"Industrial development in Transkei, as all over the world, depends on the availability of
ment of capital. It is policy to attract the
necessary entrepreneurs and capital to Transkei. "The Transkei Govern ment will endeavour to make possible the max-
imum utilisation of Transkeian manpower and resources which in turn will result in a high growth of the national in
"En
Encouragement of industries to establish in Transkei will be a priority in order to achieve the least investment per job opportunity. Capital intensive industries needed
for a balanced industrial ior a balanced industria
growth will, however, also be encouraged
"Industries dependent on raw materials which are not available in Transkei in sufficient
quality, price or quantity will be assisted to obtain the necessary permits and transport facilities.
"Training and employment of Transkeians in all



#### Abstract

points at Zitulele and beka at Butterworth and Zamkulungisa at Umtata. These growth points have total land of 1050 ha of which 110 ha has been occupied, and sites with rail-siding facilitiies are available at both the Umtata and Butterworth industrial sites. The growth points have facilities comparable to those obtainable in developed countries. Treated municipal water, modern sewerage dis: posal, tarred roads and rail facilities are offered. Umtata operates an Umtata operates an automatic telephone automatic telephone system and Butterworth will be on an automatic telephone exchange system early next year. A characteristic of in- dustrial development in Transkei is the wide range of industries established.


the first agent industry, Transkei Textiles and Plastics at Butterworth in
1971. The total investment in industry in Transkei is over R100 million with
TDC investments of R51 million. Over 14000 job opportunities have been created. A further investment of R20 million has been
TDC.
Another marked Another marked already established is that almost one-third of these industries have embarked on their first and some even their second and
third expansion schemes.
This shows that industries have proved the viability of establishing in Transkei and that the few make the grade, cannot make the grade, cannot conditions in Transkei.
The impression one has
countries are quality yarns, trout flies,
household textile materials, wood products from lumber to furniture, tartaric and maleic acid
and food and medicina products from seaweed vi\% agar-agar an seaweed meal blends.
It is interesting to not It is interesting to note investments by overseas industrialists from Italy, Germany, Britain and the
United States. United States.
Factories at ing completed are: O.T.H. Beier shoe factory at Ibeka, Butterworth
Ohlsson's Breweries at Ibeka, Butterworth
TDC Retreading in Umtata Interlock Timber which will produce laminated Intermagnetics which will produce recording

## CONGRATULATIONS

Transkei, on this your second year of INDEPENDENCE

From
BORDER SEWING MACHINES
YOUR SINGER SEWING MACHINE SUPPLIERS

UMTATA
Phone 3228


Congratulations on the SECOND YEAR of Independence Transkei
from BUILDERS SUPPLIES

6 CATHCART RD.
Box 416 TEL. 2724/5
QUEENSTOWN
SUPPLIERS OF: PAINT. HARDWARE. STEEL WINDOWS. GLASS. PUTTY. PLUMBING REQUIREMENTS AND ALL BUILDING REQUIREMENTS.

0MUIRERT DAVIES ENGINRERUNG SUPPLY CO.
(Member of the Blue Circle Group of Companies)


Air-cooled and water cooled diesel engines and generating sets for economy and reliability. Range of all sizes to suit your requirements.
|n||l|l|l|l|
EGIf


Suppliers
and

Stockiŝts
of:

For prompt service
and quotes
contact us at

High Quality Roller Chains and Sprockets for troublefree operation and long life on all applications.

## BEARINGS

High Quality KOYO Ball and Roller Bearings and TIMKEN Tapered Roller Bearings. COOPER Split Roller Bearings.

ELECTRICAL
ALLEN BRADLEY-Switches and Controllers SANGAMO metres MARTIN and LUNEL Plugs and Sockets. STAMFORD. Alternators

## HYDRAULICS

IMPERIAL EASTMAN-HOSE and Fittings DOWTY Pumps and Valves TANGYE-EPCO: Rams, Jacks and Dumps.

## BELTING

High Quality Miraclo, Transilon and Extremultus Belts

| P.O. Box 261 5200 East London | Posbus 261 5200 Dos-Londen |
| :---: | :---: |
| 9 Bowls Road | Bowlsweg 9 |
| Arcatia | Arcadia |
| 5201 East London | 5201 Oos-Londen |
| Telephone 2-1361 | Telefoon 2-1361 |
| Telex 75-638 | Teleks 75-638 |



An artist's impression of Transkei's new harbour

## Outlet to the ocean



## LABORBAU MANUFACTURES

(SA) (PTY) LTD
BOX 167 BUTTERWORTH
TEL. 68
Specialists in the designing, manufacturing and installation of
LABORATORY FURNITURE
Agents for GEBERIT HD - Polyethylene
Pipes and Fittings
GEEERIT ${ }^{2}$

We take this opportunity of congratulating the TRANSKEI on its SECOND YEAR OF INDEPENDENCE
"The Government will subscribe 50 per cent of the shares and nominate tors of the board.
"The financial committment of Transkei is thus limited to R5 million, half of which will be liquidated
by the cession of 128 sq km in the harbour area, and the balance of $R 2,5$ million will be paid in cash over period of five years.
Since the announcement was made seven months ago, a gash along
the hills near Mngazana indicates graders have cut a road to provide access to
the river mouth and preliminary murveys in the preliminary surveys
area are under way.

A recent feature in the
first edition of Voice of first edition of Voice of Transkel, which is partly
owned by the Transkei Government, informs readers that the site at Mngazana was selected "as the most suitable and proposed sites.
The company established to build the harbour and develop the surrounding area is called Tort of Republic of
Transkei. Apart from building the harbour, the company's objective is to develop free commercial residential zone along the Umgazi River. According to one of the
company officials, the project has created substantial interest overseas in circles and several industries, including American, English, French, Italian and interest in establishing subsidiaries in the area. Railway and airport facilities are also enisaged.
The free zone will give non-Transkeians opporarea and industrialists the opportunity to establish unhampered by currency regulations and customs tariffs. <br> \section*{\section*{$\uparrow$ <br> \section*{\section*{$\uparrow$ <br> <br> K. BRAUN <br> <br> K. BRAUN woodworking woodworking MACHINERY} MACHINERY} (PTY) Lto.
Manufacturers of
Sawmilling equipment, Pallets, Trolleys and General Engineering Equipment
P.O. BoX 110,

BUTTERWORTH Tel. 043412 ask: 410 CONGRATULATIONS TO THE PEOPLE OF TRANSKEI

ON THEIR SECOND ANNIVERSARY


## Striking light

 in TranskeiIt was early in 1971 that
Mr Franko Maritz then managing director of the Transkei Development Mr orporation, persuaded ng director of Chet to establish its match factory at Butterworth
Despite an inadequate nirastructure the supply of electricity from generators - the actory started production in 1972
A training programme a planned, nutritious feeding scheme assisted in the development of what today is a very effici


Contact between management and staff is works committee and at no time in its development has Chet experienced abour difficulties. A scale of pay equal to
that of other metronolitan areas in South Africa, together with generous incentive bonuses, has ensured a high level of at the same time, has considerably improved the quality of life of Chet per-
Chet's board of directors has approved a burenable two young Transkeians periodically to obtain higher education and the Chet Tigers - our own footaball team league.
Once having established its position in the match market, Chet investigated other areas of manufac-
ture into which it could expand. and.
One of the major esources of Transkei is timber. Chet's management was convinced that this resource was not beng exploited to the max$\operatorname{imum}_{\text {Transkei. }}$ a
It was obvious that It was obvious that
rather than merely saw and sell timber, a considerable number of job opportunities could be created if the timber was abricated further in

With this in mind Chet ecided to enter the limber derivative in-

After a careful survey of the local and export markets, a number of products which were ither imported or for which both a good local and export marke At this time, in addition to its daily production of ome 700000 boxes of matches containing
approximately 31 million matches, Chet manufactures one million lollipop pegs and some ${ }^{12}$ million toothpicks each day.
A further three producion lines producing products of shis nature are tion next year.
A factory which traded under the
Stuttior of
stopped
operations shortly after it opened. Chet, togethe with a West German consortium and the Transkei Developmen
factory, will reopen this producing should be plywood before board and plywood
this year.
Further Further expansion of development of other industries utilising timber, will ensure a total use of forest pr

A large number of job opportunities will be
created and at the same time foreign exchange siderable proportions


The spectacular Hole-in-the-Wall

Undoubtedly Transkei's best known, most photographed, most spectacular natural rock forvisiting Transkei, make it a must on your itinerary.

Side courtey Hild Coan Tour


Mustang Breakaway-Mojave Country, California.

## TAME A MAN'S THIRST. CRACK A CARLING.



When you've got a man's thirst crack a Carling. America's lusty, lively beer. Carling Black Label is brewed right here in South Africa to stay husky and strong to the last lively drop. It's


AMERICA'S LUSTY,LIVEIY BEER.

Start of a day heralds start of a new year
As this supplement marks he dawning of the third dependence, so this magnificent slide reflects The dawning of the day. captures much of sunrise so picturesque about Transkei - broad stretch of beach; gentle wavelets Xhosa mother at peace in a serene environment; the traditional Xhosa hut that has a distinctive charm all
of its own.


## DEEP TOASTED FOR REAL AMERICAN FLAVOR.

Hunteristhenew one.
MADE IN SOUTH AFRIGA TO THE AMERICAN TOASTING PROCESS

## Progress pleases Matanzima <br> By Barry Streek <br> He wished the world

UMTATA - Transkei has made friends with many states throughout the wocoginition, the country's Prime Mínister, Paramount Chief Kaiser Matanzima, said yesterday.
In an exclusive inter. iew on the eve of Transkei's second anniversary of in. dependence, Chief Matanzima said he was "very happy" at the progress his country had made during those two years
Asked if the states riendly to Transkei in cluded some from Africa, Chief Matanzima said
"They are
everywhere".
Although he could give no indication as to when Transkei would be recognised - "I haven't got the barometer" - he felt the position was "comfortable."
"In any event as long as we have economic development which is basic for the future of any state, the question of nonrecognition is secondary.
"Obviously we would like to be recognised by other states but in. dependence is our own and no one has to prescribe how or when we are to become in dependent", he said
had come to Transkei for the celebrations to prove to themselves what his country's case was for ognition
"But unfortunately the people who accuse Transke of being un derdeveloped and non and see for themselves.
and see for themselves.
"We will show them," Chief Matanzima said con fidently.
He also said that all states would be able to use Transkei's harbour when it was constructed.
He dismissed suggestions in the South African press that the harbour was not viable. "I
think the Transkei har bour might be a threat to certain harbours in South Africa and that is why all these threats o propaganda are mad against us.

Asked if there was any improvement in this country's relations with country's relations with said that in spite of differences expressed through the medium of the press between him and Chief Leabua Jonathan they had never met and there was no ill-feeling between them.

Turning to his own country, he said. "I fee very happy at the progres during the two years of

our independence "Progress is imminen in all respects. The people in the street. industria development, farming roads, and many other things.
"The new university is springing up and that is mark of our development
"Umtata, the capital of Transkei has changed.

There are many in dustrialists eager to come in but we are not able to cope with the supply of hose who want to come

Many non-Transkei citizens, particularly from abroad, are keen to come to Transkei and are able to assist in

## $2610178(103$ d



CHIEF KAISER MATAN. ZIMA in his office yesterday
development," he said
Throughout the interview, Chief Matanzima was relaxed and confident as he discussed his country's future after two years as Head of Government in the independent tate-certainly he is not downhearted about the lack of recognition of his country and he is highly positive about the future
LEFT: The President of the South African Senate, Sen Marais Viljoen, inspects the First Transkei Battalion when he arrived at $K$ D. Matanzima Airport Umtata, yesterday afternoon.
BELOW: The Deputy Prime Minister of Transkei, Chief Gieorge Matanzima, shows Sen Viljoen into the airpor building.


# Chief Kaiser: land can heal rift with SA <br> UMTATA - Diplomatic links , between Transkei <br> the presence of the Presl dent of the Senate <br> Asked if the presence of 

and South Africa will not be restored - unless East Griqualand is transferred ot Transkei.
This condition for renewed links between he two countries was expicitly laid down by Minister, Chief Matan. ima, at a press con. ference here yesterday.
They should return our land," he said.
At the same time, he evealed other major ifferences with the South African Government, particularly over the position Ahosa-speaking people in the Republic, and these provided more reasons why a resumption in diplomatic relations is highly unlikely
In taking his tough stand, Chief Matanzima dismissed speculation that

Senator Marais Vilioen, at the independence elebration was an indicathe two countries would be improved in the near future.
He said it was up to the South African Government to take the necessary action for it to be possible to restore diplomatic links.
"The ball is in the South African court. It depends on them. They know the liplomatic relations
"This took place when they took our land and transferred it to Natal. We regarded that as raudulent.
If it had remained in the Cape we would have negotiated peacefully, but rovocation" it as provocation," he said.

## We're recognised says Matanzima

UMTATA - Transkei had achieved effective international recognition throughout the world by the acceptance of its passports, its Prime Matanzin, Chief Kaiser Matanzima, said yesterday.
"I can assure you that Transkeian documents are accepted internatonaly.
"We have travelled reely in Britain, the Switzerland ", France and press conforence here
andere here
Transkeian passports had also been accepted in taly.
Our fellows go across to these countries and passports he had their passports endorsed,": he .
Asked if this did not mean international accepMatanzima replied '"If not de jure (officially) it is de facto (effectively)
Chief Matanzima' Chief Matanzima's change of towards or attitude Western countries at by dependence two years ago all the Western countries said empháticaliy that
ment would agree to reciprocal arrangements.

Although he had invited all members of Organisation of African Unity to send delegates to the independence celebrations, none of them had responded although there were visitors from those countries
Asked if he would name the visitors, Chief Matanzima replied: "I will not do that."
However, it is known some of the guests at yesterday's festivities came from Nigeria, Ghana, Britain, Austria and the United States. -

Senator Viljoen did not indicate a change, Chief Matanzima replied: "We have never hardened elations.
"We were clear and precise on our relations. We have relations with South "Africa on other ssues.'
He said Transkei did not expect many of the people who had left the country and wines the farms because they return their links with Transki
ruThey ranskeians to be Republicans. They are they haverolinquish and ties," he said.
However, because they the people in histions of his government had to be sympathetic toward them.

But he had 'never accepted the resettlemen of Transkeians back from South Africa" unless the ticular area where they had a home or where the headman was prepared to allocate them a kraal.
Chief Matanzima con ceded that this mean "there is a conflict in the interpretation of our statutes ${ }^{\text {B }}$ between his government and the South African Government which believed that al Xhosa-speaking people were Transkeians
Besides this conflict Chief Matanzima also at tacked South African race policies.
He believed that the new constitutional deal would lead to endless troubles" because black people had been excluded from it and he, called for a national conyention of all peaceful solutionout a beer done in Ph, pC. in Rnodesia - PC.



 passports internationally
breakthrough. Chief Matanzima said, however, that no new established with other
countries. "We do not make such
agreements - just o abqunu tpies au 'sduqpuat


## Matanzima asks

## OAU for troops

## Mercury Correspon Matanzima

 LONDON T. Chief Kaiser hithday celebrated Transkis the OAU to sendyesterday by acirry

## troops to his country.

The invitation came in a message released here an ares conference
ma said South Africa did not realise
In it Chief Matanzima said South Arrica
Transkei would use its independence to expose ne cricans,
justice of apartheid and, as free and independ from a position,
that we would carry on
of strength, in the statement? "We withdrew all South African
He said in the statene
defence and security adyisers a military presence in Transkei
by training our army and pobilice.,

## Defensive

$\qquad$ $+$
Mr Scobie Loblack, spokesman for the "Republic of " London said they"were seeking "furely Transkel Once the OAU
defensive" aid from the on .
This was needed because Transkei now stoode nature of
Africanism and freedom and, given the desperate naine the
South African politics, she might
stability of Transkel.
He replied to openly-sceptical questions about the OAU He repled to ope do with Transkei - let alone help its having anything to do what predicting would win recognition as de independent country within 18 months.
an indepencent cound
Diplomats on Transkel passports were abe to travel ofly, he dependent Africa and meet secret names.
said, though he refused to revea

KRe denied:Chief Matan ir tma mberex to improve mage and protect her amón
THe chief was undeniably act as recognised people; he said.
-He, claimed Arab and Britishbusines ventures had British int es in inveting in show ut a a ternative Transkergas an aternat

Mr Loblackra Black West Indian said the Immorality Act had been morahity Transkei and added South Africathad made an error of judgement by thinking it could control the country by dominating the economy:


## Police raided <br> my palace claims Sabata

UMTATA - The palace of the King of the Tembus at Bumbane! near here was ralded by members of the Transkeian police on Monday.

Paramount Chief Sabata Dalinyebo said the police under Mr Sicwetsha raided his home at 11.30 pm. They said they were searching for one of his uncles, Chief Anderson Joyi, who had been banish ed o Qumbu
kraal at Mputi.
"I confronted the poiice
when they returned on
Tuesday morning and ask
ed them whether such
7ㄱ behaviour chou be tolerated at Chief Kaiser sumes Matanzma's Great Place Gu'Sigcau's Great Place.
"They did not reply.
"I want to tell the people of Transkei and Soưth Africa that for years now, I have been the target of provocative Government actions.
"Since the early 60s my close associates have been subjected to arbitrary ac tion by the Government to make me a lone
He wanted the world to know he had been persecuted for his political convictions sinc iod and humiliated even by edind chiefs who were Government supporters.
"When I was installd
"When I was installed as paramount chief, I became King of Frere to Elliotdale - seven dis tricts. But because of $m$


CHIEF SABATA
 against apartheid, I have ended up with only three districts and all my faithful councillors have been in and out of prison.
"All along I have kep
quiet but now I canno take anymore," Chief Sabata said.

วе ай 'əте 9) 70эС̣ォa bloxd 7OTTd bTzdTcxosexd



















 әұетnutis of sKem uo pue voţexGțu uo setpafs Ktuee pesododd uetd əuis


## Matanzima inyites OAU  soldiers to the Transkei

LONDON. - Paramount Chief Kaiser that we would carry the liberation struggle Matanzima yesterday invited the Organization of African Unity to establish a military presence in Transkei.
The invitation was in a message released at press conference here to mark Transkei's second anniversary of independence. In it Chief Matanzima said South Africa did not realize that Transkei would use its independence to "expose the cruel injustice of apart heid and as free and-independent Africans, from a position of strength".
"We withdrew all South African defence and security advisers over a year ago and we now invite the OAU to establish a military presence in the Transkei by training our army and police."
Mr Scobie Loblack, spokesman for the Republic of the Transkei Office in London, said the territory was seeking "purely defensive" aid from the OAU.



# X-films in Butterworth 

EAST LONDON - The cinema industry is alive and well in Butterworth thanks to X-rated films which are pulling in the crowds.

They are being shown at the 374-seat Gcuwa Cinema for an admission fee of R3.

Two recent big hits were Confessions of a Window Cleaner and Confessions of a Pop Singer, both of which are banned in South Africa.
"They did so well that

I'm going to bring them back again," said the owner-manager Mr Andre Evers.
Television badly hit the normal programmes at Gcuwa. Sometimes as few as ten people turned up.
'I had to do something,' Mr Evers said. "These films have brought back the audiences. People are seeing movies they cannot see elsewhere."
Mr Evers shows the X. films at an early evening show. Films normally approved on South

African circuits are shown later in the evening. There are no racial restrictions at the cinema.

Mr Evers stressed the films were passed by Transkei authorities before they were shown.

He said he had been unable to advertise the films in the Daily Dispatch (the newspaper has to abide by government and new. paper industry regulations on this type of advertising) but he was able to contact people in South Africa.
"People come from East London, King William's Town and Komga, Mr Evers said.

Among films shown at the cinema or due soon are The Exorcist, The Young Seducers, The Mistress, Sweet and Sexy, and The Happy Hooker.

Arabian Nights is the next X-film due and Mr Evers said he hoped to screen Last Tango in Paris next year.

The films are shown by arrangement with cinema proprietors in Swaziland, Mr Evers said. - DDR.

## Star Bureau <br> The Star Bureau

WASHINGTON - For
Transkeian diplomacy it Transkeian diplomacy it
came as rains after a thirsty drought. More than 800 Americans, Senegalese; Ivorians, Gabonese, Malawians, Gambians ind even a timid Somalian showed up at a sumptuous Xhosa-style feast to cele brate 'Transkei's second independence birthday.
But it was all a very unofficial, almost cloak-and-dagger affair in the

African guests, surreptitious to a man, discreetly let it be known that they were simply businessmen or personal friends of Transkei's Ambassador in Washington, Mr Ngqondi Masimini.
There was not a South African diplomat in sight - they had been snubbed following the break in diplomatic relations earlier this year and, as more
marked, they tend to have a paternalistic air at occasions like this anyway.
'Perhaps more encour aging than the presence of the Africans is the presence of so many black Americans," a beaming $M r$ Masimini declared. "Every black American organisan tion I know of officially condemns Transkei, yet more than half of the guests who accepted our

Americans."
Last night's party with two bars, a subdued discotheque playing rhyth. mic Xhosa music, two giant sides of prime Virginia beef and R1500 worth of other goodies was four times the size of the rather subdued 1976 independence party.
Most of the guests were academics and political enthusiasts, including offi-
cial contingents from both the Republican and Democratic Party national committees, each trying to discover what the other was doing at the function.
But there were also. many businessmen and "friends" of the Masimini family with unfamiliar African accents or French of diplomatic quality and the cautious manner of embassy drawingrooms.


 pat u! pjifnsar pey 'ᄀuaut eut paj̣nsax pey quau


 Conducting the official here at the weekend. Minister of Defence, Chief
George Matanzima, said
 -qnis aqł ut spoetq әul pue


 -dopanad IMISIMISAT right.
The
unrav in the subrcontinent were
being written in blood
because the whites did not because the whites did not
"believe in the tenets they
themselves taught us - parivi ol - puey uI Black people in South-
ern Africa did not wish for

 әч! ut əpeчs out u! aวeid
when they came ght Bible
in hand - to Africa."


## ә1!ЧМ-ҮРСІД



## \%UIUHEM

$11-8 \angle 6 L^{\circ} 0 \varepsilon$ y380130 $1 \forall 0 N O W$ HO1षdSIO $171 \forall 0$ ( 801

- exilfy uxaphos at zoejd

 apojduran pue uoizeqiold -xa out w! 'Kueurian pue
onuend 'eoupur cupfug $\mathcal{A}$ IEInつ! Ied sotjuunos



Seviol South ац јо әиояy
 цо!muas pue suajeres
 pue u!petrg uoxf pantooax jo asneooq evify ul pue!d
 aчł se pasaama pey eonaly





O
$\qquad$
 diou Op, qiasin pue

 дof umour пәM sentunas
asout lie of peleadde

-
 aqnysinosys pars!iqeł



sautaq ueunt əaxj se anyi
 on ssauparedard pure apird


 pey Kəчд ¥nq suontpen - кypeiol dos uopezndas

 fo

concerns in life seem to involve his uphill struggle to gain international recognition for Transkei, and his deep frustration with South Africa over his claims for more land. And because he appears to believe that prospects of recognition must improve as Transkei's relations with this country deteriorate, his land demands have become the anchor for a policy of threatening diatribe and denigration of anything South African.

The Transkei Prime Minister has already announced his willingness to have a Cuban embassy in Umtata, which drew no immediate response from Havana, and now he is appealing to the OAU to send troops to train his army as well as guerilla forces. But unless the Third World is going to perform a complete volteface by recognising Transkei, we can not see either of these initiatives bearing any fruit.

What we find incredible is that Chief Matanzima should have spent so many years dealing with the Nationalist estäblishment and not realised that threats, ultimatums and vilification will get him nowhere. All this is old hat to Pretoria, which as the most ostracised government in the world has learned to live with intimidation and abuse. What it wants is to be liked, and it is the nation that is prepared to show a little warmth
a positive response.
Moreover, it has never made sense to bite a hand that feeds you. And while South Africa is certainly not the only hand that is supporting the Transkei economy, its contribution is not insignificant. About one-third of the territory's total budget is received from Pretoria and at least onequarter of its male population travels to this country to find employment. Transkei also benefits from South African skills, manufacturing facilities and investment.

Chief Matanzima has certainly strayed a long way from the path he walked at the time of independence, when he: assured the then South African Prime Minister that Transkei could ilitafford to alienate the feelings of South Africa. "Rest assured, sir," he said; "shat our political differences will be resolved around a conference table in a cool and peaceful atmosphere."

In the interest of all concerned we suggest that he returns to that philosophy. The South African Government might help, too, by not undertaking provocative exercises such as resettling squatters on land designated for Transkei. We are confident that Transkei will. eventually win recognition - but not through its leader resorting to political gimmicks and devices which impress nobody.


- errersisfog jo zuəuntonoo



- buṭureta quəudotorəa pure avueuta fo Kifsṭuṭi


Kudetbottqua

# Chief George warns SA's black soldiers 

LUSIKISIKI - Transkei's Minister of Defence, Chief George Matanzima, said at the weekend that South Africa's reason for recruiting blacks in its armed forces for deployment along the Namibian, Angolan and Zambian borders was to make the black soldiers aware of what would happen to them if, one day, they were to fight against South African whites.
"We appeal to all our black brothers in South Africa to be aware of this trick," he said to a thunderous ovation from thousands of Pondos.

He said before whites "froth around the mouth" he wished to remind them of some of their "fiendish deeds":

Sharpville, Nyanga, Paarl in the 1960 s .
Rhodesia in 1974-75,
Angola in 1975,
i. Soweto in 1976,

Angola in 1977
Zambia in 1978
He said one was bound to ask what effective reac tion had come from the West - Great Britain, America and France in particular? The giants of the Western world owed black people in Southern Africa an explanation for their lack of effective reaction.

Referring to Transkei's dispute with South Africa gver East Griqualand.

Chief Matanzima said South Africa had claimed that it was no colonial power and did not seek one inch of the land which did not belong to her.; "But what are the facts," asked the Transkeian Minister of Defence.
"South Africa has cynically raped the land of our forefathers, historical proof of our ownership of this land notwithstanding."

He said South Africa's justification for the warlike acts rested with the whims of a one-man commission which did not hear a single black Transkeian witness.
"What has happened to the celebrated South African reputation for justice," he asked. "Is this yet another demonstration of white might?"

He said when his government pointed out the blatant bias of the Steyn commission's findings they were dismissed as "rattling assegais" by the Nationalist administration in Natal. This was the first official indication of kragdadigheid by the white south African government towards the young Republic of Transkei.

Chief Matanzima said Transkeians have been made to fight in both world wars for ideals which were never regarded to be worthy of enjoyment by a black.
"No black Transkeian is better off for having been a soldier in any of the world wars. Show me just one white who is worse off for the same reason?" DDR


CHIEF KAISER . . . gang. ing up a fraud.


UMTATA - Transkei would never federate with South Africa as long as South Africa controlled seven eighths of the total area of land in the country, Transkei's Prime Minister, Chief Kaiser Matanzima, said here yesterday.

He was reacting to a Sunday newspaper report that he supported the PFP federation plan.
If Transkeian land was. released by South Africa and given back to Transkei, then a federal form of government, which included South Africa, could be considered:

But the South African Government would have to include blacks on the basis of one man, one vote in its Cape Town Parliament.
"A South Africa of whites, Coloureds and In-? dians ganging against blacks is a fraud and will never be accepted by blacks who will oppose such a plan," he said. $\frac{1}{\text { DDR. }}$

## Transkei asks for 'protection'

UMTATA - Transkei appealed to all those countries well known for Christian or Muslim principles to help protect it from South Africa, the Minister of Defence, Chief George Matanzima, said at Lusikisiki at the weekend.

Speaking during the official opening of a training centre for the Citizen Force, Chief Matanzima said South Africa's military might had caused her to throw her weight around and interfere ini Rhodesia and Angola.

He said developments in southern Africa during the latter half of the 'Seventies indicated increasing conflict between White minority regimes and Blacks on the subcontinent.
"The intransigence of White minority Governments on the sub-continent has resulted in a bloody struggle initiated by Blacks to regain what is theirs by God-given right.
"The last chaptets of the unravelling of colonialism in the sub-continent are being written in blood because the Whites do not believe in the tenets they themselves taught us when they came - Bible in hand - to Africa," Chief Matanzima said.

It was astonishing to observe the extent of complicity of Western countries, particularly Britain, America, France and Germany', in the exploitation and complete disregard for Blacks by White minority regimes,

The "racist White minority regime of South Africa", had emerged as the economica
and military giant in Africa because of the subtle assistance it received from Britain and France.
"Indeed, British Saracens and Centurion tanks and French Mirage aircraft and naval craft were the backbone of the South African armed forces," he said,

Military training centres would be es:tablished throughout Transkei.

Meanwhile; the Prime Minister of Transkei, Paramount Chief Kaisen Matanzima; said yesterday Transkei would fiever federate with the Republic of South Africa:as long as South Africa controlled sevens eighiths of the land.
Replying to a Sunday newspaper report that "Mâtanzima supports PFP convention," he said Transkei rejected the PFP's federation plan.

Tranksei stood for a policy of one man, one vote in a Southe:African parliament involving all races. y
"But if all Transkeian land is released" by the Republic of South Africa and glven back to Transkei, then we can consider a federal form of government which includes South Africa, And also provided the South African Government has included Blacks on the basis of one man, one vote in its Cape Town Parliament.
"A South Africa of Whites, Coloureds and Indians ganging against Blacks is a fraud and will never be accepted by Blacks who will revolt against such a plan," Chief Matanzima sald. - (Sapa).


# HOOFKAPTEIN MATANZIMA: 

# Transkei se S.A. (103) 



## Deur WILLIE KÜHN, Rédakteur Buiteland van Die Volksblad

'N OORLOG van woorde - so het hoofkaptein Kaiser Matanzima, Transkeise premier, in 'n onderhoud in Umtata sy bittere vete met Suid-Afrika bestempel.

Die premier en lede van sy kabinet reageer nou hiperversigtig op vrae oor hul militante uitlatinge in April en Mei toe diplomatieke bande met Suid-Afrika verbreek en die nie-aanvalsverdrag eensydig beeindig is.

Toe is onder meer gesê Transkei is in ' n staat van passiewe oorlog met Suid-Afrika, die Kubane is welkom om na Transkei te kom en Transkei vereenselwig hom met die A.N.C. en die P.A.C. se doelstellinge.
Leliker dinge is gesê, wat. moontlik genadig vir die regering van Transkei, nie betyds in die Suid-Afrikaanse pers berig is "nie. onder meer dat elke vyf Transkeiers ' $n$ blanke Suid-Afrikaner moet vermoor.

## Revolusie

Hootkaptein Matanzina het gesê hy wil nie kommentaar lewer op wat ander politici gesê het nie. Op die vraag oor die ,.staat van passiewe oorlog". het hy gesê dit betekén 'n oorlog van woorde.
:Betrekkinge tussen SuidAfrika en Transkei was nog nooit sodanig dat ons mekaar militét könfronteer nie. Wanneer ${ }^{\prime \prime}$ mens egter gefrustreerd raak en alle hoop verloor' oh dit wat jy wil he . vreedsam te kry, kan jy tot revolusie oorgaan.
.Dit is wat in 1899 gebeur het toe die boere moeg geword het vir "die. Engelse en in opstand gekom het -Dit moet vir ons in les wees - ook die niynwerkersopstand van 1922.
..Die Afrikaners was verdruk, en ' n mens sidder by die gedagte dat hulle die verdrukkers kan word.'

## Beuryding

Hoofkaptein Matanzima het gese hy was nog nooit ' n ondersteuner van die P.A.C. of die A.N.C. nie. ,,Hul stryd is dieselfde as ons s'n deurdat ons vir bevryding werk. Maar ons weë skei waar hulle gewelddadige metodes wil gebruik.
..Wat ons betref, is daar geen P.A.C. of A.N.C. in Transkei nie, en ons twyfel of hulle enige gevolge hier in Suid-Afrika het.'
Met verwysing na swart bewussynsbewegings soos B.P.C. en Saso, het die prenier gesê hulle is militante wat Suid-Afrika wil beveg. ..As hulle hul magte teen ons wil inspan, sal ons dit teenstaan. Ek is gekant teen alle buite-parlementere metodes om mag te kry."
Oor Transkei se aanspraak op Griekwaland-Oos (die rede vir die diplomatieke breuk met Suid-Afrika) het die premier gesê: .,As Suid-Afrika ons n mate van hoop kan gee dat die historiese posisie gehandhaaf sal word -Griekwaland-Oos was nooit deel van Natal nie. Daar is
nou geen onderhandelinge met die Suid-Afrikaanse regering nie, maar ons hoop om te onderhande!.
..Al wat die betrekkinge tussen ons kan verbeter, is die teruggee van die grond waarop ons aanspraak maak."

Kaptein George Matanzima. adjunk-premier en minister van verdediging en polisie, het gesê: , Ek dink nie die doel is om die Suid-Afrikaanse regering omver te werp nie. Dit is om aan almal menseregte op die grondslag van een mens, een stem te gee.
..In hierdie opsig vereenselwig ek my met die A.N.C. en die P.A.C., maar nie met hul militêre doelstellinge nie."
Kaptein Matanzima meen dit sal onverstandig wees om Kubane in Transkei toe te laat.

Die houding van die meeste Transkeiers is dat dit ' n politieke speletjie was en dat hulle normaalweg saam met die gesekondeerde amptenare moet voortgaan om die ekonomiese en ander probleme van die land op te los.

Dat selfs heelparty swart politici nie met die regering se optrede teen Suid-Afrika gelukkig was nie. blyk uit die opmerking van $n$ opposisiewoordvoerder dat talle regeringslede in die parlement destyds tydens die debat oor die verbreking die opposisie persoonlik laat weet het om sy kritiek teen die Transkeise regering voort te sit.

## sets

## Voorvalle

Toe die haatveldtog teen Suid-Atrika' $n$ haltjaar gelede op sy ergste was, was daar in paar onaangename voorvalle waarby gesekondeerde amptenare uit Suid-Afrika in Transkei betrokke was. 'n Paar is letterlik uit hul poste terug Suid-Afrika toe geskinder, en daar was ook ander private lastighede. Die 0 orgrote meerderheid swart for specific purposes: Transkeise amptenare en cry $a / c$, is destined politici het egter uit hul pad ed to various schools gegaan ons die Suid-Afrikaners te laat verstaan dạt hülle baie welkom is

$$
\begin{gathered}
\text { taan dat hulle } 78=R 65-\text { see starre } \\
\text { of of prizes and of the }
\end{gathered}
$$

prizes and of the

R300. 26
.89
(43.89)
( 1.04 )
commentaries project. As we have already received our grant for $178 / 79$ from CASA it is clear that we shall have to call on outside sources for help when, as is likely, the expenses connected with the above, recur this coming financial year.

# Transkeise 



## Deur WILLIE KUHEN, Redakteur Buiteland van Die Volksblad <br> BLANKES in Transkei is dit $\dot{d}$ Buiteland van Die Volksblad swartes en blankes baie ontspanne is en dat 'n grerhoudinge tússen <br> van'n gesegregeerde tot 'n geïntegreerde gemeenskap borgang telig word.

Op die dorpe en langs die paaie kom 'n mens net vriendelikheid skyn, draisie op straat ver indèrdad talk tee, wat hotel, waar ek gebly. In die spraat bedkens die aanspraak bewys dat die Xhosas $n$ vredeliewende en hoflike volk is.
Blankes sê die misdaadsyfer bewys hoe goed dit gegaan twee jaar gelede Darnheid het twee moorde Daar was nie een politiek gemotives niè, en dit in 'n tyotiveerd die regering in Untarin teen' Suid-Afrika en di haat kaner äangeblaas het Daar is teenoor 'die geen ryandigheid veistandhouding tusse. Die onderskeie rasse is tussen ., die th blanke wat at geed, het Transkei woon, gesê.
Die premier. heose hopteiń Káiser Matanzima a adjunk-premier. ${ }^{\text {andan }}$, asook die George Matanzima, kaptein onderhoude groot thet in heid oor die rassetoestand uigespreek. Hoofkapui Matanzima hoofkaptein beleid van nie-rassige die so geslaag dat rassigheid is kon dink dat $n$ mens sou gewerk is. dat daar lank aan

## Samesyn

${ }^{\text {Die }}$ rasse meng maklik in werksituasies en by gesellig. Hede: Tog sê baie blankes nog dat hulle in hul private lewe hoofsaaklik met blankes theng. Die ou wet dat mense vàh dieselfde kultuur en her koms dikwels en hersamesyn verkies wonar se in Transkei bews, word weer Woonbuurte
maar dit beteken is gemeng, daar groot sosiale nog nie dat is fie...,Ek het in swart bing nian , en' ek' is nswart buurSybonen ek is nie eens van Dblanke gesê..
Gemengde liefd
die aandag in Ume trek nog neer $n$ swartman
dit 'n groot gebeurtet, was in blanke met sy swatenis toe en gekleurde kind swart vrou daar kom eet het Dieddag kelnerinne het om die tafel saamgedrom, bewonderend met die swart vrou gesels en met die kind gespeel.

## Burgerskap

Die meeste van Transk se sowat tienduisend blanke is Suid-Afrikaners wat tydelik blankes het Net $n$ handvol gers geword Tanskeise burminr. James. Die eerste was yrou. Hendrina, (64) en sy jaar. Mnr. Eayrs veeg vanMount Frere Eayrs, lid van het gesê hy is dorpsraad, het gesê hy is steeds baie Hy. is in Transkit.
n het daar gronskei gebore voel dat dit grootgeword, en die Xhosas sy plig is om Sy ses kind te help ophef. Afrikaanse burg is almal SuidAfrikaanse burgers, maar het hul ouers se besluit heeltemal
aanvaar.

## Afrikaans

,"Die blanke se rol vorentoe in Transkei is goed, naar op voorwaarde dat hy nie probeer baas 'speel nie," het inr. Eayrs gesê.
n Ander blanke ('n SuidArrikaanse burger) het gesê: ,Baie min blankes sal Trans. keise burgers word. in Mens kan nie verwag dat Suid-Af rika lojaal teenoor jou sal bly as ly $n$ ander land se urgerskap aanvaar nie.
,.Ek sal dit as ontrou teen oor Suid-Afrika bestempel as n mens so iets doen. "Die Afrikaner jare in baie belangrike die in Transkei gespeel mense opgelei, maar Ons het te van ons sal uiteindeesna Suid-Afrika terugkeer. Ek glo dat hoofkaptein Matan-zimä-die Afrikaner nié sle gesind is nie."
hy Ander Afrikaner het gesê hy stel n meer permanente rol vir homself in Transkei in vooruitsig; Die Afrikaner het nog soveel take oner dié land uit te voer.
In Untata wer.
duidelik dat daar in dit gou jaar van onafhanklikhee geen poging was oǹ die spord van die ou bewind de spore vee nie: Baie stratood te borde is. nog in Afrikeans en in openbare geboue is nog heelwat Afrikaans te sia

Dit getuig beslis nie van haat
teenoor die
10.00 kultuur nie Afrikaner en sy dat Transkei nie die fout ook ander vrygeworde Afrik state begaan het deur te dia dat naamsveranderinge in land wesenlik sal verande nie.

| Kultuur |
| :--- | :--- |
| Die Afrikaners in Umtata |
| word toegelaat om hul kul- <br> tur ongestoord te beoefen. <br> Ingevolge n ooreenkoms met <br> die Suid-Afrikaanse reg. | die Suid-Afrikaanse regering is die Hoërskool Umtata ook nog blank in Afrikaans, en nieg blank en daaraan aanstoot nie neem Kaptein

zima het die saake Matanderlike geriewe só verduidelik: ,.Dit is ' $n$ veiligheidsklep sodat voornemende beldglep wat dalk nie ten gunste van integrasie is nie, gie anste van sal word nie. Dit sal afgeskrik uitgefasseer word ". geleidelik Hospitar word.'
nou geleidelik ingeve word hoofkaptein ingevoer, maar meen dat dit Matanzima tyd sal duur voordat geruinie gregasie beëindig word skolseAfrikaanse skool word.' Die geval as 'n private'skelk geval as 'n private' skool Die Engelstalige
Umtata het 'n par skool in
van ander rasse par leeriinge
ook swartes. ook swartes.
cific purposes:
Matanzima premier, hoofkaptein , is destined Matanzima, het or die aan- arious schools
ge of prizes. se of prizes. Gelukkig $\quad 5-$ see starred , Ons wil nie onnodig for '78/79 from vyande van ons bure maak ' for help when, me. Ons wil sien dat afmal s coming financial getukkig is totdat die blanke rasse nooi oni daviander kom." nooi oni daarheen ite
Een mens wat riiehèe mat die rasse-ontwikkelinge in likheid in Transke onafhank is nie, is mnr. Errol gelukkig. voormalige burgemeestering, Untata. Volgencester yan Transkei voor om hom gee ige .: gemeenskap te rasmaar sy ondervind te wees; dit nie so is nie.: sed so nie
se hy, het die toestikwording. delik vet die toestand geleiKleurlinge het Blankes en nie, i en al met geen posisie word on al meer beperkinge word op hul bedrywighede Voorbeeld geplaas.
gens mnir Springan, volonvermoe om spring is die ringsverlof werk to vor regesonder verlof van te vind, om eiendom aan te sabinet lisésies vir sake skaf en om hede te kry $n$ Geod rywig word geskep warine censkap groep teen $n$ rad neer, het hy ander diskrimi neer, het hy gesêb

əכey fo Kəuins 'suolzepy zoey f - ( $\varepsilon \angle 6$ T e Səวuə!วS uewnh) ' $\forall$ 'S'y ə!p u!

Leว!f!lod pue 'sıəұfeu Le!うos 'seəл pue Kq!enbe anoqel of peal plnom s!

 nұueg, 子eyt p!es quoudolonəo pue uí



Kl.ddns Le!fuafod ayf bu!footfe suozor

Matanzima
to openstio

BUTTERWORTH - The new R56 000 Teko Vocational School near here will be opened today by the Prime Minister, Chief Kaiser Matanzima. The school was donated by Consolidated Gold Fields Ltd and will be presented officially to Transkei by the deputy chairman of the company, Mr R. A. Plumbridge.
The donation is in line with the group's policy of improving. and providing assistance to improve facilities for technical training for: blacks in Southern Africa.

The training centre will provide technical training for 120 pupils a year in the fields of bricklaying, carpentry and plumbing. carpentr

$7!1047 n e$
6ə7u! 07
07 ләрло
e sәииеш әq 7 snu u!w uəч7 - qunosse 1fu! ayl







sue!o!uyวəz 10 KLddns $\partial y \perp$

- sue!ว!uyวəz fo sa6ezuous əinznf


 иәим sue!o!uyว











$16 \%$ by privat: employment of presumably mol tionnaires. employees such

In conclusion, unwilling to $t$ and reliable ci viewing every $\epsilon$ cations for ad Mail discussed One could forec projects such a! finery are buil to the South Af future shortage:

Welsh duo throbe
Kei education

品MTATA - THO who will serve on a com. mission of inquiry aimed at developing an overall educational system for Transkel have spent a week here collecting data and documents.
Prof Andrew Taylor and Prof John Lewis arrived on Monday and met the Cabinet, senior officials of Education members of the planning board and of ficials of the University of Transkei.
The professors said they were to familiarise themselves with relevant : facts and problems and help with the terms of reference.
They leave today for: Cardiff and will return in May next year to take part in a sympostum on Transkei education organised by the Universi. ty of Transikei.

They will be joined by
five other professors from.

Southern Africa; America and Germany.
"They were invlted bs my department because of their vast experience in educational matters." Mir Samuel Mvanbo, assistant Secretary for Education, said.
"Prof Taylor and Prof Lewis were for the last 32 years involyed in similar exercises in the African continent, middle east and far east."
The two professors stid education was one of the key elements in a develog. ing country. As members of the commission they would carry out detalied investigations, drad reports and meke recommendations:
. In the montme
will be working fa
documents provided bys,
the deparment examins
ing problems as they see
them against thetriex-
periences in other
countries. - DDR
E. The supply of technicians

If it were possible to determine the present and future demands for specified categories of technicians (and we have no better tool available than the Manpower Surveys), one could relate it to the present supply of technicians in order to determine the training needs for the future. However, we have not got as far as determining shortages accurately, and some information about the present supply of technicians has already been presented. We will content ourselves with a few further factors affecting the potential supply of technicians.

The influence of the polity on the economy must be taken into account. In a speech in the Assembly on 7 September 1970, the then Minister of Bantu Education and Development said that 'Bantu must be employed in the White areas in a controlled and systematic manner and must not be allowed to enter the top strata of labour in order to meet shortages, for this would lead to labour equality and to integration in residential areas, social matters, and political authority in Parliament'. 2/

1/ S.S. Terblanche, Tegnici in die R.S.A., (Human Sciences Research Council, Pretoria 1973).
2/ South African Institute of Race Relations, Survey of Race Relations, 1970 , p. 100.
Dear Forest Glader,


Since the increases in the monthly levy, we have mazzed to meet our commitnents
ani to nes the fund conine fron tine extra levy of R5.00 per month ver house
 n'13n3. shas no fnr this year the finances of the nasaciation havo been to maimtrin this. If anyone wishes to have Aurther details about this, the
book, buigets otc., are avallablo at the Secretary's house - No. 44 . FPOMIMS WIT: ENTHOSUPES
$\dot{*}$


 od TTM ©


 necessery steps, possibiy through legel action, to have thom openod up or removed. While somo poople have already receired reciests to open up enci
end remove barriers, wo wish to mako it cloar that the rognlations and pol

[^13][^14]



# $\geq$ the names of at least two people who will be prepared 

sy status
jective assessment of your potential):

VanOns Kantoor
LONDEN.
HRANSKEI gaan $n$ Britse
ultgewer dagyaar omdat hy in publikasie na Transd verwy het as deel van SUH-Afrika.
Plăáslike woordvoerder vir Tanskei het bevestig dat Transkei die saak in die Btitse hoer hof gaan beveg. Transkei gaan die eis teen Elfopa'Publications instel.
iption:
. . . . . . . . . . . . . . . . Weight:
ir:

Colour of Eyes:

## STANDPUNT

Die beweringe waaroor
Transkei hof toe gaan, is Yervat in The Europa Year Book 1977, A. World Survey in Africa South of The Sahara $1977 / 78$.
olgens die woordvoerder is
Transké se standpunt dat hy monafhanklike land is en geen deel yan Suid-Afrika nie.
iguages (Spoken - fluent, good, fair, poor, etc.):
pcify):
ih to follow this profession?
.

[^15]Mrase would poople thers.
it cen bo seen by othen




 < Umtata workers back on strike UMTATA - The strike at the university construction site.here was resumed yesterday.

A new dispute between management and workers on the Murray and when workers said their wages were too low.
They had gone back to work on Wednesday afternoon after statements had been made by a number of them at the D
But after being addressed yesterday morning by an official of the
department, Mr
G. Rozani the workers protested that their
adequate.
Mr the site to inform the workers of Murray and Stewart's reply to the statements made the of their representatives. Yesterday the Deputy Secretary for the Interior, Mr H. Finiza, said that in their response to the statements, Mart said there
Stewar had been a misunder-
standing by workers on wages.
Workers had clocked off at 1 pm on October 25 and a deduction on the following Friday's wage had been made because of for only five hours on Friday.
Mr Rozani told the workers their complaint about low wage levels was a new and separate issue and there were "proper
channels" for their complaints. He suggested they return to work.

But by early afternoon, the site was deserted.
Mr Finiza said his department had requested help from the police in dealing; with the matter. Although striking was illegal in Transkei he did not believe action would be taken against the men because they had conducted themselves in a peaceful manner.
Transkei's Commissioner of Police, Brig E. Cwele, said police had played a minimal role in the dispute. - DDR:
-







Weehs Wint. We aro also lookng into contractor.
difficuct for the lights from another
contract allow us to replace the globe be beine doing our best against the contractor,
weeks. We are getilios of geting a maintenance
we are also looking into the pactor. obligation. The globes are extrenely ghich should last up to 2 yeas is proving very




# Transkei <br> policemen face charge of murder 

UMTATA - Six Transkei sioned officers, appeared policemen, including commisChief Justice, Mr. Justice briefly before the Transkel Court here yesterday charged with murder and assault with intent to do grievous bodily harm.
the charges arise from the death of a Government clerk, Mr. Mahle Noah, during investigation of an alleged theft of R40 000 pension money which disappeared from a safe at the Magistrate's offices in July last year.
The policemen are alleged to have assaulted Mr. Malibongwe Sikiti and Mr. Edward Ndawo, two clerks who were suspects with Mr. Noah., ,
The policemen are Lieutenant Z. Novuka, Captain S. Damoyl, Cap. tain A. M. Nqunqa, Detective-Constable S. A.
Mqoboli, Constable B. I.
Phako and Detective.
Constable N. G. Gwagwa.
At a preparatory examination in August charges against Capt. Damoyi were withdrawn;
Capt. Nqunqa, Lieut.
Novuka and Det.Const.
Mqoboll were committed
for trial for culpable homicide.
The remaining two, Det:Const. Gwagwa and Const. Phako, were committed for trial for assault.
The new Attorney. General, Mr. G. B. Miller, who appeared for the State, indicted all six accused with murder and assault after recalling Capt. Damoyl to join the others in the dock.
The hearing was postponed until January 28 next year.
Capt. Damoyi, was released on his own recognisances; bail of $\$ 500$ for Lleut. Novuka and Capt. Nquina, and R250 each for the others, was extended. - (Sapa.)


ITHURDAY, NOVEMBER 16. 1978 (103
Transkei nurses ${ }^{\left.(1)^{3}\right)}$
break
UMTATA - Transkei nurses have severed ties with the South African Nursing Association and formed their own body with headquarters here.

Mrs Amy Ntull, first Transkeian to be appointed executive director of the Transkel Nursing Association said with the passing and gazetting of the Transkei Nursing Act, which was passed this year by Parliament, ties with the South African body had to be severed,a new body formed and board members elected.
"The main objects of our association are 10 provide for efficient and adequate nursing and mid. wifery services for Transkei; raise the status.

## with

maintain the integrity and promote the interests of the nursing and midwifery profession; to consider and subject to the slarov, and of the act deal provisions of the act, dea with any matter affecting registration, enrolment and the reglstration of pupil nurses."
She said the new association, which was non-racial, came into operation in September.

Nurses of all racial groups practising for gain, employed in government. missionary and private hospitals, private nursing homes, or in the employ of medical practitioners. were bound by law to register with the association.
"It will be illegal for nurses to practice or be

employed in health institutions without being registered." Mrs Ntul said. 'Even nurses who come from outside Transkei are affected.

She said at present the Transkei Medical Association did not have a nurs: ing council and it would still maintain ties with the South African Nursing Counctl until it formed its own council.
"Matters concerning discipline for the breach of the nursing code of ethics are still in the hands of the South Afry can Nursing Council.
Mrs D. H. Radloff, excutive director of the SANA, addressed members of the Transkel body at the weekend. - DDR.

Citizenship farce

T SHOULD HARDLY come as a surprise to anyone, including the Transkei's Department of the Interior, that only 57 blacks - out of an estimated 1,25 -million permanently resident in South Africa and considered Transkeians by Pretoria - should have applied for and been granted Transkeian citizenship.

Nor is it surprising that most of the 57 applicants own businesses or property in Transkei. Indeed, that can be their only motivation.

The rest of that $1 ; 25$-million, far from applying for Transkeian citizenship, must be going to some pains to ensure they are never revealed to be Transkeian citizen
material. In the light of the huge unemployment problem that exists in that territory; in the light of the fact that there are hardly jobs for semi-skilled workers, let alone skilled ones.

And hanging over their heads all the while there is the Status of the Transkei Act which defines Transkei citizens as including all.Xhosaspeakers in South Africa who have "language and family" ties with Transkei.

Under that kind of arbitrary threat, who wouldn't go. to ground? Rather than be pressganged into being citizens of a state the world does not reconnisei? ?


UMTATA - ATranskeian who disappeared two years ago is thought to have been arrested here. Mr Sabelo Gqweta, who left a message at his Baziya home saying he was going to Port Was going believed to have been arrested on November 5 with iwo other men near here on his way back home. After his diso appearance early in 1976 Sputh African Security Police conducted a dawn Police conducted a dawnSwoop in Transkei, ap. parently in connection with the disappearance of young Transkelans for terrorist training tertors overseas.

- Unconfirmed reports Linked the arrests of an editor, teachers, govern ment clerks, insurance gents, university agents and a trainee graduates and a trainee diplomat with the disappearance of young men for training in Tanzania
before independence.
It is believed some of them had valid travel documents.
Mr Cyril Gqweta, father of Mr Sabelo Gaweta, principal teacher at Baziya, said he her recived message that his son had been arrested:
"I received the news with shock mixed with joy. This is a matter of great concern andal would pike to see my son, know where he is detained, what there he is detanginst him and when he will appear in court.

The head of the security police, Col Martin Ngceba said: "I know nothing about the arrest of Mr Sabelo. Gqweta. This is Sabelo. Gqu."

The chief of the criminal branch Colt. S . criminal said: 'I know Kawe, sad. nothing abota and his name does not appear in my crime register." - DDR.

103
PRETORIA: An COR
change of notes between the governments of South Africa and Transkei, providing for an exchange' of trade representatives was pubilshed in yester day, issue of the Govern. mont Gazette.
The agreement wat reached between the Foreign Minister, Mr Pile Botha, and the Prime Minister of Transkel, Chief, K. D. Matanzima, at East: London:10n September 29. - SAPA



Some of the officlals, who have been seconded to Transkei by South Africa, may be given notice this month, according to reliable sources in Umtata. Even the chalrman and former managing director of the TDC Mr Franko Maritz, is "reconsidering" his position

The man behind the purge is Mr James Skinner, a British businessman who recently succeeded Mr Maritz as managing director.

In Untata yesterday Mr Skinner refused to confirm or deny my information. He said: "I am employed by the Government of Transkei and they, obviously want to advance Transkeians.
"Apart from that I really cannot go into detail about whät' the corporation's plans are for individuals.'
I am told that Mr Skinner's plan - for which he has the full support of the Transkei Government is to do away as far as possible with the country's dependence on South Africans for the running of the corporation.
One of his instructions from the Government, I am told, is to ensure that, when his contract expires after three years, white officials will have been phased out of the TDC as far as possible.

## Approved

I am told that the Government has approved plans that if suitable Transkeians cannot be found to fill the jöbs then staff will be re cruited from other parts of At itcas and abroad rather thanfrom South Africaw The intention behing this Supparent ty to show the Norld that transke dependeiteonSoithilfrica Mriskinners sapointment as managing drector in as managing director in


MR FRANKO MARITZ South Africans out
succession to Mr Maritz came as a shock to white TDC officials, who had expected one of their number to get the job.

The first top management heard about Mr Skinner's appointment was when they read about it in newspapers.

Mr Skinner was chairman of Landmark International Hotels in London before his appointment to Transkei and between 1965 and 1969 he was acting general manager of the National Development Corporation of Tanzania.

Reliable sources said Mr

Skinner was recommended to the Prime Minister of Transkei, Paramount Chief Kaiser Matanzima, by the London-based adviser to Transkei, Mr Hümphry Berkeley, a former Conservative MP, who was appointed earlier this year to advise Transkei on political matters.
Word of the impending axeings have spread through the white community in Transkei and many officials have already applied for jobs in South Africa.
Some said that although they had been seconded to Transkei by the South African Economic Development Corporation and had contracts, they could still be without jobs after six months' notice if there were no suitable positions for them in South Africa.
"Our contracts state that if after six months no position can be found for us in another homeland or other activity of the Economic Development Corporation, then the six months is taken as notice and we have to look for other jobs," a senior official said.
useful things to do way in activity in require strict tinis the regular budget

The establishment as an extra. It s since the intention the countryside tir cost should be an a programme's combina justice. Such an beef prices or of a

Overall control wou The Ministry woula the economic ard soi or all districts, D trative approach of planning. up 52 pe UMTATA - The Bank of Transkei has increased its taxed profits by 52,5 per cent for the six months ended September 30 compared with the same period last year, according to the half-yearly figures released here.
In an interim statement, the board expresses satisfaction with the bank's performance. It feels confident that equally satisfactory results will be achieved during the remainder of the financial year.

The netoperating profit after provision for taxation and transfers to contingency reserves, is R77:867 for the six months compared with R51070 last year. Earnings per share for the six months are $3,9 \mathrm{c}^{\prime}$ compared with $2,6 \mathrm{c}$ for the previous period.
The statement says that in view of the need to establish adequate reserves, no interim dividend will be considered at the end of the financial year.

Volkskas has a 50 per cent holding in the bank and the rest of the share capital is held Transkeians. - SAPA.

It may well be asked how an employment guarantee scheme would fit with the Incomes Policy of government. The aim of that policy is to prevent a widening of the present gap between urban and rural incomes. It is a legal mechanism which applies to those in pemment or full-time employment. The philosophy of an offer of guaranteed work is to provide employment to those who have no employment. Those to whom it provides employment do not fall in the legal category of employment affected by the Incomes Policy. Rather, an employment guarantee programe, by underwriting security and a modicum of income to those able to seek manual labour, would improve welfare in the countryside and reduce the pressure on urban jobs. Ir that way it would complement the Incomes Policy. It may even make the Policy effective for the first time since such an employment programe would tackle the more fundamental and structural problems behind the large disparities in incomes within the countryside and between the urban and rural areas that are beyond the compass of a legal provision.

# Terrorists <br> held in <br> Transkei 

JOHANNESBURGK Transkeian police had cap tured five Pan Arricanist Congress terrorists, South Africas Ministeryf Jutticerpolice, and last night
In a radio broadcast, he salday terroristis armed with Makarov pistolls, samong South A frica recently Twenty three had been captured four had fled to Botswana and the South African Police were searching for another
Transkef, buat the Transkeian police had caught them - DDC

## $-\varepsilon$

## 

 ispmponted that the situetion has gradualiy deteriorated in some nreas on incinding replacement of the globes which failed during that time, but unortumintaly vo ere heving no success in getting him to honour his obligation. Sady this means that parts of the estate are again very alon us to raplace tho globes (which should last up to 2 yesrs) eveny few jificult. Ve are elso looking into the possibilities oi getting e maintenance contract for the lights from another contractor.This seems to be progressing very satisfactorily, weather permiting, with an
averace ci $3-4$ housos per month as an onward going project. if residents are disgrisisfied with the work in any way when thoir pouses are painted, please coulc thsy report this to Mr. D.S. Moberts (Tel. Office: 432036), as Mo Roberts in the current contract, but this will begin as soon es the correct paint can be obtairec. In the meantime it has unfortunately not proved pratical to remove this aituation.

## 9. EIE TRMOMCY TRVICE

##  <br> Otem Firo Stetion, Wetton Roed (near Preffic Depot) - Tel. 73189~ Pout Exy Fire Station - Tel. 700130/707556 <br> 10. meson aism jnox ctob

 Are yoi interested in reacing? Do you enjoy a cup of tea (or coffioe) and an inctriel chnt? if so,
## enny iiendert - Fse. Ko. 90 (Nemilet 1) Tel. 726498

Yuy Zennett - पne Hic. 88 (Hanlet 1) Tel. 720027
Eazel Foor - Hise Mo. 4v (Hamlet 4) Tol. 721718

## 1. Revivers reansy

## Sports Clut - (Nembership nocessary) - Constantia Sports Complex (near Alphen) - '





## TEAS

 Fin solution of tho prohlems wo have ciscussed in this news letter, or tirectors uith his sehere.

If you hare managed to get through all this, you have definiteig got staying-
porer. Yany thank for your attontion. 12.
 ${ }^{\text {hr }}$
 sprey Kuedun: ұо


ptnous sxəрточəлечร $K$ Kueduro әu7 ¥o uoţdope of

рдәч әzт̣s umuṛ̣дdo әц山
jo sioptoy treurs
-00 dotəләр of pəəu ө əsṭuad sṭy woxj uo butc

7еч7 7โәృ st 7I •sten umuṛado ue jo əq ptnous

әsoui •चиәuntedəa ənu

 oste ptnom 71 •7ass səoṭAtes tof sKied umn ut 'pøuṭetdxə pue 'uəəəs əq pTu next year, and the first phase would be completed by the end of 1979 at the $\downarrow 7$ पo xeq ou山 -pestpṭsqns əq














-әұел хеך тәчбт̣ч е Ked ртпом рточ
















uotionpon7ut

Oq Osta titcm sqoc. u
 Temotam orid chó иотдерпре әsoum eso эч7 UT पдмохБ ұUอи บот̧.
 EuTcinzoefnueur 'buṭu
əपุ UT ҰUวuKOTCl
техәนəб дч7 犭рея р!

- buṭurez әтqете ғо
 buoxts e aq of siead -əsnou) әuṭ umzep $X$ Guțuṭequos 'sptoupsno Temx ¥o əsnedaq seo

 xnoqet oteu כrf jo

UMTATA - ${ }^{-1}$ The chief of Security Police, Col M.' Ngeeba, said here yesterday he had no knowledge of the arrest of five PanAfricanist Congress terrorists.

He was reacting to a statement by South Africa's Minister of Jústice, Mr Kruger.
Mr Kruger said in a radio and TV broadcast that fiye PAC terrorists had evaded police capture in South Africa, but subsequently had been caught by Transkeian police:
He said Mr Kruger had. no business to make comment about events that took place in another country.

It was a serious matter for him to speakon another's behalf, he said; and he was perturbed by the statement

He said the point at issue was not the authen
ticity or otherwise of Mr Kruger's statements, but the fact that the Minister of a foreign country was taking it upon himself to make statements about Tránskei's internal affairs - DDR.







surocqoxd 7űximo

- 太7лonod texni buṭmox6 jo urtqoxd tețos pue








# 6 Kei soldiers drown in dam 

UMTATA - The Transkei Minister of Defence, Chief George Matanzima yesterday announced the names of six members of names ofsix members of Force who drowned durng a training exercise last Friday.

In a statement released here, Chief Matanzima said the soldiers died while fording an earth. wall on horse back near the army's firing range about 22 - km from here Two horses also died in the accident
Witnesses in the Ncise location where the deaths occurred occurred said
mechanical saida be used to breakel section of the earth-wall to let out water from the dam. The soldiers and the horses were found stuck in the mud.

The soldiers were: Cpl
D.N Sitheto, 23, of Cofim:
vaba, Rfn R, Pume, 18 ,
alsoof Cofimvabar, Rfn:
G. Mbele, 23 of Umtata,

Rfn SSL Baleka, 25, of
Herschel Rfne Rop:

Mbuyeleni, 21, of Um zimkulu, and Rfn Z. M Mbete, 28 of Lusikisiki
Chief Matanzima said the next of kin had been informed and the dead would all be buried with full military honours.

The Transkei police were investigating and an inquest would be held soon. - SAPA. $\qquad$ organised by the South African branch of World Aision International A team of 20 students of al colours, led by Mr Brian Johnson, is distributing the mealies.
Yesterday, more than 100 Transkeians attended a service conducted by one of the students before receiving their bags of maize- DDC
Chief ${ }^{33}$
Kaiser
defends
UMTATA - The placing of Transkeians in positions of trust and responsibility was not meant as a slap in the face for expatriates who were dor expatriates invaluable work in Transket, the Prime Minister_Chief Kaiser Matanzma said here yesterday:
Reacting to a report in a Sunday newspaper last weekend, Chief Matanzima said: This is another thinly veiled attempt to cast reflection on the Transkei administration as well as on the integrity of her executive organs:
Referring to a sugges tion in the report that of ficials who had been seconded to Transkei could be given notice this month:and that the man behind the purge was Mr James Skinner, Chief Matanzima said the repont accorded no sense of decencyland judgment: at all to the Thanske Goveriment:
"Suffice it to say that Mr Skinner's appointment was based purely on merit and not on any con. siderations of citizenship. race or creed Mr Skinner's previous perience in developing countries, particulaily $\%$ int Africa, made himsan. apropriate choice forthe appropriate chonce post of managing director of the Transkel Develop: ment Corporation. +
Chief Matanzima appealed to all white of ficials of the TDC and to seconded officers In the government departments to apply themselvés to their work as they had done in the past, and not to take the "scare story
seriously - DDC.

UMTATA - Flood victims in the Port St Johns area yesterday queued for aid in' the form of bags of maize.
Help came from World Vision, an international organisation that helps churches around the world" "to better visibly ex press' the gospel of 'Jesus Christ:"
Mr Brian Johnson, who heads the rellef and development department of World Vision in Southern Africa, said R78 000 had been raisediln many countries since the floods and this money was to be used in Transkei in a three to five.year programme.

seed maize, and 134000 of seed maize, and 134000 kg of eating maize was to be
issued to the people and nutritional clinics with associated facilities were tọ be established.
Five full-time project managers were to be ap. pointed to monitor the assistance. It was ex. pected, for instance, that recipients: of the seed maize would return 10 per cent of their crop ${ }^{\prime \prime}$ to esstablish an ever growing seed bank.
After the distribution ends on December $2 ; \mathrm{Mr}$ Johnson will return once a month to ensure the peo. ple husband their newly acquired resources:DDR.


## Kei SB probec exam cheating UMTATA - Transkei's Security Police have been called in to curtail cheating in examinations. <br> The Security Police are also making efforts to curb illegal trafficking of examination papers $\%$ y <br> The Secretaryfor Education, Mr T Mbambisa, said a number of methods had been employed to curtail the cheating. <br> Inspectors made unex pected calls at examina tion centres and any complaints from/candidates. were investigated: <br> He said invigilators had <br> been instructed to open <br> the packets of examina tion papers in the ex amination rooms"in front of the candidates, rather. <br> than break the seals. <br> These packets ${ }^{\text {Were }}$ then returned to the <br> department it would be relatively, straight forward to determine whether the seals had been tampered with, Mr Mbambisa'said <br> If anyone wanted to open apacket of examina tion papers before the prescribed time, they would have to rip the packet open - at con siderable risk Mr Mbam. bisa said. <br> He had no suspicions about leakages from his own departmentore believed the question Dapers came from the Ciskei and other places' Nothing has been prov ed but we will soon know, he said. <br> His department had ask ed the Security Police to investigatex any pümours in regard to malpractices. - DDed

EAST LONDON - The heldin the Duncan Vriage chiefs and headmen of community centre West Tembuland will hold ${ }^{2} \mathrm{Mr}$ Matotie said there a seventhour reportback would bea reportback on meeting with Transkel citizens aliving in this area oniSunday parinamentary dis. cussions, and subjects dis
The which cussed would include startsat 10 am and ends at mentof soldiers into the 5 pm will be chaired by $\mathcal{S}$ Transkeian Army the urban representative The main speakers will the urban representative for West Tembuland be the regional acting chiefs. Mr, J. J, Matotie, paramount chief Chief MP, who saio yesterday NgangomhlabátMáan: was in the intereststof all zimut MP, Chief Kaulele


mear rolleague,
Th. Slabt (Circalar No. $19 / 7 x$ ) attached to my posts (bat: i lst Aupust) contains reproductions of umbsilinitus and scribules effected by hand in the original.
Ihi is most unfortunate and $I$ do apologise for it.
Honis sincerely,

A.H.R.F. PAAD.



## Court tests Ncokazi letter <br> facie case against me and I

UMTATA. There was a trial within a trial when the leader of the opposition Democratic Party in Transkei, Mr Hector Ncokazi, appeared in the Supreme Court here yesterday.

Mr Ncokazi is charged on two counts under the Public Security Act and has pleaded not guilty.
The trial within the trial was to test the admissibility of a letter allegedly written by Mr Ncokazi to the head of the security police, Col Martin Ngceba

The defence maintained Mr Ncokazi did not write the letter freely and voluntarily - he was a sick man and there was undue influence by a person in authority.
Col Ngceba told the court yesterday that on January 30 he instructed Capt Kawe to interview Mr Ncokazi. It was the first time he was inter viewed and he was inform-
ed of the charges against him.
Col Ngeeba said on February 2 he received a letter in which Mr Ncokaz asked that his case be ex pedited and requested an interview with him
He visited Mr Ncokazi in detention and assured him his case would be expedited. He discussed with Mr Ncokazi matters raised in the letter and arrangements were made for him to consult a doctor about his illness.

Col Ngceba read the letter to the court

In it, Mr Ncokazi said his case was clear. Police had a copy of a speech he had made at a legally organised meeting of a legally constituted political parThis was not a case of underground activities which would take the police about two months to investigate:
"To put it more suc cinctly, you had a prima
should have appeared in court within a fortnight after the receipt of that speech. But on the conrary, I have been kept in rary, I have been kept in prison cells as a punitive measure for two months now.'
,
The letter said Mr Ncokazi had kidney trouble. A specialist had recommended he stayed in bed until he organised physiotherapy, in which case he would be admitted in hospital.

He appealed to Col Ngreba to consider im mediate commitment for mediate He would apply for bail or to be released for the sake of his health

Under cross examination by Adv B. M. Kies for Mr Ncokazi, Col Ngceba said Mr Ncokazi had wanted to know why he was detained. He was not aware a speciaiist had said a bed and mattress should be given to Mr Ncokazi.

Mr Ncokazi told the court he declined to make a statement to Col Kawe. He wrote to Col Ngceba asking why he was detained.
Col Ngceba took him to the office of Col Kawe who said he would be charged.
Then he was put in solitary confinement
Mr Neokazi said he was taken to a specialist on three occasions. The specialist gave him tablets and ointment and recommended he be given a bed and mattress.
He was not given a bed and mattress and his condition deteriorated. He asked for a pencil and paper and wrote the letter.
He was admitted to hospital on March 13 and discharged on April 22. He appeared in court on April 27.

The case continues today. - DDR.






(əтร
(sţuəpətrie

CRy)

$$
\bullet
$$

op z


 2s7007~ (UT)
 :prom paoomzured әрәамя отр ии broad $\operatorname{csuncycxy}$ He se dou u
se xapuru at

(opanyte
(Esoxd

- TPN 》 •JJV) as evidence

еяt7emuedg atp

$$
\begin{gathered}
U \\
\frac{W}{T} \\
\frac{T}{1} \\
e
\end{gathered}
$$

UMTATA-A letter UMTATA the leader of supreme yesterday:



- TD apurincog Otto Ks pood '4
surextafy ut ;[horses]
(COL)
gera Nat gionsutbitain


I aTp $x 00$ NTG ur
 written by the leadition Transke Democratize, was accept the tor Ncokadence in the
s appearMr Ncokazi is appear.
on two counts of public ing on two the Public charge
Security Act.
it had been submitted by counsel for Hies,
defence, Adv M, Given on

evidence: Mr, Hies
When to Mr Beja that
suggested to been a task hugged never been a task. master in his dealings with Mr Ncokazi but had with Mr been kindly towards him,
 Mr member tendering and remember friendliness or. special" attention to the accused. attention to the lunik said
Mr Justice Mun Mr Justice Muncie letter pe was not ard the accused duress an in his sound
sober senses. The fact that he had ask. ed for writing mad written indicated he had
the letter freely.

The chief of the securiThe chief Col M. Ngeeba ty police called to the speech by Mr Party con Dress in En ct year. December last year.
At a trial within the trial, , eld to test the ad,
miscibility of the letter,
kaiser witness box when manorial resumed. Ncokazi had

He said Mr Neokazi had
 oo grit NJT ur [әрJV fIn dea เəวแ ə thu ur N:G

missibinty order, Mr Kaiser, been, the ease the ter nat not con-
\%7 uәшesหo भoogopxona
on y

1 ot xref
oquproon us un or
beta, matters speech
State to give evidence.
did not
nected had been under
that nation
The case has been post-
ponced to february 27 next



: उ ruecytujv


: Suevitajb - Peg

- para pena






AGENDA for the AGM/SAKELYS vir die Algemene Jaarvergadering

1. Personalia
2. Minutes of the AGM held on 7th September 1977/Notule van die Jaarvergade van 7 September.
3. Chairman's report/Verslag van die Voorsitter.
4. Matters arising from the Minutes and Chairman's Report/ Sake wat van die Notule en Voorsitter se Verslag voortspruit.
5. Financial statement for the year ended 10th September 1978/ Finansiële verslag vir die jaar geëindig 10 September.
6. Motion: The Western Cape Branch requests the chairman of the Classical Association to transmit to the biennial conference of the Association the proposal that the portion of the subscription remitted to the local branches for each registered member should be increased from 50 cents to R1.

Proposed: J.E. Atkinson; Seconded: Mr. J. Sang.
7. Election of office bearers and committee members for 1978-9/ Verkiesing van ampsdraers en komiteelede vir 1978-9.

Huidige lede: Voorsitter/Chairman: John E. Atkinson Sekretaris/Tesourier//Secretary/Treasurer: Mr. J. Sang (Vice: Miss P. le Roux) Sekretarisse vir die Skole/ Schools' Secretary: Miss B. (not available for reelection Committee members: Dr. S. Bruwer, Mrs. M. Mezzabotta, Mr Mr. P. Collins, Miss S. Armstrong, Dr. R. van Stekelenber Coopted members: Mej. D.J. Blokbergen, and student repre tatives from U.S., U.W.C. and U.C.T., namely Messrs. M. S and C. Yon and Miss J. Frater.
8. Any other business/Algemeen.

[^16]$$
\text { HOMELANOS - } \widehat{R} \operatorname{RAn} S K E 1-G_{E E N E R A R}
$$
$$
V_{E C E M B E R} 1978
$$




tions of hospitals.
is on P. 1 African Government it wants to end the agreement providing for these separaté
The proba: turns out ter, Pranskeid's Prime MinisMining St ser Matanzima, said: "We (in caray cannot have apartheid in is.' a weic is one of nonracialism ". duction 1 Originally the agree"
$\qquad$
alluvial than medicall services was to and than off for three years, but it run

Etheredg lowed either side to give:six months notice to terminate Sinc.
tober 1976 thendence in 0 c .
Ibid., tober 1976, the Cape Provin cial Administration has conwinued running schools for S.A. Min white children in Umtara agreement But the children of the Transkei's Minister of Finance, Mr Tsepo Eetlaka, have attended one of them; Umtata Highischool; ever since he returned from exile
theredge's summary of future coal cunsumption
e discrepancy between the two sets of figures 0 with South-West Africa. It seems that the the simple aggregate of diamond production whereas the Statistical News Release figure ial diamond production and (ii) diamond prohts reflecting relative values per carat 0). Given the greater per carat value of $5 X$ carats in mining production will be more $X$ carats in alluvial production.
purna1, August 1977 P. 25.

## Chief Kaiser denies nip 8 Kei short of cash <br> jects such as the building <br> on a contract for work he

UMTATA - The Prime Minister of Transkei, Chief Kaiser Matanzima, has strongly denied that his country is running short of cash
He admitted in an interview that Transkei was short of capital for development projects and that it had a budgetted deficit of R96 million for the current financial year.
But, the Prime Minister stressed, Transkei was not short of capital for running costs, such as salaries, and for the implementation of normal departmental programmes.

Chief Matanzima was reacting to an article in a national monthly magazine which claimed Transkei was going bankrupt.
. "Our estimates in our government are governed by the future programmes of the various departments and these programmes naturally run into excess of what is expected in our revenues.
"The fact that we are in deficit of R96 millifnedoes not mean to say that money is shoftyzfor necessary expenditures nech as salaries arfos
"It is. for the
of dams that there is a shortage of capital," he said.
These projects included the construction of dams in the Herschel district, the Ncora district and the Umzimvubu River; hydroelectric projects such as in Umtata; the building of bridges; the tarring of roads; agricultural projects such as dry farming and the provision of tractors; and the building of new hospitals.
'But the existing programmes are not suffering at all and I cannot understand how they can say it is because we have broken off diplomatic broken ons with South relations with South Africa.
"In terms of the agreement, our grant goes on and it goes on in spite of the break in relations.
"For running costs and the natural development of departments there is no shortage," the Prime Minister said.

The article referred to about R900 000 which had been lost when Dr Richard Blom had left the country but that was what he owed
had not completed on the Tsojana Dam in the Tsomo district. The dam had been completed but Dr Blom's company had not constructed all the necessary canals.
"That had nothing to do with diplomatic ties.
"We need money for capital accounts. Every country has a deficit account, even South Africa. It goes out to borrow money from the United States and the International Monetary Fund.
"The fact that we are not recognised is irrele vant to us because we will get assistance from friendly countries as we are getting from Taiwan and Austria," Chief Matanzima said.

Transkei was getting technical assistance from Taiwan and Austria.
"We are getting assistance from German companies and the Swiss.
"Many countries are going to come in because Transkei's independence is now a factand it cannot be reversed," he said. PC.

A crisis in the supply of me available in some areas and depend on the extent to whic types of service, or to what in the educational system wc alterations in the pay struc instead of remaining in prir

The use of paramedical persc medical services with a give reaching the community at al auxiliaries and nurse clinic and the cost reductions this of diseases. In the case 0 low cost can be envisaged. the Tanzanian system (use of doctors). Part time communi role publishing, sunervising
T.D. Wilson, Baragn Peter Cooper, final Ct., St. Pet
Adrian Giek, Langer neurology
Penny Cunningham -
Jill Murray - medic interested i:
Prof. Brock, Johann
Prof. S. Saunders, 1 Ian Webber - medic Vincent Ronald Ingle, former Dr. Stoughton - Rhod John Frankish

4.

Employment:
4.1 In this categor platinu Profess do not 1 - nor fc close in however
4.2. What is be regar the thir the tota the peri than tha of the total labour-force in cent) and in terms of absolut a peak in 1974 of 86892 ).
4.3 A rough break-down of the pos
ent years this employment on cs provided by te 3 for details). We :her back in time intinued to be so istorical survey
ot necessary.
of mines must
In 1975 it was
ig 10,9 per cent of ' per cent). $\underline{O v \in r}$
n more spectacular
increased share
cent to $10,9 \mathrm{per}$
to 71 999, with possible: (See Graph 4 on p.24a):
4.3.1 In the period from 1946 to 1957 employment grew with no interruption (except for 1955) from 3575 to 19630 - a remarkable 16,8 per cent per annum growth rate. Moreover the growth seems to have been fairly steady - except for a very considerable jump between 1951 and 1952 (from 7882 to 13494 workers) which suggests the opening of a new mine.
4.3.2 There is then an extremely sharp downard break in 1958 (employment fell from 19630 to 9675 in a year, but was back to 16044 by 1960 - which suggests cyclical influences). In fact the years 1958 to 1964 (inclusive) show considerable fluctuations and no growth - at least in the sense that only in 1965 was the 1957 level of employment improved upon.


TITM əseut－suoţṭpuos е ұпочтт̣ sạ̣̄чsuoṭəетәх

uṬ Kұəṭos se uoţe7 јо иотұетnumose әч7 pue $x$
 Kəy e əsțex sxouzne әu－
－7uәurberi
廿uәumxasut buṭoṭcod－qti əoțId əut－Uoţțsoduso pure 7วอtғəx ptnom uoṭłone tenut теұиәл әц山 •риет 反uṛzexb



反uṬzex6 of sseગve әЧ7 UṬ Kq̣̣n Texny uo 7xodey 247 于о sโequәa buṭzex6 jo uotzone



－Ktressejou


























 Development Corporation, was axed this week. .i MR J P MARITZ, a top white official of the Transkei




















 7847 stenbe әumout asoum sptoyәsnou tex








 $5 \%$

UMTATA - No restriction on academic booksexisted in Transkei, the Registrar of the uni. versity here, Mr J. de M Malan, said yesterday
He was commenting on a Sunday newspaper report that Englishlanguage universites, South Africa were tighe ing a behind-the-scenes ing a be bainst the censors battle against introduce a permit system to contro banned literature used for academic studies.
Mr' Matan said no problems had been exproblenced yet in obtaining any books staff members required.
He said academics were Hewed access to any allowed anned in Transkei books banned in could also and lecturers could aning apply to have the barticular orders lifted on particular books.

A spokesman for the Department of the Interior said no books an academic nature indebeen banned since inde pendence He saidemic problems with acadeounbooks had been encountered, and the work of the committee which reviewed publications in Transkei was concerned primarily with graphy - DDR ar
 əldues uरissoy u! sul!f bu!də!
 u! swdit sue!o!uyวəz ueว!
 วsınoد uo!feว!unumos pue ว6enбue
 ə[dues puedsıəұemq!M U! sui!! Gu!de

ZЕ ----------------- KOLduә plnom ә[due $-7!M$ U! sud!f sue!o!uyวə7 ueว!d

OE ------- KOLduə plnom Kəлans uo! fe!joss [efen u! sun!f sue!o!uysor ueote
 əsanos uo!fej!unumos pue əben6ue

62 ------ sue!o!uyวə7 se sueว!ufy əıom bu! a!dues uequng u! switf bu!dor

u! sum!f sue!j!uчวə刀 ueว!d:

 47!M UK!ssoy u! squeuys! Iqeq.
g2--- $u 0!s!\wedge!p$ bu!infoefnuem Kq seəie $p$. pue uequng auf ut səaKol' ədou 47!M squauys!lqeqsə 6ı



$G I$

 - suetoluyวaz to әかi
 - sue!o!uyoza to
$\varepsilon I$
nolfeunoful $\pm 0$ әч7 Kq paquəsəud se əu $0 \angle 6$ I - Sue!o!uyวə7 to 1
$\overline{\text { әбеd }}$

UMTATA - A company has been formed in
Transkei by Mr Ben Liwane to fish commercially along the Transke coast.
The company, Liwane Holding Company (Pty) Ltd, will start the fishing operation next week with three small boats. Mr Liwane said here yester day his company would fish with lines and nets within 19 km of the coastline.
He also intended marketing crayfish and perlemoen.
The company will be based in Port Grosvenor. The company's manager - who will provide the fishing expertise from Mozambique and he is employing eight people from Cape Town who were also experienced fishermen.
Mr Liwane, a diver, said he had explored the coastal waters and considered the crayfish he had seen far superior to had seen far superior to
Durban or Cape Town Durban or Cap.
crayfish.
DDC.

ITCS OF $H 月$
SEPTEMBER


EAST LONDON - The tagreement between the South African and Transkeian governments to operate whites-only hospital wards in Transkei does not have a provision to terminate it.
This has been revealed in a detailed examination of the agreement signed by the two governments at independence in October 1976.

However, the agree. ment for whites-only schools in the country does have a provision for termination. It may be "terminated by either party upon giving notice of not less than six months to the other party."

The hospital agreement, which transfers all hospitals to the Transkeian Government but allows the South African Government to operate the segregated séctions as "priyate hospitals" is unusual in its
$\qquad$ 70ecozd e 7xe
non-provision of a ter. minating clause.

As far as could be ascertained yesterday, only one other agreement - the other dealing with electricity supply - does not have a clause providing for termination and amendment. All the others allow for termination agreement, six of 12 months' notice.
It is likely therefore that the lack of a termina tion clause is an oversight and can be terminated.
It is inconceivable that both governments thought the agreement would run forever without amendment - or else they would have stated so.

So while the Transkeian Government's decision to end segregation in schools will take effect im. mediately the six months' notice period is up, the plan to desegregate hospitals belonging to Transkei may be subject
of the top level focus on Umhlaba is because of
tes that the visitors said they had never been so
received in any other area.

 fe could not possibly come up to scratch alone te entertainment of the visitors. (The magistrate's ; are involved in the organisation of, and contribute



 efficient in forging links with the central
 has to occur on a geographically specific bargaining.
There would be little point in the South African Government trying to argue that the hospitals agrement cannot be terminated because the Transkeian Government has legal sovereignty in the country and it could legally end it unilaterally if it had to.
in terms of the schools agreement, the buildings and all other immovable property that used to belong to the Cape Provincial Administration were transferred to the Transkeian Government which in turn iet them back to the administration for' a nomal rental of R1 a year.

The "private". whitesonly hospitals were also rented from the Transkeian Government for R1 a year?

Once the agneements expire, therefore, all the mmovable property in-

[^17]


the interests of the hax: payers, at the same time sounding a warning to those concerned.
"I published ihe letter. in good faith.
He said he had pointed out that the Minister of Transport, Mr A. N. Jonas. had said in the National Assembly this year that Transkeians should report any misuse of government cars.
"He even went further to say that we should take down the registration number of the vehicle and note the time and place.

Mr Mrwetyana said Transkei needed press freedom. - DDR

UMTATA - The proprietor and editor of the banned Isaziso newspaper. Mr Vuyani Mrwetyana, and the Magistrate of Tsomo, Mr Abner Mayosi Majeke, were released from detention yesterday.

Mr Mrwetyana was detained on August 18 and his newspaper was banned on August 26. Mr Majeke was detained on August 8.

While in detention, they were charged with smugbling a document while in custody. They appeared magistrate's court yesterday and were granted bail of R50 each. The hearing was postponed to January

They were released from detention after their appearance.
"I hope the government will now reconsider the banning of my new: spaper," Mr Mrwetyana said.
"After interrogation, I was told by Col Martin Ngceba, head of the security police, that had done nothing subversive."

Mr Mrwetyana said he had been detained because of a letter he had published. The letter had complaned about misuse of government vehicles.
"I told them that I wanted to alert the govermment and it was in


$\qquad$
 umo iour aiofeqoinsear

 luasasd ie si uotheoñp






 Iof payse Laym pies fù
Isja revol auo se ing



 s！！ wi Suitrea jo suonezy
 ，outh African Govern－
nent in regard to schools

 aut jo sjouan iasuor aqj quiry its work early neet
bear，and one of its objec A commission of en－
 0
0
0
0
0
0
0
0
0
0
4
4
0
0
0
0
0
0
0

 flay！ís suazs II suеeभиду पूм Кеме op



 Training，Pretoria．



 Suof e veqsued วभty LIM




joj peau e st axayi JI
 tives will be to investigate geasiano jo тах！！s！i！uay＇uomonns u！unipou suevilif

 วqnop puoñaq si əวuәlsixa panupuos sioours ayling

 sucewnje วul pojfe tru




## childrenarcal radical > sied jeiqasas loy


sionzeus fotientipa u sanjunoz


 operation between $t$
two countries here wo

 nos 10 seaid $x a y t o$
aday choneanpa uI －spiepuezs jeuoneonpa





 0
4
0
0
0
0
0
0
0
0
0
0 As far as the compo
tion of pupis in ti
schools is concerned，it
sv

## อ．

$\qquad$
 Provincial．
ministration．

－ul dog audy Tie eapera oin pouidans syoog prod There are other related til such time as local peo－
ple can take over． un ureua．h1\％M onb snieis

 ficiais，and their salaries The principals of both
schools are seconded of－



 －Tuturesi pue uoneonpa




These two projections are in fact very similar - apart from the projections of coal employment (of the 135900 difference between them coal is responsible for 115 500). The reason for the two divergent coal employment projections is the alternative assumptions allowed for about the rate of growth of domestic demand for coal - either 5 per cent or 8 per cent. The slight difference in projected rates of productivity growth is not relevant - since it actually offsets to some extent the employment effects of the alternative growth rates of demand and output. We have suggested earlier that it is relatively easy to make out a case for the lower end of Plewman's coal output projection range - but we have not made out a case against the upper end of the range. We shall retain it as a possibility therefore.

We shall concentrate on Projection 1 (for the reason just given). In terms of Plewman's statistics it represents an increase of around 220000 jobs on 640000 in 30 years (since 1970) - or employment growth at about 1 per cent per annum for the 30 years. From 1977 it represents the creation of approximately 193000 jobs. (I am assuming that 1977 will see an average 700000 workers in service, which converts to something like 671200 at work - and the Plewman projections are of people at work).


## Industrial Council Mcetings'

The members of an incustry conmittee would, in tems of the new Bili, participate in the negotiation of wages and working conditions of African workers leading to an agreement. However, they enjoy no voting rights. Industrial councils must notify the Central Bantu Labour Board and the relevant Regional Comnittee timeously of any meetings which could affect African interests anci the Board must designate one or more members of the industry conmitiee to attend such meeting.

## Agreements and Orders

Where no industrial council is registered, on industry conmittee $1 s$ to be empowered, in collaboration with the Regional Bantu Labour Committee concerned, to enter into an agreement on the mininnar vages and working conditions of their African workers with a group or association of employers.

Is Transkei easing SA Whites out of the top positions?

BY JEAN LE MAY

TWO South Africans have lost their jobs with the Transkei Development Corporation in quiç successsion, but the man said to be behind it, ex-Etonian Mridimmy Skinner, has denied there is any witch hunt against South African executives in the corporation:
Eton and Oxford-educated Mr Skinner, who took over as TDC managing director from Mr Franco Maritz two months ago, is on record as saying he believes Transkeians should fill executive posts. And he is known to have the backing of the Transkei Government in easing out senior South Africans:
A fortnight ago Mr Skinner axed Johannesburgbased Mr Hans Lombard from his R1000-month retainer as public relations consultant for the TDC
This was followed by the sacking of Mr J P Maritz, brother of Mr Franco Maritz, from his top position as hotel and garages divisíonal manager for the TDC Mr Franco Marte brought his brother, who formerly ran a gorkart tracke into the organisation when he became general manager of the Xhosa Deyelopment Corporation in 1970

A spokesman for the TDC said Mr J P Maritz had been "suspended" from his post and was now awaiting adecision by the Corpora tion for Economic Develo: ment the former Banti In vestment Corporation about his future employment.
South Africanse enployed by the TDC are seconded from the CED whose business is the economic devel opment of the homelands: If they are sacked or dis charged by a homeland cor poration they are guarani teed another job in the CED or paid out six months sala




EMPLOYMEN


Kaiser cto seek (103) presidency UMTATA. - Paramount Chief Kaiser Matanzima, yesterday announced his intention candidate for the state presidency. Chief Matanzima said his resignation election of the president would take effect from the date would take ef be announced soon.
which would
be In a press statement he said he President, had induced him to reIn a press farst Transkei State Prester. Sigcau, the firstion as a politicical leader. namely, to withdraw from active assess his positio to one decision, name coman to take over the polltalive I have come to give way to a yound the country, whil poadership of the governmence when it is sought. and able to render assistite of the weight of respome of my future "I am doing this inseian citizens about the anxiety of ine the development of my com the date of the election of schemes in the .My resignation will take effect for services in the capacity of the president, as I intend bo hope that the Transkeian nationt." he head of state in the humble hope same confidence in me as in the past, contipue to rep aid. - Sapa
aid. - Sapa
$\cdots$





#### Abstract











$\qquad$



year－old father，who sa
it was good for his son
have as many wives
possible so he could ha
several heirs．
令出踪



## 











 ${ }_{7}{ }^{28}$









 between the two areas．
 6
0
0
0
0
0
0
0






 mous ameaps the in－
whinch eeps
hand hants of Macao hale
and hearty．
 $\qquad$
（3）

UMTATA - Transkei's Minister of Justice, Mr Digby Koyana, tipped as a possible candidate for the premiership when Chief K. D. Matanzima steps down, indicated here yesterday he would not be available for nomination. Mr Koyana said: "I consider it a great honour that $I$ could even be thought of, let alone mentioned by anyhody as a
possible candidate for the office of Prime Minister. "However, it is out of the question."
Mr Koyana confirmed he was deeply involved in academic study at the moment. He is doing a master's thesis in law.
, He said he would be happy to lend his support to Chief George Matan. zima. - DDR.
cient present producers. We need to s assumption (and its detailed $r$ productivity and the rate at which ng 1980-2000.

RATE OF CHANGE OF OUTPUT PER WORKER (PER CENT PER ANNUM)

|  | Plewman Projection I |  |  | Plewman Projection II |  |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  | Output/worker 1980 | $\begin{gathered} \text { Output / worker } \\ 2000 \end{gathered}$ | Rate of change. | $\begin{gathered} \text { Output/worker } \\ 1980 \end{gathered}$ | Output/worker 2000 | Rate of change \% pa.z |
| Copper | 10,6 | 10,6 | 0 | 10,5 | 10,5 | 0 |
| Iron | 1711,5 | 2 225,0 | 1,3 | 1 741,1 | 2051,9 * | 0,8* |
| Chrome | 385,5 | 588,3 | 2,1 | 386,3 | 609, 2 | 2,3 |
| Manganese | 676,1 | 1353,8 | 3,5 | 692,5 | 1 409,6 | 3,6 |
| Coal | 1. 143,7 | 1 666,2 | 1,9 | 1285,4 | 2 022,9 | 2,3 |
| Asbestos | 13,5 | 13,5 | 0 | 13,5 | 13,5 | 0 |
| Gold |  |  | 0 |  |  | 0 |
| Diamonds |  |  | 0 |  |  | 0 |
| Platinum |  |  | 0 |  |  | 0 |

* There appears to be some computational error in Plewman's underlying projections of employment.

It may be worth noting that these projected rates of productivity growth (where they are positive) are slower than those projected for the 1970-80 decade.

TABLE 42: PROJECTED RATES OF CHANGE OF OUTPUT PER WORKER, 1970-80 AND 1980-2000 (PER CENT PER ANNUM)

|  | Plewman Projection I |  | Plewman Projection II |  |
| :--- | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  | $1970-80$ | $1980-2000$ | $1970-80$ | $1980-2000$ |
|  | Iron Ore | 2,0 | 1,3 | 2,2 |
|  | 3,7 | 2,1 | 3,7 | $0,8 *$ |
| Manganese | 6,3 | 3,5 | 6,5 | 2,3 |
| Coal | 4,3 | 1,9 | 5,4 | 3,6 |
|  |  |  | 2,3 |  |

* See note to Table 41.


## EUITOALA OPINION

## Chief Kaiser's future

A leader of people has a trust beyond measure, an awesome responsibility, and a wonderful opportunity afforded to few.
Within his brief span he can do so much good, or so much evil: a George Washington or an Amin.

Some have it easy (Prince Rainier of Monaco) and some have it difficult (Churchill in 1940) and some are at the mercy of history, with limited optons.
Chief Kaiser Matanzima, Prime Minister of Transkei, undertook the leadership of his country in difficult circumstances, to say the least, and endured at least a decade of criticism that he was a mere government stooge - criticism that diminished as he showed increasing independence of the Pretoria line.
He led the country to independence and did it peacefully without the bloodshed and violent inter-race relations in countries to the north; not a mean achievement in the curbulent 1970s.
Obviously the great disappointment has been lack of recognition by the outside world, which must be particularly bitter in that Transkei was for long under colonial rule and only by mere accident was it not another Swaziland or Lesotho, to be set free by the British.

Over two years and more Chief Kaiser has borne the heavy responsibility of guiding the new nation; he has seen it, in a way, into more peaceful waters.
There is obviously so much still to be done and the way ahead may not be clear but he has proved his capability, charisma and leadership, and proved to his people that they can shoulder the task of nation-building.
Now he is to become State President (he says he is to run as a candidate but there is really no other choice) and is to hand over the executive reins of power to another man. To be certain the style of Presidency itself will change.

For while Chief Kaiser will be free of the crushing day-to-day decisionmaking, he is still young and active enough to impress his character upon the office, and it will undoubtedly turn out to be a more virile presidency with the emphasis, perhaps, upon bridge-building.

More than anything else Transkei need friends to help to develop the country. Chief Kaiser as President could turn his talents outwards and hopefully would make achievements. Recognition will not come by charisma alone but it can make the difficult task easier.
5.

Rode warm worker Alto fork verlat hat:
1.

2
3.
4.
5.

manager at the Transkei Development Corporation denies rumours he has been sacked and claims he has resigned
Mr-J. H. Nelson; dairy project manager, said: "I informed the corporation of my intention to resign in November and this came into effect from December. I will be terminating my services, on January 15 next year.'

Mr Nelson came'to Transkei in 1976 at the invitation of Mr Franko Maritz, then managing director of the cor. poration.
"I feel that during the ${ }^{21}$ years I have been here, ${ }^{1} 2$ have done my work that $I$ had come here for - to put Transkei on the milk market."

He said he was leaving Transkei because of lack of university facilities for his child who wants to become a dentist. If there were no such problems, he would remain.
Mr Nelson said the dairy was closed by health authorities in 1976 and he made it possible that it be reopened and modernised to become a milk factory. It has seven outlets direct ly and indirectly under the control of the TDC.

He admitted the project was run at a loss. "You cannot run an expanding project at a profit, because you got to use money to expand. It cost us R15 000 to modernise
tory."

He said what the factory needed was support from Transkeians. "We plann-. ed to sell about 40.000 litres a day, then it will make a profit, but we have not reached that figure. The potential is there.

In 1976, they sold 5000 litres and the sales in creased to 15000 a day "-At the moment we sel 10.000 litres a day because we lost part of the market."

Mr Nelson said he was not informed about the appointment of a new manager. He was under the impression a black would take over.
'"I was not only surprised but rather disappointed to note that it was not handed over to a Transkeian, he said. "All my staff have been trained without the help from outside. I therefore consider that I have completed the job I came bere to do, but the head office made its own decision about the takeover of the dairy.'
He said he was having a well-earned rest and has placed himself at theirdis posal should they require his advice.

Mr D. J. Swanepoel is the new manager since the beginning of the month.
Mr Nelson did not known where he would settle in South Africa.
"It will depend on which university my son will attend," Mr Nelson said. - $\operatorname{\text {attend}}$ $\qquad$

Coffee Baypiaditte urther down the coastows perhaps a better known resort, and orfers two hotels, a bowling green, a court. The rooms at the Ocean View, where we stayed, are austere, but clean. However, the ounge is good to relax in, with a cosy bar adjoining, high standards of food. There are many privatey owned holiday shacks at Coffee Bay (they call them camps), and a lively social sce.
From Coffee Bay you have access to a number of you can take walks down the coast over the hills that bear greenery to the edge of the beaches.
You also have access to the "Hole in the Wall," where you can see a uniediface in the mouth of an estuary with a gaping orifice through which the sea surges and roars.
Much further down the coast is Mazeppa Bay. Mazeppa is just about equidistant from Umtata and East London ( 117 km ). The dirt road to the national road just north of Butterworth is excellent and a little over 60 km . Ac commodation at Mazeppa is in thatched rondavels there is a comfortable lounge, a games room fo children, a half-sized snooker table, and a din ing room with an intimate low thatched ceiling and grass lampshades. Ther is no liquor licence, but a "bottle bar" is available with ice and glasse supplied, and the manager Karel Ochse will keep in the fridge with pleasure.

Standard treatmen when we were there was ocean fresh oysters by the trayload and curried supper was served

Mazeppa offers out standing fishing, with a ofrshore island (reached via a swaying footbridge) that gives shelter from both the south easterl winds.

Different in character Ditogether, is Wavecrest an adventurous 23 km walk down the coast from Maneppa, or a 40 km in Hotel is on the mouth of the Nxaxo Estuary It is quite isolated, the hote being the resort, in toto. pleasant lawns lead down to the river and a row boat
will ferry you across to the




 The road ends.,
Umngazi Bungalows."
from the turn off.



















| Kei not hostile to |  |
| :---: | :---: |
| PA | minister |
|  | Police, he said there would be no hostility "towards any of the south African |
| Mocation, there is no | week was reported this |
|  | of the De, |
|  |  |
| acting to press |  |
|  | Transkei, and rep |
|  | South Africa with the PAC |

[^18]TABLE 24: LABOUR REQUIREMEVTS OF THE MINERALS INDUSTRY
(Assuming no change in technology or average grade)
DAILY DISPATCH, THURSDAY, DECEMBER 28, 1978'-9

## Matanzima: Ciskeians are welcome

 QUEENSTOWN - The people of Ciskei would be welcome in Transkei and would not be denied would not be denied for them in their homeland; the Prime Minister of Transkei, Chief K. D. Matanzima, said:Speaking at his brother's 60th birthday party on his farm near Bolotwa, the Prime Bolot wa, the Path Africa needed to take the exam ple of Transkei where all people were welcome to stay together irrespective of race.'

South Africa is the only country that practises apartheid and for this she will be ostracised unless she takes an example from Transkei", Chief
TABLE 25: L Kaiser said, while welcom-
( ing the 4000 guests at the whites.

He thanked the guests for the bove they had fhown his brother and family by their many gifts and those who had come by chartered plane from Durban.

Chief George Matanzima was obviously moved by the presence of so many people who had come to wish him and the family well.
"However, I must make it clear that this is not a political rally and I am not here to canvass the premiership of Transkei.
"The work I have done said. by some cabinet ministers. National Assembly and and dancing. - DDR
for Transkei and its, peo ple will decide that", he

The party was attended

|  | 2000 |  |
| :---: | :---: | :---: |
| $\mathrm{t}_{2}$ | $\mathrm{Tot}_{1}$ | $\mathrm{Tot}_{2}$ |
| 800 | 122100 | 128000 |
| 300 | 33800 | 42000 |
| 700 | 26600 | 28800 |
| 300 | 51300 | 55500 |
| . 00 | 366600 | 774500 |
| 00 | 115100 | 119.600 |
| 00 | 716000 | 1148000 |
| 00 | 40500 | 41800 |
| 30 | 100000 | 100000 |
| 0 | 31000 | 31000 |
| a 10 | 254000 | 264000 |
| ne 3 | 1151500 | 1584800 |
|  | 1,9\% | 1,9\% | members of the Transkei chiefs. At the end of the day, there was feasting

$\qquad$ RY 2hnology)

| Copper | 11541 | 41900 | 42300 | 122000 | 128000 |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| Iron | 6002 | 10400 | 11200 | 20000 | 27000 |
| Chromium | 4895 | 6200 | 6400 | 11500 | 12000 |
| Manganese | 8045 | 9200 | 9300 | 13000 | 13500 |
| Coal | 72555 | 84000 | 95500 | 156000 | 271500 |
| Asbestos | 19_817 | 39600 | $40 \quad 200$ | 115_700 | 119600 |
|  |  | 191300 | 205400 | 438200 | 571600 |
| Others | 22534 | 26500 | 27300 | 30500 | 33000 |
| Gold | 413272 |  | 413000 |  | 100000 |
| Diamonds | 21005 |  | 30500 |  | 31000 |
| Platinum | 61167 |  | 99700 |  | 264000 |
| Total | 640833 | 761000 | 775900 | 863800 | 999600 |
| Growth rate |  | 1,73\% | 1,93\% | (0,89\%) | 1,49\% |

12. Total employment in all mines
12.1 Total employment seems to fall easily into 2 major pl not so surprising given that gold mining employment: that over our period it has constituted between 60 a of the total.
12.1.1 Between 1946 and 1961 there is a long twpa sector employment (with dips in 1947-48 and 1953). jobs were added to the (roughly) 500000 in exister This represents 15 years of employment expansion at rate of 2 per cent per annum.
12.1.2 In the years 1962 to 1976 (and 1977) empl continues but at a slower rate and subject to appar fluctuations. If one simply takes the employment $s$ face value and fits a constant growth rate to the $c$ 1961 and 1976 the rate at which jobs are created ir

MAMAD 3012178 ranskel priests held? ${ }^{103}$
UMTATA - Two Catholic priests and two former members of the Pan Africanist Congress are belleved to have been detained under the security! laws.
Fre: Makoro of Mount Fletcher Mission and Fr C. Molleko of Farview Mission outside Mount Fletcher were allegedly taken away by member's of the Security Police and have not been seen since Wednesday.
The secretary of the Umtata diocese, Fr Cox said he recefved a telephone message from sisters at Mount Fletcher: that the priests had been taken away by the securi
ty police.
The two former PAC members are Mr Mack Maboza and Mr Synotd Madlebe.

The acting chief of the security police, Maj Lit N , Tyelela, said he was not aware of the detention of: the priests and-Mr Maboza, but confirmed the detention of Mr Madlebe. - DDRAncfing: of this 30-year period turns out to be one-tenth of what it was between 1946 and 1961 viz. 0,2 per cent per annum. If (as we have argued above in the case of gold) one allows for some supply-side constraints in 1974 to 1976 - and if one takes the first 10 months' employnent figures for 1977 as establishing the probability of an annual average of about 700000 workers in employment this year, ${ }^{29}$ then the growth rate rises to about 0,6 per cent per anrum - still quite distinctly below that for 1946-61.
12.2 The underlying reasons for the different employmant growth records in the two periods are fairly clear.
12.2.1 In the period to 1961 employment in gold mining was expanding - adding about 95000 jobs to the total. This impulse was imparted to the overall total. Similar expansion of output and employment in coal, asbestos, quarries and salt and manganese ore (to take the obvious candidates) reinforced the growth tendency. It appears that technical progress was not yet of the sort (or at the rate) to damp down employment growth markedly - in the face of rapid output growth.


[^0]:    .$\therefore *$

[^1]:    ，
    名

    为
    
    $\because$

[^2]:    $\frac{4}{4}$
    
    Getater
    
    

[^3]:    
    为的是品
     $\square$
    $i^{3}$
    $\vdots$
    
    
    
    Whern
    Theren
    
    世合
    
    W世木等
    世
    ：
    
    世世

[^4]:    ＂家
    $\qquad$
    为完
    $\qquad$
    
    

[^5]:    B
    

    ```
    &
    ＋
    ```

    ```
    的多车
    <...
    ```

[^6]:    Csis:
    :

[^7]:    ${ }^{43}$ The Hapsburg Empire, 1790-1918 (1969), 66. For the reign of Maria Theresa's son, Joseph II, see p. 427 below.

[^8]:    But because it was late.
    the Mfetis had to spend.a
    
     ing day. - DDR.

[^9]:    Financial Mail August 111978

[^10]:    10. Because of the way in which the sample was drawn, these proportions do not reflect the proportion of the different legal status groups in Cape Town.
    All numbers are rounded to the nearest whole number. E.g. $24,4 \%$ becames $24 \%$, as does $23,9 \%$ and $23,5 \%$, but $23,4 \%$ becomes $23 \%$.
    11. See Appendix 1 for an explanation of the statistical practices employed in this paper.
[^11]:    well as a member of the

[^12]:    㫜

[^13]:    apply equally to all.

[^14]:    
    Transkei sues UK publishers

    LONDON - The Republic of Transkei is claiming high court damages publishing house for alleg. ed injurious falsehood and negligence in description of the former South
    African territory.
    Transkei has issued a writ against Europa Publications over descriptions and status accorded to the country in two Europa Year Book 1977: A World Survey," and "Africa South of the "ahara 1977-78."
    Transkei contends in the writ that Europa claims a high reputation throughout the world for its contents. It says Transkei is an indepentablished by valid act of othe South African Parlia ment in exercise of full lative powers ferred on it by the United Kingdom.
    The Transkei Government has exercised effec tive control since October 26, 1976, and as such
    should have been included
    in each of the two
    publications as a country
    on the same basis and
    terms as other countries
    mentioned in the books.
    The Transkei Govern-
    ment complains that it
    should not have been in-
    cluded under the heading
    of "South Africa" in each
    of the publications. It
    alleges that Europa has
    represented it as being
    part of the Republic of
    South Africa which"is
    "false and misleading." Should have been included
    in each of the two
    publications as a country
    on the same basis and
    terms as other countries
    mentioned in the books.
    The Transkei Govern-
    ment complains that it
    should not have been in-
    cluded under the heading
    of "South Africa" in each
    of the publications. It
    alleges that Europa has
    represented it as being
    part of the Republic of
    South Africa which is
    "false and misleading." Should have been included
    in each of the two
    publications as a country
    on the same basis and
    terms as other countries
    mentioned in the books.
    The Transkei Govern-
    ment complains that it
    should not have been in-
    cluded under the heading
    of "South Africa" in each
    of the publications. It
    alleges that Europa has
    represented it as being
    part of the Republic of
    South Africa which is
    "false and misleading." Should have been included
    in each of the two
    publications as a country
    on the same basis and
    terms as other countries
    mentioned in the books.
    The Transkei Govern-
    ment complains that it
    should not nave been in-
    cluded under the heading
    of "South Africa" in each
    of the publications. It
    alleges that Europa has
    represented it as being
    part of the Republic of
    South Africa which is
    sfalse and misleading." Should have been included
    in each of the two
    publications as a country
    on the same basis and
    terms as other countries
    mentioned in the books.
    The Transkei Govern-
    ment complains that it
    should not have been in-
    cluded under the heading
    of "South Africa" in each
    of the publications. It
    alleges that Europa has
    represented it as being
    part of the Republic of
    South Africa which is
    "false and misleading." Should have been included
    in each of the two
    publications as a country
    on the same basis and
    terms as other countries
    mentioned in the books.
    The Transkei Govern-
    ment complains that it
    should not have been in-
    cluded under the heading
    of "South Africa" in each
    of the publications. It
    alleges that Europa has
    represented it as being
    part of the Republic of
    South Africa which is
    "false and misleading." should have been included
    n each of the two
    publications as a country
    on the same basis and
    erms as other countries
    mentioned in the books.
    The Transkei Govern-
    ment complains that it
    hould not have been in-
    luded under the heading
    fisouth Africa" in each
    f. the publications. It
    lleges that Europa has
    epresented it as being
    part of the Republic of
    outh Africa which is
    false and misleading." Should have been included
    in each of the two
    publications as a country
    on the same basis and
    terms as other countries
    mentioned in the books.
    The Transkei Govern-
    ment complains that it
    should not have been in-
    cluded under the heading
    of "South Africa" in each
    of the publications. It
    alleges that Europa has
    represented it as being
    part of the Republic of
    South Africa which is
    "false and misleading." Should have been included
    in each of the two
    publications as a country
    on the same basis and
    terms as other countries
    mentioned in the books.
    The Transkei Govern-
    ment complains that it
    should not have been in-
    cluded under the heading
    of "South Africa" in each
    of the publications. It
    alleges that Europa has
    represented it as being
    part of the Republic of
    South Africa which is
    "false and misleading." Should have been included
    in each of the two
    publications as a country
    on the same basis and
    terms as other countries
    mentioned in the books.
    The Transkei Govern-
    ment complains that it
    should not have been in-
    cluded under the heading
    of "South Africa" in each
    of the publications. It
    alleges that Europa has
    represented it as being
    part of the Republic of
    South Africa which is
    "false and misleading." Should have been included
    in each of the two
    publications as a country
    on the same basis and
    terms as other countries
    mentioned in the books.
    The Transkei Govern-
    ment complains that it
    should not have been in-
    cluded under the heading
    of "South Africa" in each
    of the publications. It
    alleges that Europa has
    represented it as being
    part of the Republic of
    South Africa which is
    "false and misleading." Should have been included
    in each of the two
    publications as a country
    on the same basis and
    terms as other countries
    mentioned in the books.
    The Transkei Govern-
    ment complains that it
    should not have been in-
    cluded under the heading
    of "South Africa" in each
    of the publications. It
    alleges that Europa has
    represented it as being
    part of the Republic of
    South Africa which is
    "false and misleading." Should have been included
    in each of the two
    publications as a country
    on the same basis and
    terms as other countries
    mentioned in the books.
    The Transkei Govern-
    ment complains that it
    should not have been in-
    cluded under the heading
    of "South Africa" in each
    of the publications. It
    alleges that Europa has
    represented it as being
    part of the Republic of
    South Africa which is
    "false and misleading." Should have been included
    in each of the two
    publications as a country
    on the same basis and
    terms as other countries
    mentioned in the books.
    The Transkei Govern-
    ment complains that it
    should not have been in-
    cluded under the heading
    of "South Africa" in each
    of the publications. It
    alleges that Europa has
    represented it as being
    part of the Republic of
    South Africa which is
    "false and misleading." Should have been included
    in each of the two
    publications as a country
    on the same basis and
    terms as other countries
    mentioned in the books.
    The Transkei Govern-
    ment complains that it
    should not have been in-
    cluded under the heading
    of "South Africa" in each
    of the publications. It
    alleges that Europa has
    represented it as being
    part of the Republic of
    South Africa which is
    "false and misleading." Should have been included
    in each of the two
    publications as a country
    on the same basis and
    terms as other countries
    mentioned in the books.
    The Transkei Govern-
    ment complains that it
    should not have been in-
    cluded under the heading
    of "South Africa" in each
    of the publications. It
    alleges that Europa has
    represented it as being
    part of the Republic of
    South Africa which is
    "false and misleading." Should have been included
    in each of the two
    publications as a country
    on the same basis and
    terms as other countries
    mentioned in the books.
    The Transkei Govern-
    ment complains that it
    should not have been in-
    cluded under the heading
    of "South Africa" in each
    of the publications. It
    alleges that Europa has
    represented it as being
    part of the Republic of
    South Africa which is
    "false and misleading." The writ alleges that the defendants recklessly indifferent' should have known that Transkei is an independent sovereign state and Transkei contends that the aefendants were in fluenced in their reference to the country by the hostility of other bodies towards Transked.

    Transkei objects to a reference to "Transkei (Bantiu Homeland) in the South-East Republic" and alleges that
    the defendants have been the defendants have been false" and":misleading. defendants "unless Transkei is an indepen he defendants were inBantin Homeland) in the
     DDC

[^15]:    -3 -
     disanpointed that the situation has gradualiy deteriorated in some areas The cortractor gave us an excellent guarantee of his work for one year
    ineluding roplecement of the globes which failed during that time, but niortinately we ere having no success in gettirg him to horour his obijeation. Sadiy this means that parts of the estate are agein very allow us to replace the globes (which shovid last up to 2 years) every fow dief. Ne are coirg our bost against the contractor, but it is proving very contrect for the lights from another contractor.

    ## 3. PETMTYO TUE OTTSIDE OF TYE HOUSES

    Tais seens to be progressing very satisfactorily, weather permitting, with an are dissatisejed with the work in eny way when their bouses ars paisited, piease coule thoy raport this to Mr. D.S. Roberts (Tel. Office: 432056), es Mro Roborts bas hadiy oranized the work. The painting of the red chinneys is not included ovinired. In tho meantime it has unfortunetely not proved pratical to remove spisishes situation.

    ## 9. FIAP FMRGMCP EPRYICE

    

    Aro you interested in roading? Do you enjoy a cup of tea (or coffoc) and an inforsal chat? If 30,
    further incomation:-

    Jenng ienbert - Kise. No. 90 (Hamlet 1) Tol. 726498
    
    11. A2MTMTES
    
    Anfore who has ang icas abont the fmprovement of the estato (must bo cheap!),
    tho solution of the problers wo have ciscussed in this news letter, or the
    

    If you hare mangec to get through all this, you have definitely got staying-
    powar. Yany thancs yor your attention.

[^16]:    J. Sang.

    Department of Classics, U.C.T. Phone: 698531 Extr. 213.

[^17]:    f peasant as of
    
     projects in their villages which they will be directiy Not only do patron figures solicit resources for

[^18]:    Matanzima's security adviser is recalled

    UMTATA - The security adviser to the Transkeian Prime Minister, Mr L. S' Brown, has been recalled by the South African Government.
    Mr Brown's name recently appeared on a list of members of the Afrikaner Broederbond organisation, published by a Sunday newspaper.

    Paying tribute to Mr Brown at a farewell func--tion here, the Minister of Justice, Mr Digby Koyana, said: "Throughout his period of service in Transkei, Mr Brown has displayed untold loyalty
    to the Transkei cause." He said Mr Brown had always walked in the shadow of the Prime Minister, Chief Kaiser Matanzima.
    Mr Brown arrived in Transkei in 1960 during the Eastern Pondoland disturbances as a criminal investigating officer. He was promoted in 1965 to was promote of lieutenant and the rank of lieutenant and
    in 1968 became captain.

    In 1970, Mr Brown was transferred to the then Bureau of State Security of which he became the regional representative in 1972.

    At the attainment of independence, Mr Brown was appointed security adviser to the Prime Minister at the request of Chief Matanzima.

    Mr Koyana said that owing to Mr Brown's influence Boss surrendered to Transkei all equipment and manpower it had before independence.
    "In a quiet and unobtrusive manner, Mr Brown has thrown his heart and soul into the constitutional development of Transkei," the added. - DDR
    fol Piojoriag
    (f) Vomwarming
    (g) Watorvonrainuing
    (h) Fnover? monen, bonzlre werkor self, woon in die huis?
    11. Ferkor se morime vort
    plek (plame norp, Typerk soort werle toeklikse Inon
    1.
    2.
    3.
    4.
    5.
    
    1.

    2
    3.
    4.
    5.

